

Aura Narcisa Moran Barahona

Actualización Diccionario Geográfico  
Quetzaltenango

Asesor: Líc. Everardo Antonio Godoy Dávila



Universidad De San Carlos De Guatemala  
Facultad de Humanidades  
Departamento de Pedagogía  
Ejercicio Profesional Supervisado

Guatemala, Julio 2013

Este informe es presentado por la autora como  
trabajo del Ejercicio Profesional Supervisado  
-EPS-previo a optar al grado de Licenciada  
en Pedagogía y Administración Educativa.

Guatemala, Julio de 2013



## ÍNDICE

Introducción	i
<b>CAPÍTULO I</b>	
1. Diagnóstico	
1.1 Datos de la institución.	5
1.1.1 Nombre oficial de la institución:	5
1.1.2 Tipo de institución	5
1.1.3 Ubicación geográfica:	5
1.1.4 Visión	5
1.1.5 Misión	5
1.1.6 Políticas	5
1.1.7 Objetivos.	5
1.1.7.1 Objetivos de la institución.	5
1.1.7.2 Objetivos estratégicos.	6
1.1.8 Metas.	6
1.1.9 Estructura organizacional.	6
1.1.10 Recursos humanos	7
1.1.10.1 Materiales.	7
1.1.10.2 Financieros.	7
1.1.10.3 Instituciones involucradas en el proyecto.	7
1.2 Técnicas utilizadas para el diagnóstico.	7
1.2.10 Entrevista semi- estructurada.	7
1.2.11 Observación.	7
1.3 Listado de carencias, ausencias y diferencias	8
1.4 Cuadro de análisis	8
1.5 Análisis de viabilidad y factibilidad.	9
1.6 Problema seccionado.	10
1.7 Soluciones propuestas como viables y factibles.	10
1.7.2 Opción No. 1	10
<b>CAPÍTULO II</b>	
<b>PERFIL DEL PROYECTO</b>	
2 Aspectos generales.	10
2.1 Nombre del proyecto	10
2.2 Problema.	10
2.3 Localización.	10
2.4 Unidad ejecutora.	10



2.5	Tipo de proyecto.	10
2.6	Descripción del proyecto.	11
2.7	Justificación.	11
2.7	Objetivos del proyecto.	11
2.7.10	Objetivos generales.	11
2.7.11	Objetivos específicos.	11
2.8	Metas.	12
2.9	Beneficiarios	12
2.9.10	Indirectos.	12
2.10	Fuente de financiamiento	12
2.10.10	Gobierno de Guatemala.	12
2.10.11	Presupuesto.	13
2.11	Cronograma de actividades.	13
2.12	Recursos.	13
2.12.10	Materiales.	13
2.12.11	Recursos humanos.	14

### **CAPÍTULO III PROCESO DE EJECUCIÓN DEL PROYECTO**

3.	Actividad y resultados	15
3.1	Diccionario Geográfico del Departamento de Quetzaltenango	16

### **CAPÍTULO IV PROCESO DE EVALUACIÓN**

4.1	Evaluación del diagnóstico.	167
4.2	Evaluación del perfil del proyecto	168
	Conclusiones	170
	Recomendaciones	171
	Apéndice	172

## Introducción

En la carrera de Licenciatura en Pedagogía y Administración Educativa de la Facultad de Humanidades de la Universidad de San Carlos de Guatemala. Se lleva a cabo el Ejercicio Profesional Supervisado (EPS) Realizado en el Instituto Geográfico Nacional.

Este consiste en la actualización de las ubicaciones geográficas de cada municipio del país como parte de un proyecto de Estado que permite conocer la ubicación de cada escuela a nivel nacional guiados por el objetivo de mejorar la cobertura de la educación.

Actualizando el nombre de cada municipio, caserío, cantón o finca del departamento de Quetzaltenango tomando las escuelas públicas como punto de referencia.

Capítulo I El Diagnóstico. En esta fase se recopiló información de la institución donde se realizó el proyecto para entender cuáles eran las limitantes del trabajo a realizar y poder comprender las carencias del Estado ante los proyectos a realizarse a nivel nacional. Determinando las necesidades que se tienen para realizar proyectos que involucren la educación a nivel nacional.

Capítulo II Perfil del proyecto. En esta etapa se detalla la realización del proyecto y se nos capacita para la realización del proyecto. Comprendiendo en esta etapa como sería el aporte educativo que realizaríamos para la actualización de nombres y ubicación de escuelas en el departamento de Quetzaltenango.

Capítulo III Ejecución del proyecto. En esta etapa se realiza detalladamente las actividades diversas se nos presentan la ejecución de la actualización y alcanzar las metas trazadas. En esta etapa se realizó la actualización geográfica de nombres de escuelas públicas del departamento de Quetzaltenango.

Capítulo IV. Evaluación del Proyecto, contiene los resultados evaluados de cada una de las etapas del proyecto que dan como resultado el análisis de los logros alcanzados en el proceso de evaluación y a la vez para verificar si se cumplieron los objetivos y las metas trazadas en el perfil del proyecto.

Desarrollando cada una de las partes del informe de EPS y determinando la actualización de cada región del departamento de Quetzaltenango se pretende ayudar a la población en general conociendo la actualización del diccionario geográfico de Guatemala.

## CAPÍTULO I

### 1. Diagnóstico

#### 1.1 Datos de la institución.

##### 1.1.1 Nombre oficial de la institución:

Instituto Geográfico Nacional. Guatemala IGN. Alfredo Obiols Gómez.

##### 1.1.2 Tipo de institución

Entidad Pública.

##### 1.1.3 Ubicación geográfica:

Av. Las Américas 5-76 zona 13 Guatemala.

##### 1.1.4 Visión

“Ser un ente público científico de reconocimiento internacional, recto y facilitador de la Geomántica Nacional de alta tecnología, proveedor de servicio y productos precisos y oportunos.” (6;1)

##### 1.1.5 Misión

“Somos el ente científico rector y facilitador de productos y servicios que por medio de la formulación de políticas, la aplicación de alta tecnología y el liderazgo sectorial, garantiza la información geográfica básica nacional y oficial a usuarios que inciden en el desarrollo del país” (6;1)

##### 1.1.6 Políticas

“Ser un ente público científico de reconocimiento internacional, rector y facilitador de la geomántica nacional de alta tecnología, proveedor de servicios y productos precisos y oportunos.” (4;1)

##### 1.1.7 Objetivos.

“Promover, coordinar y apoyar la investigación científica que se realice en Guatemala, relacionada con las actividades propias del IGN.” (4;1)

##### 1.1.7.1 Objetivo de la institución.

“Proveer información geográfica y cartográfica confiable para la investigación, planificación, monitoreo, para el desarrollo del país a nivel público y privado” (6;1)

### 1.1.7.2 Objetivos estratégicos.

“Conformar y administrar el Sistema Nacional de Información Geográfica.

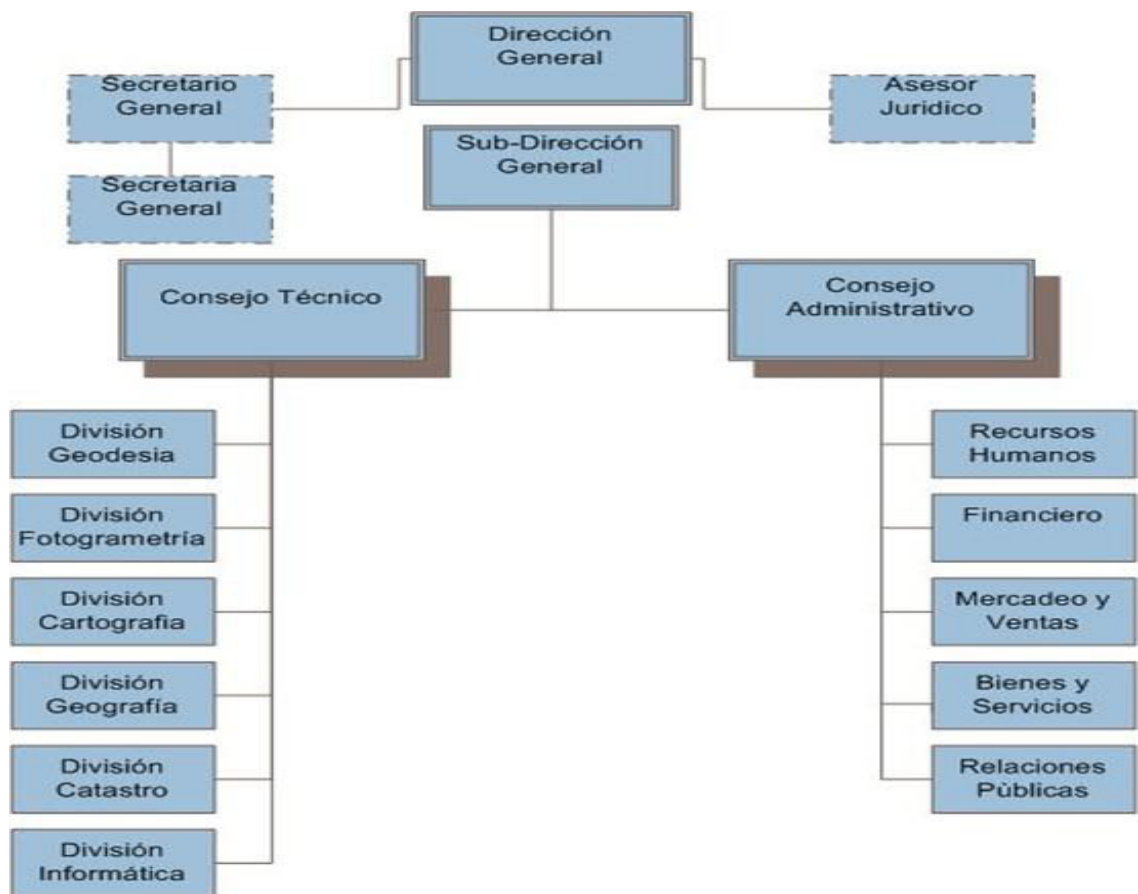
Promover, coordinar y apoyar la investigación científica que se realice en Guatemala, relacionada con la actividad propia del Instituto Geográfico Nacional”. (6;1)

### 1.1.8 Metas.

“Participar en actividades relacionadas con los proyectos de interés nacional e internacional, que le sean solicitadas por entidades Estatales y/o Privadas, Nacionales y/o Internacionales u ordenadas por el Ministerio del Ramo, prestando la colaboración necesaria propia de su campo de acción y competencia” (4;1)

### 1.1.9 Estructura organizacional.(6;1)

El Instituto Geográfico Nacional IGN. Alfredo Obiols Gómez, está integrado por:



#### 1.1.10.1 Recursos humanos

No. de Trabajadores	Puesto que desempeña.
3	Personal operativo.
1	Personal administrativo.
2	Personal apoyo técnico

#### 1.1.10.2 Materiales.

Computadoras.

Mapas de Guatemala, sus municipios digitales

Hojas Milimetradas

Impresora

CD. USB

### 1.2 Técnicas utilizadas para el diagnóstico

#### 1.2.1 Entrevista semi- estructurada.

Por medio de la entrevista y la observación se obtuvo información precisa y clara sobre la descripción del proyecto a realizar, para lograr mejores resultados se recibió una inducción con las instituciones involucradas: USAC, IGN, que permitió tener conocimiento y ampliar información facilitando el trabajo durante su primera fase de integración.

#### 1.2.2 Observación.

Es una técnica que aportó valiosa información para la realización del proyecto de actualización en el departamento de Geografía del IGN Guatemala.

Permitió una información despojada y clara de la realidad del departamento sus condiciones estructurales.

### 1.3 Listado de carencias.

- No se tiene equipo de computación adecuado para mantener abiertas las vías de comunicación
- No existe planificación de reuniones técnicas del personal.
- No se tiene actualización del diccionario geográfico de Quetzaltenango.
- No existe ventilación adecuada en el ambiente laboral de los trabajadores.

### 1.4 Cuadro de análisis y priorización de problemas

<b>Problema</b>	<b>Factor que lo produce</b>	<b>Soluciones</b>
Desactualización de Diccionario Geográfico del depto. de Quetzaltenango.	No se tiene actualización del diccionario geográfico de Quetzaltenango.	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Actualizar el diccionario geográfico de Quetzaltenango, en Guatemala.</li> <li>➤ Crear un nuevo diccionario geográfico a nivel nacional</li> </ul>
Deficiencia en el equipo de computación, es obsoleto para el servicio requerido.	No se tiene equipo de computación adecuado para mantener abiertas las vías de comunicación	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Adquirir equipo de computación adecuado</li> <li>➤ Actualizar periódicamente el equipo de computación.</li> </ul>
Ambiente sin ventilación el diseño en infraestructura es inadecuado.	No existe ventilación adecuada en el ambiente laboral de los trabajadores.	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Abrir ventanas para mejorar la ventilación</li> <li>➤ Adquirir ventiladores para todos los ambientes.</li> </ul>
Improvisación en horarios laborales entre los trabajadores del IGN	No existe planificación de reuniones técnicas del personal.	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Unificar horarios de trabajo para los trabajadores.</li> <li>➤ Realizar informes que contengan horarios de reuniones.</li> </ul>

1.5 Análisis de viabilidad y factibilidad.

Indicadores	Opción No. 1		Opción No. 2	
	SI	NO	SI	NO
<b>Factibilidad Financiero</b>				
1. ¿Se cuenta con financiamiento externo?	X			X
2. ¿El proyecto se ejecutara con recursos propios?	X			X
3. ¿Se cuenta con costos propios para imprevistos?		X		X
4. ¿Existe posibilidad de crédito para el proyecto?		X		X
<b>Administrativo Legal</b>				
5. ¿Se tiene la autorización legal para realizar el proyecto?	X		X	
6. ¿Se tiene la autorización de las instituciones para realizar el proyecto?	X		X	
7. ¿La publicación del proyecto cumple con los requerimientos de las instituciones involucradas?	X			X
8. ¿Se tienen las instalaciones adecuadas para el proyecto?		X		X
9. ¿Se diseñaron estrategias de trabajo para la realización del proyecto?	X			X
10. ¿Se tiene bien definida la cobertura del proyecto?	X			X
11. ¿Se tienen los insumos necesarios para el proyecto?	X			X
12. ¿Se tiene la tecnología apropiada para el proyecto?		X		X
13. ¿El tiempo programado es suficiente para ejecutar el proyecto?		X		X
14. ¿Se ha definido claramente las metas?	X			X
15. Se tiene la opinión multidisciplinaria para la ejecución del proyecto?	X			X
<b>Mercado</b>				
16. ¿Se hizo estudio lógico de la región?		X		X
17. El proyecto tiene aceptación de la región?	X		X	
18. ¿Puede el proyecto abastecer de insumos?		X		X
19. ¿Se cuenta con los canales de comunicación adecuados?	X		X	
20. ¿El proyecto es accesible a la población en general?	X			X
21. ¿Se cuenta con el personal capacitado para la ejecución del proyecto?	X			X
<b>Político</b>				
22. ¿La institución será responsable del proyecto?	X		X	
23. ¿El proyecto es de vital importancia para la institución?	X			X
<b>Social</b>				
24. ¿El proyecto genera conflictos entre los grupos sociales?		X		X
25. ¿El proyecto es de beneficio para la población	X			X
26. ¿El proyecto involucra a todas las personas según equidad de género?	X		X	
<b>Total</b>	18	8	6	20

## 1.6 Problema seleccionado.

Desactualización de Diccionario Geográfico de Guatemala, departamento de Quetzaltenango.

## 1.7 Solución propuesta como viable y factible.

### Opción No. 1

Según análisis de viabilidad y factibilidad la opción más recomendable es la opción uno; Actualizar el diccionario geográfico de Quetzaltenango, en Guatemala

## **CAPÍTULO II PERFIL DEL PROYECTO**

### 2. Aspectos generales.

#### 2.1 Nombre del proyecto

Actualización Diccionario Geográfico del departamento de Quetzaltenango.

##### 2.1.1 Problema.

Desactualización de Diccionario Geográfico de Guatemala, departamento de Quetzaltenango.

##### 2.1.2 Localización.

Departamento de Quetzaltenango Guatemala.

##### 2.1.3 Unidad ejecutora.

Instituto Geográfico Nacional.

Facultad de Humanidades Universidad de San Carlos de Guatemala.

### 2.2 Tipo de proyecto.

Proceso.



### 2.3 Descripción del proyecto.

La actualización del diccionario geográfico a nivel nacional se realiza con la ayuda del Instituto Geográfico Nacional ya que el ministerio de Educación se apoya para conocer la ubicación en campo de las diferentes escuelas públicas tanto en el nivel primario como secundario, determinando la existencia de centros educativos, pudiendo reconocer cada caserío, cantón, aldea y pueblo con datos de suma importancia como la distancia en kilómetros de la capital a la región, la población por genero y grupo étnico, su clima y forma de producción, que complementan la importancia de la actualización del diccionario geográfico departamento de Quetzaltenango.

En la realización de EPS la Universidad de San Carlos de Guatemala apoya de gran manera con la actualización del Diccionario Geográfico, colaborando de esta forma con la población de Guatemala y el ministerio de Educación permitiendo que se conozca con mayor facilidad cada región del país.

### 2.4 Objetivo general

Contribuir con la actualización del Diccionario Geográfico del departamento de Quetzaltenango para la utilización de todas las instituciones que lo requieran.

#### 2.4.1 Objetivos específicos

- Actualizar el Diccionario Geográfico del departamento de Quetzaltenango.
- Socializar la información actualizada del Diccionario Geográfico del departamento de Quetzaltenango con los técnicos del departamento de cartografía del IGN
- Validar toda información del Diccionario Geográfico de Quetzaltenango.

### 1.5 Metas.

- Entregar cinco copias impresas del Diccionario Actualizado del departamento de Quetzaltenango, al departamento de cartografía del Instituto Geográfico Nacional.
- Entregar dos copias digitales del Diccionario Actualizado del departamento de Quetzaltenango al director del departamento de cartografía del Instituto Geográfico Nacional, Guatemala.

### 1.6 Beneficiarios

#### 2.6.1 Directos.

Instituto Geográfico Nacional

#### 2.6.2 Indirectos.

Municipalidades, población de Quetzaltenango

### 2.7 Fuente de financiamiento

<b>Fuente de Financiamiento</b>	<b>Aporte</b>	<b>Monto</b>
Instituto Nacional de Geografía	Equipo y suministros de oficina	231.00
Instituto Nacional de Geografía, división informática	Levantado de texto	892.00
Instituto Nacional de Geografía, división de Cartografía	Impresiones de Shepes	325.00
Total		1,448.00

### 2.7.3 Cronograma de actividades año 2011

No	ACTIVIDADES	MAY				JUN.				JUL.				AGO.				SEP.				OCT.			
		1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
1.	Selección del problema			■																					
2.	Análisis documental				■	■	■	■	■																
3	Actualización de información cartográfica de Quetzaltenango del IGN.								■	■	■	■	■												
4	Redacción y revisión de datos actuales.												■	■	■	■	■								
5	Trabajo toponímicos por municipios del departamento de Quetzaltenango.																■	■	■	■	■				
6	Verificación de existencia de escuelas públicas de poblados.																			■	■				
7	Corrección de puntos poblados.																			■	■	■	■	■	■
8	Asignación de cambios en puntos poblados.																							■	■
9.	Socialización del documento.																							■	■
10	Corrección e impresión del Documento.																							■	■

### 2.8 Recursos.

#### 2.8.1 Materiales.

- Computadoras
- Fuentes de Consulta
- Hojas milimetradas
- Memoria USB

### 2.8.2 Recursos humanos.

- E pesista
- Asesor de la Universidad de San Carlos de Guatemala.
- Asesor Instituto Geográfico Nacional

### 2.8.3 Recursos financieros.

No.	Descripción	Cantidad	Costo Unitario	total
1	Hojas de papel bond	500	0.3	Q 150.00
2	Levantado de texto e impresiones	2	446.00	Q 892.00
3	Lápices y lapiceros	4	2.00	Q 6.00
4	Hojas milimetradas	50	1.00	Q 50.00
5.	Cd`s	5	5.00	Q. 25.00
6.	Shepes	24	13.54	Q 325.00
	Total			Q 1,448.00

## CAPÍTULO III PROCESO DE EJECUCIÓN DEL PROYECTO

### 3 Actividad y resultados

No	Actividad	Resultados
1.	Se selecciona el problema	Se inicia el proyecto de EPS
2.	Análisis documental	Capacitarme para desarrollar el trabajo, de actualización del diccionario geográfico del departamento de Quetzaltenango
3.	Actualizar la información que se tiene con el INE	Actualizar datos
4.	Redacción y revisión de datos actuales	Redacción y revisión de datos del departamento
5.	Trabajo por municipios del departamento de Quetzaltenango	Verificar el nombre de municipios del departamento de Quetzaltenango

6.	Se revisan nombres de poblados	Verificar nombres de diferentes escuelas
7.	Se realiza corrección de puntos poblados	Se verifican nombres de poblados del departamento de Quetzaltenango
8.	Se asignan cambios de puntos poblados	Se actualizan nombres de poblados que están desactualizados
9.	Socialización del documento	Se da a conocer la actualización del diccionario geográfico al coordinador del proyecto en IGN
10.	Corrección e impresión del Documento.	Se realiza la impresión del documento.

### 3.1 Productos y logros.

PRODUCTOS	LOGROS
<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Diccionario Geográfico Nacional del departamento de Quetzaltenango, actualizado</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Se actualizo el Diccionario Geográfico del departamento de Quetzaltenango.</li> <li>➤ Se socializa la información actualizada del Diccionario Geográfico del departamento de Quetzaltenango.</li> <li>➤ Se entregan cinco copias del Diccionario Actualizado del departamento de Quetzaltenango al director del departamento de cartografía del Instituto Geográfico Nacional.</li> <li>➤ Se entregan dos copias digitales del Diccionario Actualizado del departamento de Quetzaltenango al director del departamento de cartografía del Instituto Geográfico Nacional.</li> </ul>



# DICCIONARIO GEOGRÁFICO

Departamento de Quetzaltenango, Guatemala  
Aura Narcisa Moran Barahona

## *Introducción*

Como Epesista de la Universidad de San Carlos de Guatemala, Facultad de Humanidades me complace en poner en manos de los usuarios tanto nacionales como extranjeros, el Suplemento de Actualización del Diccionario Geográfico del **Departamento de Quetzaltenango**, tomando en cuenta que los datos presentados en el Diccionario Geográfico original, contienen datos de los años 70's, época en cual el Dr. Francis Gall Atlas, experto en Nombres Geográficos de la división de América Latina de la Organización de Naciones

Unidas, publicó esta obra enciclopédica dentro del campo de la Geografía Humana.

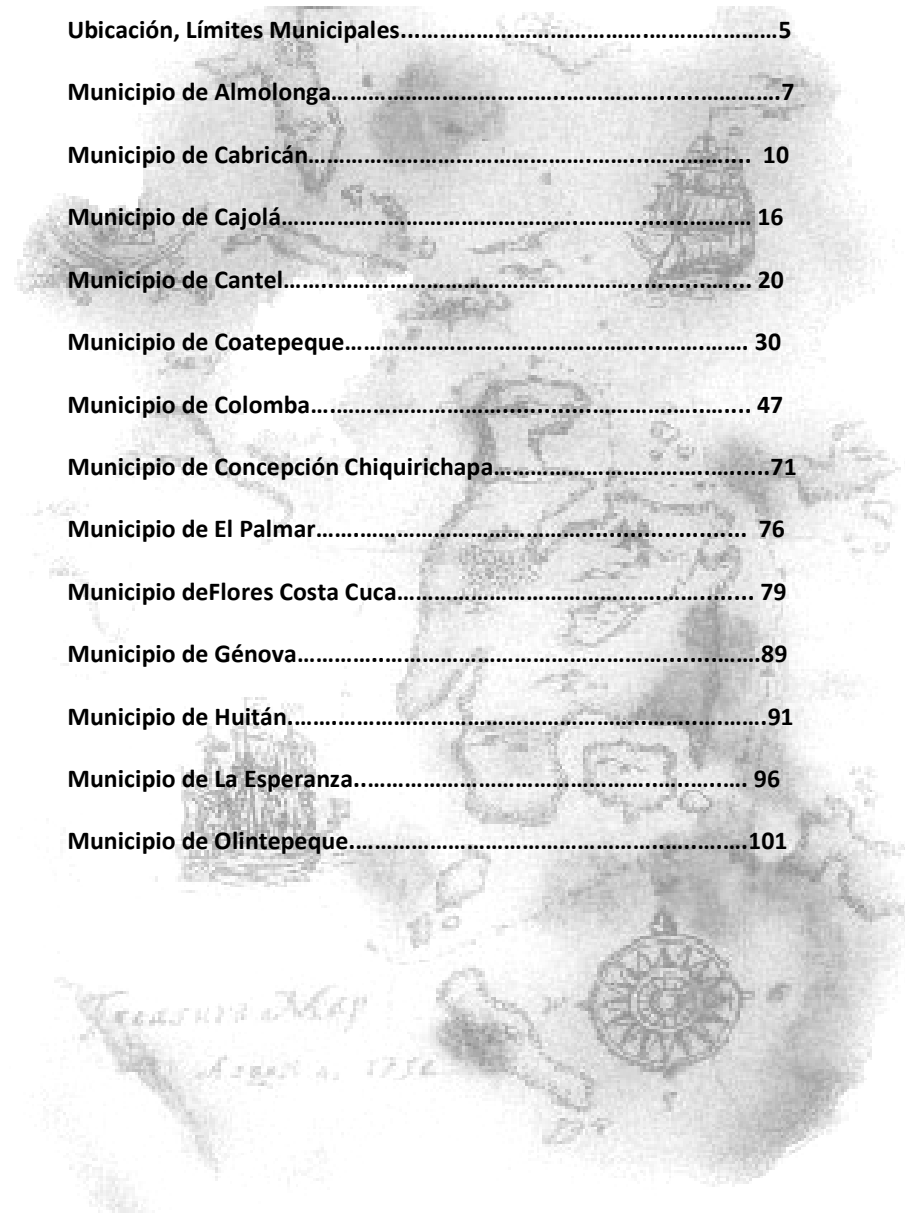
El proyecto de actualización surge de la constante demanda de información que requieren los usuarios que investigan y consultan acerca de los nombres geográficos. El presente suplemento recopila información de los lugares poblados de reciente creación de cada uno de los veinticuatro municipios que comprende el departamento de Quetzaltenango. Contiene información básica, así como una reseña histórica extraída del Diccionario Geográfico original. Así mismo se detallan los lugares poblados en orden alfabético, con su respectiva ubicación geográfica, población, distancia a la cabecera municipal, tipo de camino, número de escuelas e institutos, puestos de salud, servicios básicos, lugares turísticos, artesanías y cultivos del lugar.

Justo es rendir un agradecimiento especial a todas las personas e instituciones que prestaron su cooperación y apoyo para la elaboración del presente Suplemento, al tener en mente por sobre todo el interés nacional.

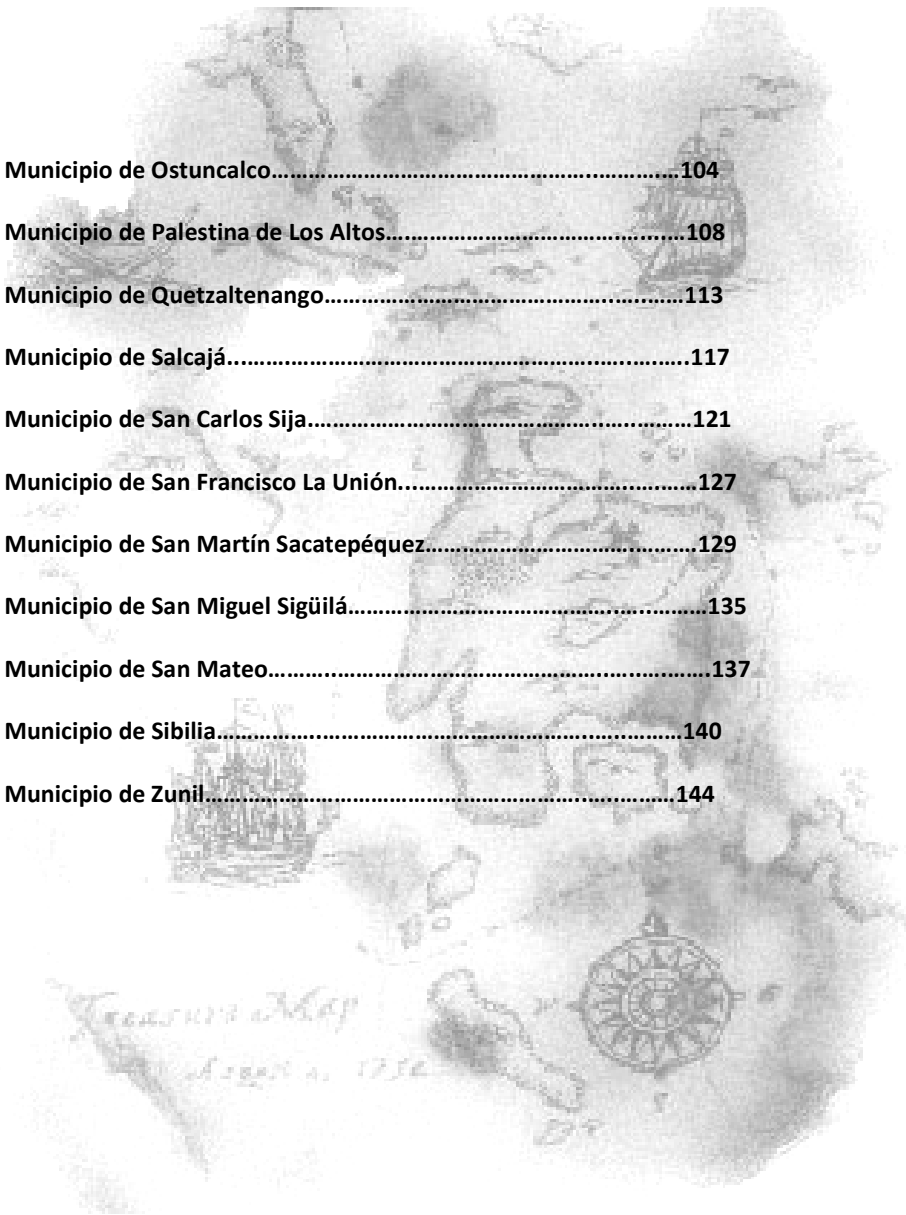


## INDICE

Introducción, Datos Generales del	
Departamento de Quetzaltenango, Mapa de	
Ubicación, Límites Municipales.....	5
Municipio de Almolonga.....	7
Municipio de Cabricán.....	10
Municipio de Cajolá.....	16
Municipio de Cantel.....	20
Municipio de Coatepeque.....	30
Municipio de Colomba.....	47
Municipio de Concepción Chiquirichapa.....	71
Municipio de El Palmar.....	76
Municipio de Flores Costa Cuca.....	79
Municipio de Génova.....	89
Municipio de Huitán.....	91
Municipio de La Esperanza.....	96
Municipio de Olintepeque.....	101







Municipio de Ostuncalco.....	104
Municipio de Palestina de Los Altos.....	108
Municipio de Quetzaltenango.....	113
Municipio de Salcajá.....	117
Municipio de San Carlos Sija.....	121
Municipio de San Francisco La Unión.....	127
Municipio de San Martín Sacatepéquez.....	129
Municipio de San Miguel Sigüilá.....	135
Municipio de San Mateo.....	137
Municipio de Sibilia.....	140
Municipio de Zunil.....	144

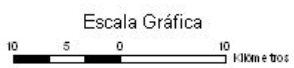
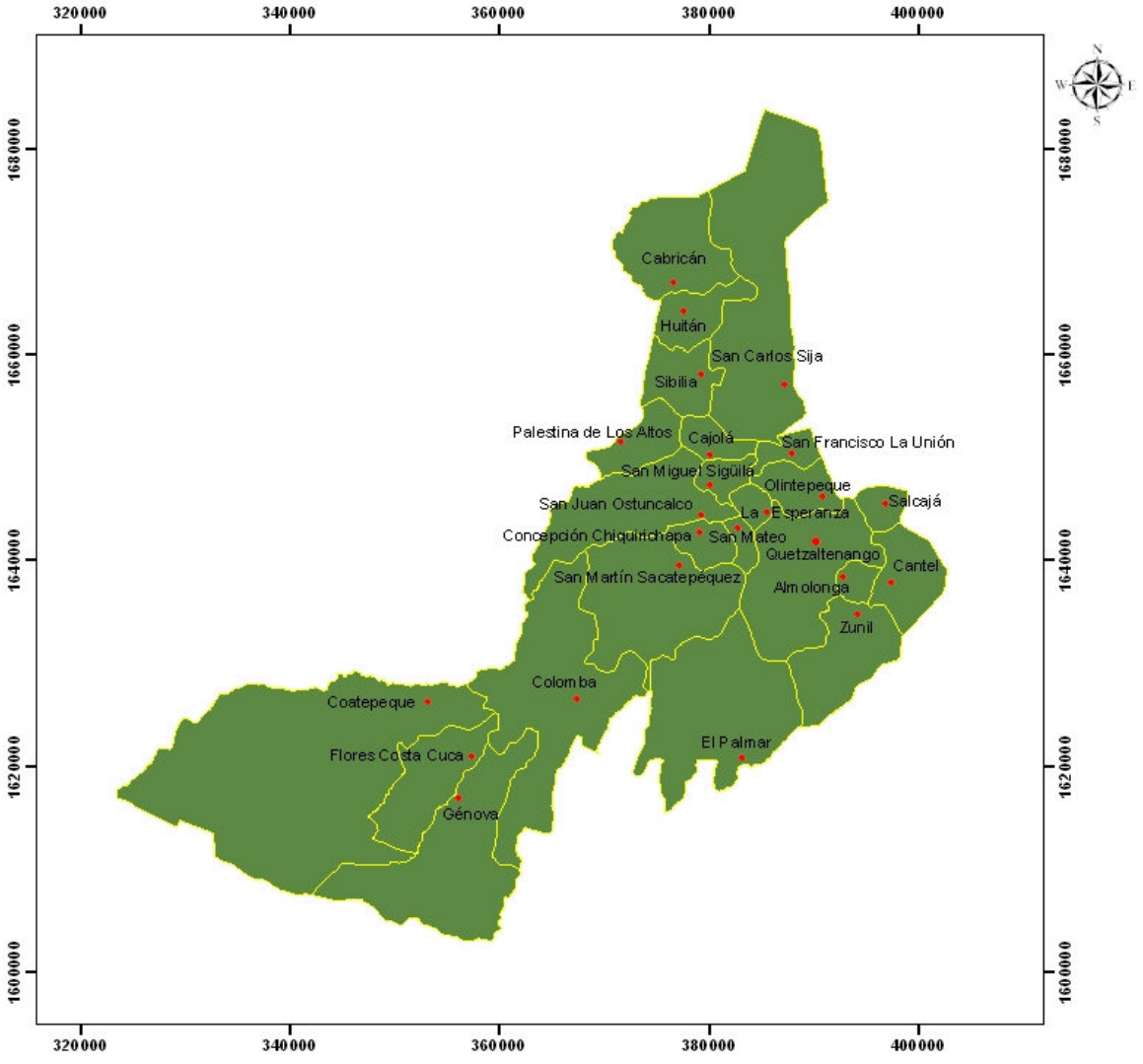


**“QUEZALTENANGO.** Departamento. Área aprox. 1,951 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Quezaltenango. Colinda al norte con el departamento de Huehuetenango; al este con los de Totonicapán y Sololá; al sur con los de Suchitepéquez y Retalhuleu; al oeste con el de San Marcos.

<b>Almolonga</b>	<b>Flores Costa Cuca</b>	<b>Salcajá</b>
<b>Cabricán</b>	<b>Génova</b>	<b>San Carlos Sija</b>
<b>Cajolá</b>	<b>Huitán</b>	<b>San Francisco la Unión</b>
<b>Cantel</b>	<b>La Esperanza</b>	<b>San Martín Sacatepéquez</b>
<b>Coatepeque</b>	<b>Olintepeque</b>	<b>San Miguel Sigüilá</b>
<b>Colomba</b>	<b>Ostuncalco</b>	<b>San Mateo</b>
<b>Concepción Chiquirichapa</b>	<b>Palestina de los Altos</b>	<b>Sibilia</b>
<b>El Palmar</b>	<b>Quezaltenango</b>	<b>Zunil</b>

Quezaltenango fue erigido en departamento por decreto de la Asamblea Constituyente del 16 septiembre 1845. El entonces Presidente de la República, Jorge Ubico, emitió el 8 abril 1940 el siguiente acuerdo gubernativo, refrendado por Guillermo Sáenz de Tejada, Secretario del Estado en el Despacho de Gobernación y Justicia: "Con el objeto de establecer una demarcación más apropiada entre los municipios de El Asintal y Colomba, actualmente departamento de Quezaltenango, y entre los departamentos de Retalhuleu y Quezaltenango, que redunde en beneficio público, -El Presidente la República, -En vista de las diligencias que se han seguido sobre el particular y del dictamen emitido por el Fiscal del Gobierno, ACUERDA: -1° -Demarcar los límites entre los municipios de El Asintal y Colomba, de conformidad con el plano que se acompaña, en la forma siguiente: Por el oeste, los límites conocidos formados por el río Ayal; línea de oeste a este al norte del cantón Xab, hacia el norte hasta una línea de oeste a este, siguiendo los mojones norte de las fincas La Esperancita El Matasano (actualmente de El Asintal), y Guadalupe y Cerro Redondo (de Colomba) y los mojones sur de El Amparo y Colima (actualmente de El Asintal), y la Fama y Asunción de Colomba. -2° -Que los municipios de Nuevo San Carlos y El Asintal que actualmente pertenecen al departamento de Quezaltenango, en lo sucesivo, con sus linderos ya conocidos pasen a formar parte del departamento de Retalhuleu. 3° - Las Jefaturas Políticas de Quezaltenango y Retalhuleu quedan encargadas de velar por el fiel cumplimiento de esta disposición" (2;19)

# DEPARTAMENTO DE QUETZALTENANGO





**“ALMOLONGA.**Municipio del depto. Quezaltenango. Municipalidad de 4ª categoría. Extensión aprox. 20 km2. Nombre geográfico oficial: Almolonga.

Colinda al norte con Cantel y Quezaltenango; al este con Cantel y Zunil; al sur con Zunil y Quezaltenango, al oeste con Quezaltenango.

El monumento de elevación del IGN frente a la municipalidad está a 2,251.21 mts. SNM, lat. 14°48'44", long. 91°29'40". *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Colomba 1860 II; Quezaltenango 1860 I.* El riachuelo Chinimá que en el mun. de Zunil descarga en el río Samalá, atraviesa la parte norte de la cab. mun. de oeste a este. La cabecera está ubicada en el lado oeste de una planicie que tiene aprox. 1 km2. de extensión. Sobre la carretera nacional 9-S, en dirección noroeste hay aprox. 9 Km. a la cab. Deptal. y mun. de Quezaltenango, mientras que rumbo surfranco son unos 4 km. a la cab. mun. de Zunil. Tiene, asimismo, veredas y roderas que enlazan a sus poblados entre sí y con los municipios cercanos.

La lengua indígena predominante es la quiché. La fiesta titular en honor del patrono del pueblo, San Pedro Apóstol, es durante la última semana del mes de junio. El día principal es el 29, fecha en que la Iglesia conmemora al apóstol.

Durante el período hispánico se conoció al poblado como San Pedro Almolonga. Se sabe que antes de la llegada de los españoles, en lo que se ha dado en llamar período indígena, su nombre era *Sakpoliah*. conforme aparece por ejemplo en el Título de la Casa Ixquín-Nehaíb, Señora del Territorio de Otzoyá, presentado en calidad de prueba ante el antiguo Juzgado de Tierras promediando el siglo XVIII. Debido a que aún antes de la llegada de los españoles en el año de 1524 había existido un comercio activo desde México hasta Nicaragua, especialmente, al igual como ha sucedido con varios poblados guatemaltecos, además de su nombre aborigen tenían el que era puesto por los mexicanos o los de habla náhuatl. Por ello, Almolonga deriva de *atl=agua*; *molo* = forma apocopada de *moloni*, manar la fuente, y *ca* = sufijo locativo, lo que daría

lugar donde mana, o brota el agua, debido quizá a las fuentes termales que existen dentro de su jurisdicción. Se cree necesario aclarar aquí, que la voz cakchiquel *Bulbuxyá*, que etimológicamente tiene el mismo significado, que se sepa no se aplicó al actual poblado de Almolonga en el departamento de Quezaltenango, sino al que luego se conoció como Ciudad Vieja, en el departamento de Sacatepéquez, donde precisamente en 1527 se asentó en lo oficial la segunda capital española.

De momento no se ha podido comprobar fehacientemente el nombre quiché del período indígena para el poblado, salvo lo arriba indicado.





Al distribuirse los pueblos del Estado de Guatemala para su administración de justicia, conforme a lo decretado el 27 de agosto de 1836, figura adscrito al Circuito de Quezaltenango.

Con el nombre de Almolonga y perteneciente al circuito de Quezaltenango, 19° distrito, figura en la tabla que convocara elección de diputados a la Asamblea Constituyente, conforme decreto No. 225 del 9 de noviembre de 1878. En la actualidad pertenece al tercer distrito electoral.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Población total de 11,131 habitantes, de los cuales 5,112 eran hombres y 6,019 mujeres. Urbano 11,131; rural 2,749.

El municipio cuenta con un pueblo que es la cabecera, Almolonga, y cinco aldeas, tres caseríos, dos colonias y un paraje.

**CHOCANTEL.** Chocantel. Paraje de la cab. mun. Almolonga, Al oeste de la cabecera por camino empedrado aproximadamente 2.5 Kms. a la cab. Colinda al norte con Cerro Huitán; al sur con aldea Pasiguán; al este con Cantel; al oeste con cabecera municipal. Altura 2,360 mts. SNM, lat. 14°48'53.4", long. 91°28'40.1". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01. El Paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHOSAQ'ULEW.** Chosaq'ulew Caserío de la cab. mun. Almolonga, Al Sur-este de la cabecera por camino empedrado 2.5 Kms. a la cab. Colinda al norte con aldea Pasiguán; al sur con colonia Pino Alto; al este con municipio de Cantel; al oeste con aldea Los Baños. Altura 2,220 mts. SNM, lat. 14°48'17.8", long. 91°28'50". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01. El Caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**DELICIAS(LAS).** Las Delicias. Aldea de la cab. mun. Almolonga, Al este de la cabecera por camino de terracería 1.5 Kms. a la cab. Colinda al norte con aldea Pacaja; al sur con aldea Pasiguán; al este con paraje Chocantel; al oeste con cabecera municipal. Altura 2,260 mts. SNM, lat. 14°48'45", long. 91°28'50". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 1,171 hab. Hombres 546, mujeres 625. La Aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. La Aldea tiene Escuela primaria; Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**BAÑOS (LOS).** Los Baños. Aldea de la cab. mun. Almolonga. Al Sur-este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 1.5 Kms. a la cab. Colinda al norte con aldea Pasiguán; al sur con colonia Pino Alto; al este con caserío Chosaq'ulew; al oeste con aldea Xeul. Altura 2,210 mts. SNM, lat. 14°48'13.5", long. 91°29'00". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 1,578 hab. Hombres 746, mujeres 832. La Aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. La Aldea tiene Escuela primaria; Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



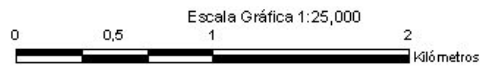
**PACAJA.** Pacaja. Aldea de la cab. mun. Almolonga, Al este de la cabecera. Por carretera pavimentada 1.3 Kms. a la cab. Colinda al norte con Cerro Tecún Umán; al sur con aldea Las Delicias; al este con Cerro Huitán; al oeste con cabecera municipal. Altura 2,290 mts. SNM, lat. 14°49'00", long. 91°29'06.9". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III*. Ortofoto 01. La Aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. La Aldea tiene Iglesia; Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**PASIGUÁN.** Pasiguán. Aldea de la cab. mun. Almolonga, Al sur-este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 2 Kms. a la cab. Colinda al norte con aldea Las Delicias; al sur con caserío Chosaq'ulew; al este con Municipio de Cantel; al oeste con colonia Vista Hermosa. Altura 2,270 mts. SNM, lat. 14°48'33.3", long. 91°28'50.5". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III*. Ortofoto 01. La Aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

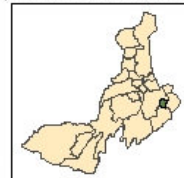
**PATUX.** Patux. Caserío de la cab. mun. Almolonga, Al noroeste de la cabecera por carretera asfaltada 0.5 Kms. a la cab. Colinda al norte y al oeste con municipio de Quetzaltenango; al sur con caserío Chicúa (Que.); al este con cabecera municipal. Altura 2,320 mts. SNM, lat. 14°48'55.8", long. 91°30'07.3". Hoja *Sololá 1860II*. Ortofoto 05. El Caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE)." (2;29)



# MUNICIPIO DE ALMOLONGA



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación





**“CABICÁN.** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 4a. categoría. Área aproximada 60 km<sup>2</sup>. Colinda al norte con Sipacapa y San Carlos Sija al este con San Carlos Sija; al sur con Huitán al oeste con Río Blanco y Comitancillo.

La cabecera está en la sierra Madre, al oeste del río Las Ciénagas. Por la ruta deptal. Quezaltenango 13 hacia el sur, de Cabricán son 4 km. a la cab. mun. Huitán y de allí hacia el suroeste 15 km. a la cab. mun. San Carlos Sija. De allí por la ruta nacional 9-N rumbo sur son 22 km. a la cab. deptal. Quezaltenango. En el parque frente a la iglesia: 2,625 mts. SNM, lat. 15°04'26”, long. 91°38'53”. *Comitancillo 1861 II; Quezaltenango 1860 I.* Nombre geográfico oficial: Cabricán.

En la Constitución del Estado de Guatemala, promulgada por su Asamblea Constituyente en 11 de octubre de 1825 y que declaró los pueblos que comprendía el territorio del Estado, se mencionó a Cabricán como perteneciente al circuito de Ostuncalco.

Cabricán figura dentro del Círculo San Carlos Sija, 12° distrito, en la tabla de elección de diputados a la Asamblea Constituyente, conforme al decreto No. 225 del 9 de noviembre de 1878. En la actualidad pertenece al tercer distrito electoral.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Población total de 19,281 habitantes, de los cuales 9,333 eran hombres y 9,948 mujeres. Urbano 7,254; rural 12,027; indígena 17,564; no indígena 1,717.

**BUENA VISTA CORRALES.** Buena Vista Corrales. Aldea de la cab. mun. Cabricán. Aproximadamente 3. Kms. a la cab. Altura 2,590 mts. SNM, lat. 15°04'04”, long. 91°38'19”. *Hoja Comitancillo 1861 II. Ortofotos 13-18.* Población total: 788 hab. (masculino 395, femenino 393); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Buena Vista Corrales, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, iglesia y escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**BUENA VISTA EL CERRO.** Buena El Cerro. Aldea de la cab. mun. Cabricán. Aproximadamente 12. Kms. a la cab. Altura 2,660 mts. SNM, lat. 15°06'51”, long. 91°40'10”. *Hoja Comitancillo 1861 II. Ortofoto 7.* Población total: 677 hab. (masculino 320, femenino 357); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Buena Vista El Cerro, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, iglesia y escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



**CEBOLLIN (EL).** El Cebollin. Caserío de la aldea Las Ventanas. mun. Cabricán. Aproximadamente 7.5. Kms. a la cab. Altura 2,590 mts. SNM, lat. 15°06'27", long. 91°39'03". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 8*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Buena Vista Corrales, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHAMEL.** Caserío de la aldea Cienaga Grande, mun. Cabricán. Aproximadamente 6. Kms. a la cab. Altura 2,740 mts. SNM, lat. 15°05'55", long. 91°37'53". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 138*. Población total: 513 hab. (masculino 261, femenino 252); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Chamel, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Iglesia, campo de fútbol y escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CERRO (EL).** El Cerro. Aldea de la cab. mun. Cabricán. Aproximadamente 8. Kms. a la cab. Altura 2,620 mts. SNM, lat. 15°06'27", long. 91°39'04". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 7*. Población total: 1,718 hab. (masculino 879, femenino 839); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La aldea El Cerro, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, iglesia, campo de fútbol, salón comunal, tiene escuela primaria, Instituto. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CIENEGA CHIQUITA.** Aldea de la cab. mun. Cabricán. Aproximadamente 3. Kms. a la cab. Altura 2,590 mts. SNM, lat. 15°04'38", long. 91°37'43". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 13*. Población total: 1,597 hab. (masculino 753, femenino 844); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La aldea Ciénega Chiquita, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, iglesia, campo de fútbol, salón comunal, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CIENEGA GRANDE.** Aldea de la cab. mun. Cabricán. Al oeste de la cabecera por camino mixto pavimentado y de terracería aproximadamente 7 Kms. a la cab. Altura 2,590 mts. SNM, lat. 15°04'38", long. 91°37'23". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 13*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La Aldea Cienega Grande, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, iglesia, campo de fútbol, salón comunal, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHOJARLE.** Aldea de la cab. mun. Cabricán. Aproximadamente 8. Kms. a la cab. Altura 2,320 mts. SNM, lat. 15°05'35", long. 91°40'49". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 12*. Población total: 979 hab. (masculino 459, femenino 520); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La aldea Chojarle, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, iglesia, campo de fútbol, salón comunal, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**DURAZNO (EL).** El Durazno. Caserío de la aldea El Cerro. mun. Cabricán. Aproximadamente 8. Kms. a la cab. Altura 2,540 mts. SNM, lat. 15°07'07", long. 91°38'50". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 8*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío El Durazno, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



**ESTANCIA (LA).** La Estancia. Caserío de la aldea La Estancia. mun. Cabricán. Aproximadamente 10. Kms. a la cab. Altura 2,580 mts. SNM, lat. 15°06'55", long. 91°39'30". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 7.* Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La Estancia, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**GRANDEZA (LA).** La Grandeza. Aldea de la cab. mun. Cabricán. Altura 2,340 mts. SNM, lat. 15°06'27", long. 91°41'36". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 7.* Población total: 522 hab. masculino 245, femenino 277); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Aldea La Grandeza, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. escuela primaria, salón comunal. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LIBERTAD (LA).** La Libertad. Caserío de la aldea La Estancia. mun. Cabricán. Aproximadamente 10. Kms. a la cab. Altura 2,560 mts. SNM, lat. 15°02'41", long. 91°40'00". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 17.* Población total: 211 hab. (masculino 106, femenino 105); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío La Libertad, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Iglesia, salón comunal, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**RANCHERIA (LA).** La Ranchería. Aldea de la cab. mun. Huitan, Aproximadamente 1. Kms. a la cab. Altura 2,610 mts. SNM, lat. 15°05'17", long. 91°38'39". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 13.* Población total: 629 hab. (masculino 304, femenino 325); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Aldea La Ranchería, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Iglesia campo de futbol, salón comunal, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**VEGA (LA).** La Vega. Caserío de la aldea Cienaga Chiquita. mun. Cabricán. Aproximadamente 1. Kms. a la cab. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 15°07'39", long. 91°40'48". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 7.* Población total: 483 hab. (masculino 210, femenino 273); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío La Vega, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria, Campo de futbol, salón comunal. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CANOAS (LAS).** Las Canoas. Caserío de la aldea Chojarle, mun. Cabricán. Aproximadamente 14. Kms. a la cab. Altura 2,560 mts. SNM, lat. 15°04'36", long. 91°40'25". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 12.* Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. El Caserío Las Canoas, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**MANZANAS (LAS).** Las Manzanas. Caserío de la cab. mun. Cabricán. Aproximadamente 5. Kms. a la cab. Altura 2,500 mts. SNM, lat. 15°03'36", long. 91°40'05". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofotos 17.* Población total: 88 hab. (masculino 42, femenino 46); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío Las Manzanas, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



**LOMA CHIQUITA.** Loma Chiquita. Caserío de la aldea Los Méndez. mun. Cabricán. Aproximadamente 5. Kms. a la cab. Hoja *Comitancillo 1861 II*. Población total: 135 hab. (masculino 63, femenino 72); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Buena Vista Corrales, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**.CORRALES (LOS).** Los Corrales. Aldeade la cab. mun. Cabricán. Aproximadamente 1.5. Kms. a la cab. Altura 2,540 mts. SNM, lat. 15°04'00", long. 91°37'55". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 18*. Población total: 4,096 hab. (masculino 1,948, femenino 2,148); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Aldea Los Corrales, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria e instituto. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**HOMOS (LOS).** Los Homos. Caserío de la aldea Ciénega Grande, mun. Cabricán. Aproximadamente 2. Kms. a la cab. Altura 2,645 mts. SNM, lat. 15°06'02", long. 91°36'51". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofotos 8-13*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Buena Vista Corrales, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LOPEZ (LOS).** Los López. Caserío de la aldea Chojarle, mun. Cabricán. Aproximadamente 7.5. Kms. a la cab. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 15°05'11", long. 91°41'20". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 12*. Caserío Los López, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**ROJAS (LOS).** Los Rojas. Caserío de la aldea Buena Vista El Cerro, mun. Cabricán. Altura 2,480 mts. SNM, lat. 15°06'06", long. 91°40'19". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofotos 7-12*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío Los Rojas, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**MIRADOR CORRALES.** Mirador Corrales. Caserío de la aldea Los Corrales, mun. Cabricán. Aproximadamente 8.5. Kms. a la cab. Altura 2,680 mts. SNM, lat. 15°04'24", long. 91°36'52". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 13*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío Mirador Corrales, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**MIRADOR XUX.** Mirador Xux. Caserío de la aldea Xux, mun. Cabricán. Aproximadamente 7. Kms. a la cab. Altura 2,500 mts. SNM, lat. 15°08'53", long. 91°37'58". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 3*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío Mirador Xux, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**QUIQUIBAJ.** Quiquibaj. Aldeade la cab. mun. Cabricán. Aproximadamente 5. Kms. a la cab. Altura 2,560 mts. SNM, lat. 15°08'00", long. 91°39'58". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 7*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Aldea Quiquibaj, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



**RINCON ALEGRE.** Rincon Alegre. Caserío de la aldea Los Corrales, mun. Cabricán. Aproximadamente 13. Kms. a la cab. Altura 2,560 mts. SNM, lat. 15°04'02", long. 91°37'38". Hoja *Comitancillo 1861 II*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío Rincón Alegre, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SAN ANTONIO LOMA GRANDE.** San Antonio Loma Grande. Caserío de la aldea Loma Grande, mun. Cabricán. Aproximadamente 6. Kms. a la cab. Altura 2,560 mts. SNM, lat. 15°04'04", long. 91°39'58". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofotos 12-17*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío San Antonio Loma Grande, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SAN ANTONIO CORRALES (LOS).** San Antonio Los Corrales. Caserío de la aldea Los Corrales, mun. Cabricán. Aproximadamente 10. Kms. a la cab. Altura 2,590 mts. SNM, lat. 15°03'54", long. 91°37'42". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 18*. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío San Antonio Corrales, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria, centro de salud y cementerio. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

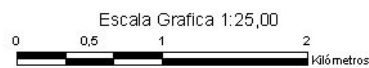
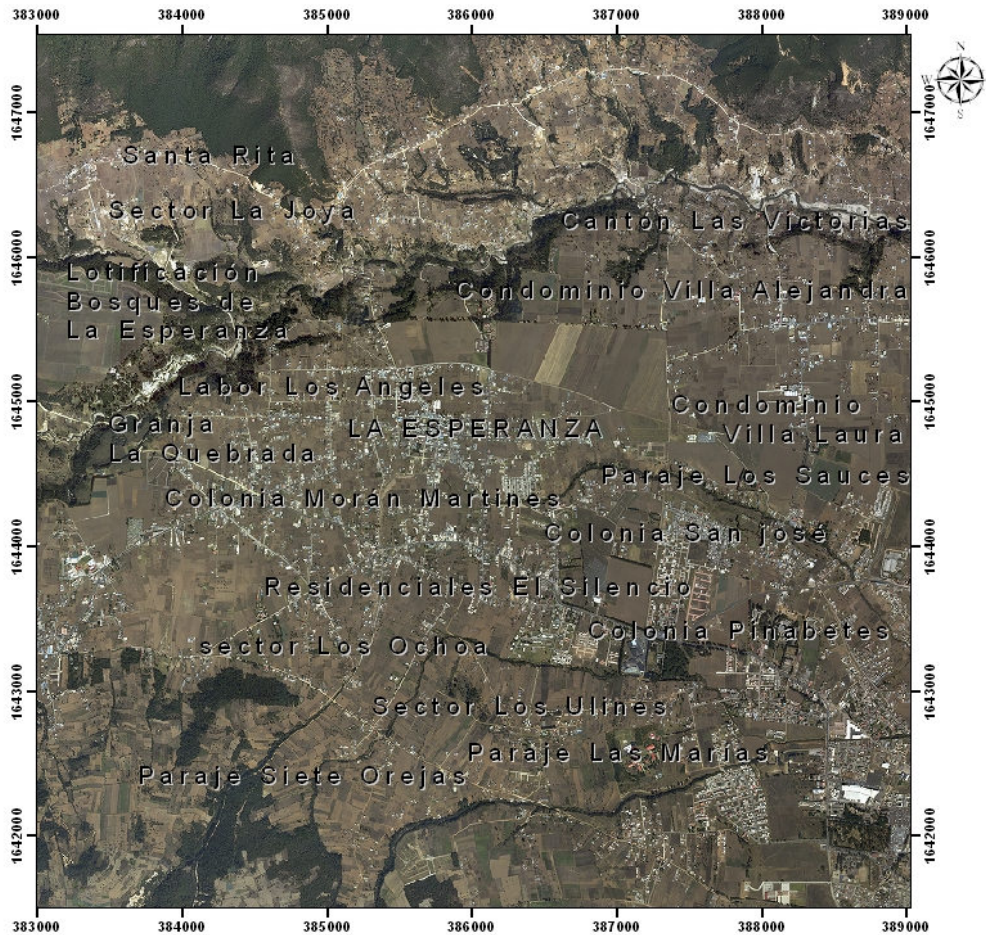
**TUJALAJ.** Tujalaj. Caserío de la aldea Chojarle, mun. Cabricán. Aproximadamente 4. Kms. a la cab. Altura 2,420 mts. SNM, lat. 15°04'57", long. 91°40'51". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 12*. Población total: 159 hab. (masculino 80, femenino 79); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Caserío Tujalaj, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria, centro de salud, salón comunal y cementerio. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**XACANA.** Xacaná. Aldea de la cab. mun. Cabricán. Aproximadamente 8. Kms. a la cab. Altura 2,580 mts. SNM, lat. 15°02'50", long. 91°39'55". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 17*. Población total: 533 hab. (masculino 257, femenino 276); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Aldea Xacaná, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).” (2:189)

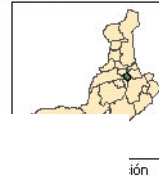




# MUNICIPIO DE LA ESPERANZA



Departamento de Quetzaltenango



NOTA: Por cuestión de formato

AÑO 2.011 Proyección: GTM

Solo están representados algunos poblados.





**“CAJOLÁ:** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 4ª. categoría. Área estimada 36 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Cajolá.

Colinda al norte con Sibilia al este con San Carlos Sija, Olinstepeque y La Esperanza ,al sur con San Mateo al oeste con Ostuncalco.

La cabecera se encuentra situada entre el río Tumalá y sus afluentes, los ríos Piedra Blanca y Xecol. De Cajolá por la ruta deptal. Quezaltenango 15 rumbo sureste son 9 km. a la cab. mun. La Esperanza. De allí por la ruta nacional 1, asfaltada, rumbo este-sureste hay 5 km. a la cab. deptal. Quezaltenango. Escuela: 2,510 mts. SNM, lat.14º55'17", long. 91º36'53" *Quetzaltenango 1860 I.*

La fiesta titular de la Santa Cruz se celebra el 3 de mayo. Predomina el idioma indígena mam.

Los poblados y propiedades rurales están unidos entre sí y con los municipios vecinos, también por medio de veredas y roderas.

A la fecha no se ha podido localizar documento oficial fidedigno de la época que se refiera a la formación del poblado de Cajolá, ni a su erección en municipio. Es de hacer hincapié en que en 1770 Cortés y Larraz se refirió al sitio de Santa Cruz, mientras que 27 años más tarde Hidalgo ya lo mencionaba como pueblo, lo cual puede dar lugar a que se suponga que dentro de esas fechas se realizó la reducción a poblado del entonces Santa Cruz Cajolá. También cae dentro de lo posible, que como municipio, el mismo ya haya funcionado con esa categoría hacia fines del período hispánico. Confirma lo anterior, por ejemplo, que al decretarse por la Constituyente conforme a lo que ordenó el 27 de agosto de 1836 al realizar la distribución de los pueblos del Estado de Guatemala para la administración de justicia, para dicho fin únicamente se siguió la forma en que venían figurando con antelación en lo civil y eclesiástico, por lo cual Cajolá se adscribió al Circuito de Ostuncalco, ya sin el patronímico de Santa Cruz.

Como Cajolá y dentro del círculo de San Carlos Sija, 12º. distrito, figura en la tabla para elección de diputados a la Asamblea Constituyente conforme decreto N°. 225 del 9 de noviembre de 1878.

En lo que respecta a su etimología pueden existir serias dudas, ya que se desconoce el nombre mam primitivo. En caso de que proviniese del quiché, una interpretación sería *cajol* = hijo; y *já*, de *há* = agua, quizá como referencia a los diversos accidentes hidrográficos con que cuenta en sus alrededores.



Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Población total de 9,868 habitantes, de los cuales 4,490 eran hombres y 5,378 mujeres. Urbano 2,892; rural 6,976; indígena 9,321; no indígena 547.

El municipio cuenta con un pueblo que es la cabecera, Cajolá, y una aldea, catorce caseríos, dos cantones.

**CIENAGA SECTOR I (LA).** La Ciénaga Sector I. Caserío, de la cab. mun. Cajolá, Por camino de pavimento a 1 Kms. aproximadamente a la cabecera. Colinda al norte con cantón Xetalbiljoj; al sur con caserío El Llano; al este con río La Unión; al oeste con cabecera municipal. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**CIENAGA SECTOR II (LA).** La Ciénaga Sector II. Caserío, de la cab. mun. Cajolá, Por carretera de pavimento a 1 Kms. aproximadamente a la cabecera. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**CRUZ (LA).** La Cruz. Caserío, en el Cantón Xetalbiljoj. en jurisd. Cajolá, Al este de la cabecera por carretera de pavimento 1.5 Kms. a la cab. Colinda al norte con río La Unión; al sur con municipio de San Miguel Sigüilá; al este con sierra Santa Rita; al oeste con cabecera municipal. Altura 2560 mts. SNM. Lat. 14°55'24", long. 91°36'00". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene escuela primaria, Iglesia.

**CUMBRE (LA).** La Cumbre. Caserío, en el Cantón Xetalbiljoj, en jurisd. Cajolá, Al nor-este de la cabecera por carretera pavimentada 4 Kms. a la cab. Colinda al norte con caserío Los Lucas; al sur con cantón Xetalbiljoj; al este con caserío Tuilpapal; al oeste con aldea Cajolá Chiquito. Altura 2680 mts. SNM. Lat. 14°56'03", long. 91°35'30". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 14.* El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene escuela primaria; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**DELICIAS (LAS).** Las Delicias. Caserío, de la Aldea Cajolá Chiquito, en jurisd. Cajolá, 2 Kilómetros aproximadamente al nor-este de la cabecera por carretera de pavimento. Colinda al norte y al oeste con aldea Cajolá Chiquito; al sur con cantón Xetalbiljoj; al este con caserío La Cumbre. Altura 2520 mts. SNM. Lat. 14°55'55", long. 91°36'13". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**DÍAZ (LOS).** Los Díaz. Caserío, de la cab. mun. Cajolá, 2 kilómetros al oeste de la cabecera por carretera de pavimento. Colinda al norte con caserío Los Molina; al sur con caserío Los Díaz; al este con caserío La Loma; al oeste con caserío Panajachel. Altura 2520 mts. SNM. Lat. 14°55'25", long. 91°37'22". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**HUINILES (LOS).** Los Huiniles. Caserío, de la cab. mun. Cajolá, A una distancia de 1 km por carretera de pavimentado. Hoja *Quetzaltenango 1860-I.* El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).





**LOMA (LA).** La Loma. Caserío de la cab. mun. Cajolá, Al oeste de la cabecera por carretera de pavimento 1 km aproximadamente. Colinda al norte con cantón Xecol; al sur con caserío Los Díaz; al este con municipio de Cajolá; al oeste con caserío Panajachel. Altura 2511 mts. SNM. Lat. 14°55'20", long. 91°37'11". Hoja *Quetzaltenango 1860-I Ortofoto 13*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LUCAS (LOS).** Los Lucas. Caserío, en jurisd. mun. Cajolá, Al norte de aldea La Cumbre por carretera de pavimento 3 Kms. aproximadamente a la cabecera. Colinda al norte con aldea Panorama; al sur con caserío La Cumbre; al este con caserío Tuilpapal; al oeste con caserío Vailes y López. Altura 2590 mts. SNM. Lat. 14°56'19", long. 91°35'34". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 09*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**MENCHO (LOS).** Los Mencho. Caserío, en el Cantón Xetalbiljoj, en jurisd. mun. Cajolá, Por carretera de pavimento 1 km a la cabecera. Hoja *Quetzaltenango 1860-I*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**MOLINA (LOS).** Los Molina. Caserío, en el Cantón Xecol, jurisd. mun. Cajolá, Al norte del caserío Los Díaz por carretera de pavimento 2 Kms. a la cabecera. Colinda al norte con caserío Los Vásquez y Huiniles; al sur con caserío Los Díaz; al este con cantón Xecol; al oeste con caserío Panajachel. Altura 2580 mts. SNM. Lat. 14°55'51", long. 91°37'31". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene Escuela de primaria, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**VAILES Y LOS LÓPEZ (LOS).** Los Vailes y Los López. Caserío, en el Cantón Xetalbiljoj, jurisd. mun. Cajolá, Por carretera de pavimento 2 Kms. aproximadamente a la cabecera. Hoja *Quetzaltenango 1860-I*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

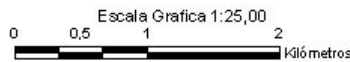
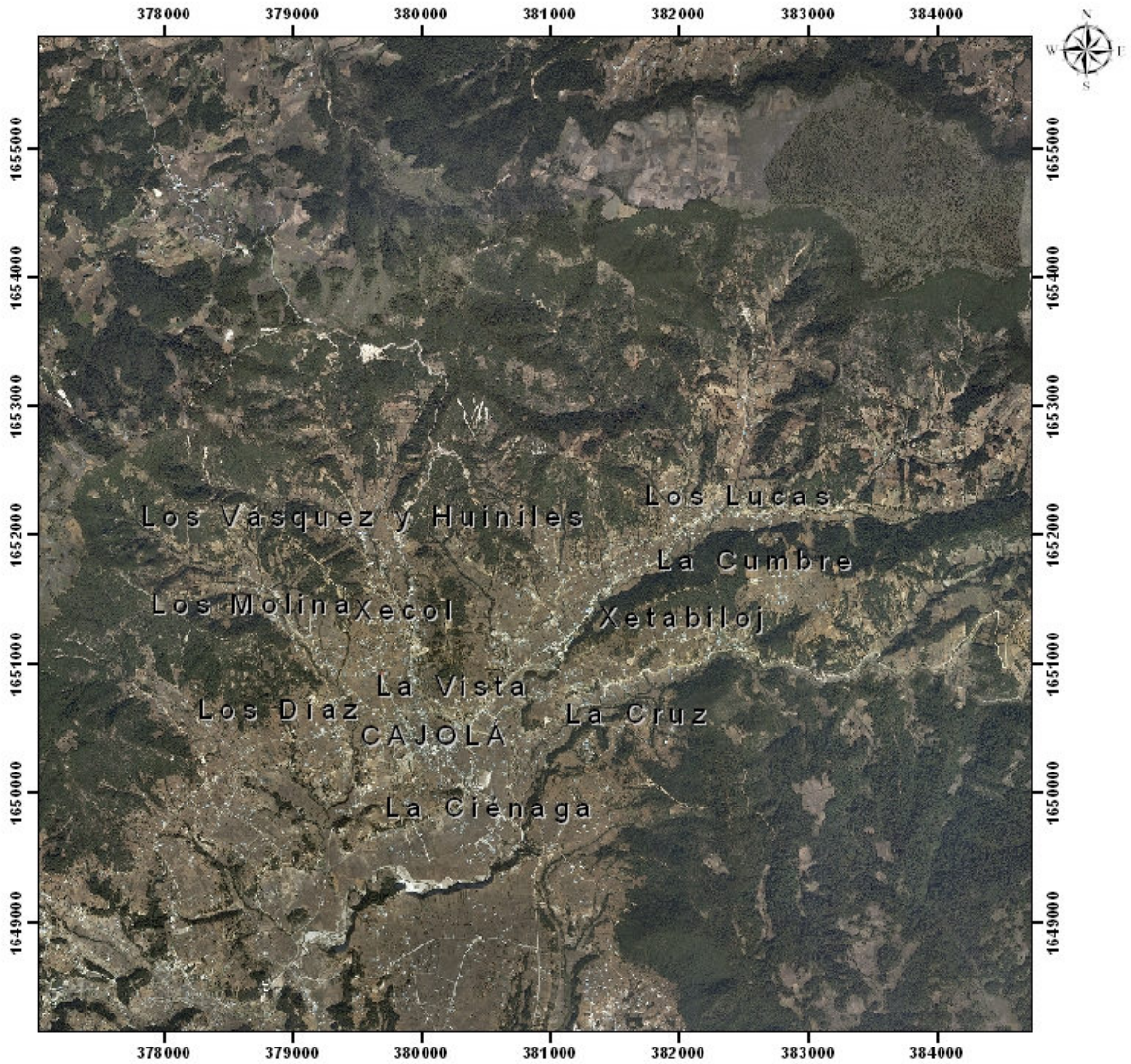
**VÁSQUEZ Y HUINILES (LOS).** Los Vásquez y Huiniles. Caserío, en el Cantón Xecol, jurisd. mun. Cajolá, Al norte del cantón Xecol por camino de terracería 2.5 Kms. a la cabecera. Colinda al norte con aldea Porro; al sur con cantón Xecol; al este con aldea Cajolá Chiquito; al oeste con caserío Los Díaz. Altura 2620 mts. SNM. Lat. 14°56'14", long. 91°37'12". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 08*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El caserío tiene Escuela de primaria, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**XECOL.** Xecol. Cantón en jurisd. mun. Cajolá, 1 kilómetro al norte de la cabecera por carretera de pavimento. Colinda al norte con caserío Los Vásquez y Huiniles; al sur con Cabecera Municipal; al este con caserío Las Delicias; al oeste con caserío Los Molina. Altura 640 mts. SNM. Lat. 14°55'50", long. 91°37'01". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 2,529 hab. Hombres 1,120, mujeres 1,409. El cantón cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran maíz y frijol para su consumo. El cantón tiene Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

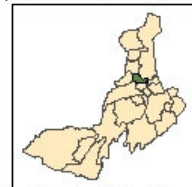




# MUNICIPIO DE CAJOLÁ



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación

AÑO 2,011 Proyección: GTM

NOTA: Por cuestión de formato

Solo están representados algunos poblados.





## “CANTEL.

Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 3ª. Categoría. Área aproximada: 22 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Cantel.

Colinda al norte con Salcajá San Cristóbal Totonicapán y Totonicapán al este con Santa Catarina Ixtahuacán y Nahualá al sur con Zunil al oeste con Quezaltenango y Almolonga.

La cabecera está ubicada en la parte alta de un pequeño cerro. En el parque frente a la iglesia parroquial: 2,370 mts. SNM, lat. 14°48'36", long 91°27'18". De la cab. mun. Salcajá en dirección al sur por la ruta nacional 1 son 5 km. Al entronque de la carretera que 3 km. al sureste tiene un desvío. Por el mismo en dirección sur, sin asfaltar a la fecha, que se sepa, está la ruta nacional Quezaltenango 1 que a unos 2 km. conduce a la cab. mun. de Cantel. Del citado desvío donde parte la ruta nacional Quezaltenango 1, la carretera asfaltada bordea la cab. mun. por su lado este, pasa por un puente de hierro sobre el río Samalá y 4 km. en dirección sur pasa por la fábrica de tejidos Cantel. De allí en dirección suroeste son 5½ km. al desvío para entrar a la cab. mun. de Zunil; 600 mts. al oeste se llega al puente de hierro sobre el río Samalá y unos 200 mts. más en dirección oeste se entronca con la antigua ruta 9-S que unos 5 km. al norte conduce a la cab. mun. Almolonga y unos 6 km. en dirección noroeste a la cab. deptal. Quezaltenango. Del entronque con la ruta 9-S continúa la ruta asfaltada hacia la costa, por la Cuesta de Santa María. Del desvío sobre la ruta nacional 1, asfaltada, que está unos 5 km. al sur de Salcajá, son unos 3 km. para entrar a la cab. deptal. Quezaltenango. *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III; Totonicapán 1960 IV; Colomba 1860 II; Quezaltenango 1860 1.* Se ha indicado que el nombre quizá provenga de cantil, ya que como casi todos los pueblos aborígenes los quichés rendían culto a la serpiente; el cantil (*agkistrodon bilineatus*), víbora sumamente peligrosa por su veneno, es mencionada en casi todas las conocidas crónicas indígenas de Guatemala. Si bien algunos autores también indican que el nombre puede provenir de cierto árbol que da flores amarillas, se desea mencionar a la vez que el topónimo y quizá sea esto lo más probable por la tradición recogida entre los aborígenes del lugar se derive del quiché *can* o *k'an* = amarillo, y *tel* = rocas.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 30,888 habitantes, de los cuales 15,477 eran hombres y 15,411 mujeres. Urbano 17,121; rural 13,767; indígena 29,295; no indígena 1,593.

El municipio cuenta con un pueblo que es la cabecera, Cantel, y ocho aldeas, ocho caseríos, nueve barrios y cuarenta y nueve parajes.





**CANTÓN CHIQUITO.** Cantón Chiquito. Parajede la Aldea Chuisuc, Jurisd. mun. Cantel, Al nor-este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 6 Kms. Colinda a norte con paraje Chivela; al sur con Paraje Paxilin; al este con Aldea La Estancia; al oeste con Paraje Centro Chuisuc. Altura 2,420 mts. SNM, lat. 14°49'07.5", long. 91°26'10.9". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 02*. El Paraje cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**CEMENTERIO NUEVO.** Cementerio Nuevo. Barrio de la cab. mun. Cantel, Al sur-oeste de la cabecera. Por carretera de pavimento aproximadamente 0.500 Kms. Colinda al norte con Barrio El Centro; al sur con Barrio Pila Vieja; al este con cabecera municipal; al oeste con municipio de Cantel. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°48'34", long. 91°27'25". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01*. El Barrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**CEMENTERIO VIEJO.** Cementerio Viejo. Barrio de la cab. mun. Cantel, Al sur-este de la cabecera. Por carretera de pavimento aproximadamente 1 Kms. Colinda al norte con Paraje Pa Kmon; al sur con Caserío Cho Saqulew; al este con Paraje Cho tzolj chè; al oeste con Paraje Cho tzalan q'am. Altura 2,310 mts. SNM, lat. 14°48'33", long. 91°27'05.5". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01*. El Barrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**CENTRO CHUISUC.** Centro Chuisuc. Parajede la Aldea Chuisuc, Jurisd. mun. Cantel, Al nor-este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 6 Kms. Colinda a norte con Paraje Pa K'otbal abaj; al sur con aldea Chuisuc; al este con paraje Cantón Chiquito; al oeste con Paraje Tzan Xac. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°49'08.2", long. 91°26'23.3". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 02*. El Paraje cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son frijol y abas para su consumo.

**CENTRO XECAM.** Centro Xecam. Parajede la Aldea Xecam, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 7 Kms. Colinda a norte con Paraje Pa tunej; al sur con aldea Xecam; al este con Paraje Cho k'isis; al oeste con Paraje Cho Ixq'iaq tulul. Altura 2,470 mts. SNM, lat. 14°48'44.8", long. 91°26'03.3". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 1960-III-02*. El Paraje cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. El Paraje cuenta con Escuela primaria, Instituto de Básicos.

**CHI PORON.** Chi poron. Caserío de la cab. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 3 Kms. Colinda a norte con Paraje Pa Siwan chalej; al sur con Caserío Chuí Cornejo; al este con Paraje Chi sinch'iu; al oeste con Paraje Chiporón. Altura 2,220 mts. SNM, lat. 14°49'44", long. 91°27'15". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**CHI SINCH'IU.** Chi sinch'iu. Paraje de la aldea Pachaj, Jurisd. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 5 Kms. Colinda a norte con Paraje Pa Siwan chalej; al sur con Riachuelo Pualjá; al este con Paraje Pa K'otbal abaj; al oeste con caserío Chi poron. Altura 2,380 mts. SNM, lat. 14°49'35.9", long. 91°27'06.9". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01*. El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**CHI VELA.** Chi Vela. Paraje de la aldea Pachaj, Jurisd. mun. Cantel, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 6.5 Kms. Colinda a norte con Paraje Xol k'iac; al sur con Paraje Xeul; al este con Sierra Chuatroj; al oeste con Paraje Pa K'otbal abaj. Altura 2,425 mts. SNM, lat. 14°49'39", long. 91°26'10.2". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 02*. El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.



**CHIKERÒ.**Chikerò. Paraje de la aldea Pachaj, Jurisd.mun. Cantel, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 6.5 Kms.Colinda a norte con Sitio Arqueológico Quiac; al sur con Paraje Chi Vela; al este con Paraje Cho k'iaq; al oeste con aldea Pachaj. Altura 2,540 mts. SNM, lat. 14°50'01.4", long. 91°26'02.2".Hoja *Totonicapán 1960 IV.Ortofoto 22*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**CHIRIJQUIAC.** Chirijquiac. Aldea de la cab. mun. Cantel, Al nor-este de la cabecera. Por carretera de de pavimento 8 Kms. Colinda al norte con paraje Choatroj; al sur con Paraje Chirij k' iaq; al este con sierra Choatroj; al oeste con paraje Chiquilin. Altura 2,450 mts. SNM, lat. 14°50'37.5", long. 91°25'32.8".Hoja *Totonicapán 1960 IV.Ortofoto 22*.Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE;3,079hab. Hombres1,514, mujeres1,565.Etim. Quiché: chirij = detrás; quiac = pulga, o bien colorado. Su nombre proviene de que está al lado este del cerro Quiac.LaAldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas sonmaíz y trigo para su consumo; en la aldea existen algunas casa que se dedican a tejer güipiles y perrajes. La Aldea tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHIRIJ K' IAQ.**Chirij k' iaq. Paraje de la aldea Chirijquiac,Jurisd. mun. Cantel, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 11 Kms.Colinda a norte con aldea Chirijquiac; al sur y al este con sierra Chuatroj; al oeste con Paraje Cho k'iaq. Altura 2,520 mts. SNM, lat. 14°50'13.7". long. 91°25'22.2".Hoja *Totonicapán 1960 IV.Ortofoto 22*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y trigo para su consumo.El parajetiene Escuela de primaria, Instituto de Básico.

**CHIRIJKJÀ.**Chirijkjà. Paraje de la aldea Urbina, Jurisd.mun. Cantel, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 12 Kms.Colinda a norte con aldea Urbina; al sur con paraje Chivalenzuela; al este con paraje Tzan Lemob; al oeste con paraje Xolpatia. Altura 2,390 mts. SNM, lat. 14°51'05.3". long. 91°27'47.3".Hoja *Totonicapán 1960 IV.Ortofoto 21*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y trigo para su consumo.

**CHIVALENZUELA.**Chivalenzuela. Paraje de la aldea Urbina,Jurisd. mun. Cantel, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 10 Kms.Colinda a norte con Paraje Cho ujul Q'eq; al sur con municipio de Almolonga; al este con Paraje Chirijkjà; al oeste con municipio de Quetzaltenango. Altura2,340 mts. SNM, lat. 14°50'51". long. 91°28'07".Hoja *Totonicapán 1960 IV.Ortofoto 21*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y trigo para su consumo.

**CHO IXQ'IAQ TULUL.**Cho Ixq'iaq tulul.Paraje de la aldea Xecam, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 2 Kms.Colinda a norte con Paraje Cho ixq'iaqtulul 1 y 2; al sur con aldea Xecam; al este con Paraje Centro Xecam; al oeste con Paraje Cho k'l. Altura 2,380 mts. SNM, lat. 14°48'51.6". long. 91°26'15.4". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**CHO IXQ'IAQTULUL 1 Y 2.**Cho ixq'iaqtulul 1 y 2. Paraje de la aldea Pasac I, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 6 Kms.Colinda a norte con Paraje Centro Chuisuc; al sur con Paraje Cho Ixq'iaq tulul y Paraje Cho k'l; al este con Paraje Paxilin; al oeste con Paraje Xoljuyub'. Altura 2,370 mts. SNM, lat. 14°48'57.8". long. 91°26'20.5".



**CHO K'Ì.**Cho k'ì. Paraje de la aldea Pasac I, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 5.5 Kms.Colinda a norte con aldea Chuisuc; al sur con Paraje Llanos de Pasac; al este con Paraje Cho Ixq'iaq tulul; al oeste con Paraje Xoljuyub'. Altura 2,450 mts. SNM, lat. 14°48'51.6". long. 91°26'28.2". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolasson Hortalizas para su consumo.El parajetieneEscuela primaria, Instituto de Básicos.

**CHO K'IAQ.**Cho k'iaq. Paraje de la aldea Chirijquiac, Jurisd. mun. Cantel, Al nor-este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 9.5 Kms.Colinda a norte con paraje Chikerò; al sur con Paraje Xol k'iac; al este con sierra Chuatroj; al oeste con Paraje Pa Siwan chalej. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 14°49'54.8". long. 91°26'02". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolassonmaíz para su consumo.El parajetieneEscuela primaria, Instituto de Básicos.

**CHO K'ISIS.**Cho k'isis. Paraje de la aldea Xecam, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 7 Kms.Colinda a norte con paraje Pa kja; al sur con Paraje Tzan juyub; al este con sierra Chuatroj; al oeste con Paraje entro Xecam. Altura 2,490 mts. SNM, lat. 14°48'44.4". long. 91°25'48.9". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolasson maíz para su consumo.El paraje tiene puesto de salud.

**CHO Q'EL JA.**Cho q'el ja. Paraje de la aldea Chuisuc, Jurisd. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 5.5 Kms.Colinda a norte con riachuelo Pualjá; al sur con Paraje Pa Kmon; al este con paraje Tzan xac; al oeste con Paraje Cho Sajkab'. Altura 2,350 mts. SNM, lat. 14°49'02.9". long. 91°27'02.9". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolassonfrijol y abas para su consumo.

**CHO SAJKAB'.**Cho Sajkab'. Barrio de la cab. mun. Cantel, Al note de la cabecera. Por carretera de pavimento aproximadamente 1Kms. Colinda al norte con caserío Chuì Cornejo; al sur con colonia La Fabrica y barrio Mirador La Democracia; al este con Paraje Pa Kmon; al oeste con caserío Xepec. Altura 2,360 mts. SNM, lat. 14°4'04.3", long. 91°27'19.9". Hoja*Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01*.ElBarrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**CHO SAQ ULEW.** Cho Saq ulew. Caserío de la cab. mun. Cantel, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 1 Kms.Colinda a norte con Paraje Cho tzalan q'am; al sur con paraje Cho ujul imul; al este con Paraje Cho tzolaj chè; al oeste con barrio Pila Vieja. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°48'23.3", long. 91°27'05.4". Hoja*Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01*.El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**CHO TZALAN Q'AM.**Cho tzalan q'am. Paraje de la aldea Pasac II, Jurisd. mun. Cantel, Al sur de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 0.500 Kms.Colinda a norte con río Samalá; al sur con Paraje Cho Saq ulew; al este con Caserío Xe b' ur ab' aj; al oeste con Paraje Cho tzalan q'am. Altura 2,340 mts. SNM, lat. 14°48'31.9". long. 91°26'58.7". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolasson maíz para su consumo.

**CHO TZOLOJ CHÈ.**Cho tzolaj chè, Paraje de la aldea Pasac II, Jurisd. mun. Cantel, Al sureste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 1 Kms.Colinda a norte con fabrica Cantel; al sur con Paraje Cho Saq ulew; al este con barrio Cementerio Viejo; al oeste con cabecera municipal. Altura 2,240 mts. SNM, lat. 14°48'28.6". long. 91°26'58.7". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolasson maíz para su consumo.



**CHO UJUL IMUL.**Cho ujul imul. Paraje de la aldea Pasac II, Jurisd. mun. Cantel, Al sur de la cabecera por camino de terracería 6 Kms. Colinda a norte con paraje Cho Saq ulew; al sur con Paraje Xe palà; al este con Paraje Xe ixq'iaq tulul; al oeste con Paraje Pasaq mek'enà. Altura 2,200 mts. SNM, lat. 14°48'06.6". long. 91°27'02.9". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01*. El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**CHOATROJ.**Choatroj. Paraje de la aldea Urbina, Jurisd. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento 12 Kms. Colinda a norte con municipio de Totonicapán; al sur con Paraje Chirijquiac; al este con municipio de Totonicapán; al oeste con paraje Chiquilín. Altura 2,410 mts. SNM, lat. 14°50'49". long. 91°25'08". Hoja *Totonicapán 1960 IV. Ortofoto 22*. El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y trigo para su consumo.

**CHUÌ CORNEJO.**Chuì Cornejo. Caserío de la cab. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 1.2 Kms. Colinda a norte con Paraje Pa Pixb'al; al sur con Paraje Cho Sajkab'; al este con río Samalá; al oeste con municipio de Almolonga. Altura 2,350 mts. SNM, lat. 14°49'15.6", long. 91°27'24.3". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 21 hab. Hombres 11, mujeres 10.

**CHUÌ Q'AM.**Chuì q'am. Paraje de la aldea Pasac II, Jurisd. mun. Cantel, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada 8 Kms. Colinda a norte con paraje Xe Palá; al sur con cerro Chonajtajuyub; al este con aldea Pasac II; al oeste con caserío Xe tantic. Altura 2,270 mts. SNM, lat. 14°47'45.3". long. 91°27'09.8". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 06*.

**CHUÌ XQ'OL.**Chuì Xq'ol. Paraje de la aldea Pasac I, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento 5.5 aproximadamente Kms. Colinda a norte con paraje Llanos de Pasac; al sur con caserío Xe b' ur ab' aj; al este con aldea Pasac I; al oeste con sector Fabrica. Altura 2,325 mts. SNM, lat. 14°48'34.6". long. 91°26'39.2". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 02*. El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.

**CHUISUC.**Chuisuc. Aldea de la cab. mun. Cantel, 5 Kms. aproximadamente al nor-este por carretera asfaltada; 2 Kms. por carretera de pavimento hasta la cabecera municipal. Colinda al norte con paraje Centro Chuisuc; al sur con Paraje Cho k'ì; al este con paraje Paxilin; al oeste con Paraje Xoljuyub'. Altura 2,425 mts. SNM, lat. 14°49'00", long. 91°26'30". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 02*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 2,216 hab. Hombres 1,071, mujeres 1,145. Etim. Quiché conforme al T. I, 1960: *Chui* = sobre; *suc* = atascadero. Encima, o sobre el atascadero. La Aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y frijol para su consumo. La aldea tiene Escuela primaria, Iglesia, Puesto de salud, cementerio; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHWÌ TZRIBAL.**Chwì tzribal. Paraje de la aldea Pasac II, Jurisd. mun. Cantel, 1.5 Kilómetros al sur por camino de terracería hasta el paraje Xe Pala aproximadamente; 6 Kilómetros por carretera asfaltada hasta la cabecera municipal. Colinda a norte con caserío Xe tantik; al sur con municipio de Zunil; al este con Paraje Chuì q'am; al oeste con carretera centroamericana CITO. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°47'30.4". long. 91°27'30.5". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 06*. El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.





**CALVARIO (EL).**El Calvario. Barrio de la cab. mun. Cantel, Al oeste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 0.500Kms. Colinda al norte con colonia La Fabrica; al sur con Barrio Vista Hermosa; al este con río Samalá; al oeste con caserío Xe pec. Altura 2,370 mts. SNM, lat. 14°48'43.8", long. 91°27'21.1". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01.El Barrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**CENTRO (EL).**El Centro. Barrio de la cab. mun. Cantel, Al oeste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 0.300Kms. Colinda al norte con barrio Vista Hermosa; al sur con barrio Cementerio Nuevo; al este con río Samalá; al oeste con caserío Xe pec. Altura 2,380 mts. SNM, lat. 14°48'38.8", long. 91°27'22.5". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01.El Barrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**FABRICA.**Fábrica. Sector de aldea Pasac I, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 1Kms. Colinda a norte con sector Hospital; al sur con Paraje Cho tzolj chè; al este con Paraje Chui Xq'ol; al oeste con río Samalá. Altura 2,290 mts. SNM, lat. 14°48'37.7". long. 91°26'51.8". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02.El sector cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.El sector tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos.

**HOSPITAL.**Hospital. Sector de aldea Pasac I, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 2Kms. Colinda a norte con Paraje Xoljuyub'; al sur con Paraje Chui Xq'ol; al este con paraje Llanos de Pasac; al oeste con sector Fabrica. Altura 2,320 mts. SNM, lat. 14°48'42.8". long. 91°26'43.5". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02.El sector cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.El sector tiene Escuela primaria, Iglesia.

**ESTANCIA (LA).** La Estancia. Aldea de la cab. mun. Cantel, 5.5 Kms. aproximadamente hasta el entronque hacia sector Hospital por carretera asfaltada; 2.5 Kms. por carretera de pavimento al el nor-este la cabecera municipal. Colinda al norte con paraje Estancia Centro; al sur con Paraje Pac Kja; al este con sierra Chuatroj; al oeste con Paraje Cantón Chiquito. Altura 2,440 mts. SNM, lat. 14°49'07", long. 91°26'00". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02.Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 3,576 hab. Hombres 1,721, mujeres 1,855.

**FABRICA (LA).** La Fábrica. Colonia de la cab. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 0.500Kms. Colinda al norte con Barrio Cho Sajkab'; al sur con barrio El Calvario; al este con barrio Mirador La Democracia; al oeste con caserío Xe pec. Altura 2,370 mts. SNM, lat. 14°48'45.2", long. 91°27'22.2". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01.La colonia cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**LLANOS DE PASAC.** Llanos de Pasac. Paraje de aldea Pasac I, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 6.5Kms. Colinda a norte con Paraje Xoljuyub'; al sur con Aldea Pasac I; al este con Paraje Cho k'ì; al oeste con sector Hospital. Altura 2,325 mts. SNM, lat. 14°48'43.3". long. 91°26'37.2". Hoja Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.El paraje tiene Escuela primaria.



**MIRADOR LA DEMOCRACIA.** Mirador La Democracia. Barrio de la cab. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 0.300Kms. Colinda al norte con Barrio Cho Sajkab'; al sur con Barrio El Calvario; al este con Carretera Centroamericana CITO; al oeste con sector Fabrica. Altura 2,350 mts. SNM, lat. 14°48'45.9", long. 91°27'18.1". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01.* El Barrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**PA JUKUB SIWAN.** Pa jukub siwan. Paraje de aldea Xecam, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 7.5Kms. Colinda a norte con sierra Chuatroj; al sur con Paraje Cho k'isis; al este con sierra Chuatroj; al oeste con paraje Pa kja. Altura 2,520 mts. SNM, lat. 14°48'53.7". long. 91°25'39.4". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 02.* El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. El paraje tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Puesto de salud.

**PA KJA.** Pa kja. Paraje de aldea Xecam, Jurisd. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 7Kms. Colinda a norte con aldea Estancia; al sur con Paraje Cho k'isis; al este con paraje Pa jukub siwan; al oeste con Paraje Cho Ixq'iaq tulul. Altura 2,480 mts. SNM, lat. 14°48'51". long. 91°25'52.3". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 02.* El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**PA KMON.** Pa kmon. Paraje de aldea Chuisuc, Jurisd. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 5.5Kms. Colinda a norte con riachuelo Pualjá; al sur con sector Sanatorio; al este con Paraje Cho q'el ja; al oeste con Carretera Centroamericana CITO. Altura 2,300 mts. SNM, lat. 14°48'59.1". long. 91°27'07.6". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 01.* El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son frijol y abas para su consumo.

**PA K'OTBAL ABAJ.** Pa K'otbal abaj. Paraje de aldea Xecam, Jurisd. mun. Cantel, Al nor-este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 6Kms. Colinda a norte con Paraje Chikerò; al sur con Paraje Centro Chuisuc; al este con paraje Chi Vela; al oeste con riachuelo Pualjá. Altura 2,410 mts. SNM, lat. 14°49'34.9". long. 91°26'29.4". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III. Ortofoto 02.* El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. El paraje tiene Escuela primaria.

**PA NIM CIGUÀN.** Pa nim Ciguàn. Caserío de la cab. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 6.5Kms. Colinda al norte con paraje Chiquilín; al sur con aldea Pachaj; al este con cerro Quiac; al oeste con Paraje Tzan Lemob. Altura 2,420 mts. SNM, lat. 14°50'22.6", long. 91°26'58.6". Hoja *Tonicapán 1960 IV. Ortofoto 21.* El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**PA SIWAN CHALEJ.** Pa Siwan chalej. Paraje de aldea Pachaj, Jurisd. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento 6Kms. Colinda a norte con Paraje Tzan Lemob; al sur con caserío Chiporón; al este con aldea Pachaj; al oeste con municipio de Almolonga. Altura 2,380 mts. SNM, lat. 14°50'00". long. 91°27'11.9". Hoja *Tonicapán 1960 IV. Ortofoto 21.* El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. El paraje tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Puesto de salud.





**PA TUNEY.**Pa tuneý. Paraje de aldea Xecam, Jurisd. mun. Cantel, 5.5 Kms. aproximadamente hasta el entronque hacia el paraje Cho k'ì por carretera asfalta; 2 Kms. por carretera de pavimento al este la cabecera municipal. Colinda a norte con Paraje Cantón Chiquito; al sur con Paraje Cho Ixq'iaq tulul; al este con aldea La Estancia; al oeste con paraje Paxilin. Altura 2,420 mts. SNM, lat. 14°49'01.8". long. 91°26'05.6". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**PACHAJ.** Pachaj. Aldea de la cab. mun. Cantel, 4.5 Kms. aproximadamente hasta el entronque hacia paraje Chi sinch'iu por carretera asfalta; 3 Kms. por carretera de pavimento al nortede la cabecera municipal. Colinda al norte con Paraje Pa nim Ciguàn; al sur con riachuelo Pualjá; al este con cerro Quiac; al oeste con Paraje Pa Siwan chalej. Altura 2,520 mts. SNM, lat. 14°50'07.7", long. 91°26'50.4".Hoja *Totonicapán 1960 IV.Ortofoto 1960-IV-21.Ortofoto 22*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE;2,875hab. Hombres1,386, mujeres1,489.LaAldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.La aldea tiene Escuela primaria, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**PARRACANA.**Parracana. Paraje de aldea Pasac I, Jurisd. mun. Cantel, 6 Kms. aproximadamente hasta el entronque con sector Fabrica por carretera asfalta; 0.500 Kms. por carretera de pavimento al este la cabecera municipal. Colinda a norte con aldea Pasac I; al sur con caserío Xe b' ur ab' aj; al este con Paraje Pa K'otbal abaj; al oeste con sector Fabrica. Altura 2,340 mts. SNM, lat. 14°48'30.7". long. 91°26'36.3". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*.El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.

**PASAC I.** Pasac I. Aldea de la cab. mun. Cantel, 4.5 Kms. aproximadamente hasta el entronque hacia paraje Chi sinch'iu por carretera asfalta; 3 Kms. hacia el este por carretera de pavimento al norte de la cabecera municipal. Colinda al norte con Paraje Llanos de Pasac; al sur con paraje Parracana; al este con aldea Xecam; al oeste con Paraje Chui Xq'ol. Altura 2,330 mts. SNM, lat. 14°48'29", long. 91°26'40". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*.Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE;3,475hab. Hombres1,689, mujeres1,776.LaAldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. La aldea tiene Escuela primaria, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**PILA VIEJA.**Pila Vieja. Barrio de la cab. mun. Cantel, Al sur de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 0.800Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con Barrio Cementerio Nuevo; al sur con Barrio Xejuyub'; al este con caserío Cho Saq ulew; al oeste con caserío Xe pec. Altura 2,360 mts. SNM, lat. 14°48'22.7", long. 91°27'23.5". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01*.ElBarrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**SANATORIO.**Sanatorio. Sector de aldea Pasac I. Jurisd. mun. Cantel, Al nor-este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 5Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con paraje Pa Kmon; al sur con Barrio Cementerio Viejo; al este con sector Hospital; al oeste con río Samalá. Altura 2,440 mts. SNM, lat. 14°48'49.7", long. 91°27'05.3". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01*.ElSector cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.El Sector tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia.



**TZAN JUJUB.**Tzan juyub. Paraje de aldea Xecam, Jurisd. mun. Cantel, Al sur del paraje Cho k'ispor carretera de pavimento 2 Kms. al entronque con Carretera Centroamericana CITO. por carretera asfaltada Carretera Centroamericana CIT05.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda a norte con Paraje Cho k'isis; al sur con cerro Jolom; al este con sierra Chuatroj; al oeste con paraje Xikin jolom. Altura 2,490 mts. SNM, lat. 14°48'34.8". long. 91°25'51.1". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02.*El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.El paraje tiene Puesto de salud.

**TZAN LEMOB.**Tzan Lemob. Paraje de aldea Pachaj, Jurisd. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 6.5Kms. a la cabecera mun. Colinda a norte con Caserío Pa nim Ciguàn; al sur con Paraje Pa Siwan chalej; al este con aldea Pachaj; al oeste con municipio de Quetzaltenango. Altura 2,355 mts. SNM, lat. 14°50'16.5". long. 91°27'22.7".Hoja *Totonicapán 1960 IV.Ortofoto 21.*El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.El paraje tiene Puesto de salud.

**TZAN XAC.**Tzan xac. Paraje de aldea La Estancia, Jurisd. mun. Cantel, Al nor-este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 5Kms. a la cabecera mun. Colinda a norte con Riachuelo Nimajá; al sur con Paraje Xol juyub; al este con aldea Chuisuc; al oeste con Paraje Cho q'el ja. Altura 2,390 mts. SNM, lat. 14°49'09.1". long. 91°26'43.9". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02.*El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.El paraje tiene Escuela primaria.

**URBINA.** Urbina. Aldea de la cab. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 10Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con municipio de Salcajá; al sur con Paraje Chirijkjà; al este con Caserío Pa nim Ciguàn; al oeste con Paraje Xecaja. Altura 2,380 mts. SNM, lat. 14°51'30", long. 91°27'12".Hoja *Totonicapán 1960 IV.Ortofoto 21.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 3,164 hab. Hombres 1,914, mujeres 1,250. Publicado con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. La Aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y trigo para su consumo. La aldea tiene Escuela primaria, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**VISTA HERMOSA.**Vista Hermosa. Barrio de la cab. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 0.500Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con Barrio El Calvario; al sur con Barrio El Centro; al este con río Samalá; al oeste con caserío Xe pec. Altura 2,380 mts. SNM, lat. 14°48'41.4", long. 91°27'23.5". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01.*El Barrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**XE B' UR AB' AJ.**Xe b' ur ab' aj. Caserío de la cab. mun. Cantel, Al este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 3.5Kms. Colinda al norte con paraje Parracana; al sur con aldea Pasac II; al este con paraje Pataq abaj; al oeste con carretera Centroamericana CITO. Altura 2,340 mts. SNM, lat. 14°48'27.3", long. 91°26'36.6". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02.*Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 154 hab. Hombres 81, mujeres 73. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. El caserío tiene Campo de fútbol.



**XE IXQ'IAQ TULUL.** Xe ixq'iaq tulul. Paraje de aldea Pasac II, Jurisd. mun. Cantel, Al sur-este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 5Kms. a la cabecera mun. Colinda a norte con paraje Pataq abaj; al sur y al este con cerro Jolom; al oeste con carretera Centroamericana CITO. Altura 2,410 mts. SNM, lat. 14°48'12.8". Long. 91°26'23.8". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*. El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**XE PALÀ.** Xe palà. Paraje de aldea Pasac II, Jurisd. Mun. Cantel, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 6Kms. a la cabecera mun. Colinda a norte con paraje Cho ujul imul; al sur con Paraje Chuì q'am, al este con aldea Pasac II; al oeste con Paraje Pasaq mek'enà. Altura 2,290 mts. SNM, lat. 14°48'02.9". Long. 91°26'59.2". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*. El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo.

**XE TANTIK.** Xe tantik. Caserío de la cab. mun. Cantel, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 9Kms. Colinda al norte con Paraje Pasaq mek'enà; al sur con Paraje Chwì tziribal; al este con Carretera Centroamericana CITO; al oeste con río Samalá. Altura 2,250 mts. SNM, lat. 14°47'49.8", long. 91°27'21.9". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 03*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**XECAJA.** Xecaja. Paraje de aldea Urbina, Jurisd. mun. Cantel, Al norte de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 10.5Kms. a la cabecera mun. Colinda a norte con municipio de Salcajá; al sur con Paraje Xolpatia, al este con aldea Urbina; al oeste con río Samalá. Altura 2,320 mts. SNM, lat. 14°51'23.5". Long. 91°28'10.8". Hoja *Tonicapán 1960 IV.Ortofoto 21*. El paraje cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y trigo para su consumo. El paraje tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos.

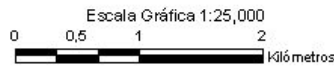
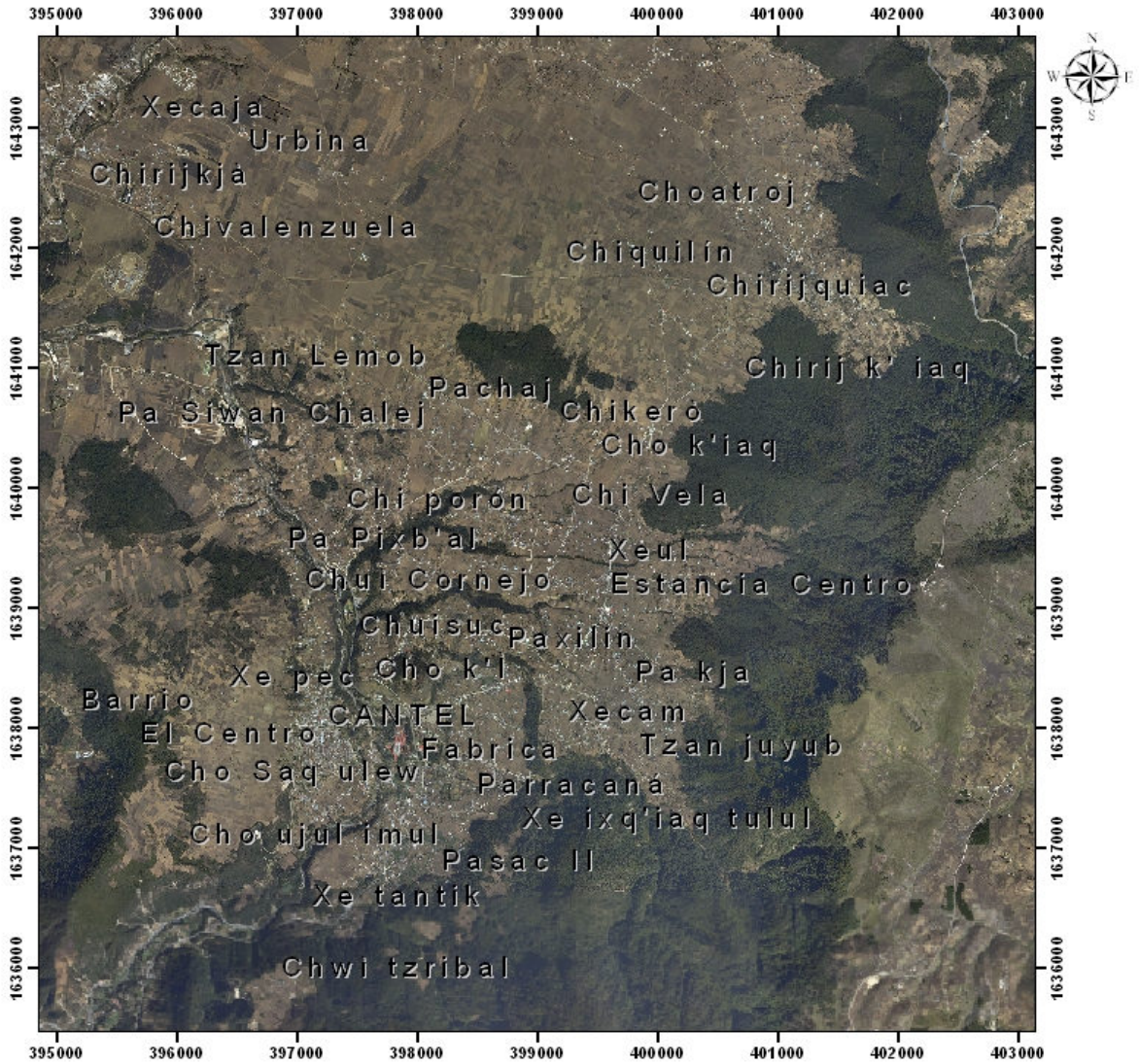
**XECAM.** Xecam. Aldea de la cab. mun. Cantel, Al norte del paraje Xikin jolom por carretera de pavimento 1.5 Kms. hasta el entronque con carretera Centroamericana CITO. Por Carretera asfaltada CITO 6 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con paraje Centro Xecam; al sur con Paraje Xikin jolom; al este con paraje Tzan juyub; al oeste con aldea Pasac I. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 14°48'44.8", long. 91°26'03.3". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 02*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 3,532 hab. Hombres 1,773, mujeres 1,759. La Aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. La aldea tiene Escuela primaria, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**XEJUYUB'.** Xejuyub'. Barrio de la cab. mun. Cantel, Al sur de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 1Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con Barrio Pila Vieja; al sur y al este con río Samalá; al oeste con caserío Xe pec. Altura 2,310 mts. SNM, lat. 14°48'14.9", long. 91°27'23.1". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960III.Ortofoto 01*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 1,568 hab. Hombres 751, mujeres 817. El Barrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable." (3;1)

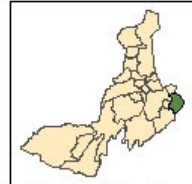




# MUNICIPIO DE CANTEL



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación

AÑO 2,011 Proyección: GTM

NOTA: Por cuestión de formato

Solo están representados algunos poblados.





**“COATEPEQUE:** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 2ª. categoría. Si bien el área que indica Estadística es de 373 km<sup>2</sup>, conforme a la demarcación realizada por el IGN resultó ser de unos 426 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Coatepeque.

Colinda al norte con Pajapita, Nuevo Progreso y El Quetzal al este con Flores Costa Cuca, Colomba y Génovaal sur con Retalhuleu y Ocos al oeste con Ocos y Pajapita.

Al sur de la afluencia del río Masá en el río Naranjo. De la cabecera por la ruta nacional 6-W al oeste son 2 km. Alentronque con la carretera Internacional del Pacifico CA-2. Por la misma rumbo oeste-suroeste hay 23 km. a la cabecera de Pajapita De Coatepeque hacia el sur es ½ km. a la fca. San Vicente, en el entronque con la carretera CA-2, que 52km. en dirección sureste conduce a la cabecera de Retalhuleu (Reu.).

El monumento de nivelación del IGN (BM) en el parque está a 497.96 mts. SNM, lat. 14°42'10", long. 91°51'40". *Coatepeque 1860 III; Ciudad Tecún Umán 1760 II; Retalhuleu 1859 I.* La vía férrea que de la capital conduce a la cabecera de Ayutla, atraviesa el municipio. Los poblados y propiedades rurales están unidos entre sí y con los municipios vecinos, por medio de carreteras, roderas y veredas. Por la CA-2, desde la cab. mun. Cuyotenango al parque de Coatepeque son 44 km.

La fiesta titular, conocida como Feria de Verano, se celebra del 12 al 18 de marzo, siendo el 15 el día principal. El santo patrono es Santiago Apóstol, cuya festividad es conmemorada el 25 de julio.

La etimología del nombre Coatepeque, indica que proviene de *Coa* y *tepec*, o sea cerro o lugar de la víbora, aunque hay algunos que basándose en la *tl* post-Conquista, como ya indicado, han manifestado que el topónimo también podría traducirse por "cerro del dios *Mixcoatl*", el cual era representado por medio cuerpo de serpiente.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 94,186 habitantes, de los cuales 46,283 eran hombres y 47,903 mujeres. Urbano 41,294; rural 52,892; indígena 5,876; no indígena 88,310.

El municipio cuenta con un pueblo que es la cabecera, Coatepeque, y diez y seis aldeas, cuarenta y un caseríos, catorce barrios, catorce colonias, seis cantones y cuarenta y tres lotificaciones.





**ACHIOTE (EL).** El Achiote. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 210 mts. SNM. Lat. 91°58'48", long. 14°42'16", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV Ortofoto 16*.

**AMÉRICAS (LAS).** Las Américas. Asentamientocaserío en Jurisd.mun. Coatepeque, 1.5 Kms. al sur-este de la cabecera por carretera asfaltada. Altura 480 mts. SNM. Lat. 91°51'19", long. 14°39'50", Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 23*. El asentamiento cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**ARIZONA.** Arizona. Comunidad Agraria en Jurisd.mun. Coatepeque, Al sur-este de la hacienda San Juan El Horizonte por camino de terracería 11 Kms. hasta la aldea Génova, por carretera asfaltada 20 Kms. al sur-este de la cabecera. Colinda a norte con hacienda La Esmeralda; al sur con hacienda El Baño; al este con colonia Los Chares; al oeste con hacienda San Juan El Horizonte. Altura 75 mts. SNM. Lat. 91°53'56", long. 14°42'12". Hoja *Flores Costa Cuca 1859-VI. Ortofoto 18*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 583 hab. Hombres 322, mujeres 261.

**ARROYO.** Arroyo. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano, Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 18*. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**ASUNCIÓN (LA).** La Asunción. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 310 mts. SNM. Lat. 91°53'48", long. 14°40'16", Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 23*.

**AURORA.** Aurora. Barrio de la cab. mun. Coatepeque, A una distancia de 218 km. Con camino Asfaltado, de la cab. mun. Altura 510 mts. SNM. Lat. 91°50'50", long. 14°38'00", Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 24*.

**AYUDA (LA).** La Ayuda. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al nor-oeste de hacienda La Esmeralda por camino de terracería 9 Kms. hasta el entronque con aldea San Rafael Pacaya Dos, al nor-este por carretera asfaltada 12.5 Kms. a la cabecera. Colinda a norte con caserío Campo Libre; al sur con hacienda San Juan El Horizonte; al este con comunidad agraria La Esmeralda; al oeste con hacienda Cerro Grande. Altura 70 mts. SNM. Lat. 91°54'44", long. 14°34'59". Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV. Ortofoto 12*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 334 habitantes: 171 hombres y 163 mujeres.

**AZAHARES (LOS).** Los Azahares. Condominio de la cab. mun. Coatepeque, Altura 520 mts. SNM. Lat. 91°50'46", long. 14°42'15", Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 19*. El condominio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**BELLA VISTA.** Bella Vista. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al nor-oeste del caserío Vado Ancho por camino de terracería 2 Kms. hasta el entronque con sector Villa Linda de ahí por carretera asfaltada 17 Kms. a la cabecera. Colinda a norte y al oeste con río Naranjo; al sur con caserío Vado Ancho; al este con carretera Centroamericana CA2. Altura 85 mts. SNM. Lat. 92°01'44", long. 14°41'49", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II. Ortofoto 20*.

**BENDICIÓN (LA).** La Bendición. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Que. Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 481 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 67 habitantes: 31 hombres y 36 mujeres. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**BERLÍN.**Berlín. Caserío de la cab. mun. Coatepeque, Al oeste de la cabecera por carretera asfaltada 2 Kms. aproximadamente. Colinda a norte con finca Dalmacia; al sur con carretera Centroamericana CA2; al este con Lotificación Berlín I; al oeste con Lotificación Dalmacia. Altura 420 mts. SNM. Lat. 91°52'52", long. 14°42'12", Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 18.*

**BETHANIA.**Bethania. Aldeade la cab. mun. Coatepeque, Al oeste de la cabecera por camino de terracería 13 Kms. aproximadamente. Colinda a norte con hacienda María Linda; al sur con hacienda El Flor; al este con finca San Román; al oeste con quebrada Bethania. Altura 200 mts. SNM. Lat. 91°58'07", long. 14°42'05", Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 21.*Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2,218 habitantes: 1,078 hombres y 1,140 mujeres. Los productos agrícolasson árboles frutales. La aldea tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Puesto de Salud, Campo de Fútbol;se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**BETHEL.**Bethel. Fincaen Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 360 mts. SNM. Lat. 91°53'46", long. 14°42'05", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 55 habitantes: 25 hombres y 30 mujeres.

**BOSQUE (EL).** El Bosque. Lotificación dela cab. mun. Coatepeque, A una distancia de 1,3km. Con camino de Terracería, de la cab mun. Altura 400 mts. SNM. Lat. 91°52'34", long. 14°41'22", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23.*La Lotificacióncuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**BUENA VISTA.**Buena Vista. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 110 mts. SNM. Lat. 91°57'52", long. 14°41'11", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 16.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 315 habitantes: 115 hombres y 160 mujeres.

**BUENA VISTA.**Buena Vista. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 18.*

**BUENA VISTA FLORES.**Buena Vista Flores. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 40 habitantes: 20 hombres y 20 mujeres.

**CABAÑA (LA).**La Cabaña. Laboren Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 140 mts. SNM. Lat. 91°56'30", long. 14°40'45", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22.*

**CALIFORNIA.**California. Rancho en Jurisd. mun. Coatepeque,Altura 46 mts. SNM. Lat. 92°04'14", long. 14°40'35", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-III.Ortofoto 24.*

**CALLEJÓN LAS PILAS.**Callejón Las Pilas. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 400 mts. SNM. Lat. 91°51'53", long. 14°41'03", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23.*

**CAMPANARIO (EL).** El Campanario. Condominiode la cab. mun. Coatepeque, Altura 480 mts. SNM. Lat. 91°51'39", long. 14°33'46", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23.* La Lotificacióncuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.



**CAMPO LIBRE.** Campo Libre. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 24 Kms. Colinda a norte con hacienda El Refugio; al sur con caserío La Ayuda; al este y al oeste con río Palpop. Altura 110 mts. SNM. Lat. 91°55'06", long. 14°36'12", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 07*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 469 habitantes: 238 hombres y 231 mujeres. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. El caserío tiene Escuela primaria, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CAMPO NUEVO.** Campo Nuevo. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 320 mts. SNM. Lat. 91°55'23", long. 14°37'24", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22*.

**CANDELARIA.** Candelaria. Barrio de la cab. mun. Coatepeque, Altura 320 mts. SNM. Lat. 91°52'25", long. 14°41'08", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23*. El barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**CANTARRANA (FRACCIONADA).** Cantarrana (fraccionada). Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 340 mts. SNM. Lat. 91°54'46", long. 14°41'54", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22*.

**CARACOL (EL).** El Caracol. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 80 mts. SNM. Lat. 91°59'33", long. 14°41'49", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 06*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 44 habitantes: 22 hombres y 22 mujeres.

**CARMEN (EL).** El Carmen. Laboren Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 310 mts. SNM. Lat. 91°53'26", long. 14°41'22", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23*.

**CARRIZAL.** Carrizal. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con hacienda El Paraíso; al sur con hacienda La Pita; al este con finca La Ponderosa; al oeste con caserío Chiquirines Viejo. Altura 4 mts. SNM. Lat. 91°03'13", long. 14°34'46", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 14*.

**CARRIZALES.** Carrizales. Ranchería en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 120 mts. SNM. Lat. 90°00'52", long. 14°41'45", Hoja *Ocós 1759-I. Ortofoto 25*.

**CASAS (LAS).** Las Casas. Barrio en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 520 mts. SNM. Lat. 91°51'22", long. 14°42'16", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23*. El barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**CASCABELES (LAS).** Las Cascabeles. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 300 mts. SNM. Lat. 91°54'18", long. 14°40'24", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22*.

**CASTAÑO (EL).** El Castaño. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 120 mts. SNM. Lat. 92°00'38", long. 14°37'50", Hoja *Ciudad de Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 20*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 270 habitantes: 135 hombres y 135 mujeres.

**CAUCHO (EL).** El Caucho. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.





**CEISA (LA).** La Ceisa. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 481 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III*. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**CERRO GRANDE.** Cerro Grande. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 50 mts. SNM. Lat. 91°56'51", long. 14°37'24", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 12*.

**CERROS (LOS).** Los Cerros. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 10 Kms. Colinda a norte con parcelamiento agrario El Pital; al sur con finca Santa Luisa; al este con rancho Alejandrita; al oeste con hacienda Santa Luisa. Altura 200 mts. SNM. Lat. 91°56'02", long. 14°38'39", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 02*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,222 habitantes: 603 hombres y 619 mujeres. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. El caserío tiene Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHAGÜITE (EL).** El Chagüite. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 620 mts. SNM. Lat. 91°49'54", long. 14°41'17", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 19*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 305 habitantes: 149 hombres y 156 mujeres.

**CHARES (LOS).** Los Chares. Colonia de la cab. mun. Coatepeque, Altura 420 mts. SNM. Lat. 91°53'13", long. 14°34'14", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 13*.

**CHORERRITA (LA).** La Chorerrita. Paraje en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 60 mts. SNM. Lat. 91°58'24", long. 14°35'55", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 11*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 43 habitantes: 24 hombres y 19 mujeres.

**CIENTO UNO (EL).** El Ciento Uno. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 310 mts. SNM. Lat. 91°54'21", long. 14°42'15", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22*.

**COATUNCO.** Coatunco. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 20 mts. SNM. Lat. 91°59'46", long. 14°37'16", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 06*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 107 habitantes: 50 hombres y 57 mujeres.

**COLOMBITA.** Colombita. Barrio de la cab. mun. Coatepeque, Altura 460 mts. SNM. Lat. 91°52'09", long. 14°35'08", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23*. El Barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**COLÓN.** Colón. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto 16 Kms. Colinda a norte con aldea San Agustín Pacayá; al sur con hacienda La Esterilina; al este con aldea San Rafael Pacayá Dos; al oeste con hacienda Buena Vista. Altura 140 mts. SNM. Lat. 91°56'47", long. 14°42'08", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 07*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 607 habitantes: 303 hombres y 304 mujeres. La Aldea cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. La Aldea tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CONCEPCIÓN.** Concepción. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 580 mts. SNM. Lat. 91°50'10", long. 14°40'57", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24*.



**CONCEPCIÓN PÉREZ (LA).** La Concepción Pérez. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 580 mts. SNM. Lat. 91°50'03", long. 14°40'58", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24*.

**CONCHITAS (LAS).** Las Conchitas. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Altura 460 mts. SNM. Lat. 91°52'11", long. 14°42'28", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*.

**CORINTO CHIQUITO.** Corinto Chiquito. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 60 mts. SNM. Lat. 91°55'57", long. 14°34'37", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 12*.

**CORINTO NUEVO.** Corinto Nuevo. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 20 mts. SNM. Lat. 91°57'58", long. 14°41'59", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofotos 16*.

**COVINTO (EL).** El Covinto. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 52 habitantes: 27 hombres y 25 mujeres.

**CRUCE (EL).** El Cruce. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con hacienda San Antonio El Naranjo; al sur con labor Sinaloa; al este con hacienda El Paraíso; al oeste con aldea Santa María El Naranjo. Altura 61 mts. SNM. Lat. 92°03'10", long. 14°41'19", Hoja *Ciudad de Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 24*.

**DELICIAS (LAS).** Las Delicias. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con río Masá; al sur con labor Santa Catarina; al este y al oeste con carretera centroamericana CA2. Altura 660 mts. SNM. Lat. 91°49'11", long. 14°41'40", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24*.

**DEMOCRACIA (LA).** La Democracia. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto 22 Kms. aproximadamente. Colinda a norte con caserío San Vicente Buena Baj; al sur con hacienda Santa Teresa; al este con caserío San Benito Pacayá; al oeste con hacienda San Benito La Paz. Altura 40 mts. SNM. Lat. 91°59'00", long. 14°37'00", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 06*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 688 habitantes: 348 hombres y 340 mujeres. El Caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. El Caserío tiene Instituto de Básicos, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**ENCANTADA (LA).** La Encantada. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23*.

**ENCUENTROS (LOS).** Los Encuentros. Cantón en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con pampa Casco Viejo; al sur con municipio de Retalhuleu; al este con hacienda Primorosa; al oeste con labor Las Ventanas. Altura 10 mts. SNM. Lat. 92°01'41", long. 14°33'21", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 20*.

**ENCUENTROS (LOS).** Los Encuentros. Colonia de la cab. mun. Coatepeque, Al este de la cabecera por carretera asfaltada 2.5 Kms. Altura 520 mts. SNM. Lat. 92°50'43", long. 14°42'12", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 19*. La Colonia cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son árboles frutales. La Colonia tiene Escuela, Iglesia, campo de fútbol; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**ENVIDIDA (LA).** La Envidida. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 260 mts. SNM. Lat. 91°56'20", long. 14°41'06", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 13 habitantes: 6 hombres y 7 mujeres.



**ESMERALDA (LA).** La Esmeralda. Comunidad Agraria en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con hacienda San José Campo Libre; al sur con colonia Los Chares; al este con hacienda Las Conchas; al oeste con caserío La Ayuda. Altura 120 mts. SNM. Lat. 91°53'52", long. 14°34'51", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 13*.

**ESPERANZA (LA).** La Esperanza. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur de la cabecera por camino de terracería y asfalto aproximadamente 22 Kms. Colinda a norte con caserío Santa Inés; al sur con finca Berlín; al este con finca Portugal; al oeste con finca Las Pilas. Altura 70 mts. SNM. Lat. 92°01'56", long. 14°40'26", Hoja *Ciudad de Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 25*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 610 habitantes: 307 hombres y 303 mujeres. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son árboles frutales. La aldea tiene Escuela, Iglesia, Campo de fútbol, Salón Comunal; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**ESTERLINA (LA).** La Esterlina. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 100 mts. SNM. Lat. 91°57'14", long. 14°36'38", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 06*.

**FELICIDAD (LA).** La Felicidad. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto 17 Kms. aproximadamente. Colinda a norte con hacienda El Flor; al sur con aldea El Tesoro; al este con hacienda Santa Luisa; al oeste con hacienda San Simón. Altura 120 mts. SNM. Lat. 91°58'25", long. 14°39'09", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 01*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 3,492 habitantes: 1,738 hombres y 1,754 mujeres. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. La aldea tiene Escuela, Instituto de Básicos, Iglesia, Puesto de Salud; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**FLOR (EL).** Flor. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 180 mts. SNM. Lat. 91°58'03", long. 14°40'26", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 21*.

**GRANDE.** Grande. Rancho en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 60 mts. SNM. Lat. 92°00'54", long. 14°39'44", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 05*.

**GUADALUPE.** Guadalupe. Barrio de la cab. mun. Coatepeque, Altura 460 mts. SNM. Lat. 91°52'19", long. 14°42'04", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. El Barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**GUADALUPE.** Guadalupe. Barrio de la cab. mun. Coatepeque, Altura 450 mts. SNM. Lat. 91°52'19", long. 14°33'42", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. El Barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**GUAYACAN.** Guayacan. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Altura 580 mts. SNM. Lat. 91°50'12", long. 14°41'41", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24*. El Barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**HENEQUÉN.** Henequén. Barrio de la cab. mun. Coatepeque, Barrio dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III*. El Barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.



**INDEPENDENCIA.** Barriode la cab. mun. Coatepeque, Barrio dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III*. El Barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**INDEPENDENCIA (LA).** La Independencia. Barrioen Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 480 mts. SNM. Lat. 91°51'49", long. 14°42'25", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. El Barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**JALISCO.** Jalisco. Cantón de la cab. mun. Coatepeque, Colinda a norte con hacienda Guadalupe; al sur con parcelamiento El Pital; al este con labor Las Minas; al oeste con hacienda El Flor. Altura 180 mts. SNM. Lat. 91°57'00", long. 14°39'42", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 01*. Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 298 habitantes: 126 hombres y 172 mujeres.

**JARDÍN (EL).** El Jardín. Barriode la cab. mun. Coatepeque, Altura 460 mts. SNM. Lat. 91°52'18", long. 14°41'22", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 4,537 habitantes: 2,182 hombres y 2,355 mujeres. El Barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**JULIÁN.** Julián. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 20 mts. SNM. Lat. 92°02'15", long. 14°39'10", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 05*.

**LEÓN (EL).** El León. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 659 mts. SNM. Lat. 91°49'22", long. 14°41'27", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24*.

**LIBERTAD (LA).** La Libertad. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con hacienda El Refugio; al sur con comunidad agraria La Esmeralda; al este con hacienda Covadonga; al oeste con caserío Campo Libre. Altura 140 mts. SNM. Lat. 91°54'10", long. 14°35'50", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 12*.

**LINARES.** Linares. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III*. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**LINARES Y TULIPANES.** Linares y Tulipanes. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque. Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III*. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**LINDA VISTA.** Linda Vista. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 117 habitantes: 53 hombres y 64 mujeres.

**LOMA DE MASÁ.** Loma de Masá. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Altura 461 mts. SNM. Lat. 91°51'29", long. 14°42'22", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**MAGDALENA.** Magdalena. Colonia de la cab. mun. Coatepeque, Altura 310 mts. SNM. Lat. 91°53'11", long. 14°41'26", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23*. La Colonia cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**MAGNOLIA.** Magnolia. Colonia de la cab. mun. Coatepeque, Altura 310 mts. SNM. Lat. 91°52'40", long. 14°41'37", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 5456 habitantes: 2707 hombres y 2749 mujeres. La Colonia cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.





**MANCHURRIA.** Manchurria. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 10 mts. SNM. Lat. 92°08'01", long. 14°37'01", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 08*.

**MARAVILLAS DEL SEÑOR (LAS).** Las Maravillas del Señor. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque. Altura 270 mts. SNM. Lat. 91°57'01", long. 14°41'46", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22*.

**MARÍA LINDA.** María Linda. Hacienda Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 230 mts. SNM. Lat. 91°58'03", long. 14°41'40", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 21*.

**MASÁ.** Masá. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 500 mts. SNM. Lat. 91°51'09", long. 14°42'31", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 56 habitantes: 32 hombres y 24 mujeres.

**MAZA.** Maza. Lotificación, de la cab. mun. Coatepeque, Altura 480 mts. SNM. Lat. 91°51'16", long. 14°42'24", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 19*. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**MIGUEL ÁNGEL ASTURIAS.** Miguel Ángel Asturias. Colonia de la cab. mun. Coatepeque, Altura 400 mts. SNM. Lat. 91°52'29", long. 14°41'45", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 544 habitantes: 249 hombres y 295 mujeres.

**MIRANDILA.** Mirandila. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 121 mts. SNM. Lat. 92°00'46", long. 14°42'19", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 20*.

**MIRASOL.** Mirasol. Granja en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 20 mts. SNM. Lat. 91°59'17", long. 14°33'48", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 16*.

**MIRIAM.** Miriam. Granja en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 410 mts. SNM. Lat. 91°52'19", long. 14°41'13", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23*.

**MONTE CRISTO.** Monte Cristo. Ranchería en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 30 Kms. aproximadamente. Altura 10 mts. SNM. Lat. 92°06'28", long. 14°38'33", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 04*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 795 habitantes: 389 hombres y 406 mujeres. La ranchería cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. La ranchería tiene Escuela, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**MONTE GRANDE.** Monte Grande. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque. Altura 340 mts. SNM. Lat. 91°55'15", long. 14°41'56", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 74 habitantes: 37 hombres y 37 mujeres.

**MONTE MARÍA.** Monte María. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 15 mts. SNM. Lat. 91°59'14", long. 14°34'36", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 11*.

**MONTE PERLA.** Monte Perla. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte y al este con labor San Carlos; al sur con labor Monte Perla; al oeste con labor La Pascua. Altura 580 mts. SNM. Lat. 91°49'52", long. 14°41'02", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 21 habitantes: 10 hombres y 11 mujeres.





**MONTECRISTO.** Montecristo. Comunidad Agraria en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con río Naranjo; al sur con rancho San Judas; al este con ranchería Monte Cristo; al oeste con hacienda Argelia. Altura 20 mts. SNM. Lat. 92°05'20", long. 14°38'23", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 04.*

**MONTERREY I.** Monterrey I. Cantón en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con labor Los Nardos; al sur con cantón Monterrey II; al este con hacienda El Recuerdo; al oeste con labor Los Nardos. Altura 100 mts. SNM. Lat. 92°01'34", long. 14°41'36", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 25.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 442 habitantes: 233 hombres y 209 mujeres.

**MONTERREY II.** Monterrey II. Cantón en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con cantón Monterrey I; al sur con hacienda Monterrey; al este con hacienda El Recuerdo; al oeste con labor Los Nardos. Altura 101 mts. SNM. Lat. 92°01'35", long. 14°41'22", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 26.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 202 habitantes: 107 hombres y 95 mujeres.

**NARANJALES (LOS).** Los Naranjales. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 43 habitantes: 21 hombres y 22 mujeres. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**NARANJAS (LAS).** Las Naranjas. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III.* La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**NARDOS (LOS).** Los Nardos. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 95 mts. SNM. Lat. 92°01'53", long. 14°42'08", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 20.*

**NARDOS (LOS).** Los Nardos. Labor en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 90 mts. SNM. Lat. 92°01'50", long. 14°41'45", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 25.*

**NATIVIDAD.** Natividad. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 410 mts. SNM. Lat. 91°53'15", long. 14°42'45", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 49 habitantes: 25 hombres y 24 mujeres.

**NEBLINAS (LAS).** Las Neblinas. Labor en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 500 mts. SNM. Lat. 91°51'03", long. 14°41'32", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23.*

**NOPALERA (LA).** La Nopalera. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 560 mts. SNM. Lat. 91°49'57", long. 14°42'54", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 19.*

**NUEVA CHUATUJ.** Nueva Chuatuj. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con finca Las Pilas; al sur con lotificación Los Ángeles; al este con finca El Brillante; al oeste con hacienda La Asunción. Altura 360 mts. SNM. Lat. 91°52'50", long. 14°40'35", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 5,536 habitantes: 2,753 hombres y 2,783 mujeres. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.



**NUEVO COATEPEQUE.** Nuevo Coatepeque. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Altura 440 mts. SNM. Lat. 91°52'29", long. 14°42'50", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. La Lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**PARAÍSO (EL).** El Paraíso. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 06 mts. SNM. Lat. 92°02'52", long. 14°41'10", Hoja *Ciudad de Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 24*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 29 habitantes: 14 hombres y 15 mujeres.

**PARAJES DE MAZA.** Parajes de Maza. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III*. La lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**PAZ (LA).** La Paz. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 113 mts. SNM. Lat. 92°00'52", long. 14°42'51", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 20*.

**PIEDRA PARADA.** Piedra Parada. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 86 habitantes: 39 hombres y 47 mujeres.

**PIEDRAS NEGRAS.** Piedras Negras. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 100 mts. SNM. Lat. 91°56'12", long. 14°36'02", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 12*.

**PIEDRAS NEGRAS.** Piedras Negras. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Altura 90 mts. SNM. Lat. 91°56'16", long. 14°35'44", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 12*. La lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**PILAR (EL).** El Pilar. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 280 mts. SNM. Lat. 91°56'48", long. 14°41'48", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 102 habitantes: 56 hombres y 46 mujeres.

**PILAS (LAS).** Las Pilas. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 400 mts. SNM. Lat. 91°52'20", long. 14°40'14", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 116 habitantes: 57 hombres y 59 mujeres.

**PINOS (LOS).** Los Pinos. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 120 mts. SNM. Lat. 91°55'53", long. 14°36'59", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 07*.

**PIÑA MAYA S.A.** Piña Maya S.A. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 40 mts. SNM. Lat. 91°57'02", long. 14°34'10", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 12*.

**PITAL (EL).** El Pital. Parcelamiento en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Colinda a norte con cantón Jalisco; al sur con rancho Alejandrita; al este con caserío El Refugio; al oeste con hacienda Santa Luisa. Altura 200 mts. SNM. Lat. 91°56'13", long. 14°39'28", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 02*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,069 habitantes: 536 hombres y 553 mujeres.

**PLATA (LA).** La Plata. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Altura 60 mts. SNM. Lat. 91°57'01", long. 14°34'17", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 12*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 10 habitantes: 7 hombres y 3 mujeres.



**POMAL (EL).** El Pomal. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Colinda a norte con hacienda La Chorrerita; al sur con río Ocosito o Tilapa; al este con finca Yardas; al oeste con municipio de Retalhuleu. Altura 11 mts. SNM. Lat. 92°00'01", long. 14°41'38", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 20*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 255 habitantes: 123 hombres y 132 mujeres.

**PRADOS DE COATEPEQUE.** Prados de Coatepeque. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Que. Altura 560 mts. SNM. Lat. 91°50'18", long. 14°41'57", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24*. La lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**PRIMOROSA.** Primorosa. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Altura 10 mts. SNM. Lat. 92°00'52", long. 14°33'05", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 20*.

**RANCHO CHINO.** Rancho Chino. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Altura 20 mts. SNM. Lat. 91°58'30", long. 14°33'13", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 16*.

**RANCHO GRANDE.** Rancho Grande. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Altura 60 mts. SNM. Lat. 92°00'54", long. 14°39'44", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 05*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 328 habitantes: 175 hombres y 153 mujeres.

**RANCHO MARTIN.** Rancho Martin. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Que. Altura 200 mts. SNM. Lat. 91°58'24", long. 14°41'51", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 21*. La lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**RECUERDO (EL).** El Recuerdo. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Colinda a norte con finca Mirandilla; al sur con hacienda El Recuerdo; al este con ranchería Carrizales; al oeste con labor Los Nardos. Altura 110 mts. SNM. Lat. 92°01'17", long. 14°41'01", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 25*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 159 habitantes: 72 hombres y 87 mujeres.

**RECUERDO (EL).** El Recuerdo. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Altura 100 mts. SNM. Lat. 92°01'20", long. 14°41'37", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 25*.

**REFUGIO (EL).** El Refugio. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Colinda a norte con finca El Refugio; al sur y al este con finca La Esperancita; al oeste con parcelamiento agrario El Pital. Altura 270 mts. SNM. Lat. 91°54'47", long. 14°36'27", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 02*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1156 habitantes: 568 hombres y 588 mujeres.

**RELICARIO (EL).** El Relicario. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Al oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 22 Kms. Colinda a norte con caserío Vado Ancho; al sur con finca Los Nardos; al este con finca Mirandilla; al oeste con hacienda Las Conchas. Altura 100 mts. SNM. Lat. 92°01'44", long. 14°41'50", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 20*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 600 habitantes: 300 hombres y 300 mujeres. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. El caserío tiene Escuela, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**REPARO (EL).** El Reparo. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Colinda a norte con ranchería El Reparo; al sur con hacienda El Paraíso; al este con pampa El Suspiro; al oeste con pampa Guamuchal. Altura 10 mts. SNM. Lat. 92°02'54", long. 14°39'35", Hoja *Oscó 1759-I.Ortofoto 14*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 727 habitantes: 381 hombres y 346 mujeres.



**RETIRO (EL).** El Retiro. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 10 mts. SNM. Lat. 92°04'04", long. 14°42'21", Hoja *Oscó 1759-I.Ortofoto 09*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 26 habitantes: 10 hombres y 16 mujeres.

**ROBLE (EL).** El Roble. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con lotificación El Roble; al sur con lotificación San Isidro Robles; al este con finca San Isidro; al oeste con finca Navidad. Altura 380 mts. SNM. Lat. 91°53'03", long. 14°42'49", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 261 habitantes: 134 hombres y 127 mujeres.

**ROSARIO (EL).** El Rosario. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con caserío La Felicidad; al sur con caserío San Vicente Buena Baj; al este con aldea El Tesoro; al oeste con hacienda El Caracol. Altura 140 mts. SNM. Lat. 91°59'00", long. 14°43'02", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 16*.

**SAMARIA.** Samaria. Cantón en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con hacienda Buena Vista; al sur con hacienda San José Las Brisas; al este con comunidad agraria El Paraíso; al oeste con hacienda Virginia. Altura 160 mts. SNM. Lat. 91°59'17", long. 14°42'05", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 16*.

**SAN AGUSTÍN PACAYÁ.** San Agustín Pacayá. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto aproximadamente 15 Kms. Colinda a norte con hacienda Santa Luisa; al sur con aldea Colón; al este con finca Santa Luisa; al oeste con aldea El Tesoro. Altura 120 mts. SNM. Lat. 91°57'12", long. 14°38'12", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 01*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,163 habitantes: 619 hombres y 544 mujeres. Los productos agrícolas son árboles frutales. La aldea tiene Escuela, Iglesia, Salón Comunal; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SAN ANTONIO.** San Antonio. Colonia de la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III*. La colonia cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**SAN ANTONIO EL NARANJO.** San Antonio El Naranjo. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con rancho Amigo; al sur y al este con parcelamiento El Tesoro; al oeste con río Naranjo. Altura 40 mts. SNM. Lat. 92°05'20", long. 14°39'48", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 04*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 121 habitantes: 57 hombres y 64 mujeres.

**SAN ANTONIO LAS CASAS.** San Antonio Las Casas. Colonia de la cab. mun. Coatepeque, Altura 520 mts. SNM. Lat. 91°50'53", long. 14°42'12", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 19*.

**SAN BENITO.** San Benito. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 20 mts. SNM. Lat. 91°59'52", long. 14°36'41", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 06*.

**SAN BENITO PACAYÁ.** San Benito Pacayá. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto aproximadamente 21 Kms. Colinda a norte con hacienda Buena Vista; al sur con paraje La Chorrerita; al este con hacienda La Esterlina; al oeste con caserío La Democracia. Altura 90 mts. SNM. Lat. 91°57'41", long. 14°36'33", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 06*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 434 habitantes: 216 hombres y 218 mujeres. Los productos agrícolas son árboles frutales. El caserío tiene Escuela, Iglesia, Cementerio.





**SAN CARLOS.** San Carlos. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al oeste de la cabecera por carretera asfaltada 1 Kms. Colinda a norte con río El Naranjo; al sur con hacienda Rancho Martín; al este con finca Las Maravillas del Señor; al oeste con lotificación Rancho Martín. Altura 220 mts. SNM. Lat. 91°57'57", long. 14°42'06", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 16*. Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 195 habitantes: 104 hombres y 91 mujeres. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. El caserío tiene Escuela, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SAN DIEGO.** San Diego. Laboren Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 560 mts. SNM. Lat. 91°50'16", long. 14°41'11", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24*.

**SAN FRANCISCO JULIÁN.** San Francisco Julián. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto aproximadamente 24 Kms. Altura 70 mts. SNM. Lat. 92°00'40", long. 14°39'45", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 05*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 683 habitantes: 351 hombres y 332 mujeres. El caserío tiene Escuela, Iglesia, Mercado; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SAN GABRIEL.** San Gabriel. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con caserío San Rafael Pacaya Uno; al sur con hacienda El Refugio; al este con caserío El Socorro; al oeste con finca Los Pinos. Altura 140 mts. SNM. Lat. 91°54'57", long. 14°37'02", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 07*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 359 habitantes: 195 hombres y 164 mujeres.

**SAN GREGORIO PIEDRA PARADA.** San Gregorio Piedra Parada. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Que. Altura 180 mts. SNM. Lat. 91°54'12", long. 14°38'23", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 02*.

**SAN ISIDRO.** San Isidro. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 440 mts. SNM. Lat. 91°52'45", long. 14°42'44", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,484 habitantes: 732 hombres y 752 mujeres.

**SAN JOSÉ CANAL.** San José Canal. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III*. La lotificación cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**SAN JOSÉ NILO.** San José Nilo. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 400 mts. SNM. Lat. 91°53'45", long. 14°42'43", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 18*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 9 habitantes: 4 hombres y 5 mujeres.

**SAN JOSÉ LA CUCHILLA.** San José La Cuchilla. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 15 mts. SNM. Lat. 92°07'45", long. 14°37'31", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 08*.

**SAN JOSÉ LAS BRISAS.** Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 160 mts. SNM. Lat. 91°59'14", long. 14°41'48", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 21*.

**SAN JOSÉ ROMÁN.** San José Román. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 250 mts. SNM. Lat. 91°57'06", long. 14°41'31", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 21*.

**SAN JUAN.** San Juan. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 5 mts. SNM. Lat. 92°01'22", long. 14°38'41", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 05*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 37 habitantes: 19 hombres y 18 mujeres.





**SAN JUAN EL HORIZONTE.** San Juan El Horizonte. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 60 mts. SNM. Lat. 91°54'56", long. 14°34'04", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 12.*

**SAN JUDAS.** San Judas. Ranchoen Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 10 mts. SNM. Lat. 92°05'56", long. 14°37'03", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 09.*

**SAN LUIS NARANJO.** San Luis Naranjo. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 140 mts. SNM. Lat. 91°59'38", long. 14°42'45", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 16.*

**SAN RAFAEL PACAYA I.** San Rafael Pacaya I. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 12 Kms. Colinda a norte con hacienda San Gregorio Piedra Parada; al sur con caserío San Gabriel; al este con ranchería El Candor; al oeste con aldea San Rafael Pacayá Dos. Altura 165 mts. SNM. Lat. 91°54'55", long. 14°37'31", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 07.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,893 habitantes: 919 hombres y 974 mujeres. La aldea cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son árboles frutales. La aldea tiene Escuela, Instituto, Iglesia, Salón Comunal; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SAN RAFAEL PACAYA II.** San Rafael Pacaya II. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 13 Kms. Colinda a norte con finca Santa Luisa; al sur con finca Los Pinos; al este con aldea San Rafael Pacayá Uno; al oeste con aldea Colón. Altura 165 mts. SNM. Lat. 91°56'24", long. 14°37'44", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 07.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2991 habitantes: 1531 hombres y 1460 mujeres. La aldea cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son árboles frutales. La aldea tiene Escuela, Instituto, Iglesia, Salón Comunal; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SAN VICENTE CANALES.** San Vicente Canales. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 420 mts. SNM. Lat. 91°52'13", long. 14°41'29", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 312 habitantes: 151 hombres y 161 mujeres.

**SAN VICENTE PACAYÁ.** San Vicente Pacayá. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 14 Kms. Colinda a norte con finca Los Pinos; al sur con hacienda Piedra Negras; al este con hacienda El Refugio; al oeste con hacienda La Esterlinda. Altura 100 mts. SNM. Lat. 91°55'55", long. 14°36'30", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 07.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2509 habitantes: 1256 hombres y 1253 mujeres. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. La aldea tiene Escuela, Instituto, Iglesia, campo de Fútbol, puesto de salud; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SANTA ANA BERLÍN I.** Santa Ana Berlín I. Colonia de la cab. mun. Coatepeque, Colonia dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM. Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofotos 23.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 835 habitantes: 393 hombres y 442 mujeres. La colonia cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**SANTA ANITA.** Santa Anita. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 340 mts. SNM. Lat. 91°54'49", long. 14°41'55", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22.*



**SANTA BARBARÁ.** Santa Barbará. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 30 mts. SNM. Lat. 92°05'04", long. 14°40'45", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-III.Ortofoto 24.*

**SANTA CATARINA.** Santa Catarina. Laboren Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 660 mts. SNM. Lat. 91°49'06", long. 14°41'28", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 24.*

**SANTA FÉ.** Santa Fé. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 26 Kms. Colinda a norte con hacienda mirasol; al sur con finca El Achiote; al este con hacienda La Troje; al oeste con granja Mirasol. Altura 20 mts. SNM. Lat. 91°58'59", long. 14°33'55", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 16.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 299 habitantes: 151 hombres y 148 mujeres. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. La aldea tiene Escuela, Iglesia, campo de Fútbol; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SANTA INÉS.** Santa Inés. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte con labor Las Neblinas; al sur con aldea La Esperanza; al este con labor San Diego; al oeste con labor Santa Aida. Altura 480 mts. SNM. Lat. 91°51'15", long. 14°41'19", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1979 habitantes: 1002 hombres y 977 mujeres. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica

**SANTA ISABEL.** Santa Isabel. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 120 mts. SNM. Lat. 92°00'21", long. 14°41'55", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 25.*

**SANTA MARÍA NARANJO.** Santa María Naranjo. Aldea en Jurisd. mun. Coatepeque, Al oeste de la cabecera por carretera asfaltada 25.5 Kms. Colinda a norte y al oeste con río Naranjo; al sur con rancho Monte Claro; al este con labor Sinaloa. Altura 50 mts. SNM. Lat. 92°03'32", long. 14°41'03", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 24.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 872 habitantes: 431 hombres y 441 mujeres. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. La aldea tiene Escuela, Instituto, Iglesia, campo de Fútbol; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SANTA ROSA.** Santa Rosa. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 370 mts. SNM. Lat. 91°54'06", long. 14°42'46", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 17.*

**SANTA SOFÍA EL GUANACASTE.** Santa Sofía El Guanacaste. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 380 mts. SNM. Lat. 91°54'06", long. 14°41'55", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 60 habitantes: 29 hombres y 31 mujeres.

**SILENCIO (EL).** El Silencio. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3 Kms. Colinda a norte hacienda San Rafael; al sur con río El Paraíso; al este con labor El Carmen; al oeste con lotificación Valle de La Esmeralda. Altura 380 mts. SNM. Lat. 91°53'35", long. 14°41'12", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 23.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 342 habitantes: 163 hombres y 179 mujeres. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. El caserío tiene Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SILOS (LOS).** Los Silos. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 80 mts. SNM. Lat. 92°02'28", long. 14°42'03", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 20.*



**SINALOA.** Sinaloa. Laboren Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 55 mts. SNM. Lat. 92°03'03", long. 14°41'01", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 24.*

**SOCORRO (EL).** El Socorro. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur de la cabecera por camino de terracería y asfalto aproximadamente 18 Kms. Colinda a norte ranchería El Candor; al sur con hacienda Covadonga; al este con hacienda La Sultana; al oeste con caserío San Gabriel. Altura 220 mts. SNM. Lat. 91°53'53", long. 14°36'54", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 09.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 638 habitantes: 326 hombres y 312 mujeres. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son árboles frutales. El caserío tiene Instituto, Puesto de Salud; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SOLO DIOS.** Solo Dios. Laboren Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 16 mts. SNM. Lat. 92°02'37", long. 14°36'43", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 10.*

**TESORO (EL).** El Tesoro. Aldean Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte hacienda Santa Luisa; al sur con hacienda Buena Vista; al este con aldea San Agustín Pacayá; al oeste con río Zin. Altura 100 mts. SNM. Lat. 91°58'22", long. 14°38'20", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 01.*

**TRINIDAD (LA).** La Trinidad. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 560 mts. SNM. Lat. 91°50'02", long. 14°42'41", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 19.*

**TROJE (EL).** El Troje. Aldean Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 30 Kms. Colinda a norte hacienda San Benito; al sur con hacienda El Troje; al este con finca El Troje; al oeste con hacienda Monte María. Altura 55 mts. SNM. Lat. 91°58'21", long. 14°34'31", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 11.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,458 habitantes: 718 hombres y 740 mujeres. La aldea cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son árboles frutales. La aldea tiene Escuela, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de fútbol, Puesto de Salud, Salón Comunal, Cementerio; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**TROJE (EL).** El Troje. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 40 mts. SNM. Lat. 91°57'57", long. 14°34'38", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 11.*

**UNIÓN (LA).** La Unión. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 380 mts. SNM. Lat. 91°54'27", long. 14°42'14", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 17.*

**VADO ANCHO.** Vado Ancho. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte y al oeste caserío Bella Vista; al sur con caserío El Relicario; al este con sector Villa Linda. Altura 90 mts. SNM. Lat. 92°01'30", long. 14°42'50", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 20.*

**VALLE DE LA ESMERALDA.** Valle de la Esmeralda. Lotificación de la cab. mun. Coatepeque, Altura 310 mts. SNM. Lat. 91°54'09", long. 14°40'58", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 22.*

**VILLA FLORES.** Villa Flores. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 29 Kms. Colinda a norte hacienda Villa Flores; al sur con finca Piña Maya S.A.; al este con hacienda Cerro grande; al oeste con finca El Troje. Altura 60 mts. SNM. Lat. 91°57'17", long. 14°35'01", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 11.* El caserío cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son árboles frutales. El caserío tiene Escuela, Iglesia, Campo de fútbol; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



**VILLA LINDA.** Villa Linda. Sectoren Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 100 mts. SNM. Lat. 92°00'53", long. 14°42'34", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 20.*

**VILLAS DE SAN ANTONIO LAS CASAS.** Villas de San Antonio Las Casas. Coloniade la cab. mun. Coatepeque, Altura 520 mts. SNM. Lat. 91°50'53", long. 14°42'12", Hoja *Coatepeque 1860-III.Ortofoto 19.*

**VILLAS IMPREGILO.** Villas Impregilo. Lotificaciónde la cab. mun. Coatepeque, Lotificación dentro del Casco Urbano. Altura 460 mts. SNM.Hoja *Coatepeque 1860-III.*Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 13 habitantes: 6 hombres y 7 mujeres.

**VIOLETA (LA).** La Violeta. Hacienda en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 38 mts. SNM. Lat. 92°03'00", long. 14°39'30", Hoja *Ocós 1759-I.Ortofoto 04.*

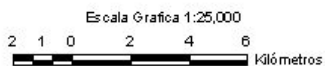
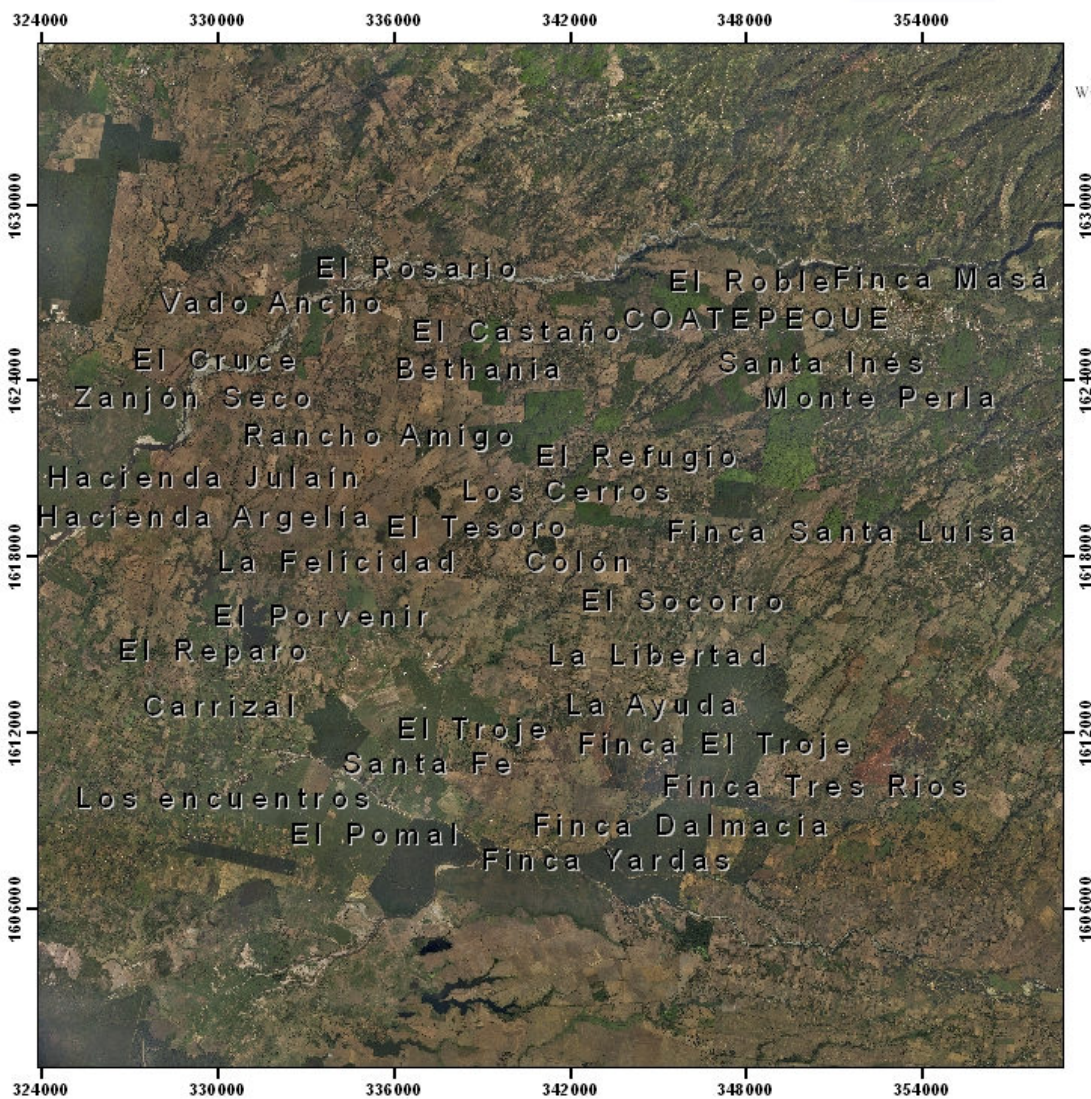
**YARDAS.**Yardas. Finca en Jurisd. mun. Coatepeque, Altura 10 mts. SNM. Lat. 91°59'46", long. 14°32'28", Hoja *Flores Costa Cuca 1859-IV.Ortofoto 16.*

**ZANJÓN SECO.** Zanjón Seco. Caserío en Jurisd. mun. Coatepeque, Colinda a norte labor Sinaloa; al sur con hacienda El Paraíso.; al este con comunidad agraria La Esperanza; al oeste con rancho California. Altura 40 mts. SNM. Lat. 92°02'51", long. 14°40'36", Hoja *Ciudad Tecún Umán 1760-II.Ortofoto 25.*Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 318 habitantes: 161 hombres y 157 mujeres." (2; 463)

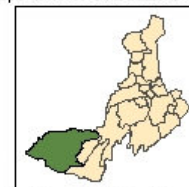




# MUNICIPIO DE COATEPEQUE



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación

AÑO 2,011 Proyección: GTM

NOTA: Por cuestión de formato

Solo están representados algunos poblados.







“**COLOMBA.** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 2a. categoría. Área aproximada 212 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Colomba.

Colinda al norte con San Martín Sacatepéquez al este con El Palmar El Asintal y Nuevo San Carlos al sur con Flores Costa Cuca y Génova al oeste con El Quetzal Coatepeque y Flores Costa Cuca

El monumento de elevación (BM) del IGN en el parque está a 1,011.37 mts. SNM, lat. 14°42'26”, long. 91°43'44”. *Colomba 1860 II.*

De la cabecera por la ruta nacional 6-W en dirección oeste son unos 10 km. al entronque con la carretera Internacional del Pacífico CA-2, en el casco de la fca. La Victoria. De allí por la CA-2 siempre al oeste hay 7 km. a la cab. de Coatepeque.

De Colomba por la ruta deptal. Quezaltenango 3 en dirección norte hay unos 27 km. a la cab. mun. San Martín Sacatepéquez. De allí por la misma ruta, siempre al norte, son unos 7 km. a Ostuncalco, donde entronca con la ruta nacional 1, asfaltada. Que unos 12 km. en dirección este conduce a la cabecera de Quezaltenango. Las fincas y los poblados están unidos entre sí y con los municipios vecinos por medio de carreteras, roderas y veredas.

El acuerdo gubernativo del 27 de septiembre de 1911 estableció feria para los días 14, 15 y 16 de enero en Colomba.

**Acultzingo:** Finca, en el mun. Colomba, Quezaltenango. A una distancia de 13 km. Con camino Asfaltado, de la cab. mun. Colinda al norte con Finca San Ignacio La Patria; al sur con Finca La Esperanza; al este con la Finca Los Desamparados; al oeste con Finca San Francisco. Altura 1000 mts. SNM. Lat. 91°43'55”, long. 14°42'27”, Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quezaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 20 habitantes: 8 hombres y 12 mujeres. 22 viviendas.

**Adriana:** Finca, en el mun. Colomba, Quezaltenango. A una distancia de 14 km. Con camino Asfaltado, de la cab. mun. Colinda al norte con Finca La Fica; al sur con Río Sicala; al este con la Caserío Nueva Victoria Chuva; al oeste con Río Sicalá. Altura 1060 mts. SNM. Lat. 91°45'40”, long. 14°46'42”, Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-15 Quezaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 60 habitantes: 28 hombres y 32 mujeres. 21 viviendas.

**Amparo (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Rosario Bola de Oro; al sur con Aldea Barrios; al este con la Finca Asunción; al oeste con Finca El Amparo. Altura 760 mts. SNM. Lat. 91°43'42", long. 14°40'30", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 37 habitantes: 14 hombres y 23 mujeres. 12 viviendas.

**Ángeles (Los):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 6km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Aldea Miramar; al sur con Caserío Nuevo San José; al este con Aldea La Unión; al oeste con Río Mujuliá. Altura 1440 mts. SNM. Lat. 91°40'55", long. 14°44'52", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 51 habitantes: 29 hombres y 22 mujeres. 16 viviendas.

**Animas (Las):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 6km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Labor San Miguel; al sur con Labor Vista Alegre; al este con Río Negro; al oeste con Finca San Juan Buena Vista. Altura 780 mts. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 25 habitantes: 10 hombres y 15 mujeres. 16 viviendas.

**Apiario La Unión (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 13km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca San José La Fama; al sur con Finca San Juan Bautista; al este con la Finca El Encanto; al oeste con Finca Colimá. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 20 habitantes: 8 hombres y 12 mujeres. 22 viviendas.

**Argentina:** Comunidad Agraria, Aldea Cantón del Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 23km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca la Moka; al sur con Finca El Tepeyac; al este con la Finca Finca La Vicha; al oeste con Río Naranjo. Altura 1060 mts. SNM. Lat. 91°45'57", long. 14°46'11", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-10 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con escuela, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 120 habitantes: 68 hombres y 52 mujeres. 30 viviendas.

**Asociación Nueva Concepción:** Comunidad, Aldea de la Cab. Mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 13km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca San Ignacio La Patria; al sur con Finca La Esperanza; al este con la Finca Los Desamparados; al oeste con Finca San Francisco. Altura 1000 mts. SNM. Lat. 91°43'55", long. 14°42'27", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 20 habitantes: 8 hombres y 12 mujeres. 22 viviendas.

**Asunción:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 13km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca San José La Fama; al sur con Finca San Juan Bautista; al este con la Finca El Encanto; al oeste con Finca Colimá. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan*



es el Español. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 20 habitantes: 8 hombres y 12 mujeres. 22 viviendas.

**Aurora (La):** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 1100 mts. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 325 habitantes: 164 hombres y 161 mujeres. 72 viviendas.

**Baldivia:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español*

**Barrillas:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 20 habitantes: 8 hombres y 12 mujeres. 22 viviendas.

**Barrios:** Aldea, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 13km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Santa Elías; al sur con Cantón Barrios; al este con la Finca San Miguel Bautista; al oeste con Río Xáb. Altura 640 mts. SNM. Lat. 91°43'57", long. 14°39'06", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Retahuleu 1859-I y ortofotos 18591-I-01 Quetzaltenango

**Batavia:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 12km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Comunidad Agraria Pensamiento Parmira; al sur con Finca Violeta; al este con la Finca La Providencia Barrientos; al oeste con Finca el Paraíso Roble. Altura 1300 mts. SNM. Lat. 91°43'40", long. 14°45'35", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 81 habitantes: 41 hombres y 40 mujeres. 9 viviendas.

**Begonia:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 6km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Los Manaques; al sur con Granja Las Flores; al este con la Finca San Vicente; al oeste con Finca Margarita. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°47'24", long. 14°43'14", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* cuenta con campo de futbol. Cuenta con campo de futbol. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 35 habitantes: 15 hombres y 20 mujeres. 2 viviendas.

**Belén:** Lotificación, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 7km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Granja las Flores; al sur con Finca El Horizonte; al este con la Caserío Las Tres Cruces; al oeste con Finca Florencia. Altura 910 mts. SNM. Lat. 91°47'05", long. 14°42'03", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 331 habitantes: 152 hombres y 179 mujeres. 64 viviendas.



**Bolsa (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 10km Altura 720 mts. SNM. Lat. 91°48'10", long. 14°42'08", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-19 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 122 habitantes: 67 hombres y 55 mujeres. 41 viviendas.

**Buena Vista:** Sector, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español maya.* Cuenta con escuela, instituto, iglesia, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 682 habitantes: 334 hombres y 348 mujeres. 135 viviendas.

**Buenos Aires:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca La Mina; al sur con Finca Concepción Maldonado; al este con la Finca Magnolia Miramar; al oeste con Finca Flor Blanca. Altura 1321 mts. SNM. Lat. 91°45'16", long. 14°47'48", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-10 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 41 habitantes: 20 hombres y 21 mujeres. 11 viviendas.

**Cafetal Magnolia:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 28km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Colonia Nueva Colomba; al sur con Finca La Esperancita; al este con la Colomba; al oeste con Finca San Francisco Buena Vista. Altura 940 mts. SNM. Lat. 91°44'21", long. 14°42'24", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 40 habitantes: 19 hombres y 21 mujeres. 12 viviendas.

**Carmelo (El):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Mixto, de la cab mun. Colinda a norte con Finca San Jerónimo; al sur con Finca La Libertad; al este con la Finca Rosario Grande; al oeste con Finca El Retiro. Altura 1000 mts. SNM. Lat. 91°45'21", long. 14°42'33", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con sitios arqueológicos, turísticos y/o recreativos, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de agua y energía eléctrica.

**Carmen Amalia:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca El Triunfo; al sur con Aldea Barrios; al este con la Finca Colimá; al oeste con Comunidad Agraria Santo Domingo. Altura 700 mts. SNM. Lat. 91°44'29", long. 14°40'14", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 372 habitantes: 185 hombres y 187 mujeres. 69 viviendas.

**Carmen de Mirón:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 21km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca La Libertad; al sur con Finca San Isidro; al este con la Finca La Aurora de Castillo; al oeste con Finca San Isidro. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°46'03", long. 14°37'38", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-10 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 255 habitantes: 117 hombres y 138 mujeres. 62 viviendas.





**Ceiba (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 900 mts. SNM. Lat. 91°44'07", long. 14°41'45", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 12 habitantes: 5 hombres y 7 mujeres. 13 viviendas.

**Chiquihute:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca San Antonio La Joya; al sur con Finca La Asucena; al este con la Finca Culpán; al oeste con Finca El Edén. Altura 1300 mts. SNM. Lat. 91°42'21", long. 14°43'45", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 51 habitantes: 30 hombres y 21 mujeres. 16 viviendas.

**Cinco de Enero:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Coco (El):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 13km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío Nueva Independencia; al sur con Río Las Pilas; al este con la Finca San Carloa La Unión; al oeste con Río Batzá. Altura 700 mts. SNM. Lat. 91°47'18", long. 14°40'06", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-25 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 349 habitantes: 187 hombres y 162 mujeres. 22 viviendas.

**Colimá:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Finca El Amparo; al sur con Finca La Esperancita; al este con la Finca Asunción; al oeste con Finca El Rosario. Altura 760 mts. SNM. Lat. 91°43'38", long. 14°40'27", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Colonia Nueva Colombia:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 961 mts. SNM. Lat. 91°44'25", long. 14°42'37", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Concepción Celada:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 11 habitantes: 6 hombres y 5 mujeres. 22 viviendas.

**Concepción Culpán:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español*

**Concepción Jacobs:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Río Mijulián; al sur con Finca San Vicente; al este con la Finca El Jardín; al oeste con Finca Los Manaquez. Altura 840 mts. SNM. Lat. 91°47'01", long. 14°43'49", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*





**Concepción Maldonado:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Finca Nuevo Quetzal; al sur con Finca Cafetal Magnolia; al este con la Finca Pensativo; al oeste con Finca Blanca Flor. Altura 1280 mts. SNM. Lat. 91°45'11", long. 14°47'32", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-10 Quetzaltenango. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 62 habitantes: 31 hombres y 31 mujeres. 22 viviendas.

**Concepción Mujuliá:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Caserío Santo Domingo; al sur con Finca Culpán; al este con la Finca Mujuliá; al oeste con Río Mujuliá. Altura 1460 mts. SNM. Lat. 91°41'12", long. 14°44'15", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 11 habitantes

**Corozo (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Finca Poco a Poco; al sur con Ranchería Hacienda El Olimpo; al este con la Finca San Martín Chiquito; al oeste con Finca El Amparo. Altura 420 mts. SNM. Lat. 91°47'40", long. 14°36'59", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-10 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Cristina:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Finca La Libertad; al sur con Finca San Isidro; al este con la Finca El Carmen; al oeste con Finca Poco a Poco. Altura 500 mts. SNM. Lat. 91°46'11", long. 14°37'36", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-10 Quetzaltenango.

**Damieta:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 32km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Vizcaya; al sur con Finca Concepción Jacobs; al este con Río Sacchilá; al oeste con Finca Río Naranja. Altura 920 mts. SNM. Lat. 91°46'42", long. 14°44'44", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-15 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 73 habitantes: 40 hombres y 33 mujeres. 22 viviendas.

**Delicias (Las):** Cantón, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 10km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Río Masá; al sur con Finca El León; al este con Finca La Victoria; al oeste con Finca Palestina. Altura 660 mts. SNM. Lat. 91°49'11", long. 14°41'40", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con escuela, instituto, iglesia, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1808 habitantes: 897 hombres y 911 mujeres. 382 viviendas.

**Delicias (Las):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 10km. Altura 660 mts. SNM. Lat. 91°48'49", long. 14°41'22", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con escuela e instituto. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 134 habitantes: 64 hombres y 70 mujeres. 34 viviendas.

**Desamparados (Los):** Sector, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 1440 mts. SNM. Lat. 91°43'46", long. 14°42'43", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.*



**Desengaño (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 6km Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango

**Edén (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Colinda a norte con Río Mujuliá; al sur con Finca San Francisco Pie de la Cuesta; al este con la Finca Chiquihuite; al oeste con Río Talcanac. Altura 1120 mts. SNM. Lat. 91°45'50", long. 14°43'54", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango.

**Enriqueta (La):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Labor San Miguel; al sur con Labor Vista Alegre; al este con Río Negro; al oeste con Finca San Juan Buena Vista. Altura 1500 mts. SNM. Lat. 91°45'05", long. 14°48'54", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-05 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 88 habitantes: 43 hombres y 45 mujeres. 31 viviendas.

**Esmeralda de Hermann (La):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Altura 980 mts. SNM. Lat. 91°42'53", long. 14°42'14", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 399 habitantes: 211 hombres y 188 mujeres. 77 viviendas.

**Esmeralda (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 1500 mts. SNM. Lat. 91°45'05", long. 14°48'54", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-05 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 159 habitantes: 85 hombres y 74 mujeres. 31 viviendas.

**Esperancita (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Labor San Miguel; al sur con Labor Vista Alegre; al este con Río Negro; al oeste con Finca San Juan Buena Vista. Altura 920 mts. SNM. Lat. 91°44'12", long. 14°42'01", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 17 habitantes: 8 hombres y 9 mujeres. 12 viviendas.

**Esperanza:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Florida; al sur con Caserío Nuevo San Juan; al este con Caserío El Pilar; al oeste con Caserío Nueva Florida. Altura 1100 mts. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 6 habitantes: 2 hombres y 4 mujeres. 10 viviendas.

**Esperanza (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Labor San Miguel; al sur con Labor Vista Alegre; al este con Río Negro; al oeste con Finca San Juan Buena Vista. Altura 960 mts. SNM. Lat. 91°43'45", long. 14°42'00", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 399 habitantes: 211 hombres y 188 mujeres. 77 viviendas.



**Fama (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 7km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 940 mts. SNM. Lat. 91°42'37", long. 14°41'27", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 172 habitantes: 93 hombres y 79 mujeres. 61 viviendas.

**Firmeza (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 960 mts. SNM. Lat. 91°43'45", long. 14°42'00", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Florenxia:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°47'34", long. 14°42'01", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-25 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 14 habitantes: 9 hombres y 5 mujeres. 72 viviendas.

**Florenxia:** Rancheria, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 820 mts. SNM. Lat. 91°47'32", long. 14°41'52", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-25 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Flores (Las):** Granja, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Finca Begonia; al sur con Finca La Trinidad; al este con Finca Santa Romelia; al oeste con Finca Santa Gertrudis. Altura 800 mts. SNM. Lat. 91°47'26", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Florida Alcaflor (La):** Comunidad Agraria Pensamiento Palmira, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. Con camino Empedrado. Altura 1000 mts. SNM. Lat. 91°45'21", long. 14°45'03", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-15 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con escuela, sitios arqueológicos, turísticos y/o de recreación y una auxiliatura o cocode. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 164 habitantes: 81 hombres y 83 mujeres. 77 viviendas.

**Florida (La):** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°43'45", long. 14°42'00", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango.

**Fortuna (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 29km. Altura 1220 mts. SNM. Lat. 91°45'43", long. 14°47'03", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 96 habitantes: 52 hombres y 44 mujeres. 24 viviendas.

**Galvez:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Granada:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Finca La Victoria; al sur con Finca Las Delicias; al este con Caserío Nueva Esperanza; al oeste con Finca Santa Catarina. Altura 680 mts. SNM. Lat. 91°48'36", long. 14°41'27", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango



**Granados:** Caserío/Sector, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Guadalupe:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango

**Hato (El):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 5km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca El Paraíso Asturias; al sur con Finca El Horizonte; al este con la Finca Las Mercedes; al oeste con Granja las Flores. Altura 960 mts. SNM. Lat. 91°46'25", long. 14°42'06", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con escuela, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de agua potable y energía eléctrica; cultivan frijol, maíz, plátano y crítico. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 880 habitantes: 421 hombres y 459 mujeres. 200 viviendas.

**Horizonte:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 6km. Colinda a norte con Caserío Tres Cruces; al sur con Caserío Nueva Independencia; al este con la Finca La Libertad; al oeste con Caserío Nueva Esperanza. Altura 880 mts. SNM. Lat. 91°46'54", long. 14°41'30", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-25 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 100 habitantes: 55 hombres y 45 mujeres. 37 viviendas.

**Jardín (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 7km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Soledad Jacobs; al sur con Finca El Paraíso Asturias; al este con la Finca San Isidro; al oeste con Finca Concepción Jacobs. Altura 920 mts. SNM. Lat. 91°46'07", long. 14°43'45", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 375 habitantes: 190 hombres y 185 mujeres. 72 viviendas.

**Jucuyac:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 137 habitantes: 71 hombres y 66 mujeres. 33 viviendas.

**José Francisco Rivera:** Sector, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango

**Jutiapa:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español*





**León (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 10km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Cantón Las Delicias; al sur con Labor San Carlos; al este con la Finca Santa Catarina; al oeste con Finca Palestina. Altura 660 mts. SNM. Lat. 91°49'19", long. 14°41'30", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 21 habitantes: 14 hombres y 8 mujeres. 11 viviendas.

**Libertad (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 660 mts. SNM. Lat. 91°45'28", long. 14°38'57", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-05 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 58 habitantes: 24 hombres y 34 mujeres. 53 viviendas.

**Loma (La):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío Santa Ana; al sur con Finca La Viña; al este con Caserío Santa Anita; al oeste con Finca María Elisa. Altura 1340 mts. SNM. Lat. 91°44'12", long. 14°47'00", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango.

**Lomas de Mombiela:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español*

**Magnolia Miramar:** Comunidad, AldeaCantón Siquichilla en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 63km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Altura 1380 mts. SNM. Lat. 91°44'28", long. 14°47'50", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, sitios arqueológicos, turísticos y/o de recreación, senderos ecológicos, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 213 habitantes: 117 hombres y 96 mujeres. 63 viviendas.

**Manaques:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 20km. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 54 habitantes: 29 hombres y 22 mujeres. 16 viviendas.

**Manaques (Los):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 800 mts. SNM. Lat. 91°47'24", long. 14°43'35", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 54 habitantes: 29 hombres y 25 mujeres. 16 viviendas.

**Margarita:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 760 mts. SNM. Lat. 91°47'51", long. 14°43'20", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 106 habitantes: 53 hombres y 53 mujeres. 16 viviendas.

**María Elisa:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 1220 mts. SNM. Lat. 91°44'34", long. 14°47'04", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 41 habitantes: 20 hombres y 21 mujeres. 16 viviendas.



**María Teresa Flores:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío El Pilarl; al sur con Río Mujulía; al este con Finca Viejo Quetzal; al oeste con Caserío Nueva Florida. Altura 1080 mts. SNM. Lat. 91°44'21", long. 14°44'37", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**Marías (Las):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1.5km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Altura 980 mts. SNM. Lat. 91°44'37", long. 14°42'57", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con escuela, iglesia, cementerio, Hotel ecológico, sitios arqueológicos, turísticos y/o recreativos, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 229 habitantes: 107 hombres y 122 mujeres. 49 viviendas.

**Marquense:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 18km. Con camino Mixto, de la cab mun. Colinda a norte con Finca La Esmeralda de Hermann; al sur con Río Ixchiyá; al este con Finca La Perla; al oeste con Caserío Nueva Santa Rosa. Altura 960 mts. SNM. Lat. 91°42'46", long. 14°42'11", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango Cuenta con escuela, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable

**Mercedes (Las):** Comunidad Agraria, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Adoquinado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca El Retiro; al sur con Finca Las Mercedes; al este con Finca San Francisco Buena Vista; al oeste con Finca Paraiso Asturias. Altura 1000 mts. SNM. Lat. 91°45'49", long. 14°42'15", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, campo de futbol, puestos de salud, sitios arqueológicos, turísticos y/o de recreación, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 4066 habitantes: 1972 hombres y 2094 mujeres. 16 viviendas.

**Milagro:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.*

**Mina (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 27km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 1380 mts. SNM. Lat. 91°45'05", long. 14°47'56", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-10 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 22 habitantes: 12 hombres y 10 mujeres. 10 viviendas.

**Mirador (El):** Sector, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español*

**Moka (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 29km. Altura 1080 mts. SNM. Lat. 91°45'50", long. 14°46'20", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-10 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 90 habitantes: 41 hombres y 49 mujeres. 23 viviendas.



**Mombiela:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango.

**Monte Bello:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 6km SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela y los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**Monte Carlo:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Monte Real:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Morazán:** Aldea, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 6km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Poco a Poco; al sur con Hacienda El Olimpo; al este con Finca El Corozo; al oeste con Río Talchulul. Altura 420 mts. SNM. Lat. 91°47'49", long. 14°36'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-10 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 51 habitantes: 29 hombres y 22 mujeres. 16 viviendas.

**Morelia:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Mujuliá:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Altura 1440 mts. SNM. Lat. 91°40'52", long. 14°44'25", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, iglesia, auxiliatura o cococde, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 60 habitantes: 31 hombres y 29 mujeres. 16 viviendas.

**Mujuliá:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 8 km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 60 habitantes: 31 hombres y 29 mujeres.

**Muracao:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab munSNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español*

**Naranjo (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 18km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Río Naranjo; al sur con Río los Manaques; al este con la Finca Concepción Jacobs; al oeste con Finca El Zapote. Altura 800 mts. SNM. Lat. 91°47'32", long. 14°43'58", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 98 habitantes: 47 hombres y 51 mujeres. 14 viviendas.



**Nardos (Los):** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Napolera (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 560 mts. SNM. Lat. 91°50'00", long. 14°42'41", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-19 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 17 habitantes: 10 hombres y 7 mujeres.

**Natividad Nopalera:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 18km. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 17 habitantes: 29 hombres y 22 mujeres.

**Nueva Colomba:** Lotificación, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Las Marías; al sur con Colomba; al este con Finca Cafetal Magnolia; al oeste con Finca Rosario Grande. Altura 1000 mts. SNM. Lat. 91°45'16", long. 14°42'37", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. Cuenta con auxiliatura o cocode. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 261 habitantes: 119 hombres y 142 mujeres. 74 viviendas.

**Nueva Esperanza:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca San Francisco Miramar; al sur con Caserío el Coco; al este con Comunidad Agraria Santo Domingo; al oeste con Río el Rosario. Altura 720 mts. SNM. Lat. 91°47'56", long. 14°41'30", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-25 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, iglesia, cementerio, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1569 habitantes: 791 hombres y 778 mujeres. 306 viviendas.

**Nueva Floresta:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 30km. Altura 1240 mts. SNM. Lat. 91°44'37", long. 14°47'15", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 144 habitantes: 72 hombres y 72 mujeres.

**Nueva Florida:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Florida; al sur con Río Mujuliá; al este con Caserío Nuevo San Juan; al oeste con Ranchería La Loma. Altura 1060 mts. SNM. Lat. 91°44'57", long. 14°44'51", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. Cuenta con escuela, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Cuenta con escuela, auxiliatura o cocode, los servicios de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 51 habitantes: 29 hombres y 22 mujeres. 16 viviendas.

**Nueva Independencia:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 12km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Altura 730 mts. SNM. Lat. 91°47'25", long. 14°40'33", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-25 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, auxiliatura o cocode, los servicios de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1197 habitantes: 609 hombres y 594 mujeres. 225 viviendas.





**Nueva Santa Rosa:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Con camino Mixto, de la cab mun. Colinda a norte con Finca La Esperanza de Hermann; al sur con Finca Rosario Bola de Oro; al este con Finca La Perla; al oeste con Finca La Esperanza. Altura 960 mts. SNM. Lat. 91°42'58", long. 14°41'58", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1787 habitantes: 894 hombres y 893 mujeres. 366 viviendas.

**Nueva Victoria Chuva:** Caserío, Aldea Chuva en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 16km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Aldea Sicalá; al sur con Finca Nueva Austria; al este con Comunidad Agraria Pensamiento Palmira; al oeste con Finca Adriana. Altura 780 mts. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español*

**Nuevo Cuilco:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Nuevo Guadalupe:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 18km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Aldea Santa Anita; al sur con Finca Portacely; al este con Finca San Isidro; al oeste con Finca La Viña. Altura 1380 mts. SNM. Lat. 91°43'18", long. 14°46'36", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, iglesia, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**Nuevo Mujila:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Caserío Nuevo San José; al sur con Finca Concepción Mujuliá; al este con Río Nil; al oeste con Caserío Santo Domingo. Altura 1440 mts. SNM. Lat. 91°40'51", long. 14°44'24", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango

**Nuevo Quetzal:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 22km. Altura 1180 mts. SNM. Lat. 91°44'55", long. 14°46'54", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 122 habitantes: 63 hombres y 59 mujeres. 42 viviendas.

**Nuevo San José:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Caserío Los Ángeles; al sur con Caserío Santo Domingo; al este con Finca Mandalay; al oeste con Finca El Rosario. Altura 1440 mts. SNM. Lat. 91°40'53", long. 14°44'43", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango.

**Nuevo San Juan:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca el Paraiso Roble; al sur con Caserío Nueva Teresa Flores; al este con Finca El Perú; al oeste con Caserío Nueva Florida. Altura 1100 mts. SNM. Lat. 91°44'30", long. 14°44'51", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con auxiliatura o cocode.



**Palmira:** Comunidad Agraria, Aldea Chuva en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 15km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío La Loma; al sur con Comunidad Agraria Pensamiento Chuva; al este con Finca Portacely; al oeste con Finca Santa Elena. Altura 1200 mts. SNM. Lat. 91°44'24", long. 14°46'10", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, iglesia, campo de futbol y salón comunal.

**Paraíso Asturias (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Colinda a norte con Finca El Jardín; al sur con Finca Las Mercedes; al este con la Finca San Jerónimo; al oeste con Finca Santa Romelia. Altura 1030 mts. SNM. Lat. 91°46'10", long. 14°42'50", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 73 habitantes: 35 hombres y 38 mujeres. 22 viviendas.

**Paraiso Robles (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. Colinda a norte con Finca Florida; al sur con Caserío Nuevo San Juan; al este con Caserío El Pilar; al oeste con Caserío Nueva Florida. Altura 1100 mts. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 325 habitantes: 164 hombres y 161 mujeres. 72 viviendas.

**Pensamiento (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. SNM. Lat. 91°43'05", long. 14°40'18", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1798 habitantes: 896 hombres y 902 mujeres.

**Pensamiento Palmira:** Comunidad Agraria, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 14km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca La Viña; al sur con Finca Batavia; al este con Río Talcanac; al oeste con Comunidad Agraria Palmira Chuva. Altura 1260 mts. SNM. Lat. 91°43'57", long. 14°47'57", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, iglesias, campo de futbol, puestos de salud, salón comunal y auxiliatura o cocode. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1798 habitantes 424 viviendas.

**Pensativo:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 22km. Altura 1240 mts. SNM. Lat. 91°44'39", long. 14°47'20", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 55 habitantes: 23 hombres y 32 mujeres. 24 viviendas.

**Perú (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Finca Violeta; al sur con Finca Viejo Quetzal; al este con Finca El Rosario Tininhuitz; al oeste con Caserío Nuevo San Juan. Altura 1100 mts. SNM. Lat. 91°43'29", long. 14°44'48", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 72 habitantes: 43 hombres y 29 mujeres.



**Piedra Blanca:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca San Jerónimo; al sur con Caserío Carmelo; al este con Lotificación Nueva Colomba; al oeste con Finca El Retiro. Altura 1000 mts. SNM. Lat. 91°45'31", long. 14°42'42", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Piedra Gorda:** Hacienda, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 340 mts. SNM. Lat. 91°48'07", long. 14°36'03", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-09 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Pilar (El):** Caserío, Aldea Chuva en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Comunidad Agraria Pensamiento Palmira; al sur con Caserío María Teresa Flores; al este con Finca Violeta; al oeste Finca El Paraíso Robles. Altura 1140 mts. SNM. Lat. 91°44'11", long. 14°45'01", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuelas, institutos, iglesias, auxiliatura o cocode, los servicios de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 325 habitantes: 164 hombres y 161 mujeres. 72 viviendas.

**Portacely:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 1380 mts. SNM. Lat. 91°43'10", long. 14°46'27", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 95 habitantes: 44 hombres y 51 mujeres.

**Porvenir (El):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Santa Cecilia; al sur con Caserío Nueva Esperanza; al este con Rancherío Finca Florencia; al oeste con Finca La Victoria. Altura 760 mts. SNM. Lat. 91°47'48", long. 14°41'49", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-25 Quetzaltenango. Cuenta con escuela, instituto, iglesia, auxiliatura o cocode y los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 936 habitantes: 464 hombres y 472 mujeres.

**Porvenir (El):** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español*

**Primero de Mayo:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°40'51", long. 14°44'24", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 394 habitantes: 194 hombres y 200 mujeres. 58 viviendas.

**Providencia Fernández (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 10km.. Altura 1100 mts. SNM. Lat. 91°41'44", long. 14°42'49", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-17 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 231 habitantes: 106 hombres y 125 mujeres. 55 viviendas.



**Providencia Peláez (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango.. SNM. Lat. 91°43'45", long. 14°42'00", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español*

**Quince de Septiembre:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°40'51", long. 14°44'24", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español*

**Retiro (El):** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío Piedra Blanca; al sur con Comunidad Agraria las Mercedes; al este con Caserío El Carmelo; al oeste con Finca Paraíso Asturias. Altura 980 mts. SNM. Lat. 91°45'48", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, iglesia, auxiliatura o cocode y los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 511 habitantes: 247 hombres y 256 mujeres.

**Río Negro:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Caserío San Francisco; al sur con Finca Blanca Flor; al este con Labor El Rubén; al oeste con Finca San José Los Cerritos. Altura 1320 mts. SNM. Lat. 91°45'30", long. 14°48'22", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-05 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Rochela (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 12km. SNM. Lat. 91°43'45", long. 14°42'00", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango.

**Rosario:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 1060 mts. SNM. Lat. 91°43'14", long. 14°42'53", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 51 habitantes: 29 hombres y 22 mujeres.

**Río Bola de Oro:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Altura 940 mts. SNM. Lat. 91°43'04", long. 14°41'38", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 74 habitantes: 31 hombres y 43 mujeres. 28 viviendas.

**Rosario (El):** Sector, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°44'46", long. 14°44'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Rosario Perret (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca La Azucena; al sur con Finca La Perla; al este con Finca La Providencia Fernández; al oeste con Finca El Rosario. Altura 1040 mts. SNM. Lat. 91°42'25", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 12 habitantes: 7 hombres y 5 mujeres.





**Rosario Quezada:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 14km Altura 580 mts. SNM. Lat. 91°48'46", long. 14°39'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 30 habitantes: 14 hombres y 16 mujeres. 32 viviendas.

**Rosario Tininhuitz (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Colinda a norte con Finca Los Ronrones; al sur con Finca Concepción Mujuliá; al este con Caserío Santo Domingo; al oeste con Finca San Marino. Altura 1380 mts. SNM. Lat. 91°41'30", long. 14°44'42", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango

**Rosarito (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Virginia; al sur con Finca Carmen Amalia; al este con Finca El Amparo; al oeste con Finca El Triunfo. Altura 750 mts. SNM. Lat. 91°44'16", long. 14°40'24", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 61 habitantes: 35 hombres y 26 mujeres. 14 viviendas.

**Rubén (El):** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 30km. Colinda a norte con Volcán Lacandón; al sur con Finca Magnolia Miramar; al este con Volcán Lacandón; al oeste con Finca La Mina. Altura 1500 mts. SNM. Lat. 91°44'33", long. 14°48'14", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-01 Quetzaltenango. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 24 habitantes: 13 hombres y 11 mujeres. 8 viviendas.

**San Antonio:** Colonia, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. SNM. Lat. 91°40'51", long. 14°44'24", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**San Antonio La Unión:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km Altura 1080 mts. SNM. Lat. 91°44'24", long. 14°43'35", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 51 habitantes: 24 hombres y 27 mujeres. 22 viviendas.

**San Antonio Miramar:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 1440 mts. SNM. Lat. 91°40'51", long. 14°44'24", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango

**San Antonio Miramar:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 560 mts. SNM. Lat. 91°49'33", long. 14°43'08", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-19 Quetzaltenango

**San Carlos:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Finca Palestina; al sur con Finca Concepción; al este con Finca La Candelaria; al oeste con Labor La Pascua. Altura 580 mts. SNM. Lat. 91°49'52", long. 14°41'03", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango.



**San Carlos Miramar:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 18km. Con camino Mixto, de la cab mun. Colinda a norte con Finca San Carlos Miramar; al sur con Río Nopalera; al este con Ranchería Santa Cecilia. Altura 660 mts. SNM. Lat. 91°48'51", long. 14°42'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-19 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**San Carlos Miramar:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 18km. Con camino Mixto, de la cab mun. Altura 680 mts. SNM. Lat. 91°48'49", long. 14°42'48", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-19 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, iglesia, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 409 habitantes: 201 hombres y 208 mujeres. 109 viviendas.

**Santiago Buena Vista:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 2km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 840 mts. SNM. Lat. 91°44'16", long. 14°41'21", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 15 habitantes: 7 hombres y 8 mujeres. 21 viviendas.

**San Francisco:** Labor, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. SNM. Lat. 91°40'41", long. 14°44'26", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 180 habitantes: 87 hombres y 93 mujeres.

**San Francisco:** Sector, en el mun. Colomba, Quetzaltenango..SNM.Lat.91°40'51", long.14°44'24", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 133 habitantes: 59 hombres y 74 mujeres.

**San Francisco:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío La Enriqueta; al sur con Caserío Río Negro; al este con Finca San Juan Buena Vista; al oeste con Finca San José los Cerritos. Altura 1380 mts. SNM. Lat. 91°45'32", long. 14°48'36", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-05 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, sitios arqueológicos, turísticos y/o recreativos y auxiliatura o cocode. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 156 habitantes: 83 hombres y 73 mujeres. 36 viviendas.

**San Francisco Pie de la Cuesta:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 1100 mts. SNM. Lat. 91°43'07", long. 14°43'40", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes: 206 hombres y 180 mujeres. 121 viviendas.

**San Francisco Río Negro:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. SNM. Lat. 91°44'45", long. 14°42'14", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 81 habitantes:



**San Francisco La Patria:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 2km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 1040 mts. SNM. Lat. 91°43'56", long. 14°43'23", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 63 habitantes: 25 hombres y 38 mujeres. 121 viviendas.

**San Isidro:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 400 mts. SNM. Lat. 91°46'21", long. 14°35'56", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-15 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes:

**San Isidro La Unión:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. SNM. Lat. 91°43'07", long. 14°43'40", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 42 habitantes: 22 hombres y 20 mujeres.

**San Isidro Villa Nueva:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. SNM. Lat. 91°43'07", long. 14°43'40", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango.

**San Jerónimo:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 2km. Altura 1020 mts. SNM. Lat. 91°45'22", long. 14°42'51", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 114 habitantes: 48 hombres y 66 mujeres. 31 viviendas.

**San José Buena Vista:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. SNM. Lat. 91°43'06", long. 14°42'40", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**San José la Fama:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 880 mts. SNM. Lat. 91°42'56", long. 14°41'30", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes: 206 hombres y 180 mujeres.

**San José Los Cerritos:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 1220 mts. SNM. Lat. 91°46'31", long. 14°48'20", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-05 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**San Juan Buena Vista:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Altura 1380 mts. SNM. Lat. 91°45'20", long. 14°48'40", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-05 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 84 habitantes: 44 hombres y 40 mujeres. 24 viviendas.

**San Juan La Unión:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Altura 1080 mts. SNM. Lat. 91°44'55", long. 14°43'31", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes:



**San Luis:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Con camino Asfaltado, de la cab mun Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**San Martín Chiquito:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 16km. Altura 400 mts. SNM. Lat. 91°46'52", long. 14°36'25", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-10 Quetzaltenango.

**San Miguel:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Labor Lorena; al sur con Caserío Las Barracas; al este con Labor El Jardín; al oeste con Finca Belle Lucitana. Altura 1360 mts. SNM. Lat. 91°45'10", long. 14°49'45", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-05 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**San Miguelito:** Aldea, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Colinda a norte con Hacienda El Ciprés; al sur con Hacienda San Rafael El Milagrito; al este con Río Jucá; al oeste con Río Cantel. Altura 320 mts. SNM. Lat. 91°49'59", long. 14°35'41", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1860-IV y ortofotos 1860-IV-14 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Nuevo San Rafael:** Comunidad, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Altura 780 mts. SNM. Lat. 91°47'27", long. 14°42'42", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con agua potable y auxiliatura o cocode. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 93 habitantes.

**San Rafael El Mangalito:** Hacienda, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Colinda a norte con Hacienda San Miguelito; al sur con Finca El Triunfo; al este con Hacienda El Hato; al oeste con Finca Santa Romelia. Altura 300 mts. SNM. Lat. 91°48'00", long. 14°35'30", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1860-IV y ortofotos 1860-IV-14 Quetzaltenango

**San Rafael La Unión:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango SNM. Lat. 91°43'07", long. 14°43'40", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes

**San Rafael Mauritania:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 7km., Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 39 habitantes: 22 hombres y 17 mujeres. 25 viviendas.

**San Ramón:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes.

**San Vicente:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 6km. Altura 880 mts. SNM. Lat. 91°46'39", long. 14°43'16", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 76 habitantes: 39 hombres y 37 mujeres. 38 viviendas.





**San Vicente La Ceiba:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Colinda a norte con Colomba; al sur con Finca La Ceiba; al este con Finca La Esperanza; al oeste con Finca San Francisco Buena Vista. Altura 920 mts. SNM. Lat. 91°44'02", long. 14°42'02", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 52 habitantes: 22 hombres y 30 mujeres. 15 viviendas.

**Santa Albina la Unión:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km, Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 44 habitantes: 22 hombres y 20 mujeres. 10 viviendas.

**Santa Allenia:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes: 206 hombres y 180 mujeres.

**Santa Ana:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Colinda a norte con Volcán Lacandón; al sur con Caserío Santa Anita; al este con Finca Buena Vista; al oeste con Finca Pensativo. Altura 1440 mts. SNM. Lat. 91°43'52", long. 14°47'21", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes: 206 hombres y 180 mujeres. 121 viviendas.

**Santa Anita:** Aldea, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3kColinda a norte con Finca Santa Ana; al sur con Finca La Viña; al este con Finca San Isidro; al oeste con Caserío La Loma. Altura 1420 mts. SNM. Lat. 91°43'37", long. 14°47'05", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes: 206 hombres y 180 mujeres. 121 viviendas.

**Santa Anita La Unión:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Altura 1080 mts. SNM. Lat. 91°44'42", long. 14°43'36", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con instituto, salón comunal, sitios arqueológicos, turísticos y/o recreativos, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 126 habitantes: 66 hombres y 60 mujeres. 41 viviendas.

**Santa Catarina:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 660 mts. SNM. Lat. 91°49'06", long. 14°41'28", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantantes

**Santa Cecilia:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Altura 800 mts. SNM. Lat. 91°47'40", long. 14°42'08", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes



**Santa Cecilia:** Ranchería, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 780 mts. SNM. Lat. 91°47'34", long. 14°42'26", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Santa Cecilia Trinidad:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 8km.. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 18 habitantes: 7 hombres y 11 mujeres. 39 viviendas.

**Santa Elena:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 15km. Altura 1180 mts. SNM. Lat. 91°44'49", long. 14°46'21", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 185 habitantes: 100 hombres y 85 mujeres. 41 viviendas.

**Santa Elisa:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km.. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes: 206 hombres y 180 mujeres. 121 viviendas.

**Santa Elisa Naranjo:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 346 habitantes:

**Santa Eulalia:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 29km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca La Mina; al sur con Finca Concepción Maldonado; al este con Finca Magnolia Miramar; al oeste con Finca Buenos Aires. Altura 1340 mts. SNM. Lat. 91°45'12", long. 14°47'47", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-10 Quetzaltenango. Cuenta con instituto, iglesia, cementerio, sitios arqueológicos, turísticos y/o recreativos, hotel, hospedaje, pensión y auxiliatura o cocode. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 416 habitantes: 212 hombres y 214 mujeres. 82 viviendas.

**Santa Eulalia de López:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 386 habitantes: 206 hombres y 180 mujeres. 121 viviendas.

**Santa Gertrudis:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 19km. Altura 740 mts. SNM. Lat. 91°48'21", long. 14°43'09", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-19 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 52 habitantes: 32 hombres y 20 mujeres. 27 viviendas.

**Santa Isabel:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 206 hombres y 180 mujeres.

**Santa Margarita:** Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 20km. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 106 habitantes:

**Santa Rita:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 21km. Altura 720 mts. SNM. Lat. 91°48'12", long. 14°43'37", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-19 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 196 habitantes: 98 hombres y 98 mujeres. 37 viviendas.



**Santa Romelia:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Altura 860 mts. SNM. Lat. 91°46'48", long. 14°42'58", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 10 habitantes: 6 hombres y 4 mujeres.

**Santa Roselia:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 87 habitantes.

**Santo Domingo:** Comunidad Agraria, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 19km. Con camino Empedrado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca La Libertad; al sur con Finca Carlos la Unión; al este con Río Soledad; al oeste con Río Ayal. Altura 1420 mts. SNM. Lat. 91°41'01", long. 14°44'36", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, puesto de salud, cementerio, salón comunal, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2034 habitantes: 1028 hombres y 1006 mujeres. 404 viviendas.

**Saquichillá:** Sector, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 232 habitantes.

**Scodal:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 97 habitantes: 54 hombres y 43 mujeres. 28 viviendas.

**Soledad Jacobs (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Altura 880 mts. SNM. Lat. 91°46'24", long. 14°44'01", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 379 habitantes: 192 hombres y 187 mujeres.

**Soledad López:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 13 habitantes: 9 hombres y 4 mujeres. 121 viviendas.

**Soledad López (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 11 viviendas.

**Tepeyac:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 16 habitantes: 7 hombres y 9 mujeres.

**Tepeyac (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Colinda a norte con Labor Argentina; al sur con Finca Esmeralda; al este con Finca Adriana; al oeste con Río Naranajo. Altura 1040 mts. SNM. Lat. 91°46'02", long. 14°46'03", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-10 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.*

**Tránsito Bolívar (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango Altura 1060 mts. SNM. Lat. 91°43'12", long. 14°42'59", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 99 habitantes: 55 hombres y 44 mujeres.



**Tres Cruces:** Caserío, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Granjas Las Flores; al sur con Finca El Horizonte; al este con Caserío El Hato; al oeste con Lotificación Belén. Altura 940 mts. SNM. Lat. 91°46'42", long. 14°44'02", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Trinidad (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 6km. Altura 780 mts. SNM. Lat. 91°47'23", long. 14°42'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-20 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 51 habitantes: 29 hombres y 22 mujeres. 16 viviendas.

**Triunfo (El):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 740 mts. SNM. Lat. 91°44'29", long. 14°40'27", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Vicha (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 15km. Altura 1120 mts. SNM. Lat. 91°45'26", long. 14°46'17", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-10 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 31 habitantes: 18 hombres y 13 mujeres. 35 viviendas.

**Victoria (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 9km. Altura 720 mts. SNM. Lat. 91°48'11", long. 14°41'49", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 82 habitantes: 45 hombres y 37 mujeres. 24 viviendas.

**Viejo Quetzal:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 1060 mts. SNM. Lat. 91°43'44", long. 14°44'36", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-11 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 8 habitantes: 5 hombres y 3 mujeres.

**Villas de Buena Vista:** Lotificación, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Lotificación Nueva Colomba; al sur con Finca San Francisco; al este con Colomba; al oeste con Finca Cafetal Magnolia. Altura 940 mts. SNM. Lat. 91°44'11", long. 14°42'23", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-16 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.*

**Viña (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 13km. Altura 1300 mts. SNM. Lat. 91°43'51", long. 14°46'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-06 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 61 habitantes: 31 hombres y 30 mujeres. 30 viviendas.

**Violeta (La):** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 10km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Altura 941 mts. SNM. Lat. 91°44'11", long. 14°42'23", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-17 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 99 habitantes 30 viviendas.





**Virginia:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. Altura 960 mts. SNM. Lat. 91°44'04", long. 14°41'16", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Colomba 1860-II y ortofotos 1860-II-21 Quetzaltenango

**Vista Alegre:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. Colinda a norte con Caserío La Enriqueta; al sur con Finca Buena Vista; al este con Volcán Lacandón; al oeste con Labor Costa Rica. *El idioma que hablan es el español.*

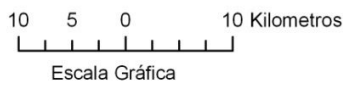
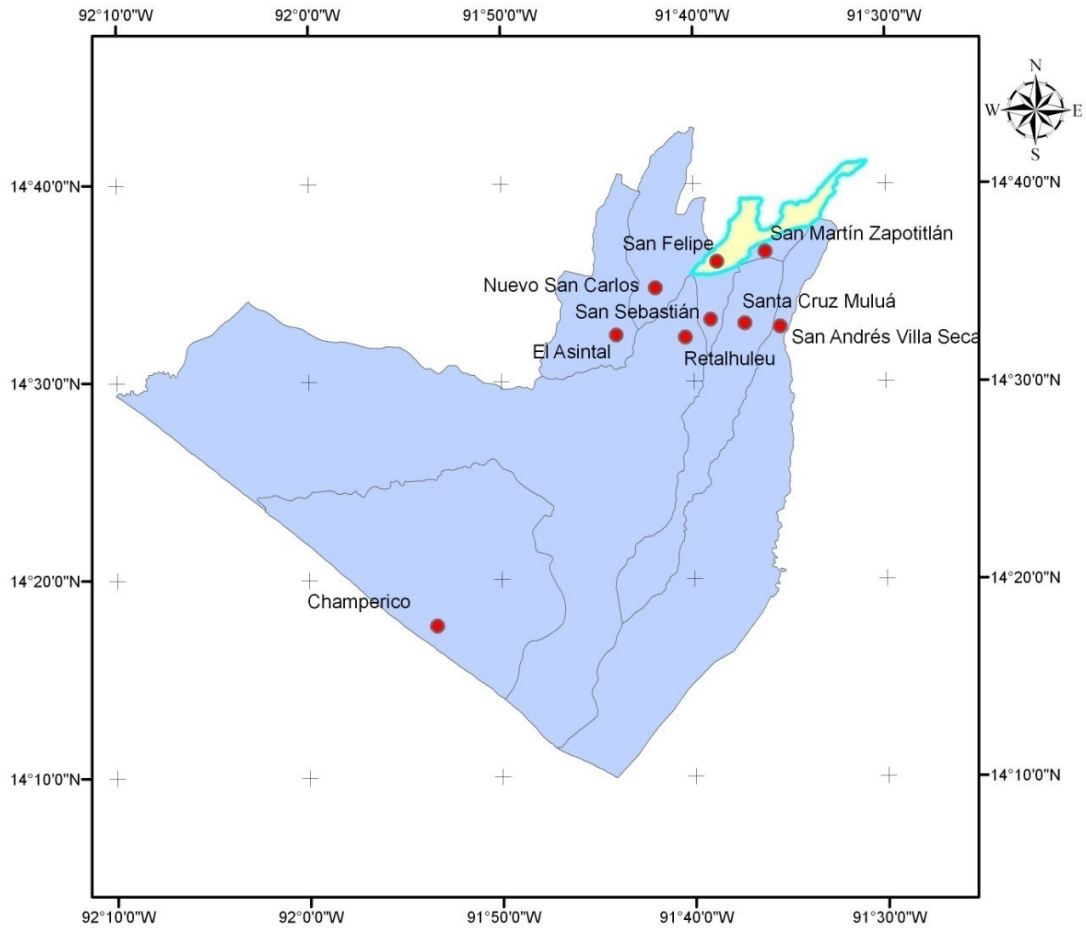
**Vista Hermosa:** Labor, Aldea Cantón Río Negro en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 35km. *El idioma que hablan es el español.*

**Vizcaya:** Finca, en el mun. Colomba, Quetzaltenango. A una distancia de 28km. Altura 940 mts. SNM. Lat. 91°46'48", long. 14°45'08", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-15 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 79 habitantes: 36 hombres y 43 mujeres. 53 viviendas.*" (3;2)





# MUNICIPIO SAN FELIPE



Mapa de Ubicación



Coordenadas Geográficas WGS 84





**“CONCEPCIÓN CHIQUIRICHAPA:** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 4ª. Categoría. Área aproximada 48 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Concepción Chiquirichapa.

Colinda al norte con Ostuncalco al este con San Mateo y Quezaltenango al sur con San Martín Sacatepéquez al oeste con San Martín Sacatepéquez.

La cabecera está entre los ríos Las Palomas y Xoral. Por la ruta departamental Quezaltenango 14 en dirección norte son 1 ½ km. a la cabecera de Ostuncalco. De allí por la ruta nacional 1, asfaltada, rumbo este-sureste hay 12½ km. a la cabecera departamental de Quezaltenango. La elevación en el parque frente a la iglesia es de 2,565 mts. SNM, lat. 14°51'20”, long. 91°37'26”. *Quetzaltenango 1860 I.*

Al distribuirse los pueblos del Estado para los efectos de la administración de justicia por decreto del 27 de agosto de 1836, como lo asentó Pineda Mont en su Recopilación de Leyes, para tal efecto se adscribió Chiquirichapa al circuito de Ostuncalco.

Chiquirichapa, o Concepción Chiquirichapa, puede suponerse ser poblado antiguo mam, ignorándose por ahora su nombre primigenio. La etimología náhuatl o mexicana, puede provenir de *Chiquilich-a-pan*, que daría en el lugar del arroyo de las cigarras o chicharras, de *chiquilichtli* = cigarra; *atl* = agua y *pan* = lugar. La fiesta titular se celebra por lo general del 5 al 8 de diciembre, siendo el día principal el 8, en que la Iglesia conmemora la Purísima Concepción de la Virgen María.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 15,912 habitantes, de los cuales 7,035 eran hombres y 8,877 mujeres. Urbano 6,945; rural 8,967; indígena 15,819; no indígena 93.

**AGUACATE (EL).** El Aguacate .Caserío en Jurisd. mun. Concepción Chiquirichapa, Al oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto aproximadamente 1.5 Kms. Colinda a norte con caserío Tuichpech; al sur con caserío Tze Xaq; al este con cabecera municipal; al oeste con cerro Tuicacaix. Altura 2,560 mts. SNM. Lat. 14°51'14”, long. 91°37'48”, Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 344 hab. Hombres 141, mujeres 203. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.

**BARRIO NUEVO.** Barrio Nuevo. Barrio de la cab. mun. Concepción Chiquirichapa, Al sur de la cabecera por camino de pavimento 0.5 Kms. Altura 2,250 mts. SNM. Lat. 14°51'23”, long. 91°37'37”, Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23.* El barrio cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. El barrio tiene de energía eléctrica, agua potable. El barrio tiene escuela, Iglesia.



**EXCOMUCHÁL.** Excomuchál. Caserío en Jurisd. mun. Concepción Chiquirichapa, Al sur de la cabecera por camino de pavimento 1.5 Kms. Altura 2,565 mts. SNM. Lat. 14°51'33", long. 91°37'44", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 862 habitantes: 361 hombres y 501 mujeres. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. El caserío tiene Iglesia.

**JUÁREZ (LOS).** Los Juárez. Caserío de aldea Tuipox mun. Concepción Chiquirichapa, Al este de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3.5 Kms. Colinda a norte con caserío Los Pérez; al sur con aldea Talmax; al este con aldea Duraznales; al oeste con caserío Twichistze. Altura 2565 mts. SNM. Lat. 14°51'27", long. 91°36'18", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.

**PÉREZ (LOS).** Los Pérez. Caserío de aldea Tuipox mun. Concepción Chiquirichapa, Al este de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 2 Kms. Colinda a norte con caserío Agua Tibia; al sur con caserío Los Juárez; al este con municipio de San Mateo; al oeste con caserío Twichistze. Altura 2,565 mts. SNM. Lat. 14°51'40", long. 91°36'23", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.

**SAN CRISTOBAL.** San Cristóbal. Caserío en Jurisd. mun. Concepción Chiquirichapa, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 2.5 Kms. Colinda a norte con caserío Talbijoj; al sur con caserío Tuichpech; al este con caserío Excomuchal; al oeste con caserío Roble Grande. Altura 2,575 mts. SNM. Lat. 14°51'35", long. 91°37'56", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 307 habitantes: 102 hombres y 119 mujeres. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.

**SANTA ELENA.** Santa Elena. Caserío de aldea Telenámun. Concepción Chiquirichapa, Al sur-este de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 5 Kms. Colinda a norte con aldea Tuipox; al sur con caserío Twitzbech; al este con caserío Talmax; al oeste con caserío Tojchelup. Altura 2,710 mts. SNM. Lat. 14°50'49", long. 91°36'28", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.

**TALMAX.** Talmax. Aldea en Jurisd. mun. Concepción Chiquirichapa, Al sur-este de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 6 Kms. Colinda a norte con caserío Los Juárez; al sur con caserío Twichoq; al este con aldea Tuilcanabaj; al oeste con caserío Santa Elena. Altura 2,640 mts. SNM. Lat. 14°50'54", long. 91°36'06", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 498 habitantes: 236 hombres y 262 mujeres. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La aldea tiene escuela, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).





**TELENÁ.**Telená. Aldean Jurisd. mun.Concepción Chiquirichapa, Al sur-este de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 3.5 Kms. Colinda a norte con aldea Tuipox; al sur con caserío Twitzbech; al este con caserío Santa Elena; al oeste con caserío El Rosario. Altura 2,690 mts. SNM. Lat. 14°50'53", long. 91°36'38", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*.Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 686 habitantes: 294 hombres y 392 mujeres.La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La aldea tiene escuela, Instituto de Básicos, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**TOJ CORRAL.**Toj Corral. Aldean Jurisd. mun.Concepción Chiquirichapa, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3.5 Kms. Colinda a norte con aldea Toj Chan; al sur con paraje Tochicajlaj; al este con caserío Rosario; al oeste con aldea Tojalic. Altura 2,660 mts. SNM. Lat. 14°50'34", long. 91°38'20", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 354 habitantes: 157 hombres y 197 mujeres.La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La aldea tiene Escuela, Instituto; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**TOJ XUCUWE.**Toj Xucuwe. Caserío en Jurisd. mun.Concepción Chiquirichapa, Al sur de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 3 Kms. Colinda a norte con caserío El Rosario; al sur con municipio de San Martín Sacatepéquez; al este con aldea Telená; al oeste con aldea Tojcorral. Altura 2,750 mts. SNM. Lat. 14°50'12", long. 91°37'36", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*.

**TUILCANABAJ.**Tuilcanabaj. Aldean Jurisd. mun.Concepción Chiquirichapa, Al sur de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 8 Kms. Colinda a norte con aldea Los Duraznales; al sur con caserío Twikb'al; al este con caserío San José; al oeste con caserío Santa Elena. Altura 2,770 mts. SNM. Lat. 14°50'41", long. 91°35'47", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 24*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,473 habitantes:630 hombres y 843 mujeres.La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La aldea tiene Escuela, Instituto, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**TUICH' PECH.**Tuich' Pech. Caserío en Jurisd. mun.Concepción Chiquirichapa, Al oeste de la cabecera por camino de pavimento 2 Kms. Colinda a norte con caserío San Cristóbal; al sur con caserío El Aguacate; al este con Barrio Nuevo; al oeste con cerro Tuicacaix. Altura 2,580 mts. SNM. Lat. 14°51'20", long. 91°37'52", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*.Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 514 habitantes: 229 hombres y 285 mujeres.El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. El caserío tiene Escuela.

**TUIPOX.** Tuipox. Aldea en Jurisd. mun.Concepción Chiquirichapa, Al este de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 3 Kms. Colinda a norte con caserío Los Juárez; al sur con aldea Telená; al este con aldea Talmax; al oeste con caserío Tzijiom. Altura 2645 mts. SNM. Lat. 14°51'09", long. 91°36'33", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*.Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,473 habitantes: 668 hombres y 805 mujeres. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La aldea tiene Escuela, Instituto, Iglesia, Campo de Fútbol; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



**TWI CHOQ'.** Twi Choq'. Caserío dealdea Tuilcanabajmun. Concepción Chiquirichapa, Al sur-este del la cabecera por camino de terracería aproximadamente 9 Kms. Colinda a norte con aldea Tuilcanabaj; al sur con caserío Twikbal; al este con caserío San José Pachimachó; al oeste con aldea Telená. Altura 2,860 mts. SNM. Lat. 14°50'29", long. 91°36'02", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.

**TWI CHISTZE.** Twi Chistze. Caserío decab. mun. Concepción Chiquirichapa, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 1 Kms. Colinda a norte con municipio de Ostuncalco; al sur con caserío Txolwitz; al este con caserío Los Juárez; al oeste con barrio nuevo. Altura 2,540 mts. SNM. Lat. 14°51'27", long. 91°37'12", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.

**TWIKB'AL.** Twikb'al. Caserío dealdea Tuilcanabaj mun. Concepción Chiquirichapa, A una distancia de 9km con camino de Terracería y Pavimento, de la cab mun. Colinda a norte con aldea Tuilcanabaj; al sur con paraje Las Quebradas; al este con caserío San José Pachimachó; al oeste con aldea Telená. Altura 2,900 mts. SNM. Lat. 14°50'22", long. 91°35'51", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 24*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.

**TWITZ B'ECH.** Twitz B'ech. Caserío de aldea Toj Chulup mun. Concepción Chiquirichapa, Al sur-este de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 4 Kms. Colinda a norte con aldea Telená; al sur con caserío Tzicol; al este con caserío Twitz Choq; al oeste con aldea Toj Chulup. Altura 2,720 mts. SNM. Lat. 14°50'32", long. 91°36'43", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.

**TWITZISBIL.** Twitzisbil. Aldea en Jurisd. mun. Concepción Chiquirichapa, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 3 Kms. Colinda a norte con caserío El Aguacate; al sur con aldea Tojcorral; al este con caserío Tze Xaq; al oeste con cerro Tuicacaix. Altura 2,680 mts. SNM. Lat. 14°50'46", long. 91°38'11", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 479 habitantes: 208 hombres y 271 mujeres. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La aldea tiene Escuela, Instituto, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

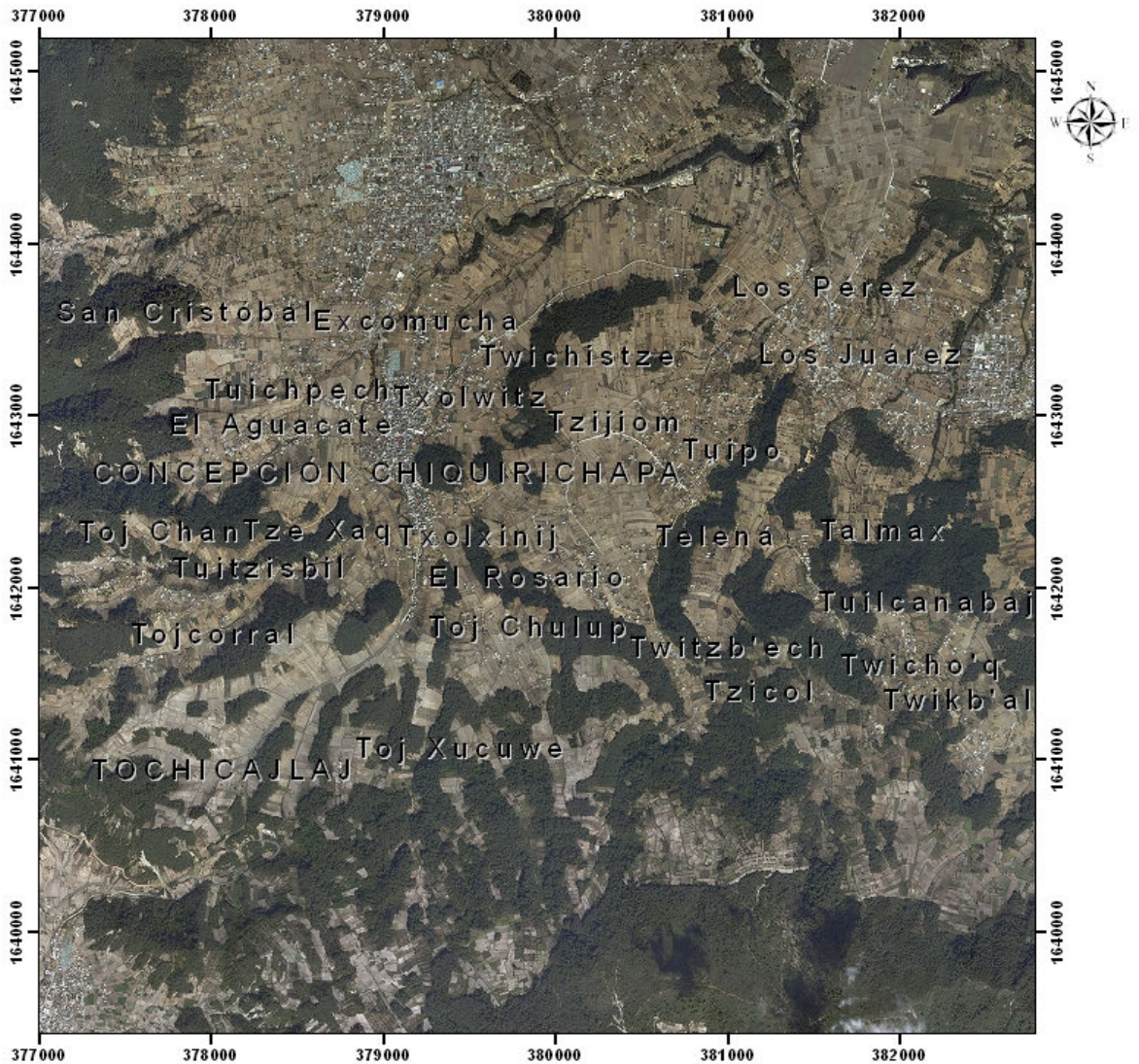
**TXOLXINIJ.** Txolxinij. Caserío decab. mun. Concepción Chiquirichapa, Al sur de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 1.5 Kms. Colinda a norte con cabecera municipal; al sur con caserío El Rosario; al este con aldea Telená; al oeste con caserío Tze Xaq. Altura 2,600 mts. SNM. Lat. 14°50'52", long. 91°37'28", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**TZILCOL.** Tzilcol. Caserío aldea Telená mun. Concepción Chiquirichapa, Al sur-este de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 3.5 Kms. Colinda a norte con caserío Santa Elena; al sur con paraje Las Quebradas; al este con caserío Twi Choq'; al oeste con caserío Toj Chulup. Altura 2,760 mts. SNM. Lat. 14°50'23", long. 91°36'28", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 416 habitantes: 169 hombres y 247 mujeres.<sup>(1,5)</sup>

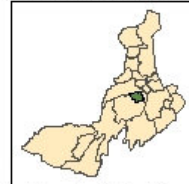




# MUNICIPIO DE CONCEPCIÓN CHIQUIRICHAPA



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación

AÑO 2,011 Proyección: GTM

NOTA: Por cuestión de formato

Solo están representados algunos poblados.





**“PALMAR (EL):**El Palmar. Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 3a. categoría. Área aproximada 149 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: El Palmar.

Colinda al norte con San Martín Sacatepéquez y Quezaltenango al este con Zunil al sur con San Felipe Nuevo San Carlos al oeste con Colomba.

La cabecera está al este del río Nimá Primero y al oeste del río Samalá. Por camino de revestimiento suelto al este 4km. a la fca. El Recreo, en el entronque con la carretera por la cuesta Santa María, que 35 km. al norte conduce a la cab.deptal. Quezaltenango. En el parque frente a la iglesia: 705 mts. SNM, lat. 14°38'58", long. 91°35'25". *Retalhuleu 1859 I; Colomba 1860 II*. Por carretera al sur, 2-½ km. al enlace con la carretera nacional 9-S que 9 km. al sur-suroeste entronca con la carretera Internacional del Pacífico, CA-2, asfaltada. Cuenta también con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 22,917 habitantes, de los cuales 11,255 eran hombres y 11,662 mujeres. Urbano 11,875; rural 11,042; indígena 16,284; no indígena 6,633.

El municipio cuenta con un pueblo que es la cabecera, El Palmar, y cinco aldeas, seis caseríos, un barrio, tres comunidades agrarias, un parcelamiento agrario y un Microparciamiento agrario.

**BELÉN.** Belén. Caserío de la cab. mun. El Palmar, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 7Kms. a la cab. Municipal. Colinda al norte con Finca San Vicente Patzulín; al sur con Ruta Nacional 9S; al este con Caserío San Miguelito Calahuaché; al oeste con Aldea Nueva Santa Rita. Altura 900 mts. SNM, lat. 14°38'38", long. 91°33'50". Hoja *Retalhuleu 1859 I. Ortofoto 04*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 1,633hab. Hombres 789, mujeres 844. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**PORVENIR (EL).** El Porvenir. Barrio de la cab. mun. El Palmar, Al oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 1Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al oeste con Ruta Nacional 9S; al sur con Río Ajaxá; al este con río Sé. Altura 830 mts. SNM, lat. 14°39'48", long. 91°33'44". Hoja *Retalhuleu 1859 I. Ortofoto 04*. El Barrio cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**TINECO (EL).** El Tineco. Parcelamiento Agrario mun. El Palmar, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfalto aproximadamente 35 Kms. a la cab. Municipal. Altura 620 mts. SNM, lat. 14°39'55", long. 91°40'23". Hoja *Retalhuleu 1859 I. Ortofoto 02*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 519hab. Hombres 258, mujeres 261. El Parcelamiento cuenta con servicio de energía eléctrica y agua potable.



**GUADALUPE VICTORIA.** Guadalupe Victoria. Comunidad Agraria mun. El Palmar, Al oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfalto aproximadamente 26 Kms. a la cab. municipal. Colinda al norte con aldea Nimina; al sur con río Toná; al este con finca La Fraternidad; al oeste con finca Monte María. Altura 660 mts. SNM, lat. 14°38'50", long. 91°39'19". Hoja *Retalhuleu 1859 I. Ortofoto 03.* La comunidad cuenta con servicio de energía eléctrica y agua potable.

**ESPERANZA MIRALTA (LA).** La Esperanza Miralta. Comunidad Agraria mun. El Palmar, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfaltada aproximadamente 40 Kms. a la cab. Municipal. Colinda al norte con caserío San Antonio Buena Vista; al sur con Parcelamiento agrario El Tineco; al este con finca Helvetia; al oeste con río Ixcunená. Altura 1,000 mts. SNM, lat. 14°40'40", long. 91°38'46". Hoja *Colomba 1860 II. Ortofoto 21.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 98 hab. Hombres 47, mujeres 51. La comunidad cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**ESTANCIA (LA).** La Estancia. Caserío de la cab. mun. El Palmar, Al sur-oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfaltada aproximadamente 9.5 Kms. a la cab. Municipal. Colinda al norte y al oeste con río Nimá Primero; al sur con municipio de San Felipe (Reu); al este con río Samalá. Altura 590 mts. SNM, lat. 14°38'03", long. 91°36'09". Hoja *Retalhuleu 1859 I. Ortofoto 03.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 23 hab. Hombres 11, mujeres 12.

**HELVETIA (LA).** La Helvetia. Finca de la cab. mun. El Palmar, Al oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfaltada aproximadamente 34 Kms. a la cab. municipal. Altura 860 mts. SNM, lat. 14°40'53", long. 91°38'19". Hoja *Colomba 1860 II. Ortofoto 23.*

**PALMERA XOLWITZ (LA).** La Palmera Xolwitz. Comunidad Agraria de la cab. mun. El Palmar, Que. Al oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfalto aproximadamente 28 Kms. a la cab. municipal. Colinda al norte con Parcelamiento agrario El Tineco; al sur con caserío Monte Margarita; al este con río Toná; al oeste con río Camarón. Altura 720 mts. SNM, lat. 14°39'28", long. 91°39'37". Hoja *Retalhuleu 1859 I. Ortofoto 02.* La Comunidad cuenta con servicio de energía eléctrica y agua potable.

**MARÍAS (LAS).** Las Marías. Aldea de la cab. mun. El Palmar, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfalto aproximadamente 10.5 Kms. a la cab. Municipal. Colinda al norte con aldea Nueva Santa Rita; al sur con río Samalá; al este con Ruta Nacional No. S9; al oeste con Viejo Palmar. Altura 720 mts. SNM, lat. 14°39'06", long. 91°34'41". Hoja *Retalhuleu 1859 I. Ortofoto 04.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 1,357 hab. Hombres 637, mujeres 720. La Comunidad cuenta con servicio de energía eléctrica y agua potable. Cuenta con escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LOMA LINDA.** Loma Linda. Aldea de la cab. mun. El Palmar, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfalto aproximadamente 36.5 Kms. a la cab. municipal. Colinda al norte con municipio de San Martín Sacatepéquez; al sur con Microparcelamiento agrario San Antonio; al este con río Ocosito; al oeste con río Dolores. Altura 1,260 mts. SNM, lat. 14°43'42", long. 91°37'36". Hoja *Colomba 1860 II. Ortofoto 18.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 794 hab. Hombres 405, mujeres 389. La Comunidad cuenta con servicio de energía eléctrica y agua potable.



**MONTE MARGARITA.** Monte Margarita. Caserío de la cab. mun. El Palmar, Que. Al oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfaltada aproximadamente 27Kms. a la cab. Municipal. Colinda al norte con comunidad agraria La Palmera Xolwitz; al sur con aldea Nimina; al este con río Toná; al oeste con río Camarón. Altura 720 mts. SNM, lat. 14°39'19", long. 91°39'55". Hoja *Retalhuleu 1859 I.Ortofoto 02*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 966hab. Hombres474, mujeres492. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**NIMINA.** Nimina. Aldea de la cab. mun. El Palmar, Que. Al oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfalto aproximadamente 32 Kms. a la cab. municipal. Colinda al norte con caserío Monte Margarita; al sur con finca Monte María; al este con río Toná; al oeste con río Camarón. Altura 680 mts. SNM, lat. 14°39'02", long. 91°39'47". Hoja *Retalhuleu 1859 I.Ortofoto 02*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 949 hab. Hombres 480, mujeres 469. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica y agua potable. Cuenta con escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**NUEVA SANTA RITA.** Nueva Santa Rita. Caserío de la cab. mun. El Palmar, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfaltada aproximadamente 6Kms. a la cab. Municipal. Colinda al norte y al oeste con río Ixcayá; al sur con aldea Las Marías; al este con Ruta Nacional No. S9. Altura 860 mts. SNM, lat. 14°39'28", long. 91°34'28". Hoja *Retalhuleu 1859 I.Ortofoto 04*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 155hab. Hombres83, mujeres72. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**SAN ANTONIO.** San Antonio. Microparciamiento Agrario demun. El Palmar, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfalto aproximadamente 37 Kms.a la cab. municipal. Colinda al norte con aldea Loma Linda; al sur con aldea San Marcos Palajunoj; al este con río Matilde; al oeste con río Ocosito. Altura 1,080 mts. SNM, lat. 14°42'34", long. 91°36'54". Hoja *Colomba 1860II. Ortofoto 18*. La Comunidad cuenta con servicio de energía eléctrica y agua potable.

**SAN ANTONIO BUENA VISTA.** San Antonio Buena Vista. Caserío de la cab. mun. El Palmar, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfaltada aproximadamente 45Kms. a la cab. Municipal. Colinda al norte con finca La Ceiba; al sur con comunidad agraria La Esperanza Miralta; al este con río Cauche; al oeste con municipio de San Carlos (Reu). Altura 1,150 mts. SNM, lat. 14°41'15", long. 91°39'15". Hoja *Colomba 1860II. Ortofoto 22*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 464hab. Hombres232, mujeres232. El caserío cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Cuenta con escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SAN JOSÉ PATZULÍN.** San José Patzulín. Finca de la cab. mun. El Palmar, Al norte de la cabecera por carretera de terracería y asfalto aproximadamente 13 Kms.a la cab. municipal. Altura 1,180 mts. SNM, lat. 14°41'56", long. 91°34'08". Hoja *Colomba 1860II. Ortofoto 24*.

**SAN JOSÉ ALTAMIRA.** San José Altamira. Finca de la cab. mun. El Palmar, Al nor-oeste de la cabecera por carretera de terracería y asfalto aproximadamente 39 Kms.a la cab. municipal. Altura 1,390 mts. SNM, lat. 14°44'02", long. 91°39'56". Hoja *Colomba 1860II. Ortofoto 12*.





**“FLORES COSTA CUCA.** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 3ª. categoría. De conformidad con datos del IGN, el área aproximada es de 63 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Flores Costa Cuca.

Colinda al norte con Colomba al este con Génova al sur con Coatepeque y Génova; al oeste con Coatepeque.

La cabecera está entre los ríos El Zapote y El Rosario; por la ruta deptal. Quezaltenango 5 al noreste 6½ km. Al entronque con la carretera CA-2, que en dirección oeste tiene 10 km. a la cabecera de Coatepeque. También del citado en tronque, por la ruta nacional 6-W rumbo noreste hay 13 km. a la cabecera de Colomba y de allí unos 45 km. a la cabecera departamental Quezaltenango.-En el parque, frente a la municipalidad y la iglesia 540 mts. SNM, lat. 14°39'20", long. 91°49'29". *Flores Costa Cuca 1859 IV; Coatepeque 1860 III; Colomba 1860 II; Quezaltenango 1860 I.* Los poblados del mismo también están unidos por roderas y veredas con los municipios adyacentes.

El acdo. gub. del 18 diciembre 1900 dispuso la erección del municipio: "Apareciendo del informe del Jefe Político de Quezaltenango y de los documentos que se acompañan que la aldea El Zapote de la jurisdicción municipal de Colomba tiene una población de más de doce mil habitantes, posee un territorio proporcionado a esa población y dispone de los elementos necesarios para poder cubrir los gastos municipales obligatorios; -Que, en consecuencia, se halla en el caso que previene el artículo 4º. del Decreto Gubernativo N.º. 242; -El Presidente Constitucional de la República, -Accediendo a la solicitud presentada por los vecinos de dicha aldea, -Acuerda: Erigirla en municipio independiente de Colomba, bajo la denominación de Flores, debiéndose proceder a la elección de las personas que formen la nueva municipalidad y a la organización de ésta, de acuerdo con lo que disposición las leyes del ramo.-Comuníquese".

En Guatemala se denomina Costa Cuca, por lo general, a la parte más lejana de la región costera del Pacífico y que con alturas de unos 800 a 1,000 metros sobre nivel del mar se acerca a la cordillera. Se supone que cuca tenga relación con cuzca, coqueta, bonita, florida.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 19,405 habitantes, de los cuales 9,701 eran hombres y 9,704 mujeres. Urbano 8,929; rural 10,476; indígena 3,628; no indígena 15,777.

**BARRIOS.** Barrios. Aldea, cab. Municipal, en el municipio Flores Costa Cuca, Quezaltenango. A una distancia de 7 km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío Callejón Las Pilas; al sur con la Finca Panamá; al este con la Finca Hortencia; al oeste con la Finca Brillante. Altura 440 mts. SNM. Lat. 91°51'29", long. 14°40'34", Hoja Topográfica Escala 1860-III y ortofotos 1860-III-23 COATEPEQUE. *El idioma que hablan es el español.*



Cuentan con los servicios de escuelas, institutos, iglesias, campo de futbol, puestos de salud, cementerios, salón comunal, mercado, sitios arqueológicos, turísticos y recreativos, hoteles, hospedajes, pensiones, correo, gasolineras, y los servicios de energía eléctrica y agua potable. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 635 habitantes: 312 hombres y 323 mujeres. 110 viviendas.

**BERLÍN.** Berlín.Finca, cab. Municipal, en el municipio Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una los servicios. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, habitantes y hombres y mujeres 1 viviendas.

**BRILLANTE (EL).** El Brillante.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca El Brillate; al sur con Finca Las Victorias; al este con Finca Panamá; al oeste con Hacienda La Asunción. Altura 390 mts. SNM. Lat. 91°52'08", long. 14°40'21", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-IV-23 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 41 habitantes: 22 hombres y 19 mujeres. 8 viviendas.

**CANDELARIA (LA).** La Candelaria.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 3.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 600 mts. SNM. Lat. 91°49'15", long. 14°40'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 12 habitantes: 5 hombres y 7 mujeres. 1 viviendas.

**CANDOR (EL).** El Candor. Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 2.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Hacienda Monte Mar; al sur con Caserío los Laureles; al este con Labor Los Cipreses; al oeste con Ranchería el Candor. Altura 250 mts. SNM. Lat. 91°52'55", long. 14°37'34", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 41 habitantes: 22 hombres y 19 mujeres. 9 viviendas.

**CENTRO (EL).** El Centro. Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 2.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca El Brillate; al sur con Finca Las Victorias; al este con Finca Panamá; al oeste con Hacienda La Asunción. Altura 160 mts. SNM. Lat. 91°53'55", long. 14°36'16", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1860-IV y ortofotos 1860-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 41 habitantes: 22 hombres y 19 mujeres. 9 viviendas.

**CINCO CHUATUJ.** Cinco Chuatuj.Sector, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 2.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca El Brillate; al sur con Finca Las Victorias; al este con Finca Panamá; al oeste con Hacienda La Asunción. Altura 340 mts. SNM. Lat. 91°52'27", long. 14°40'04", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1859-III-23 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 41 habitantes: 22 hombres y 19 mujeres. 9 viviendas.

**DESENGAÑO (EL).** El Desengaño.Labor, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 2.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Hacienda Monte Mar; al sur con Caserío los Laureles; al este con Labor Los Cipreses; al oeste con Ranchería el Candor. Altura 340 mts. SNM. Lat. 91°50'25", long. 14°37'33", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-





IV-09 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 41 habitantes: 22 hombres y 19 mujeres. 9 viviendas.

**ESFUERZO (EL).** El Esfuerzo.Labor, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Hacienda Monte Mar; al sur con Caserío los Laureles; al este con Labor Los Cipreses; al oeste con Ranchería el Candor. Altura 500 mts. SNM. Lat. 91°50'44", long. 14°40'12", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.

**ESPERANCITA.** Esperancita.Labor, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 170 mts. SNM. Lat. 91°53'59", long. 14°36'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-07 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.

**ESPERANZA (LA).** La Esperanza.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 2.2km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 450 mts. SNM. Lat. 91°50'20", long. 14°38'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 2 viviendas.

**FLORIDA (LA).** La Florida.Colonia, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.2km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 170 mts. SNM. Lat. 91°53'59", long. 14°36'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-07 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1129 habitantes: 552 hombres y 577 mujeres. 38 viviendas.

**GÁLVEZ.** Gálvez.Aldea, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 2.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Morelia; al sur con Finca Santa Elisa; al este con Finca San Luis; al oeste con Labor El Esfuerzo. Altura 580 mts. SNM. Lat. 91°49'45", long. 14°40'25", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con escuelas, iglesia, campo de futbol, salón comunal, auxiliatura cocode, servicios de agua potable y energía eléctrica; producción de café y hule. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1887 habitantes: 859 hombres y 928 mujeres. 340 viviendas.

**GRANADA.** Granada.Labor, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 680 mts. SNM. Lat. 91°48'36", long. 14°41'27", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.



**GRANADOS.** Granados.Aldea, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 6.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Panama; al sur con Finca las Victorias; al este con Caserío Villa Hermosa; al oeste con Finca Las Victorias. Altura 400 mts. SNM. Lat. 91°51'40", long. 14°39'36", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-03 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Cuenta con escuela, iglesia, campo de futbol, cementerio, salón comunal, sitios arqueológicos, turísticos y/o recreativos, auxiliatura o cocode, producen hule y ganado; cuentan con los servicios de agua potable y energía eléctrica. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 973 habitantes: 498 hombres y 475 mujeres. 209 viviendas.

**GRANADOS.** Granados.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 540 mts. SNM. Lat. 91°50'23", long. 14°40'22", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.

**ITALIA.** Italia.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 170 mts. SNM. Lat. 91°53'59", long. 14°36'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-07 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.

**JUÁREZ.** Juárez.Aldea, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 5.2km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca la Mitad; al sur con Labor Los Cipreses; al este con Caserío Vasquez; al oeste con Finca Nueva Italia. Altura 330 mts. SNM. Lat. 91°51'31", long. 14°38'09", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-03 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuelas, iglesias, campo de futbol, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de agua potable y energía eléctrica; producen C. avícola y hule. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 478 habitantes: 242 hombres y 236 mujeres. 52 viviendas.

**LAURELES (LOS).** Los Laureles.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 14km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío El Candor; al sur con Labor La Primavera; al este con Caserío Santa Clara; al oeste con Hacienda La Sultana. Altura 220 mts. SNM. Lat. 91°53'02", long. 14°37'16", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, campo de futbol, auxiliatura o cocode y los servicios básicos de agua potable y energía eléctrica. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 163 habitantes: 81 hombres y 82 mujeres. 22 viviendas.

**LIBERTAD (LA).** La Libertad.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Hacienda Covadonga; al sur con Hacienda San José Campo Libre; al este con Hacienda La Selva; al oeste con San Vicente Pacayá. Altura 140 mts. SNM. Lat. 91°54'07", long. 14°35'57", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-12 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.



**LÓPEZ (LOS).** Los López.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Aldea Juárez; al sur con Aldea Sequivilla; al este con Caserío Los Paz; al oeste con Labor Los Ciprés. Altura 300 mts. SNM. Lat. 91°51'20", long. 14°37'32", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.

**MANANTIAL (EL).** El Manantial. Aldea, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 2.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío Vásquez; al sur con Labor El Desengaño; al este con Finca la Calabria; al oeste con Aldea Juárez. Altura 390 mts. SNM. Lat. 91°50'27", long. 14°37'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-09 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, iglesia, instituto, campo de futbol, cementerio, salón comunal, auxiliatura ocode, los servicios básicos de agua potable y energía eléctrica; producen ganado y hule. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2145 habitantes: 1041 hombres y 1104 mujeres. 452 viviendas.

**MESSINA.** Messina.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 5.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 300 mts. SNM. Lat. 91°51'58", long. 14°37'59", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 2 viviendas.

**MARISOL.** Marisol.Labor, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 270 mts. SNM. Lat. 91°51'28", long. 14°36'43", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.

**MITAD (LA).** La Mitad.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 340 mts. SNM. Lat. 91°51'36", long. 14°38'17", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-03 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.

**MONTE MAR.** Monte Mar.Hacienda, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 12km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 280 mts. SNM. Lat. 91°52'37", long. 14°37'56", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 1 viviendas.



**MONTE PERLA.** Monte Perla.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 5.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 170 mts. SNM. Lat. 91°53'59", long. 14°36'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-07 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 35 viviendas.

**MORELIA.** Morelia.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 560 mts. SNM. Lat. 91°50'05", long. 14°40'40", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 213 habitantes: 110 hombres y 103 mujeres. 18 viviendas.

**NORMANDIA.** Normandia.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 5.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 170 mts. SNM. Lat. 91°53'59", long. 14°36'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-07 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 35 viviendas.

**NUEVA COMUNIDAD GRANADOS.** Nueva Comunidad Granados.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Santa Emilia; al sur con Villa Hermosa; al este con Finca Hortencia; al oeste con Finca Panamá. Altura 400 mts. SNM. Lat. 91°51'40", long. 14°39'36", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-03 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuelas, instituto, iglesia, puesto de salud, cementerio, salón comunal, auxiliatura o cocode, los servicios de agua potable y energía eléctrica; producen café y hule. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 937 habitantes: 498 hombres y 475 mujeres. 35 viviendas.

**NUEVA ITALIA.** Nueva Italia.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 300 mts. SNM. Lat. 91°51'49", long. 14°37'58", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 5 viviendas.

**OJO DE AGUA.** Ojo de Agua.Colonia, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.3km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 170 mts. SNM. Lat. 91°53'59", long. 14°36'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-07 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 474 habitantes: 247 hombres y 227 mujeres. 112 viviendas.





**PAZ (LOS).** Los Paz.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 3.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Aldea Juárez; al sur con Caserío Mirasol; al este con Labor El Desengaño; al oeste con Caserío Los López. Altura 320 mts. SNM. Lat. 91°51'01", long. 14°37'28", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, campo de futbol, sitios arqueológicos, turísticos y o recreativos, auxiliatura o cocode, producción de hule y cuenta con los servicios de agua potable y energía eléctrica. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1739 habitantes: 874 hombres y 865 mujeres. 338 viviendas.

**PERU (EL).** El Peru.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Hacienda Monte Mar; al sur con Caserío los Laureles; al este con Labor Los Cipreses; al oeste con Ranchería el Candor. Altura 500 mts. SNM. Lat. 91°50'44", long. 14°40'12", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 4 viviendas.

**PRIMAVERA (LA).** La primavera. Labor, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 200 mts. SNM. Lat. 91°53'11", long. 14°36'58", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 8 viviendas.

**RECREO (EL).** El Recreo. Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Hacienda Monte Mar; al sur con Caserío los Laureles; al este con Labor Los Cipreses; al oeste con Ranchería el Candor. Altura 560 mts. SNM. Lat. 91°49'17", long. 14°39'48", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-03 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 3 viviendas.

**RECUERDO (EL).** El Recuerdo. Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 1km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Hacienda Monte Mar; al sur con Caserío los Laureles; al este con Labor Los Cipreses; al oeste con Ranchería el Candor. Altura 560 mts. SNM. Lat. 91°49'12", long. 14°39'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 107 habitantes: 47 hombres y 60 mujeres. 4 viviendas.

**ROSARIO QUEZADA.** Rosario Quezada.Colonia, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.3km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Finca Santa Elisa; al sur con Caserío San Marcos; al este con Casco Urbano; al oeste con Finca Santa Anita. Altura 520 mts. SNM. Lat. 91°49'40", long. 14°39'25", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 5 viviendas.



**SAN ANTONIO MARISOL.** San Antonio Marisol.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.4km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Labor El Desengaño; al sur con Estación Génova; al este con Génova; al oeste con Caserío Marisol. Altura 310 mts. SNM. Lat. 91°50'47", long. 14°37'10", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-09 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 5 viviendas.

**SAN DIEGO.** San Diego.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 300 mts. SNM. Lat. 91°51'49", long. 14°37'58", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 5 viviendas.

**SAN FRANCISCO.** San Francisco.Colonia, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.2km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío San Marcos; al sur con Caserío Manantial; al este con Labor San Rosalia; al oeste con Finca La Esperanza. Altura 470 mts. SNM. Lat. 91°49'54", long. 14°38'48", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 731 habitantes: 391 hombres y 340 mujeres. 187 viviendas.

**SAN JOSÉ NORMANDÍA.** San José Normandía.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 10km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 360 mts. SNM. Lat. 91°52'11", long. 14°38'42", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-03 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 61 habitantes: 34 hombres y 27 mujeres. 4 viviendas.

**SAN JUAN DEL RÍO.** San Juan del Río.Lotificación, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 3.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 360 mts. SNM. Lat. 91°52'11", long. 14°38'42", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-03 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 407 habitantes: 207 hombres y 200 mujeres. 137 viviendas.

**SAN LUIS.** San Luis.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 3km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 610 mts. SNM. Lat. 91°46'26", long. 14°40'30", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-24 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 61 habitantes: 34 hombres y 27 mujeres. 4 viviendas.

**SAN MARCOS.** San Marcos.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 10km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Colonia Rosario Quezada; al sur con Colonia San Francisco; al este con Colonia Santa Rita; al oeste con Finca Santa Isabel. Altura 500 mts. SNM. Lat. 91°49'44", long. 14°39'02", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 61 habitantes: 34 hombres y 27 mujeres. 4 viviendas.



**SANTA ANITA.** Santa Anita.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 2.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 480 mts. SNM. Lat. 91°50'24", long. 14°39'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 20 habitantes: 8 hombres y 12 mujeres. 2 viviendas.

**SANTA CLARA.** Santa Clara.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 10km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Labor El Ciprés; al sur con Labor Marisol; al este con Sequivilla y al oeste con Labor La Primavera. Altura 260 mts. SNM. Lat. 91°51'48", long. 14°37'00", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 61 habitantes: 34 hombres y 27 mujeres. 4 viviendas.

**SANTA ELISA.** Santa Elisa.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 520 mts. SNM. Lat. 91°49'40", long. 14°39'39", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 73 habitantes: 35 hombres y 38 mujeres. 4 viviendas.

**SANTA EMILIA.** Santa Emilia.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 5.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 470 mts. SNM. Lat. 91°51'12", long. 14°40'11", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Coatepeque 1860-III y ortofotos 1860-III-23 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 73 habitantes: 35 hombres y 38 mujeres. 4 viviendas.

**SANTA EUSEBIA.** Santa Eusebia.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 380 mts. SNM. Lat. 91°51'13", long. 14°38'55", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-03 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 73 habitantes: 35 hombres y 38 mujeres. 137 viviendas.

**SANTA ISABEL.** Santa Isabel.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 440 mts. SNM. Lat. 91°50'25", long. 14°39'08", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 73 habitantes: 35 hombres y 38 mujeres. 4 viviendas.

**SANTA MARTA.** Santa Marta.Caserío, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.8km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Aldea Las Brisas; al sur con Hacienda Monte Mar; al este con Finca San José; al oeste con Hacienda San Gregorio Piedra Parada. Altura 330 mts. SNM. Lat. 91°52'27", long. 14°38'38", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-03 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.*



**SANTA RITA.** Santa Rita.Colonia, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.6km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Cabecera Municipal; al sur con Labor Santa Rosalia; al este con Finca La Ceiba y al oeste con Caserío San Marcos. Altura 520 mts. SNM. Lat. 91°49'31", long. 14°39'09", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 73 habitantes: 35 hombres y 38 mujeres. 4 viviendas.

**SANTA ROSA.** Santa Rosa.Finca, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.6km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Cabecera Municipal; al sur con Labor Santa Rosalia; al este con Finca La Ceiba y al oeste con Caserío San Marcos. Altura 520 mts. SNM. Lat. 91°49'31", long. 14°39'09", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 73 habitantes: 35 hombres y 38 mujeres. 4 viviendas.

**SANTA ROSALÍA.** Santa Rosalía.Labor, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 0.6km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Cabecera Municipal; al sur con Labor Santa Rosalia; al este con Finca La Ceiba y al oeste con Caserío San Marcos. Altura 510 mts. SNM. Lat. 91°49'24", long. 14°38'53", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-04 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 73 habitantes: 35 hombres y 38 mujeres. 4 viviendas.

**SEQUIVILLÁ.** Sequivillá.Aldea, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 4km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Caserío Los López; al sur con Labor Mirasol; al este con Caserío Mirasol y al oeste con Caserío Santa Clara. Altura 280 mts. SNM. Lat. 91°51'27", long. 14°37'21", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Cuenta con escuela, instituto, iglesia, cementerio, campo de futbol, puestos de salud, auxiliatura o cocode, los servicios básicos de agua potable y energía eléctrica; cultivan los granos básicos. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1413 habitantes: 710 hombres y 703 mujeres. 250 viviendas.

**SULTANA (LA).** La Sultana. Hacienda, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 13km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Ranchería El Candor; al sur con Hacienda Covadova; al este con Hacienda La Sultana; al oeste con San Rafael Pacayá. Altura 200 mts. SNM. Lat. 91°53'33", long. 14°37'02", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 36 habitantes: 14 hombres y 22 mujeres. 2 viviendas.

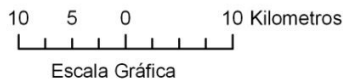
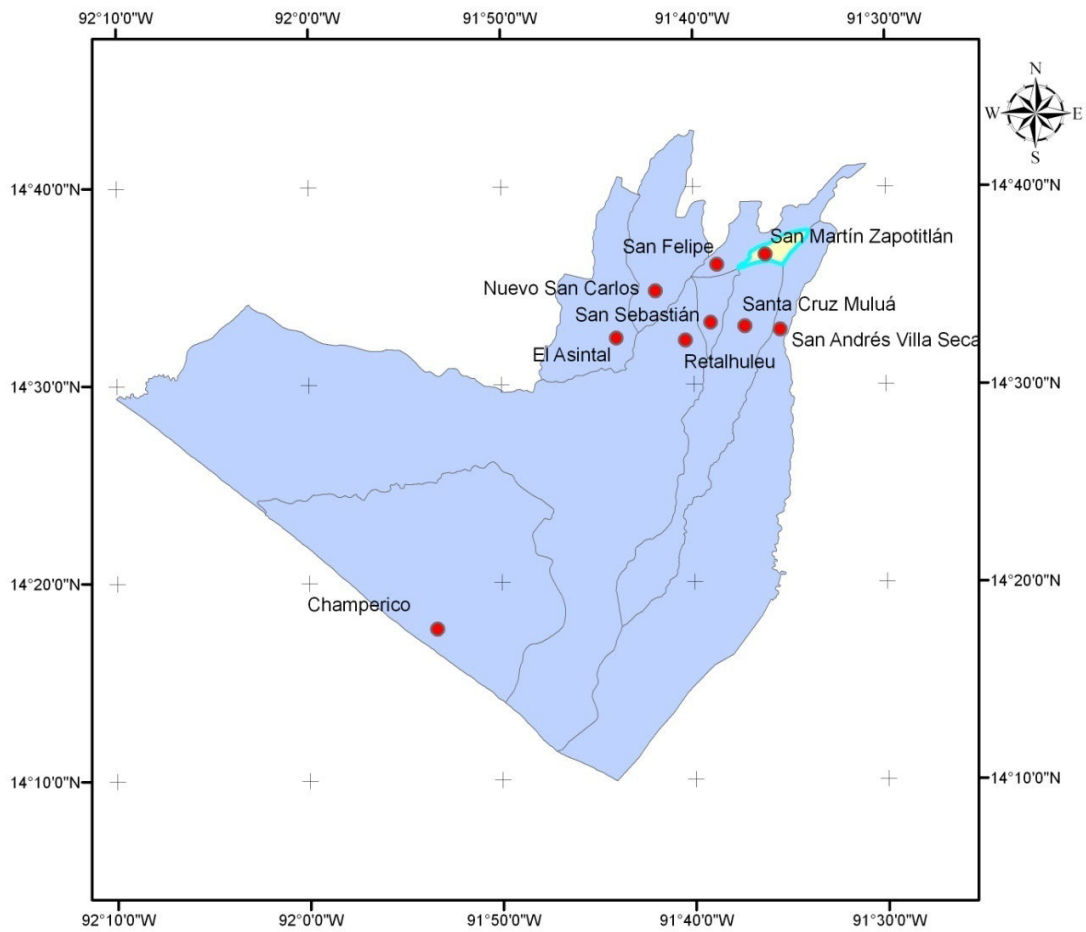
**TALTICÚ.** Talticú.Hacienda, en el mun. Flores Costa Cuca, Quetzaltenango. A una distancia de 4.5km. Con camino Asfaltado, de la cab mun. Colinda a norte con Cabecera Municipal; al sur con Labor Santa Rosalia; al este con Finca La Ceiba y al oeste con Caserío San Marcos. Altura 210 mts. SNM. Lat. 91°52'32", long. 14°36'35", Hoja Topográfica Escala 1: 50,000, Flores Costa Cuca 1859-IV y ortofotos 1859-IV-08 Quetzaltenango. *El idioma que hablan es el Español.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 300 habitantes: 145 hombres y 155 mujeres. 42 viviendas." (3;1)







# MUNICIPIO SAN MARTÍN ZAPOTITLÁN



Mapa de Ubicación



Coordenadas Geográficas WGS 84





**“GÉNOVA:**Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 2a. categoría. Área aproximada 372 km2. Nombre geográfico oficial: Génova.

Colinda al norte con Colomba y Flores Costa Cuca al este con El Asintal y Colomba; al sur con Retalhuleu al oeste con Coatepeque y Flores Costa Cuca Nombre geográfico oficial: Génova.

La cabecera está entre los ríos El Rosario, Los Patos y Talpiz; la vía férrea pasa por su lado oeste. Por la ruta nacional 13 hacia el norte 4 km. a la cabecera municipal Flores Costa Cuca, de allí por la ruta deptal. Quezaltenango 5 hacia el noreste son 6½ km. al entronque con la carretera CA-2, que de ese punto hacia el oeste tiene 10 km. a la cabecera de Coatepeque. Por la ruta nacional 6-W rumbo noreste hay unos 13 km. a la cabecera Colomba y de allí unos 45 km. a la cabecera departamental Quezaltenango. Escuela: 350 mts. SNM, lat. 14°37'13", long. 91°50'05". *Flores Costa Cuca 1859 IV; Coatepeque 1860 111; Quezaltenango 1860 1.* Génova cuenta con carreteras municipales, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos.

A raíz de la erupción del volcán Santa María en el año de 1902, algunos vecinos del municipio de San Martín Chile Verde (hoy San Martín Sacatepéquez) se establecieron en el lugar Taltute y siguiendo la costumbre de la época de cambiar el nombre de los poblados por los del mandatario y de sus familiares, solicitaron que se cambiara el nombre de Taltute por el de Santa Joaquina, en honor de doña Joaquina, madre del entonces Presidente Manuel Estrada Cabrera, lo que se efectuó por acdo. gub. del 4 julio 1910. Dicha disposición ordenaba, a la vez, que para mejorar la población se levantara un plano y que su territorio se dividiera en lotes para ser adjudicados a los vecinos, otorgándoseles su respectivo título de propiedad

inscribible. Santa Joaquina se erigió en municipio por acdo. gub. del 29 agosto 1912: "El Presidente Constitucional de la República, -Acuerda: Erigir en municipio independiente de Colomba el pueblo de Santa Joaquina, en el departamento de Quezaltenango, siendo sus límites los siguientes: al norte, el río del Rosario; al sur, río Ocosito; al poniente, terreno de Los Paces y La Selva; y al oriente el cantón Morazán, que quedará incluido en el nuevo municipio.-El Jefe Político organizará la nueva municipalidad conforme a la ley.-Comuníquese".

El nombre de Santa Joaquina se conservó, hasta que por medio del acuerdo gubernativo del 3 mayo 1920, no recopilado, que dispuso suprimir de los poblados el nombre de Estrada Cabrera y de cualquiera de sus familiares, el municipio se nominó Génova.



Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Población total 30,531 habitantes, de los cuales 15,003 eran hombres y 15,528 mujeres. Urbano 3,444; rural 27,087; indígena 13,052; no indígena 17,479.

**ARIZONA.** Arizona. Comunidad Agraria en jurisd. mun. Génova, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y pavimento aproximadamente 14 Kms. Altura 90mts. SNM, lat. 14°33'56", long. 91°53'53" *Hoja Flores Costa Cuca 1859-IV. Ortofoto 13.* La Comunidad cuenta con servicio de energía Eléctrica. Los productos agrícolas son Granos Básicos. La Comunidad tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol, Puesto de salud; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**BÉLGICA.** Bélgica. Caserío en jurisd. mun. Génova, Al sur-este de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 27 Kms. Colinda a norte con finca Las Brisas; al sur con finca San Bartolo; al este con caserío La Piedad; al oeste con anexo Morazán (finca El Carmen). Altura 340 mts. SNM, lat. 14°36'22", long. 91°48'31". *Hoja Flores Costa Cuca 1859-IV. Ortofoto 09.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE 37 hab. Hombres 15, mujeres 22. La producción agrícola es Café. El caserío tiene escuela primaria, Iglesia; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**BOLÍVAR.** Bolívar. Aldea en jurisd. mun. Génova, Al sur-oeste de la cabecera por camino de pavimento aproximadamente 8 Kms. Colinda a norte con hacienda Las Conchas; al sur con caserío Campollo; al este con caserío El Canutillo; al oeste con caserío Valparaíso. Altura 120 mts. SNM, lat. 14°33'43", long. 91°51'20". *Hoja Flores Costa Cuca 1859-IV. Ortofoto 18.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE 254 hab. Hombres 127, mujeres 127. La aldea cuenta con servicio de energía eléctrica. Los productos agrícolas son Granos Básicos. La aldea tiene Escuela de Primaria, Iglesia, Campo de Fútbol; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CABAÑAS.** Cabañas. Hacienda en jurisd. mun. Génova, Altura. 110 mts. SNM, lat. 14°32'36", long. 91°50'29". *Hoja Flores Costa Cuca 1859-IV. Ortofoto 19.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE 132 hab. Hombres 61, mujeres 71.

**CALABRIA.** Calabria. Finca en jurisd. mun. Génova, Altura 440 mts. SNM, lat. 14°38'15", long. 91°49'47". *Hoja Flores Costa Cuca 1859-IV. Ortofoto 04.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE 23 hab. Hombres 9, mujeres 13.

**CAMPOLLO.** Campollo. Caserío en jurisd. mun. Génova, Colinda a norte con aldea Bolívar; al sur con hacienda San Cayetano; al este con hacienda San Rafael El Silencio; al oeste con caserío Valparaíso. Altura 120 mts. SNM, lat. 14°33'32", long. 91°51'27". *Hoja Flores Costa Cuca 1859-IV. Ortofoto 18.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE 211 hab. Hombres 92, mujeres 119.

**CARALAMPIO.** Caralampio. Aldea en jurisd. mun. Génova, Colinda a norte con caserío Guadalupe; al sur con caserío San Caralampio; al este con labor San Rafael Buena Vista; al oeste con finca San Caralampio. Altura 220 mts. SNM, lat. 14°35'41", long. 91°51'14". *Hoja Flores Costa Cuca 1859-IV. Ortofoto 13.*

**CENTRO GÉNOVA.** Centro Génova. Caserío en jurisd. mun. Génova, Colinda a norte con barrio San José; al sur con barrio Treinta de Junio; al este con sector Méndez; al oeste con barrio Roblés. Altura 380 mts. SNM, lat. 14°37'29", long. 91°49'47". *Hoja Flores Costa Cuca 1859-IV. Ortofoto 09.*





**“HUITÁN:** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 4ª, categoría. Área aproximada 16 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Huitán.

Colinda al norte con Cabricán al este con San Carlos Sija al sur con Sibilia al oeste con Río Blanco

La cabecera está en la sierra Madre, al sur del río La Esperanza. De allí por la ruta departamental Quezaltenango 13 hacia el sureste 15 km. a San Carlos Sija, donde entronca con la ruta nacional 9-N que unos 22 km. en dirección sur conduce a la cabecera departamental Quezaltenango. Escuela: 2,600 mts. SNM, lat. 15°02'53", long. 91°38'25" *Comitancillo 1861 II; Quezaltenango 1860 I.*

Según datos recabados que no se han podido verificar y por lo tanto son sólo en vía informativa, Huitán cuenta con sutítulo registrado en el Segundo Registro de la Propiedad, Quezaltenango, con fecha 31 agosto 1886. Al tenor del citadotítulo contaba en esa fecha con una extensión de 77 caballerías y 337 cuerdas.

A la fecha no se ha podido localizar documento oficial de la época tanto sobre la creación del municipio como del poblado que se indicó llamarse Talimoch. Por el año de 1770 el arzobispo, doctor don Pedro Cortés y Larraz visitó su diócesis y no mencionó a Huitán, por lo cual es de suponerse que su erección haya sido posterior, quizá hacia fines del período hispánico o ya durante el republicano.

Se desconoce su nombre antiguo; Huitán podría provenir de hui = forma abreviada de la voz náhuatl huistli = espinoso; tan, síncopa de tlan, abundancia.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Población total 9,769 habitantes, de los cuales 4,548 eran hombres y 5,221 mujeres. Urbano 5,737; rural 4,032; indígena 9,216; no indígena 553.

**BUENA VISTA I.** Buena Vista I. Barrio de la cab. mun. Huitan, Altura 2,535 mts. SNM, lat. 15°03'52", long. 91°38'17". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 18*. El Barrio Buena Vista I, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Barrio tiene escuela primaria, instituto básico Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CERRITO (EL).** El Cerrito. Caserío de la cab. mun. Camino mixto, de terracería y pavimentado. Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 18. Caserío El Cerrito*, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. El Caserío tiene escuela primaria. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).





**CERRO REDONDO.** Cerro Redondo. Sector de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 5 Kms. a la cab. Altura 2,540 mts. SNM, lat. 15°03'26", long. 91°38'04". Hoja *Comitancillo 1861 II*. El Sector Cerro redondo, cuenta con tiene escuela primaria, servicio de energía eléctrica, agua potable. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**ESPERANCITA CENTRO (LA).** La Esperancita Centro. Sector de la cab. mun. Huitan, Al oeste de la cabecera por camino mixto pavimentado y de terracería aproximadamente 4 Kms. a la cab. Hoja *Comitancillo 1861 II*. El Sector La Esperancita Centro, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**ESPERANCITA PAXOJ (LA).** La Esperancita Paxoj. Sector de la cab. mun. Huitan, Camino de terracería aproximadamente 4 Kms. a la cab. Hoja *Comitancillo 1861 II*. El Sector La Esperancita Paxoj, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**FLORIDA (LA).** La Florida. Caserío de la aldea Paxoj. mun. Huitan, Hoja *Comitancillo 1861 II*. El Caserío La Florida, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. El Caserío tiene escuela primariae instituto básico. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**HERNÁNDEZ (LOS).** Los Hernández. Sector de la cab. mun. Huitan, Camino de terracería aproximadamente 6 Kms. a la cab. Hoja *Comitancillo 1861 II*. El Sector Los Hernández, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**HUITANCITO.** Huitancito. Aldea de la cab. mun. de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 6 Kms. a la cab. Altura 2,600 mts. SNM, lat. 15°02'504", long. 91°37'31". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 18*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2,099 habitantes: 984 hombres y 1,115 mujeres. La Aldea cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. La Aldea tiene escuela primaria. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LOMA (LA).** La Loma. Aldea de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, de terracería y de asfalto aproximadamente 9 Kms. a la cab. Altura 2,625 mts. SNM, lat. 15°01'14", long. 91°39'06". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 22*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 193 habitantes: 79 hombres y 114 mujeres. Aldea La Loma, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. La Aldea tiene escuela primariae instituto básico, salón comunal y una iglesia. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



**LOMA LINDA.** Loma Linda. Caserío de la aldea Los Méndez. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería. Hoja *Comitancillo 1861 II*. El Caserío La Loma Linda, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. El Caserío tiene escuela primariae instituto básico, salón comunal, puesto de salud y cementerio. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LÓPEZ.** López. Sector de la cab. mun. Huitan, Camino de terracería aproximadamente 4 Kms. a la cab. Altura 2,680 mts. SNM, lat. 15°03'26", long. 91°37'30". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 18*. El Sector López, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LUCAS.** Lucas. Sector de la cab. mun. Huitan, Camino de terracería aproximadamente 3 Kms. a la cab. Altura 2,660 mts. SNM, lat. 15°02'19", long. 91°37'02". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 18*. El Sector Lucas, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**MEDIO DÍA.** Medio Día. Caserío de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 2 Kms. a la cab. Altura 2,640 mts. SNM, lat. 15°02'50", long. 91°37'54". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 18*. El Caserío Medio Día, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. El Caserío tiene escuela primariae instituto básico. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**MENDEZ (LOS).** Los Méndez. Aldea de la cab. Mun Huitan, Que. Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 7 Kms. a la cab. Altura 2,725 mts. SNM, lat. 15°01'55", long. 91°37'02". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 23*. El Caserío Los Méndez, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. La Aldea tiene escuela primariae instituto básico y salón comunal. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**NUEVO SAN VICENTE.** Nuevo San Vicente. Caserío de la cab. mun. Huitan, Camino de terracería aproximadamente 9 Kms. a la cab. Altura 2,755 mts. SNM, lat. 15°00'55", long. 91°38'4". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 23*. El Caserío Nuevo San Vicente, cuenta con escuela primaria y servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**PAXOJ.** Paxoj. Aldea de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería Altura 2,565 mts. SNM, lat. 15°03'18", long. 91°38'02". Hoja *Comitancillo 1861 II*. *Ortofoto 18*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2177 habitantes: 987 hombres y 1,190 mujeres. La Aldea Paxoj, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. La aldea tiene escuela primariae instituto básico. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



**PAXOJ CHIQUITO.** Paxoj Chiquito. Caserío de la aldea Los Méndez. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 8 Kms. a la cab. Altura 2,600 mts. SNM, lat. 15°03'33", long. 91°37'36". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 18*. El Caserío Paxoj Chiquito, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. El Caserío tiene escuela primaria. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**PÉREZ.** Pérez. Sector de la cab. mun. Huitan, Que. Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 2 Kms. a la cab. Altura 2,583 mts. SNM, lat. 15°03'02", long. 91°37'50". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 18*. El Sector Pérez, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**REFORMA (LA).** La Reforma. Caserío de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería. El Caserío La Reforma, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. El Caserío tiene escuela primaria. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**TXEMUJ.** Txemuj. Barrio de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 10 Kms. a la cab. Altura 2,680 mts. SNM, lat. 15°03'41", long. 91°36'50". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 18. El Barrio Txemuj*, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. El Barrio tiene escuela primaria e instituto básico. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**VAÍL.** Vaíl. Sector de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 4 Kms. a la cab. Altura 2,775 mts. SNM, lat. 15°03'14", long. 91°36'47". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 18*. El Sector Vaíl, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**VEGA (LA).** La Vega. Caserío de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado. Hoja *Comitancillo 1861 II*. El Caserío La Vega, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. El Caserío tiene escuela primaria e instituto básico, iglesia. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**VEGA HUITANCITO (LA).** La Vega Huitancito. Sector de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 5 Kms. a la cab. Hoja *Comitancillo 1861 II*. El Sector La Vega Huitancito, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. Hablan el idioma Mam, Kíche y español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).



**VILLA NUEVA.** Villa Nueva. Barrio de la cab. mun. Huitan, Camino mixto, adoquinado y de terracería aproximadamente 10 Kms. a la cab. Altura 2,600 mts. SNM, lat. 15°01'48", long. 91°39'42". Hoja *Comitancillo 1861 II*. Ortofoto 22. El Barrio Villa Nueva, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

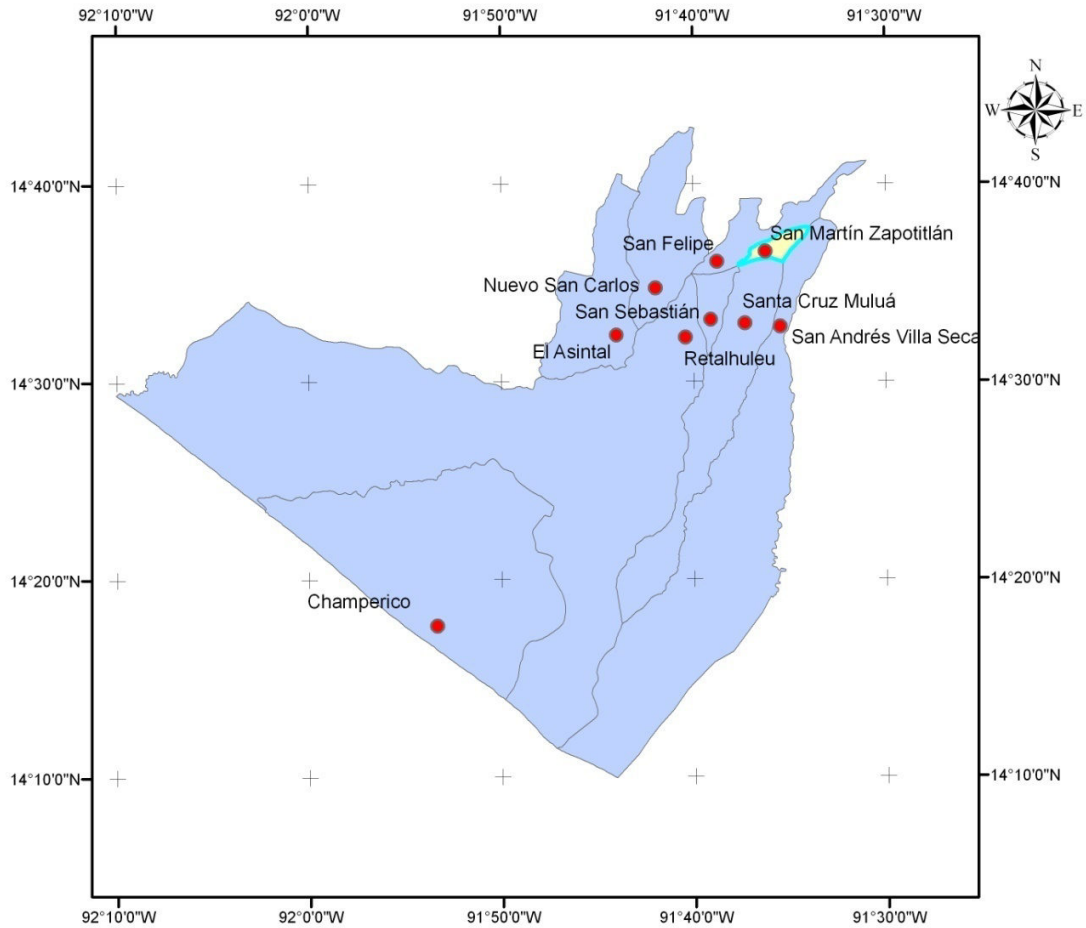
**VIXBEN.** Vixben. Aldeade la cab. mun. Huitan, Camino de terracería aproximadamente 5 Kms. a la cab. Altura 2,560 mts. SNM, lat. 15°02'05", long. 91°39'20". Hoja *Comitancillo 1861 II*. Ortofoto 17. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 759 habitantes: 355 hombres y 404 mujeres. La Aldea Vixben, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los habitantes siembran en la agricultura granos básicos para el consumo. La Aldea tiene escuela primariae instituto básico. Hablan el idioma Mam, Kíche y Español. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).” (1:5)







# MUNICIPIO SAN MARTÍN ZAPOTITLÁN



Mapa de Ubicación



Coordenadas Geográficas WGS 84





**“ESPERANZA (LA):**La Esperanza. Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 4ta. Categoría. Área aproximada 32 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: La Esperanza.

Colinda al norte con Olinitepeal este y sur con Quezaltenango al oeste con San Mateo y San Miguel Sigüilá

De la cabecera por camino de revestimiento suelto al sur es 1 km. al entronque con la ruta nacional 1 que 5 km.rumbo este-sureste lleva a la cabecera departamental, Quezaltenango. En el parque frente a la escuela: 2,465 mts. SNM, lat.14°52'15", long. 91°33'44". *Quezaltenango 1860 1. Ortofoto 1960-I-19.* El municipio cuenta asimismo con caminos municipales, vecinales, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos.

Antes aldea dentro del municipio de Quezaltenango, se constituyó en municipio al tenor del acdo. gub. del 7 abril 1910: "Con vista de las diligencias seguidas por las autoridades y vecinos de la aldea La Esperanza, relativas a que se erija en municipio independiente del de Quezaltenango, y para lo cual reúne las condiciones que exige la ley, Por Tanto, El Presidente Constitucional de la República, Acuerda: Acceder a la solicitud indicada; debiendo el Jefe Político de aquel departamento dar las disposiciones oportunas para establecer la nueva municipalidad. - Comuníquese". Con fecha 12 de febrero de 1943 se dispuso que la cabecera se trasladara al paraje designado, cambiando su nombre a La Victoria, pero a solicitud de los vecinos y por acdo. gub. del 26 septiembre 1945 se dejó sin efecto el citado traslado y cambio de nombre, quedando el pueblo en el mismo lugar y con su nombre anterior de La Esperanza. A la fecha no se ha localizado documento alguno de la época, que mencione al poblado con el nombre que tenía con anterioridad a La Esperanza.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 14,497 habitantes, de los cuales 6,976 eran hombres y 7,521 mujeres. Urbano 11,258; rural 3,239; indígena 9,006; no indígena 5,491.

El municipio cuenta con un pueblo que es la cabecera, La Esperanza, y una aldea, trece colonias, nueve condominios, tres lotificaciones, cuatro residenciales, un cantón, nueve parajes, once sectores.

**ADAMARY.** Adamary. Residencial de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al sur-este de la cabecera por carretera de adoquín aproximadamente 1.5 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,420 mts. SNM, lat. 14°51'59.6", long. 91°33'18.3". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 24.* Cuenta con los servicios básicos de energía de eléctrica y agua potable.



**ANTIGUO CAMPO DE AVIACION.** Antiguo Campo de Aviación. Paraje. de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Que. Al sur-este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 1.7 Kms. a la cabecera mun. Colinda a norte con colonia Jardines de La Esperanza; al sur con colonia Los Cerezos; al este con municipio de Quetzaltenango; al oeste con Ruta Nacional No. 1. Altura 2,450 mts. SNM, lat. 14°51'45.6", long. 91°33'12.2". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto24*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo.

**BOUGAMBILIA I.** Bougambilia I. Colonia de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera. Por carretera de adoquín aproximadamente 1Kms. a la cabecera mun. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 14°52'07.8", long. 91°33'25.9". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**BOUGAMBILIA II.** Bougambilia II. Colonia de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera. Por carretera de adoquín aproximadamente 1Kms. a la cabecera mun. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 14°52'07.7", long. 91°33'24.6". Hoja *Quetzaltenango 1960 I. Ortofoto 19*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica, agua potable.

**BOUGAMBILIA III.** Bougambilia III. Colonia de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera. Por carretera de adoquín aproximadamente 1Kms. a la cabecera mun. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 14°52'08", long. 91°33'23.2". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica, agua potable.

**CANTABRIA.** Cantabria. Condominio de la zona 2 de la cab. mun. La Esperanza, 1.2 Kms. por carretera asfaltada hasta el entronque con paraje El Rosario. Por camino de terracería 0.800 Kms. a la cabecera mun. a la cabecera mun. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 14°52'16.4", long. 91°34'44.5". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica, agua potable.

**CHUITANATIC.** Chuitanatic. Paraje. de la zona 4 de la cab. mun. La Esperanza, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 2 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 14°51'48.4", long. 91°33'32.7". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 24*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo.

**CIPRESALES I.** Cipresales I. Colonia de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera. Por carretera de adoquín aproximadamente 1Kms. a la cabecera mun. Altura 2,440 mts. SNM, lat. 14°52'10.5", long. 91°33'22". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica, agua potable.

**DEMETRIO AGUILAR.** Demetrio Aguilar. Sector de la zona 4 de la cab. mun. La Esperanza, Al sur del condominio Villa Elisa 1.5 Kms. por camino de terracería hasta el entronque con ruta nacional No. 1. Por carretera asfaltada 1 Kms. aproximadamente a la cabecera mun. a la cabecera mun. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 14°51'17.5", long. 91°33'28.3". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto24*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica, agua potable.

**CARLÍN (EL).** El Carlín. Lotificación de la zona 3 de la cab. mun. La Esperanza, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 1.3Kms. a la cabecera mun. Altura 2,470 mts. SNM, lat. 14°51'49.5", long. 91°33'56.5". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto24*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica, agua potable.



**ROSARIO (EL).** El Rosario. Paraje. de la zona 4 de la cab. mun. La Esperanza, Al oeste de la cabecera por carretera de adoquín aproximadamente 1.4 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,465 mts. SNM, lat. 14°52'07.4", long. 91°34'31.1". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo.

**SILENCIO (EL).** El Silencio. Residencial de la zona 3 de la cab. mun. La Esperanza, Al sur-oeste de la cabecera por carretera de adoquín aproximadamente 2 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,470 mts. SNM, lat. 14°51'41.3", long. 91°34'22.8". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 24*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**CAÑADA I (LA).** La Cañada I. Condominio de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera carretera asfaltada aproximadamente 1.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al este con municipio de Olintepeque; al sur con condominio La Cañada II; al oeste con residenciales La Esperanza. Altura 2,420 mts. SNM, lat. 14°52'20", long. 91°32'53.6". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto20*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**CAÑADA II (LA).** La Cañada II. Condominio de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera carretera asfaltada aproximadamente 1.5 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,420 mts. SNM, lat. 14°52'16.2", long. 91°32'53.6". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto20*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**ESPERANZA (LA).** La Esperanza. Colonia de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 1.5 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,470 mts. SNM, lat. 14°52'01.2", long. 91°34'08". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto24*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**ESPERANZA (LA).** La Esperanza. Condominio de la aldea Santa Rita de la cab. mun. La Esperanza, Al sur de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 0.400 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,460 mts. SNM, lat. 14°52'08.7", long. 91°33'44.5". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**ESPERANZA (LA).** La Esperanza. Residencial de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 0.900 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,450 mts. SNM, lat. 14°52'20.8", long. 91°33'18.3". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**RAMBLAS (LAS).** Las Ramblas. Lotificación de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera por carretera de adoquín aproximadamente 1.9 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con paraje Los Sauces; al sur y al este con municipio de Quetzaltenango; al oeste con sector Los Ajanel. Altura 2,410 mts. SNM, lat. 14°52'03.4", long. 91°33'00". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**VICTORIAS (LAS).** Las Victorias. Cantón de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, En la margen del río Sigüilá por camino de terracería 1.5 Kms. al entronque con el condominio La Cañada I. Por carretera de adoquín 1.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al este con municipio de Olintepeque; al sur con condominio La Cañada I; al oeste con condominio Villa Alejandra. Altura 2,320 mts. SNM, lat. 14°53'03.9", long. 91°32'50.6". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto20*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo.





**LINDA AUSTRIA.** Linda Austria. Colonia de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 0.900Kms. a la cabecera mun. Altura 2,440 mts. SNM, lat. 14°52'02.3", long. 91°33'27.9". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 24*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**ALISOS (LOS).** Los Alisos. Parajede la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al oeste del paraje Sauces por camino de terracería 0.5 Kms. hasta sector Los Ajanel. Por carretera de adoquín 1.2 Kms. a la cabecera mun. a la cabecera mun. Colinda a norte con condominio La Cañada; al sur con lotificación Las Ramblas; al este con municipio de Olintepeque; al oeste con paraje Los Sauces. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°52'07.6", long. 91°32'53.6". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto20*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo.

**ANGELES (LOS).** Los Ángeles. Labor de la zona 2 de la cab. mun. La Esperanza, Al sur-este de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 1.5 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°52'26.3", long. 91°34'42.8". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**LUCAS (LOS).** Los Lucas. Sector de la aldea Santa Rita de la cab. mun. La Esperanza, En las faldas de la sierra Santa Rita por camino de terracería 2.5 Kms. por ruta departamental No. 15 hasta el entronque con ruta nacional No. 1. Por carretera asfaltada 1 Kms. a la cabecera mun. Colinda a norte con sierra Santa Rita; al sur con condominio Ciudad de Compostela; al este con sector La Joya; al oeste con municipio de San Miguel Sigüilá. Altura 2,520 mts. SNM, lat. 14°53'07.3", long. 91°35'33". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*.

**MELECIO (LOS).** Los Melecio. Sector de la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al norte de la cabecera por carretera de adoquín aproximadamente 0.750Kms. a la cabecera mun. Altura 2,360 mts. SNM, lat. 14°52'41.7", long. 91°33'56.3". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*.

**OCHOA (LOS).** Los Ochoa. Sector de la zona 3 de la cab. mun. La Esperanza, Al sur del paraje Siete Orejas por carretera de adoquín aproximadamente 1 Kms. hasta el entronque con Ruta Nacional No. 15. Por carretera asfaltada 1.6 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,480 mts. SNM, lat. 14°51'28.1", long. 91°34'37.5". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto24*.

**SAUCES (LOS).** Los Sauces. parajede la zona 1 de la cab. mun. La Esperanza, Al este de la cabecera por carretera de adoquín aproximadamente 2Kms. a la cabecera mun. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°52'06.8", long. 91°33'02". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*.

**ULINES (LOS).** Los Ulines. Sector de la zona 4 de la cab. mun. La Esperanza, Al norte del paraje Tres Cruces por camino de terracería aproximadamente 1 Kms. hasta el entronque con Ruta Nacional No. 1. Por carretera asfaltada 1.5 Kms. a la cabecera mun. a la cabecera mun. Altura 2,510 mts. SNM, lat. 14°51'14.6", long. 91°33'57.8". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto24*.

**MORÁN MARTINES.** Morán Marines. Colonia de la zona 2 de la cab. mun. La Esperanza, Al oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 2Kms. a la cabecera mun. Altura 2,470 mts. SNM, lat. 14°52'01.1", long. 91°34'45.6". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto24*.

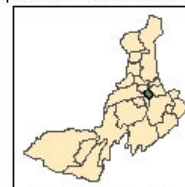
**PARRELEC.** Parrelec. Sector de la zona 2 de la cab. mun. La Esperanza, Al oeste de la cabecera por carretera de adoquín aproximadamente 1.5Kms. a la cabecera mun. Altura 2,360 mts. SNM, lat. 14°52'36.2", long. 91°34'20.5". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*.



# MUNICIPIO DE LA ESPERANZA



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación

AÑO 2,010 Proyección: GTM

NOTA: Por cuestión de formato

Solo están representados algunos poblados.







**“OLINTEPEQUE.** Municipio del departamento Quezaltenango. Municipalidad de 3a. categoría. Área aprox. 36 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Olintepeque.

Colinda al norte con Cajolá y San Francisco La Unión al este con San Andrés Xecul y Quezaltenango al sur con La Esperanza al oeste con San Miguel Sigüilá y Cajolá.

En la margen norte del río Sigüilá, que debajo del puente a la entrada al pueblo cambia su nombre a río Xequijel. Por la ruta nacional 9-N sur 5 km. a la cabecera departamental Quezaltenango. Parque: 2,350 mts. SNM, lat. 14°53'07", long. 91°30'48". *Quezaltenango 1860 I.*

Cuenta con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos.

Con respecto a la etimología, fray Francisco Ximénez escribió en 1716 en su Historia, sobre Olintepeque: "llamado por otros Xequijel, que quiere decir debajo del valle y lo mismo suena el otro nombre mexicano, que es cerro del valle, no debajo de la sangre como quiere Fuentes, por la que allí se derramó; no entiendo aquellas etimologías". T. I., 1961: En el cerro que tiembla, o se mueve. El vocablo está formado de la terminación tepetl, cerro y la raíz olin, movable, derivado de olinía, mover, temblar. Voces náhuatl. El jeroglífico de Olintepeque consiste en la figura de un cerro con dos aspas, el cual tiene la cúspide en forma de cruz.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 22,544 habitantes, de los cuales 10,660 eran hombres y 11,884 mujeres. Urbano 18,150; rural 4,394; indígena 19,861; no indígena 2,683.

**CAJA DE AGUA.** Caja de Agua. Sector de lacab. mun. Olintepeque, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 0.85Kms. a la cabecera mun. Altura 2,440 mts. SNM, lat. 14°53'21.6", long. 91°31'10.7". Hoja *Quezaltenango 1860-I.Ortofoto20.*

**CHUISUC.** Chuisuc. Cantón de la Aldea San Antonio Pajoc de la cab. mun. Olintepeque, Al oeste de la cabecera; en la margen del río Sigüilá por camino de terracería 5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con aldea San Antonio Pajoc; al sur con río Sigüilá; al este con paraje Xoxtob; al oeste con municipio de La Esperanza. Altura 2,480 mts. SNM, lat. 14°53'24", long. 91°33'51". Hoja *Quezaltenango 1860-I.Ortofoto 19.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 2,672 hab. Hombres 1,292, mujeres 1,380. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos, Puesto de Salud, Salón Comunal y cementerio.

**JUSTO RUFINO BARRIOS.** Justo Rufino Barrios. Aldea de la cab. mun. Olinstepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con río Sigüilá; al sur con río Seco; al este con labor Villa Laura; al oeste con municipio de La Esperanza. Altura 2,415 mts. SNM, lat. 14°52'40", long. 91°32'04". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 20*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 6,862 hab. Hombres 3,312, mujeres 3,550. Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos y Salón comunal.

**CUMBRA (LA).** La Cumbre. Aldea de la cab. mun. Olinstepeque, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 4Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al este con municipio de San Andrés Xecul; al sur con riachuelo Xequijel; al oeste con riachuelo Pachob. Altura 2,760 mts. SNM, lat. 14°54'30", long. 91°51'02". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 15*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 2,134 hab. Hombres 977, mujeres 1,157. Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos, Salón comunal y Cementerio, se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LIBERTAD (LA).** La Libertad. Cantón de la cab. mun. Olinstepeque, Al sur-este de la cabecera por camino de terracería 2 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con barrio La Reforma; al sur con sector Llano de La Cruz; al este con municipio de Quetzaltenango; al oeste con ruta nacional No. 9N. Altura 2,380 mts. SNM, lat. 14°52'38", long. 91°30'48". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 20*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 2,496 hab. Hombres 1,167, mujeres 1,329. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Puesto de Salud, Salón Comunal, se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**REFORMA (LA).** La Reforma. Barrio de la cab. mun. Olinstepeque, Al oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 1.2 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,340 mts. SNM, lat. 14°53'03.6", long. 91°30'41.4". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 20*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

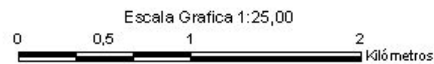
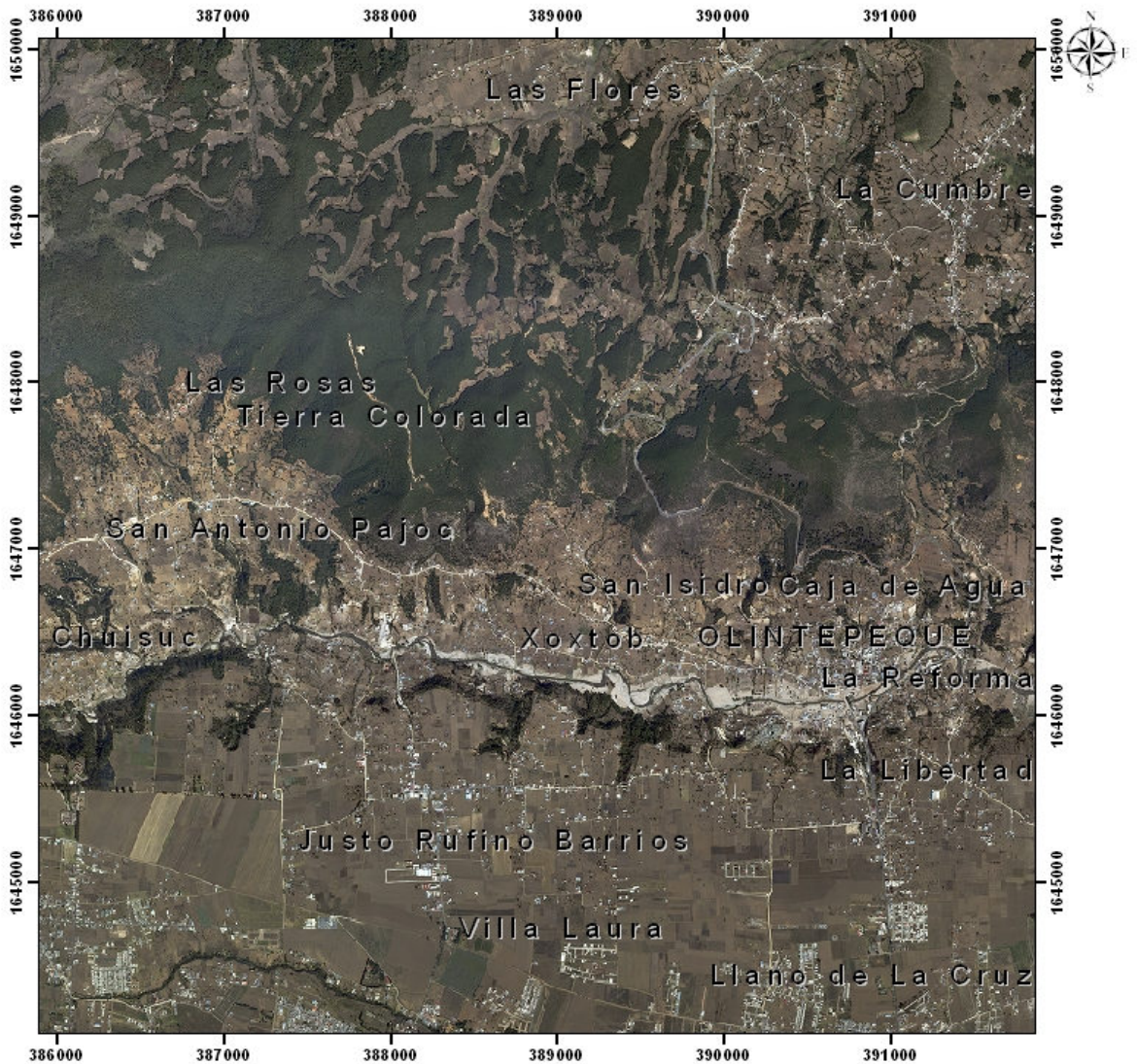
**FLORES (LAS).** Las Flores. Paraje. de la cab. mun. Olinstepeque, Al sur-oeste del municipio San Francisco La Unión por camino de terracería 2 Kms. hasta el entronque con Ruta Nacional No. 9N. Por carretera asfaltada Ruta Nacional No. 9N aproximadamente 9 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con municipio de San Francisco La Unión; al sur con sierra Santa Rita; al este con aldea La Cumbre; al oeste con riachuelo Paxán. Altura 2,740 mts. SNM, lat. 14°54'58", long. 91°32'10". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 15*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 287 hab. Hombres 123, mujeres 164. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, mercado.

**LLANOS DE LA CRUZ.** Llanos de La Cruz. Sector de cantón La Libertad, mun. Olinstepeque, Al sur de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con cantón La Libertad; al sur, este y oeste con municipio de Quetzaltenango. Altura 2,375 mts. SNM, lat. 14°52'05.6", long. 91°30'35". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 20*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. Cuenta con escuela primaria, mercado.

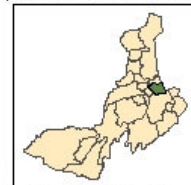




# MUNICIPIO DE OLINTEPEQUE



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación

AÑO 2011 Proyección: GTM

NOTA: Por cuestión de formato

Solo están representados algunos poblados.





**“OSTUNCALCO.** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 2a. categoría. Área aproximada 44 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Ostuncalco.

Colinda al norte con Cajolá y Palestina de Los Altos al este con San Mateo al sur con Concepción Chiquirichapa y San Martín Sacatepéquez al oeste con Palestina de Los Altos San Pedro Sacatepéquez, San Cristóbal Cucho y El Quetzal.

La cabecera está entre los ríos Pozo de La Virgen y Xoral. Por la ruta nacional 1, asfaltada, rumbo este-sureste son 12½ km. a la cabecera departamental Quezaltenango. El BM (monumento de elevación) del IGN en el parque de la cabecera está a 2,501.69 mts. SNM, lat. 14°52'06", long. 91°37'15". *Quezaltenango 1860 I.* Cuenta también con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos. Por haber sido puesto bajo la advocación de San Juan, antes se le conoció como San Juan Ostuncalco.

Desconociéndose el nombre aborigen antiguo, Oztuncalco o el actual Ostuncalco, conforme algunos autores viene del náhuatl: en las casas de las grutas o cuevas, según T. I, 1961, de co = en; cal o calli = casa; osto, ostotl = cueva, gruta, caverna.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 41,150 habitantes, de los cuales 19,371 eran hombres y 21,779 mujeres. Urbano 22,113; rural 19,037; indígena 35,569; no indígena 5,581.

**AGUA BLANCA.** Agua Blanca. Aldea en jurisd. mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 26Kms. Altura 2,640 mts. SNM. Lat. 14°52'05", long. 91°42'55", Hoja *Quezaltenango 1860-I. Ortofoto 21.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,346 habitantes: 665 hombres y 681 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela primaria, Iglesia.

**AGUA TIBIA.** Agua Tibia. Aldea en jurisd. mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 3Kms. Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°52'14", long. 91°36'44", Hoja *Quezaltenango 1860-I. Ortofoto 18.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2,147 habitantes: 1,002 hombres y 1,145 mujeres.

Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela primaria, Iglesia.





**ALONZÓ (LOS).**Los Alonzó.Aldean jurisd. mun.San Juan Ostuncalco,A una distancia de 7 Kms.Altura 2,860 mts. SNM. Lat. 14°52'25", long. 91°39'18", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 17.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 594 habitantes: 291 hombres y 303 mujeres.

Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**BARRACAS (LAS).**Las Barracas.Aldean jurisd. mun.San Juan Ostuncalco,A una distancia de 37 Kms.Altura 1,420 mts. SNM. Lat. 14°49'33", long. 91°45'28", Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 5.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**BUENA VISTA.**Buena Vista.Aldean jurisd. mun.San Juan Ostuncalco.A una distancia de 2 Kms. Altura 2,840 mts. SNM. Lat. 14°52'04", long. 91°41'30", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 22.*Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 713 habitantes: 345 hombres y 368 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Puesto de Salud.

**CENTRAL (LA).**La Central.Finca dealdea Las Barracas mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 43 Kms. Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 181 habitantes: 90 hombres y 91 mujeres.

**CHANCHIL.**Chanchil.Caserío dealdea La Nueva Concepción mun. San Juan Ostuncalco,A una distancia de 23 Kms.Altura 2,440 mts. SNM. Lat. 14°53'19", long. 91°43'25", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 16.*Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**CHANSANEL.**Chansanel.Caserío dealdea La Esperanza mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 19 Kms.Altura 2,920 mts. SNM. Lat. 14°53'07", long. 91°41'09", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 17.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 445 habitantes: 216 hombres y 229 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**CHAPIBIL.**Chapibil.Caserío dealdea La Victoria mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 5 Kms.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**CRUZ DE LOZA.**Cruz de Loza.Caserío dealdea La Esperanza mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 18 Kms.Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 215 habitantes: 87 hombres y 128 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**EDÉN CHIQUITO.**Edén Chiquito.Caserío dealdea La Esperanza mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 16 Kms.Altura 2,860 mts. SNM. Lat. 14°52'01", long. 91°40'49", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 22.*Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 90 habitantes: 49 hombres y 41 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.



**EGIPTO.**Egipto.Finca dealdea Las Barracas mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 33 Kms. Con camino As. Pavimento, de la cab mun. Altura 1,380 mts. SNM. Lat. 14°49'08", long. 91°45'48", Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 5.*

**ESPERANZA (LA).**La Esperanza.Aldean jurisd. mun.San Juan Ostuncalco.A una distancia de 11 Kms.Altura 2,820 mts. SNM. Lat. 14°52'45", long. 91°40'10", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 17.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 797 habitantes: 382 hombres y 415 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia.

**ESPUMPUJÁ.**Espumpujá.Aldean jurisd. mun.San Juan Ostuncalco.A una distancia de 4 Kms.Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°53'34", long. 91°38'47", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 18.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**FLOR DE MAYO.**Flor de Mayo.Caserío dealdea La Esperanza mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 15 Kms. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 320 habitantes: 145 hombres y 175 mujeres.

**GÓMEZ (LOS).**Los Gómez.Caserío dealdea Varsovia mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 5 Kms. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**GONZALES (LOS).**Los Gonzáles.Caserío dealdea La Nueva Concepción mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 16 Kms. Altura 2,760 mts. SNM. Lat. 14°52'33", long. 91°41'51", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 17.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 168 habitantes: 82 hombres y 86 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**GRANADIA (LA).**La Granadia.Aldean jurisd. mun.San Juan Ostuncalco.A una distancia de 30 Kms. Altura 2,120 mts. SNM. Lat. 14°51'10", long. 91°44'41", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 21.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 348 habitantes: 184 hombres y 164 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**JUÁREZ (LOS).**Los Juárez.Caserío dealdea La Esperanza mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 13 Kms.Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 105 habitantes: 54 hombres y 51 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**LAGUNAS CUACHES.**Lagunas Cuaches.Aldean jurisd. mun.San Juan Ostuncalco, A una distancia de 15 Kms. Altura 2,900 mts. SNM. Lat. 14°53'15", long. 91°40'44", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 21.*Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,048 habitantes: 491 hombres y 557 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.





**MÉNDEZ (LOS).**Los Méndez.Caserío dealdea La Esperanza mun. San Juan Ostuncalco,A una distancia de 22 Kms.Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 303 habitantes: 137 hombres y 166 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**MORAS (LAS).**Las Moras. Caseríode la cab. mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 1 Kms. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 803 habitantes: 385 hombres y 418 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**NUEVA CONCEPCIÓN (LA).**La Nueva Concepción.Aldeaeen jurisd. mun.San Juan Ostuncalco, A una distancia de 14 Kms. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**PACAYAS (LAS).**Las Pacayas.Caserío dealdea La Nueva Concepción mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 18 Kms. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 71 habitantes: 32 hombres y 39 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**PANAJACHEL.**Panajachel.Caserío dealdea Monrovia mun. San Juan Ostuncalco, A una distancia de 8 Kms.Altura 2,600 mts. SNM. Lat. 14°55'35", long. 91°38'08", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**REFORMA (LA).**La Reforma.Aldeaeen jurisd. mun.San Juan Ostuncalco, A una distancia de 3 Kms. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**ROBLE GRANDE.**Roble Grande.Aldeaeen jurisd. mun.San Juan Ostuncalco, A una distancia de 2 Kms.Altura 2,640 mts. SNM. Lat. 14°51'52", long. 91°38'32", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.*Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 603 habitantes: 264 hombres y 339 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**SAN JOSÉ LOS CERRITOS.**San José Los Cerritos.Finca dealdea Las Barracas mun. San Juan Ostuncalco, Que. A una distancia de 34 Kms. Altura 1,240 mts. SNM. Lat. 14°48'20", long. 91°46'32", Hoja *Coatepeque 1860-III. Ortofoto 5.*

**SIGÜILÁ.**Sigüilá.Aldeaeen jurisd. mun.San Juan Ostuncalco, A una distancia de 4 Kms.Altura 2,480 mts. SNM. Lat. 14°52'40", long. 91°35'49", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 19.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 990 habitantes: 476 hombres y 514 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia.

**UNIÓN LOS MENDOZA (LA).**La Unión Los Mendoza.Aldeaeen jurisd. mun.San Juan Ostuncalco, Que.A una distancia de 6 Kms. Altura 2,520 mts. SNM. Lat. 14°54'38", long. 91°38'29", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,155 habitantes: 528 hombres y 627 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. TieneEscuela primaria, Iglesia." (3;1)





**“PALESTINA DE LOS ALTOS.** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 4ª. categoría. Área aproximada 48 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Palestina de Los Altos.

Colinda al norte con Sibilia, San Carlos Sija y San Antonio Sacatepéquez al este con Cajolá, Ostuncalco y San Carlos Sija al sur con Ostuncalco; al oeste con San Pedro Sacatepéquez.

En la sierra de Sija, entre los ríos Turbalá y Suj, de la cabecera por la ruta nacional 1 al sureste, 18 km. a la cab. mun. Ostuncalco y de allí al oeste 11 km. a la cab. deptal. Quezaltenango. Escuela 2,620 mts. SNM, lat. 14°55'55", long.

91°41'38". *Quezaltenango 1860 I.*

Se creó por acdo. gub. del 18 febrero 1933, al erigir también la aldea Palestina, que habla pertenecido a Ostuncalco, en cabecera del nuevo municipio: "Examinada la solicitud de los vecinos de la aldea Palestina, municipio de San Juan Ostuncalco, departamento de Quezaltenango, relativa a que se acuerde la creación de un nuevo municipio cuya cabecera tenga su asiento en dicha población; y - Considerando: Que de las diligencias que se han seguido sobre el particular, se ha establecido la conveniencia de acceder a dicha petición; Por Tanto- El Presidente de la República, Acuerda: Crear el municipio de Palestina en el departamento de Quezaltenango. Se limitará al norte con los municipios de Sibilia, Cabricán y San Carlos Sija, del departamento de Quezaltenango; al este y sur con el municipio de San Juan Ostuncalco, del mismo departamento; y al oeste con los municipios de San Antonio Sacatepéquez y San Cristóbal Cucho del departamento de San Marcos.

A efecto de evitar equivocaciones, el acdo. gub. del 7 febrero 1952 dispuso que el municipio se denomine Palestina de Los Altos.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 11,682 habitantes, de los cuales 5,556 eran hombres y 6,126 mujeres. Urbano 1,443; rural 10,239; indígena 8,322; no indígena 3,360.

**ALTA MIRA.** Alta Mira. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al este de la cabecera por carretera asfaltada 1 Kms. Altura 2,720 mts. SNM. Lat. 14°55'51", long. 91°41'23", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 301 habitantes: 154 hombres y 147 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.



**BUENOS AIRES.** Buenos Aires.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 5 Kms. Colinda al norte con caserío La Estancia; al sur con sector El Campo; al este con caserío Roble Grande; al oeste con caserío Puesta del Sol. Altura 2,760 mts. SNM. Lat. 14°56'21", long. 91°41'23", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 426 habitantes: 188 hombres y 328 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hongos. Tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**CABRERA (LOS).** Los Cabrera.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur de la cabecera por camino de pavimento 0.5 Kms. Altura 2690 mts. SNM. Lat. 14°55'37", long. 91°41'49", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 11, 12*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 422 habitantes: 188 hombres y 324 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hongos. Tiene Escuela primaria.

**CAMPO (EL).** El Campo.Sectores en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al norte de la cabecera por camino mixto aproximadamente 0.5 Kms. Altura 2740 mts. SNM. Lat. 14°56'18", long. 91°41'33", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria, Puesto de Salud.

**CANTÓN BARRIOS.** Cantón Barrios. Cantón en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-oeste de la cabecera por camino mixto aproximadamente 5 Kms. Altura 2860 mts. SNM. Lat. 14°57'38", long. 91°40'02", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria, Puesto de Salud.

**CARMEN (EL).** El Carmen.Aldea en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur de la cabecera por camino mixto aproximadamente 8 Kms. Altura 2,710 mts. SNM. Lat. 14°54'52", long. 91°41'57", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 11, 12*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 886 habitantes: 404 hombres y 482 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria, Iglesia, Campo de Fútbol.

**CARMEN II (EL).** El Carmen II.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur-oeste de la cabecera por camino mixto aproximadamente 13 Kms. Altura 2,660 mts. SNM. Lat. 14°55'00", long. 91°42'52", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 11*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 416 habitantes: 198 hombres y 218 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria.

**CRUZ DEL MEXICANO.** Cruz del Mexicano.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur-este de la cabecera por carretera asfaltada 6 Kms. Altura 2,730 mts. SNM. Lat. 14°54'26", long. 91°40'53", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**CRUZ VERDE.** Cruz Verde.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur-oeste de la cabecera por camino mixto aproximadamente 5 Kms. Altura 2860 mts. SNM. Lat. 14°54'56", long. 91°41'09", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria, Iglesia, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.



**CUMBRE (LA).** La Cumbre.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 5 Kms. Altura 3,020 mts. SNM. Lat. 14°54'52", long. 91°40'08", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tienelglesia.

**DELICIAS (LAS).** Las Delicias.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-este de la cabecera por carretera asfaltada 6 Kms. Altura 2,890 mts. SNM. Lat. 14°57'45", long. 91°39'29", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 439 habitantes: 220 hombres y 219 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tienelglesia.

**DESIERTO (EL).** El Desierto.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-este de la cabecera por camino de pavimento Altura 2,820 mts. SNM. Lat. 14°56'27", long. 91°39'40", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 78 habitantes: 31 hombres y 47 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria, Iglesia, Cementerio, Salón Comunal.

**DÍAS (LOS).** Los Días.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur de la cabecera por camino mixto 3 Kms. Altura 2,645 mts. SNM. Lat. 14°55'10", long. 91°41'28", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 292 habitantes: 120 hombres y 172 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hongos. Tiene Escuela primaria; elaboran Artesanías,

**EDÉN (EL).** El Edén.Aldea en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-este de la cabecera por camino de pavimento 4 Kms. Altura 2,895 mts. SNM. Lat. 14°57'13", long. 91°39'31", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 484 habitantes: 236 hombres y 248 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**FERIA (LA).** La Feria.Sectores en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Dentro del Casco Urbano de la cabecera. Altura 2,645 mts. SNM. Lat. 14°56'02", long. 91°41'52", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07, 12*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tienelglesia.

**GONZÁLEZ (LOS).** Los González.Aldea en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 7 Kms. Altura 2905 mts. SNM. Lat. 14°56'10", long. 91°39'50", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 610 habitantes: 287 hombres y 323 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela primaria, Iglesia, Campo de Fútbol, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal; elaboran Artesanías.

**JOYA (LA).** La Joya.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur de la cabecera por camino mixto aproximadamente 2.5 Kms. Altura 2,710 mts. SNM. Lat. 14°55'10", long. 91°41'48", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tienelglesia. Elaboran Mermelada

**LAURELES (LOS).** Los Laureles. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 7 Kms. Altura 3,145 mts. SNM. Lat. 14°56'04", long. 91°39'07", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07, 12*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 411 habitantes: 205 hombres y 206 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela, Iglesia.





**LLANO VERDE.** Llano Verde.Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 6 Kms. Altura 2,920 mts. SNM. Lat. 14°55'52", long. 91°39'27", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**LÓPEZ (LOS).** Los López. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur de la cabecera por camino mixto aproximadamente 4 Kms. Altura 2,730 mts. SNM. Lat. 14°55'28", long. 91°41'12", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 93 habitantes: 43 hombres y 50 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**MARROQUÍN (LOS).** Los Marroquín. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur-este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 5 Kms. Altura 2,980 mts. SNM. Lat. 14°55'30", long. 91°40'25", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 338 habitantes: 156 hombres y 182 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela, Iglesia.

**MÉNDEZ (LOS).** Los Méndez. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-este de la cabecera por camino de pavimento 1 Kms. Altura 2,720 mts. SNM. Lat. 14°56'12", long. 91°41'08", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Iglesia. Cultivan Hongos

**MIRA PEÑA.** Mira Peña. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 8 Kms. Altura 2,800 mts. SNM. Lat. 14°58'03", long. 91°40'00", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 02, 07.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela primaria, Iglesia, Campo de Fútbol.

**MIRANDA (LOS).** Los Miranda. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur de la cabecera por camino mixto aproximadamente 7 Kms. Altura 2,720 mts. SNM. Lat. 14°54'28", long. 91°41'31", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 02, 12.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 372 habitantes: 179 hombres y 193 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria, Iglesia.

**MOLINOS (LOS).** Los Molinos. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur de la cabecera por camino mixto aproximadamente 2 Kms. Altura 2,700 mts. SNM. Lat. 14°55'27", long. 91°42'06", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 11, 12.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Iglesia.

**MORALES (LOS).** Los Morales. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 6 Kms. Altura 2,900 mts. SNM. Lat. 14°56'17", long. 91°40'16", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria, Iglesia.

**NUEVA LINDA.** Nueva Linda. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 2.5 Kms. Altura 2,740 mts. SNM. Lat. 14°56'41", long. 91°40'31", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela Primaria, Iglesia.



**NUEVA PROVINCIA.** Nueva Provincia. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 7 Kms. Altura 2,700 mts. SNM. Lat. 14°56'30", long. 91°40'08", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene iglesia.

**NUEVO PALMIRA.** Nuevo Palmira. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur oeste de la cabecera por camino mixto aproximadamente 4 Kms. Altura 2,790 mts. SNM. Lat. 14°55'06", long. 91°42'12", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 11, 12*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 497 habitantes: 247 hombres y 250 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol, Puesto de Salud, Salón Comunal.

**PEÑALONZO (LOS).** Los Peñalonzo. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 1 Kms. Altura 2,700 mts. SNM. Lat. 14°55'58", long. 91°41'01", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene iglesia.

**ROMERO (LOS).** Los Romero. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur de la cabecera por camino mixto aproximadamente 1.5 Kms. Altura 2,720 mts. SNM. Lat. 14°55'30", long. 91°41'52", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

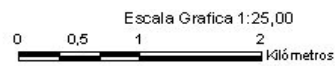
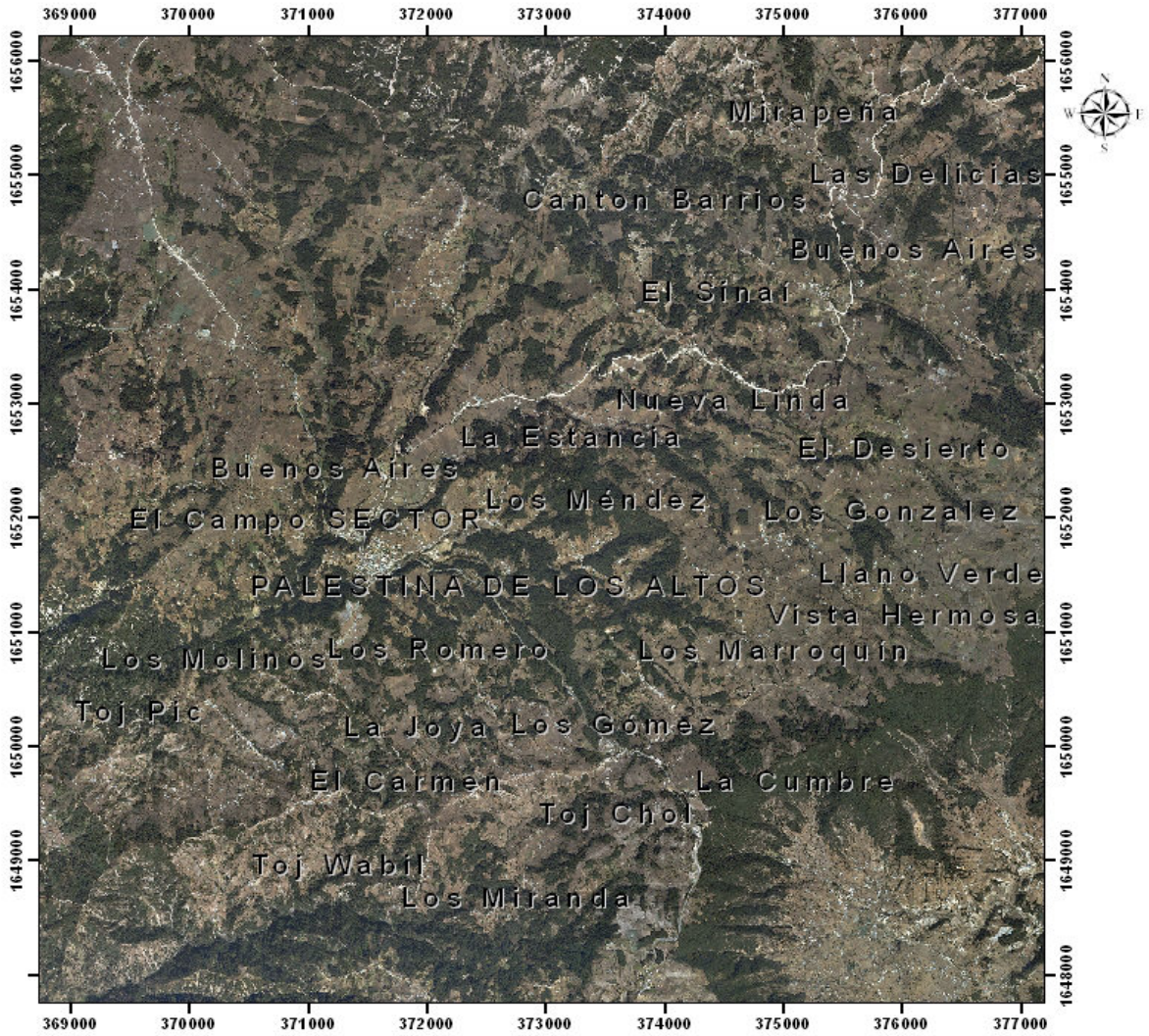
**ROBLE GRANDE.** Roble Grande. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al nor-este de la cabecera por camino mixto aproximadamente 1.5 Kms. Altura 2,720 mts. SNM. Lat. 14°56'27", long. 91°41'02", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 07*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 271 habitantes: 124 hombres y 147 mujeres. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Tiene Escuela Primaria, Iglesia.

**ROSAS (LAS).** Las Rosas. Caserío en jurisd. mun. Palestina de los Altos, Al sur-oeste de la cabecera por camino mixto aproximadamente 2 Kms. Altura 2,710 mts. SNM. Lat. 14°55'33", long. 91°41'08", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 12*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 88 habitantes: 43 hombres y 45 mujeres. Tiene Escuela primaria; elaboran artesanías." (3;5)

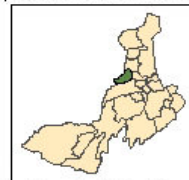




# MUNICIPIO DE PALESTINA DE LOS ALTOS



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación





**“QUETZALTENANGO.** Municipio del departamento de Quetzaltenango. Municipalidad de 1a categoría. Área aprox. 120 km<sup>2</sup> Nombre geográfico oficial: Quetzaltenango.

Colinda al norte con San Mateo, La Esperanza, Olinstepeque y San Andrés Xecul al este con Zunil, Almolonga, Cantel y Salcajá al sur con Zunil y El Palmar al oeste con Concepción Chiquirichapa y San Martín Sacatepéquez.

Del entronque de la carretera Interamericana CA-1 con la ruta nacional 1, asfaltada, hay 5½ km. suroeste a la cab. Salcajá. De allí, siempre suroeste, unos 9 km. a la cabecera de Quetzaltenango. El BM (monumento de elevación) del IGN en el parque Centroamérica frente a la municipalidad está a 2,333.03 mts. SNM, lat. 14°50'16", long. 91°31'03". Quetzaltenango 1860 I; Tonicapán 1960 IV. El municipio cuenta también con rutas nacionales, caminos, roderas y veredas que unen sus poblados entre sí y con los municipios vecinos.

En el Título Real de don Francisco Izquín Nehaib, fechado en 1558, se menciona a Culahá, nombre mam del actual Quetzaltenango. Los quichés dieron a este lugar el nombre de *Xelahuh* y *Xelahuh Queh*, o sea el día 10 *Queh* de su calendario. La actual cabecera es mencionada en la relación Guerras comunes de quichés y cakchiqueles, de 1554, con su nombre del período indígena en la época del rey Quicab, que quizá por mala copia u otro motivo, figura como Xelahub. El texto agrega que el pueblo, quemado antiguamente por Ah Chiyú, Ah Chi Caquix, Aalic y Tabahal, fue conquistado por los zotziles y tukuchés. En el Título de la Casa Ixquin Nehaib, Señora de Territorio de Otoyóyá, presentado en calidad de prueba ante el antiguo Juzgado Privativo de Tierras promediando el siglo XVIII, es mencionado como poblado mam Chi Lahum Quih. Otro nombre del pueblo del citado título es Nimá Amac (pueblo grande).

También se ha indicado que puede provenir de las voces quichés *xe* = debajo, o al pie de y *lajuj* = diez, relación a unas diez elevaciones orográficas que rodean el valle de Quetzaltenango.

Quetzaltenango ha sido siempre la segunda ciudad en importancia en la República, después de la ciudad de Guatemala. El 1° octubre 1825 el diputado Juan José Flores, hermano del doctor Cirilo Flores pidió a la Asamblea "conceder el título de ciudad a los pueblos de Chiquimula de la Sierra, Sololá, Tonicapán, Quetzaltenango y Güeguëtenango, así como el título de villa a los pueblos de Escuintla, Chimaltenango, San Martín Jilotepeque, Mazatenango, Cuyotenango, San Martín Sacatepéquez. Salamá, Rabinal, Chiquimulilla, Santa Cruz del Quiché y Zacapa". En el margen del expediente que se conserva en original en el Archivo General de Centroamérica, aparece que en la sesión pública del sábado 1o. octubre 1825 se le dió 1° lectura. En la sesión del lunes 3 de octubre siguiente se admitió a discusión y pasó a la Comisión de Constitución, con la rúbrica de los Subsecretarios Montúfar y Noval. Cabe aquí indicar que aunque Manuel Pineda Montenegro en su Recopilación de Leyes de Guatemala (1869) indicó que por decreto de la Asamblea Constituyente del 12 noviembre 1825 se confirió al pueblo de Quetzaltenango el título de ciudad. Alejandro Marure en su Catálogo





Razonado de Leyes de Guatemala. 1856, indicó que fue el 29 octubre de ese año. Efectivamente, el original del decreto número 63, conforme consultado en el Archivo General de Centroamérica, está fechado el 29 octubre 1825 y con la ortografía de su época dice: "1° El pueblo de Quezaltenango se denominará en lo sucesivo Ciudad de Quezaltenango". El Consejo Representativo del Estado pasó el decreto al Jefe de Estado el 10 noviembre de ese año; se devolvió sancionado ese mismo día a la Asamblea Constituyente y en la sesión pública del 11 noviembre 1825 se procedió a su publicación.

**CHUISUC.** Chuisuc. Cantón de la Aldea San Antonio Pajoc de la cab. mun. Olinstepeque, Al oeste de la cabecera; en la margen del río Sigüilá por camino de terracería 5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con aldea San Antonio Pajoc; al sur con río Sigüilá; al este con paraje Xoxtob; al oeste con municipio de La Esperanza. Altura 2,480 mts. SNM, lat. 14°53'24", long. 91°33'51". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 19.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 2,672 hab. Hombres 1,292, mujeres 1,380. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos, Puesto de Salud, Salón Comunal y cementerio.

**JUSTO RUFINO BARRIOS.** Justo Rufino Barrios. Aldea de la cab. mun. Olinstepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con río Sigüilá; al sur con río Seco; al este con labor Villa Laura; al oeste con municipio de La Esperanza. Altura 2,415 mts. SNM, lat. 14°52'40", long. 91°32'04". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 20.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 6,862 hab. Hombres 3,312, mujeres 3,550. Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos y Salón comunal.

**CUMBRA (LA).** La Cumbre. Aldea de la cab. mun. Olinstepeque, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 4 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al este con municipio de San Andrés Xecul; al sur con riachuelo Xequijel; al oeste con riachuelo Pachojob. Altura 2,760 mts. SNM, lat. 14°54'30", long. 91°51'02". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 15.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 2,134 hab. Hombres 977, mujeres 1,157. Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos, Salón comunal y Cementerio, se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LIBERTAD (LA).** La Libertad. Cantón de la cab. mun. Olinstepeque, Al sur-este de la cabecera por camino de terracería 2 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con barrio La Reforma; al sur con sector Llano de La Cruz; al este con municipio de Quezaltenango; al oeste con ruta nacional No. 9N. Altura 2,380 mts. SNM, lat. 14°52'38", long. 91°30'48". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 20.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 2,496 hab. Hombres 1,167, mujeres 1,329. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Puesto de Salud, Salón Comunal, se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**REFORMA (LA).** La Reforma. Barrio de la cab. mun. Olinstepeque, Al oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 1.2 Kms. a la cabecera mun. Altura 2,340 mts. SNM, lat. 14°53'03.6", long. 91°30'41.4". Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 20.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.



**FLORES (LAS).** Las Flores. Paraje. de la cab. mun. Olinstepeque, Al sur-oeste del municipio San Francisco La Unión por camino de terracería 2 Kms. hasta el entronque con Ruta Nacional No. 9N. Por carretera asfaltada Ruta Nacional No. 9N aproximadamente 9 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con municipio de San Francisco La Unión; al sur con sierra Santa Rita; al este con aldea La Cumbre; al oeste con riachuelo Paxán. Altura 2,740 mts. SNM, lat. 14°54'58", long. 91°32'10". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 15*

**LLANOS DE LA CRUZ.** Llanos de La Cruz. Sector de cantón La Libertad, mun. Olinstepeque, Al sur de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con cantón La Libertad; al sur, este y oeste con municipio de Quetzaltenango. Altura 2,375 mts. SNM, lat. 14°52'05.6", long. 91°30'35". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto20*. Cuenta con los servicios básicos de energía de eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. Cuenta con escuela primaria, mercado.

**SAN ANTONIO PAJOC.** San Antonio Pajoc. Aldea de la cab. mun. Olinstepeque, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 5Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con sector Las Rosas; al sur con cantón Chuisuc; al este con sector Tierra Colorada; al oeste con sierra Santa Rita. Altura 2,470 mts. SNM, lat. 14°53'13", long. 91°33'21". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 19*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 1,973 hab. Hombres 937, mujeres 1,036. Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria y Salón comunal.

**SAN ISIDRO.** San Isidro. Cantón de la cab. mun. Olinstepeque, Al este de la cabecera por camino de terracería 2 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al oeste con sierra Santa Rita; al sur con paraje Xoxtob; al este con riachuelo Grande. Altura 2,410 mts. SNM, lat. 14°53'21.7", long. 91°31'51". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 20*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 2,236 hab. Hombres 1,041, mujeres 1,195. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo. Los productos agrícolas son maíz para su consumo. Cuenta con escuela primaria.

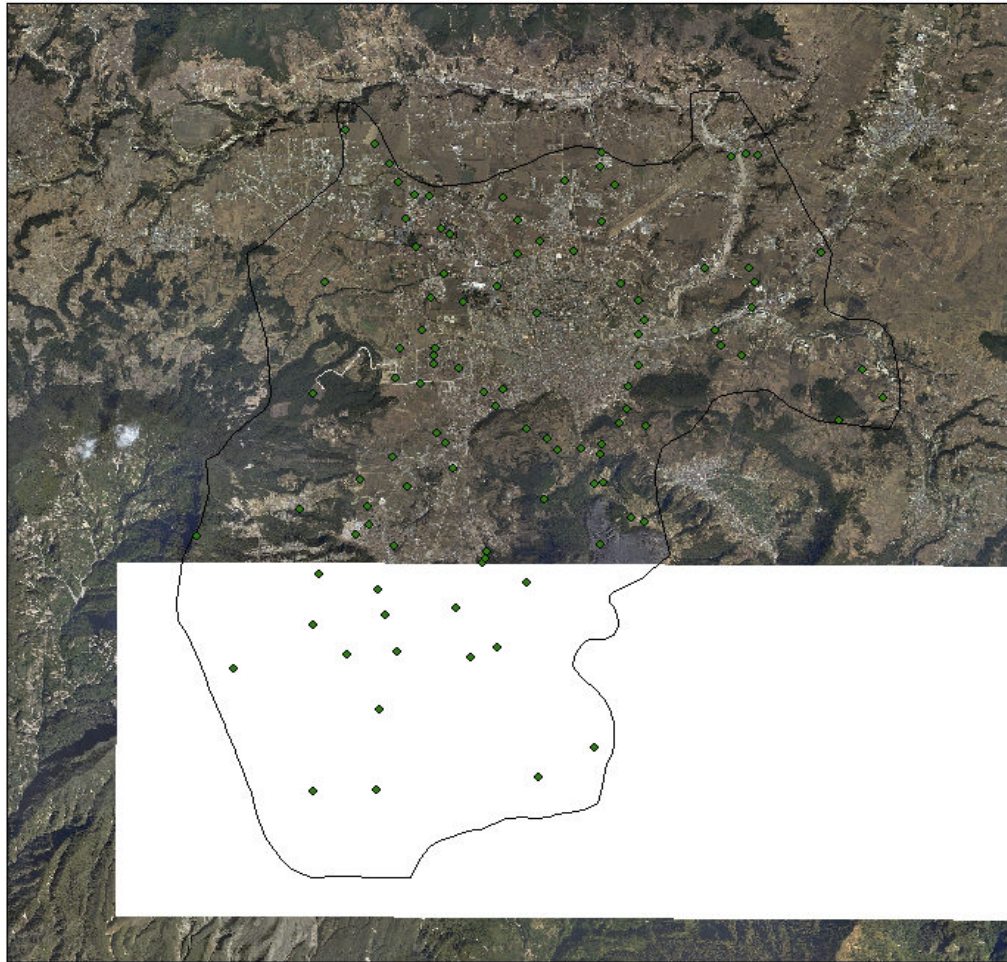
**TIERRA COLORADA.** Tierra Colorada. Sector de la aldea San Antonio Pajoc, mun. Olinstepeque, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 4.5Kms. a la cabecera mun. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°52'23", long. 91°31'43". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto20*. Cuenta con los servicios básicos de energía de eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo.

**VILLA LAURA.** Villa Laura. Labor de cantón La Libertad, mun. Olinstepeque, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 4Kms. a la cabecera mun. Altura 2,600 mts. SNM, lat. 14°53'59.3", long. 91°32'00". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto19*. Cuenta con los servicios básicos de energía de eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo.

**XOXTOB.** Xoxtob. Paraje de cantón La Libertad. mun. Olinstepeque, En la margen del río Sigüilá por camino de terracería 2.5 Kms. aproximadamente a la cabecera mun. Altura 2,360 mts. SNM, lat. 14°53'11.1", long. 91°32'02.4". Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 20*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. Los productos agrícolas son maíz y Hortalizas para su consumo." (3;1)

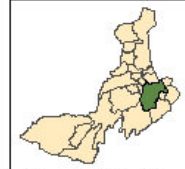


# MUNICIPIO DE QUETZALTENANGO



0 0,5 1 2  
Escala Gráfica 1:25,000  
Kilómetros

Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación







**“SALCAJÁ.** Municipio del departamento de Quetzaltenango. Municipalidad de 3a categoría. Área aprox. 12 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Salcajá.

Colinda al norte con San Cristóbal Totonicapán y Totonicapán al este con San Cristóbal Totonicapán y Totonicapán al sur con Cantel y Quetzaltenango al oeste con Quezaltenango y San Andrés Xecul.

El BM (monumento de elevación) del IGN en el parque, frente a la municipalidad e Iglesia está a 2,321.67 mts. SNM, lat. 14°52'45", long. 91°27'30". En la plazoleta frente a la Iglesia de San Jacinto 2,330 mts. SNM, lat. 14°52'37", long. 91°27'13". *Totonicapán 1960 IV.*

De la ciudad de Guatemala son unos 195 km. oeste-noroeste a la cabecera. De ellos, del entronque con la carretera (asfaltada) Interamericana CA-1 en el entronque frente a la cab. San Cristóbal Totonicapán rumbo sur hay unos 5 km. a la cab. Salcajá por la ruta Nacional 1, también asfaltada y de allí rumbo suroeste unos 9 km. al parque frente a la municipalidad en la ciudad de Quetzaltenango. Por la ruta nacional 1, de la ciudad de Totonicapán al entronque frente a San Cristóbal Totonicapán son unos 12 km. Salcajá cuenta también con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos.

Poblado antiguo, en la versión de Adrián Recinos del Popol Vuh se le menciona como *Sacchá* y *Sacahá*, etimología que puede provenir de sac = blanco y cajá = agua amarga, en quiché, o sea agua blanca amarga.

Por esos días del año 1776 se verificó la fundación del poblado, que se puso bajo la advocación de San Luis rey de Francia, por lo que Salcajá también fue conocido durante cierto período de tiempo como San Luis Salcajá, o San Luis Sahcahá. Con fecha 18 diciembre 1778 se autorizó la fundación con el nombre de San Carlos Sija, así como la de San Luis Sahcahá. Con lo anterior, queda desvirtuado lo que en contra se haya escrito.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 14,829 habitantes, de los cuales 6,964 eran hombres y 7,865 mujeres. Urbano 11,110; rural 3,719; indígena 5,174; no indígena 9,655.





**BACILIO VÁSQUEZ.**Bacilio Vásquez.Coloniade la cab. mun. Salcajá, Altura 2,330 mts. SNM. Lat. 14°52'37", long. 91°27'52", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.*Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**BAÑO DE SAN JUAN.**Baño de San Juan.Sector decantón Marroquín, mun. Salcajá, Altura 2,320 mts. SNM. Lat. 14°51'41", long. 91°28'12", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 21.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**CALVARIO (EL).**El Calvario. Barriode la cab. mun. Salcajá, Altura 2,320 mts. SNM. Lat. 14°52'04", long. 91°27'43", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.*Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**CASA BLANCA.**Casa Blanca.Coloniade la cab. mun. Salcajá, Altura 2,330 mts. SNM. Lat. 14°52'23", long. 91°27'52", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.*Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 218 habitantes: 100 hombres y 118 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. TieneEscuela primaria, Instituto de Básicos.

**CEMENTERIO (EL).**El Cementerio.Barriode la cab. mun. Salcajá, Altura 2,330 mts. SNM. Lat. 14°52'45", long. 91°27'17", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.*Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**CEREZOS (LOS).**Los Cerezos. Coloniade la cab. mun. Salcajá, Altura 2,380 mts. SNM. Lat. 14°52'26", long. 91°26'59", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.*Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**CHURRUCHIQUE.**Churruchique.Cantónen jurisd. mun. Salcajá,Colinda al norte con Río Churruchique, al sur con Labor San Diego, al este con Caserío San Ramón y al oeste con Río Samalá.Altura 2,350 mts. SNM. Lat. 14°52'44", long. 91°27'05", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.*Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 558 habitantes: 267 hombres y 229 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. TieneEscuela primaria, Instituto de Básicos.

**CHURRUCHIQUE 1.**Churruchique 1.Coloniaen jurisd. mun. Salcajá, Altura 2,330 mts. SNM. Lat. 14°52'08", long. 91°27'22", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**CHURRUCHIQUE 2.**Churruchique 2.Coloniaen jurisd. mun. Salcajá, Altura 2,330 mts. SNM. Lat. 14°52'10", long. 91°27'36", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**CRUZ (LA).**La Cruz. Barriode la cab. mun. Salcajá, Altura 2,320 mts. SNM. Lat. 14°52'38", long. 91°27'32", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**ESFUERZO (EL).**El Esfuerzo. Coloniaen jurisd. mun. Salcajá, Altura 2,340 mts. SNM. Lat. 14°52'43", long. 91°27'46", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.



**FAMILIA OVALLE.**Familia Ovalle.Lotificaciónen jurisd. mun. Salcajá,Altura 2,340 mts. SNM. Lat. 14°53'25", long. 91°27'00", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**FLORES (LAS).**Las Flores. Sector dealdea Santa Ritamun. Salcajá, Altura 2,330 mts. SNM. Lat. 14°52'17", long. 91°27'31", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. TieneEscuela primaria.

**MARÍA FERNANDA.**María Fernanda.Coloniade la cab. mun. Salcajá, Altura 2,340 mts. SNM. Lat. 14°53'13", long. 91°27'09", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 17*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**MARROQUÍN.**Marroquín.Cantónen jurisd. mun. Salcajá, Colinda al norte con Barrio El Cementerio, al sur con Colonia Bugarvillas, al este con Colonia Hernández y al oeste con Colonia Bacilio Vásquez. Altura 2,340 mts. SNM. Lat. 14°53'04", long. 91°27'02", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable. TieneEscuela primaria, Instituto de Básicos.

**MARROQUÍN.**Marroquín.Caseríoen jurisd. mun. Salcajá, Colinda al norte con Parracacantacaj, al sur con San Antonio La Raya, al este con Colonia Villa De San Luis y al oeste con Quetzaltenango. Altura 2,330 mts. SNM. Lat. 14°52'35", long. 91°27'47", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,292 habitantes: 605 hombres y 687 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**MONTE BELLO.**Monte Bello.Laboren jurisd. mun. Salcajá, Altura 2,380 mts. SNM. Lat. 14°52'24", long. 91°28'31", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**NUEVO.**Nuevo.Barriode la cab. mun. Salcajá,Altura 2,350 mts. SNM. Lat. 14°52'47", long. 91°27'48", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16*.Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 68 habitantes: 32 hombres y 36 mujeres.Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**PANORAMA.**Panorama.Coloniaen jurisd. mun. Salcajá, Altura 2,330 mts. SNM. Lat. 14°53'00", long. 91°27'26", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**PARRACANTACAJ.**Parracantacaj.Parajeen jurisd. mun. Salcajá,Altura 2,370 mts. SNM. Lat. 14°53'07", long. 91°26'54", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 17*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**PRADOS DEL RÍO 1.**Prados del Río 1.Coloniaen jurisd. mun. Salcajá, Altura 2,390 mts. SNM. Lat. 14°53'19", long. 91°28'23", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 16*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

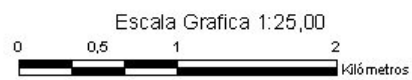
**SAN DIEGO.**San Diego.Laboren jurisd. mun. Salcajá, Altura 2,370 mts. SNM. Lat. 14°52'03", long. 91°28'36", Hoja *San Marcos 1960-IV. Ortofoto 21*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable."

(3;1)

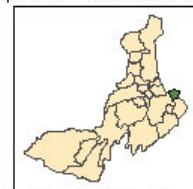




# MUNICIPIO DE SALCAJÁ



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación



**“SAN CARLOS SIJA.** Municipio del departamento de Quetzaltenango. Municipalidad de 2a. categoría. Área aproximada 148 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: San Carlos Sija.

Colinda al norte con Malacatancito al este con Momostenango y San Francisco El Alto al sur con San Francisco la Unión y Cajolá al oeste con Palestina de Los Altos, Sibilia, Huitán, Cabricán y Sipacapa.

La cabecera está en la afluencia del río Chorro de Agua en el río Caquixá o Samalá y al lado oeste del cerro de Sija, en la sierra de Sija. Por la ruta nacional 9-N aprox. 16 km. sur a la cab. Olinstepeque; de allí siempre sur, unos 5 km. a la cab. deptal. Quetzaltenango. El BM (monumento de elevación) del IGN en el parque está a 2,642.13 mts. SNM, lat. 14°59'04", long. 91°32'55". *Quetzaltenango 1860 I.* También cuenta con caminos, roderas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos.

Sin bien algunos han atribuido la fundación de Sija a Bernal Díaz del Castillo, e indicando que Sija era aféresis y corruptela de la palabra española Ecija, nombre de la ciudad donde se dijo nació, así como que fundó el poblado por diciembre de 1526, lo que se refiere a su lugar de nacimiento es inexacto ya que Díaz del Castillo nació en Medina del Campo octubre de 1495 y marzo de 1496, sin poderse por ahora proporcionar fecha más exacta. Además, Sija es fonetización española de una voz indígena, puesto que durante el período indígena se hace mención de un poblado Sihá, como por ejemplo en el Título de la casa Ixquín Nehaíb, Señora del Territorio de Otzoyá, que se presentó como pieza probatoria ante el Juzgado Privativo de Tierras promediando el siglo XVIII, en la edición conocida. También es importante que hasta los primeros años del siglo XVIII no se había hecho reducción a poblado. En el Archivo General de Centroamérica existe un expediente del año 1714 en que los vecinos esparcidos en el valle de Sija, todos españoles, solicitaron la fundación de una villa y, a la vez, pedían remedida de las 16 caballerías de tierra. Por auto del 8 diciembre 1776, la Real Audiencia de Guatemala ordenó la reducción de Sija a poblado como lo está en la actualidad, y con fecha 18 diciembre 1778 se autorizó la fundación con el nombre de San Carlos Sija, así como la de San Luis Sahcahá. Con lo anterior, queda desvirtuado lo que en contra se haya escrito.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 28,389 habitantes, de los cuales 13,470 eran hombres y 14,919 mujeres. Urbano 4,836; rural 23,553; indígena 12,231; no indígena 16,158.





**AGUA CALIENTE.** Agua Caliente. Aldean jurisd. mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 40 Kms. Altura 2,100 mts. SNM. Lat. 15°08'19", long. 91°34'05", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 04.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 815 habitantes: 393 hombres y 422 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**BELLA VISTA.** Bella Vista. Caserío de aldea San José Chicalquix mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 10 Kms. Altura 2,900 mts. SNM. Lat. 15°01'35.4", long. 91°36'44.3", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 23.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia, Salón Comunal.

**BUENA MOZA.** Buena Moza. Caserío de lacab. mun. San Carlos Sija, A una distancia de 2 Kms. de la cab. mun. por camino mixto. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**BUENA VISTA.** Buena Vista. Caserío de lacab. mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino mixto aproximadamente 3 Kms. Altura 2,000 mts. SNM. Lat. 15°10'16.3", long. 91°34'31.5", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**BUENOS AIRES LA LAGUNA.** Buenos Aires La Laguna. Caserío de aldea Recuerdo a Barrios mun. San Carlos Sija, Que. Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 7 Kms. Altura 2.700 mts. SNM. Lat. 15°00'08", long. 91°35'06", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**CALEL.** Calel. Aldean jurisd. mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 37 Kms. Altura 2,700 mts. SNM. Lat. 15°05'31", long. 91°34'02", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 14.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2,618 habitantes: 1,179 hombres y 1,439 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**CAQUIXÁ.** Caquixá. Caserío de lacab. mun. San Carlos Sija, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada 5 Kms. Altura 2,680 mts. SNM. Lat. 14°57'15", long. 91°32'16", Hoja *Quetzaltenango 1861-I. Ortofoto 10.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 140 habitantes: 67 hombres y 73 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Iglesia.

**CEREZA (LA).** La Cereza. Caserío de aldea Recuerdo a Barrios mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3 Kms. Altura 2,690 mts. SNM. Lat. 15°00'00", long. 91°34'20", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**CERRITOS (LOS).** Los Cerritos. Caserío de aldea San José Chicalquix mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería. Altura 2,620 mts. SNM. Lat. 14°59'54", long. 91°35'26", Hoja *Quetzaltenango 1861-I. Ortofoto 04.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Iglesia.



**CHIQUIVAL.** Chiquival. Aldeaen jurisd. mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada 37 Kms. Altura 2,800 mts. SNM. Lat. 15°08'23", long. 91°32'06", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 05.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 431 habitantes: 224 hombres y 207 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**CHIQUIVAL VIEJO.** Viejo Chiquival. Caserío de aldea Chiquival mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada 37 Kms. Altura 2,400 mts. SNM. Lat. 15°07'31.7", long. 91°32'19.02", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 10.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia, Campo de Fútbol, Salón Comunal.

**CHUVALCÓN.** Chuvalcón. Caserío de aldea San Francisco Chuatuj mun. San Carlos Sija, Al este de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 8.5 Kms. Altura 2,680 mts. SNM. Lat. 14°59'20", long. 91°35'53", Hoja *Quetzaltenango 1861-I. Ortofoto 04.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 357 habitantes: 173 hombres y 184 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**CIFUENTES (LOS).** Los Cifuentes. Caserío de aldea Recuerdo a Barrios mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de aproximadamente 12 Kms. Altura 2,800 mts. SNM. Lat. 14°58'08", long. 91°34'25", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia, Cementerio, Salón Comunal.

**CIPRESALES.** Cipresales. Caserío de aldea Esquípalas Seque mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 8 Kms. Altura 2,760 mts. SNM. Lat. 15°00'43", long. 91°36'48", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 23.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia.

**COLINAS DE CARNAVAL.** Colinas de Carnaval. Caserío de aldea San José Chicalquix mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 7 Kms. Altura 2.740 mts. SNM. Lat. 15°00'15", long. 91°36'02", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**CRUCES (LAS).** Las Cruces. Aldeaen jurisd. mun. San Carlos Sija, Al sur de la cabecera por camino de pavimento 10 Kms. Altura 2,700 mts. SNM. Lat. 14°57'28", long. 91°32'57", Hoja *Quetzaltenango 1861-I. Ortofoto 04.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2,260 habitantes: 1,033 hombres y 1,227 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**CUESTA DEL AIRE.** Cuesta del Aire. Caserío de aldea Recuerdo a Barrios mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 5 Kms. Altura 2,780 mts. SNM. Lat. 15°01'10", long. 91°32'35", Hoja *Quetzaltenango 1861-I. Ortofoto 25.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 188 habitantes: 79 hombres y 109 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.



**DELICIAS (LAS).** Las Delicias. Aldeaen jurisd. mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por 45 Kms. Altura 2,260 mts. SNM. Lat. 15°07'39.4", long. 91°34'21.2", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 09*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 353 habitantes: 171 hombres y 182 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia, puesto de Salud, Salón Comunal.

**ESQUIPULAS SEQUE.** Esquípalas Seque. Aldeaen jurisd. mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de Altura 2,780 mts. SNM. Lat. 15°00'17", long. 91°36'45", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 23*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 980 habitantes: 444 hombres y 536 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol, Cementerio, Salón Comunal.

**ESTANCIA LA VIRGEN.** Estancia La Virgen. Aldeaen jurisd. mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada 45 Kms. Altura 1,990 mts. SNM. Lat. 15°11'08", long. 91°32'47", Hoja *Santa Bárbara 1861-I. Ortofoto 25*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,095 habitantes: 515 hombres y 580 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos.

**FLORES (LAS).** Las Flores. Caserío dealdea Saquicol mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 80 Kms. Altura 2,140 mts. SNM. Lat. 15°09'07", long. 91°37'19", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 09*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**FUENTES (LAS).** Las Fuentes. Caserío dealdea Pachute mun. San Carlos Sija, Al nor-este de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 6 Kms. Altura 2,760 mts. SNM. Lat. 15°00'57", long. 91°36'29", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**JOYA DE LA PUERTA.** Joya de la Puerta. Caserío dealdea Chiquival mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada 40 Kms. Altura 2,180 mts. SNM. Lat. 15°09'02.2", long. 91°32'01.3", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 05*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**LEONES (LOS).** Los Leones. Caserío dealdea Estancia de la Virgen mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 60 Kms. Altura 1,960 mts. SNM. Lat. 15°10'58", long. 91°32'01", Hoja *Santa Bárbara 1861-I. Ortofoto 25*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**LIBERTAD.** Libertad. Aldeaen jurisd. mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 42 Kms. Altura 2,160 mts. SNM. Lat. 15°09'02", long. 91°34'35", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 04*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 337 habitantes: 165 hombres y 172 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Cementerio, Salón Comunal.



**LLANO GRANDE.** Llano Grande. Caserío dealdea Recuerdo a Barrios mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 4 Km. Altura 2,710 mts. SNM. Lat. 15°00'27", long. 91°33'07", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 251 habitantes: 127 hombres y 124 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**LOMA GRANDE.** Loma Grande. Caserío dealdea Estancia de la Virgen mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 39 Kms. Altura 2,100 mts. SNM. Lat. 15°12'25.4", long. 91°32'54.6", Hoja *Santa Bárbara 1861-I. Ortofoto 20.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**LOMA LINDA.** Loma Linda. Caserío dealdea San Francisco Chuatuj mun. San Carlos Sija, Al este de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 8 Kms. Altura 2,780 mts. SNM. Lat. 14°58'40.1", long. 91°36'27", Hoja *Quetzaltenango 1861-I. Ortofoto 3.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**MANZANAS (LAS).** Las Manzanas. Caserío dealdea Saquicol mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 60 Kms. Altura 2,195 mts. SNM. Lat. 15°07'50", long. 91°35'49", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 09.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia.

**MATAZANO (EL).** El Matazano. Caserío de aldea Estancia de la Virgen mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada 39 Kms. Altura 1,940 mts. SNM. Lat. 15°10'19", long. 91°33'29", Hoja *Santa Bárbara 1861-I. Ortofoto 24.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**MIRADOR (EL CANAQUE) (EL).** El Mirador (El Canaque). Caserío dealdea La Cruces mun. San Carlos Sija, Que. Al sur-oeste de la cabecera por camino mixto aproximadamente 3 Kms. Altura 2,840 mts. SNM. Lat. 14°57'54", long. 91°33'34", Hoja *Quetzaltenango 1861-I. Ortofoto 9.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**MOGOTILLOS.** Mogotillos. Aldea en jurisd. mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 40 Kms. Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 15°07'02", long. 91°35'18", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 09.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 551 habitantes: 263 hombres y 288 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Cementerio, Salón Comunal.

**MOLINO DE LAS FLORES.** Molino de las Flores. Caserío de la cab. mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 4 Kms. Altura 2,700 mts. SNM. Lat. 14°59'22", long. 91°33'28", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 4.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**MOSQUITOS (LOS).** Los Mosquitos. Caserío de la cab. mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3 Km. Altura 2,690 mts. SNM. Lat. 15°00'05", long. 91°32'34", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 25.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.





**NUEVO PANORAMA.** Nuevo Panorama. Caserío dealdea Panorama mun. San Carlos Sija, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 25 Kms. Altura 2,700 mts. SNM. Lat. 14°57'05", long. 91°38'46", Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 8*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia, Salón Comunal.

**NUEVO SAN ANTONIO.** Nuevo San Antonio. Aldea en jurisd. mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 10 Kms. Altura 2,790 mts. SNM. Lat. 15°01'06", long. 91°33'24", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de fútbol, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**PALOMA.** Paloma. Caserío dealdea Recuerdo a Barrios mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 20 Kms. Altura 2,660 mts. SNM. Lat. 15°01'11", long. 91°35'41", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**PANORAMA.** Panorama. Aldea en jurisd. mun. San Carlos Sija, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 15 Kms. Altura 2,760 mts. SNM. Lat. 14°56'47", long. 91°35'32", Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 9*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 725 habitantes: 348 hombres y 377 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Cementerio, Salón Comunal.

**PARAÍSO (EL).** El Paraíso. Caserío dealdea Panorama mun. San Carlos Sija, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 15 Kms. Altura 2,730 mts. SNM. Lat. 14°56'40", long. 91°34'46", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 9*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia, Cementerio, Salón Comunal.

**PASO ROJO.** Paso Rojo. Caserío dealdea Recuerdo a Barrios mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 3 Kms. Altura 2,700 mts. SNM. Lat. 14°59'50", long. 91°33'27", Hoja *Santa Bárbara 1861-I. Ortofoto 04*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 730 habitantes: 350 hombres y 380 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia, Cementerio, Salón Comunal.

**PLAN DE LOS LÓPEZ.** Plan de los López. Caserío de la cab. mun. San Carlos Sija, Al sur-oeste de la cabecera por camino de pavimento 3 Kms. Altura 2,640 mts. SNM. Lat. 14°58'60", long. 91°33'23", Hoja *Quetzaltenango 1860-I.Ortofoto 04*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**POZAS (LAS).** Las Pozas. Caserío dealdea Estancia de la Virgen mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por carretera asfaltada 45 Kms. Altura 1,980 mts. SNM. Lat. 15°11'00", long. 91°33'28", Hoja *Santa Bárbara 1861-I. Ortofoto 24*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 349 habitantes: 178 hombres y 171 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.



**PROGRESO (EL).** El Progreso. Aldea en jurisd. mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 7 Kms. Altura 2,600 mts. SNM. Lat. 14°57'30", long. 91°32'36", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 10*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,525 habitantes: 765 hombres y 760 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia, Campo de Fútbol, Cementerio, Salón Comunal.

**RANCHO ALEGRE.** Rancho Alegre. Caserío de la Estancia de la Virgen mun. San Carlos Sija, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 55 Kms. Altura 1,990 mts. SNM. Lat. 15°09'42", long. 91°33'07", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 04*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**RODEO (EL).** El Rodeo. Aldea en jurisd. mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 4 Kms. Altura 2,660 mts. SNM. Lat. 14°59'36.3", long. 91°34'40.9", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 04*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,240 habitantes: 569 hombres y 671 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia, Campo de fútbol, Cementerio, Salón Comunal.

**SAN FRANCISCO CHUATUJ.** San Francisco Chuatuj. Aldea en jurisd. mun. San Carlos Sija, Al oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 10 Kms. Altura 2,640 mts. SNM. Lat. 14°59'04", long. 91°35'47", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 04*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de fútbol, puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**SAN JOSÉ CHICALQUIX.** San José Chicalquix. Aldea en jurisd. mun. San Carlos Sija, Al nor-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 12 Kms. Altura 2,630 mts. SNM. Lat. 15°00'14", long. 91°35'35", Hoja *Comitancillo 1861-II. Ortofoto 24*. Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 2,363 habitantes: 1,114 hombres y 1,249 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Granos básicos. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de fútbol, puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal." (3;1)





**SAN FRANCISCO LA UNIÓN.** Municipio del departamento de Quetzaltenango. Municipalidad de 4a. categoría. Área aproximada 32 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: San Francisco La Unión.

Colinda al norte con San Carlos Sija y San Cristóbal Totonicapán al este con San Andrés Xecul al sur con Olintepeque al oeste con San Carlos Sija y Cajolá

Por la carretera deptal. Quetzaltenango 16 al este 3 km. al entronque con la ruta nacional 9-N, que al sur tiene 7 km. A la cab. Olintepeque. De allí unos 5 km. a la cab. deptal. Escuela 2,770 mts. SNM, lat. 14°55'23", long. 91°32'35". *Quetzaltenango 1860 I.* Cuenta asimismo con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos.

El municipio fue creado por acdo. gub. del 7 febrero 1880: "Tomando en consideración la solicitud de los vecinos de las aldeas de Chuestancia y Xeaj sobre erigirse en su solo pueblo con el nombre de La Unión, y atendiendo a que dichas aldeas poseen un territorio proporcionado a sus habitantes, y pueden pagar los gastos municipales obligatorios; y a que además, según lo informado por el Jefe Político del departamento de Quetzaltenango, han tenido hasta ahora una existencia jurídica verdaderamente anómala, por ser sus fundadores originarios de San Francisco El Alto en el departamento de Totonicapán y pertenecer sus terrenos a la jurisdicción municipal de Olintepeque en el primero de los departamentos mencionados, -El Presidente de la República, -De conformidad con lo dispuesto en el artículo 4° de la ley de 30 de septiembre último, -Acuerda: Acceder a la mencionada solicitud, y que el Jefe Político de Quetzaltenango dicte las providencias del caso, necesarias para la mejor organización de las autoridades locales del nuevo pueblo de La Unión".

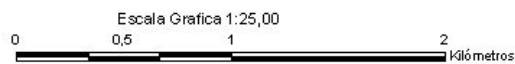
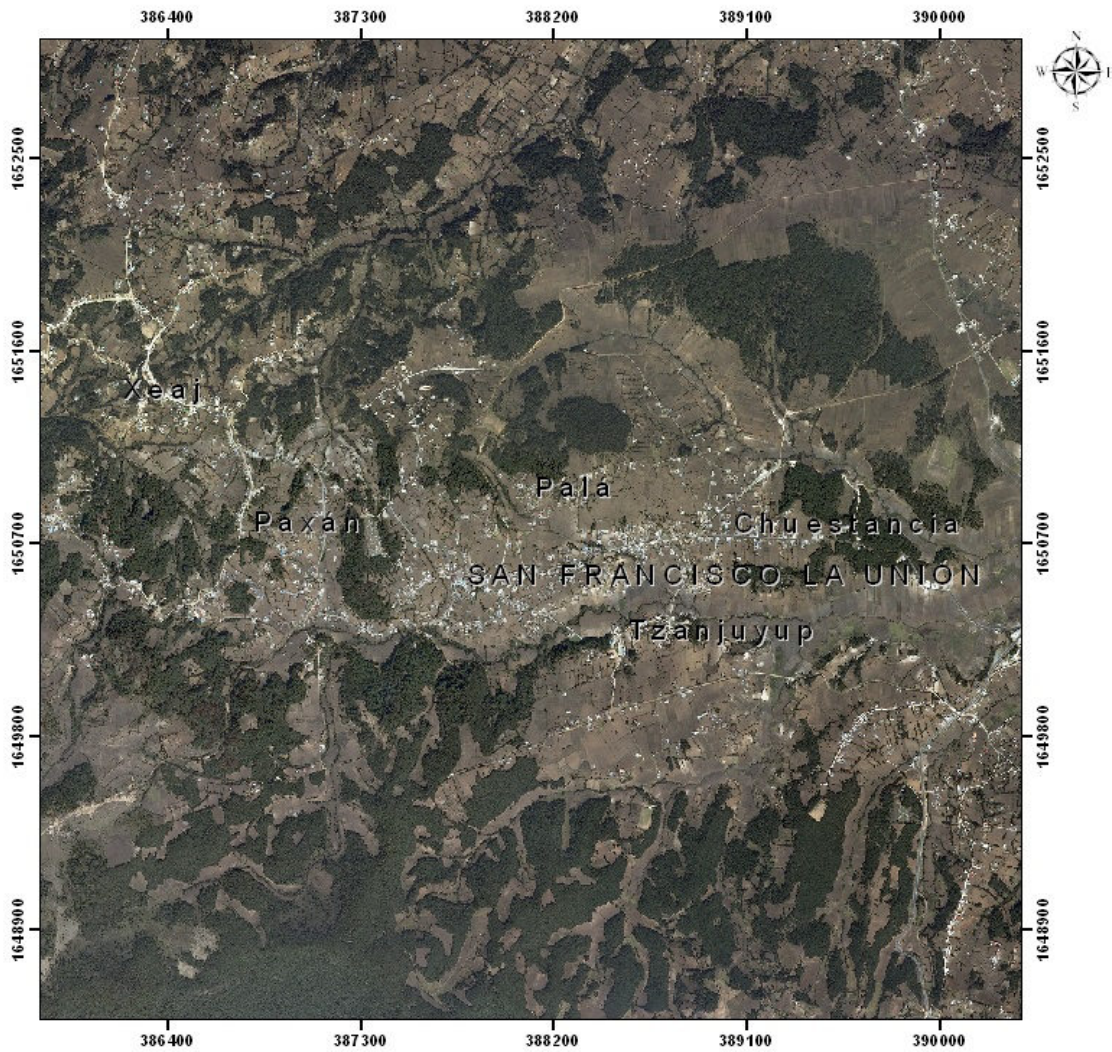
**CHULESTANCIA.** Chulestancia. Cantón de la cab. mun. San Francisco La Unión, Al este de la cabecera por carretera asfaltada 1.5 Kms. Altura 2750 mts. SNM. Lat. 14°55'33", long. 91°31'54", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 15.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 868 habitantes: 414 hombres y 454 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Tiene Escuela primaria, Iglesia, Campo de Fútbol y Salón Comunal.

**PAXÁN.** Paxán. Cantón jurisd. mun. San Francisco La Unión, Al oeste de la cabecera por camino de pavimento y terracería 2 Kms. Altura 2,840 mts. SNM. Lat. 14°55'33", long. 91°33'09", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 14.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,890 habitantes: 825 hombres y 1,065 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Tiene Escuela primaria, Iglesia, Campo de Fútbol y Salón Comunal." (3;1)

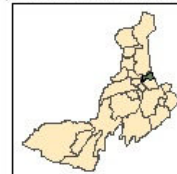




# MUNICIPIO DE SAN FRANCISCO LA UNIÓN



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación







“SAN MARTÍN SACATEPÉQUEZ. Mun. depto. Quetzaltenango. Municipalidad de 3a. categoría. Área aproximada 100 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: San Martín Sacatepéquez.

Colinda al norte con Concepción Chiquirichapa y Palestina de Los Altos al este con Concepción Chiquirichapa y Quetzaltenango al sur con El Palmar y Colomba al oeste con Colomba y San Antonio Sacatepéquez.

La cabecera está al norte del volcán Chicabal. Hay 4½ km. rumbo norte por la carretera deptal. Quetzaltenango 3 a la cab. Concepción Chiquirichapa y de allí unos 2 km. siempre al norte por la carretera deptal. Quetzaltenango 11 que en la cab. Ostuncalco enlaza con la ruta nacional 1, asfaltada que 12½ km. al este lleva a la cab. deptal. Quetzaltenango. Frente a la iglesia en el parque 2,490 mts. SNM, lat. 14°49'22", long. 91°38'33". *Colomba 1860 II; Quetzaltenango 1860 I.* También cuenta con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos.

Se conoció como San Martín Obispo, San Martín Sacatepéquez y San Martín Chile Verde, hasta que en época relativamente reciente cambió su nombre a San Martín Sacatepéquez.

En la descripción de la Provincia de Guatemala de Juan de Pineda, 1584, se refirió a Zacatepeque, que juntamente con Ostuncalco estaba encomendado a don Pedro de Alvarado, hijo de don Francisco de la Cueva y de doña Leonor de Alvarado.

**ALMORZADEROS (LOS).** Los Almorzaderos. Caserío en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto aproximadamente 18 Kms. Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 84 habitantes: 36 hombres y 48 mujeres. Los productos agrícolas son Hortalizas, Café. Tiene Escuela primaria, Iglesia.

**ALTAMIRA.** Altamira. Caserío en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al este de la cabecera por camino de pavimento 12 Kms. Altura 1,900 mts. SNM. Lat. 14°49'05", long. 91°41'55", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 02.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Iglesia.

**ÁNGELES (LOS).** Ángeles. Aldea en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto aproximadamente 12.5 Kms. Altura 1,440 mts. SNM. Lat. 14°45'00", long. 91°40'53", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 596 habitantes: 299 hombres y 297 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**CARMEN (EL).** El Carmen. Aldea en jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada 1 Kms. Altura 1,500 mts. SNM. Lat. 14°44'46", long. 91°39'51", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 238 habitantes: 118 hombres y 120 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Laproducción agrícola es Café. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**CONCHITA (LA).** La Conchita. Caserío en jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería y asfalto aproximadamente 17 Kms. Altura 1,420 mts. SNM. Lat. 14°45'26", long. 91°41'41", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 77 habitantes: 41 hombres y 36 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas

**CUMBRE DE TUILACAN (LA).** Cumbre de Tuilacan. Aldea en jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 52 Kms. Altura 2,350 mts. SNM. Lat. 14°48'25", long. 91°40'03", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 02.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,142 habitantes: 523 hombres y 619 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**ESTANCIA (LA).** La Estancia. Aldea en jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 4.5 Kms. Altura 2,400 mts. SNM. Lat. 14°49'06", long. 91°39'14", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 02.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 865 habitantes: 374 hombres y 491 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia.

**FÁTIMA.** Fátima. Caserío en jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 14 Kms. Altura 1,460 mts. SNM. Lat. 14°44'53", long. 91°40'49", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Laproducción agrícola es Café. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia.

**HORTENSIAS (LAS).** Las Hortensias. Aldea en jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 3.5 Kms. Altura 2,460 mts. SNM. Lat. 14°49'14", long. 91°38'43", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia.

**ISLA (LA).** La Isla. Caserío en jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 2.5 Kms. Altura 1,320 mts. SNM. Lat. 14°45'10", long. 91°42'33", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 11.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 78 habitantes: 39 hombres y 39 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**LOBLATZAN CHIQUITO.** Loblatzan Chiquito. Caserío en jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 0.5 Kms. Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°48'45", long. 91°38'30", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia.

**LOBLATZAN GRANDE.** Loblatzan Grande. Aldea en jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 12 Kms. Altura 2,480 mts. SNM. Lat. 14°48'56", long. 91°38'33", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Salón Comunal.



**LOMA (LA).** La Loma. Aldean jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 3 Kms.Altura 1,320 mts. SNM. Lat. 14°47'07", long. 91°44'08", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 06.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 417 habitantes: 198 hombres y 219 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.Los productos agrícolasson Hortalizas. Tienelglesia.

**LORENA.** Lorena. Fincaen jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Altura 1,750 mts. SNM. Lat. 14°46'05", long. 91°40'21", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 07.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**MANDALAY.** Mandalay. Caseríoen jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada 6 Kms.Altura 1,440 mts. SNM. Lat. 14°44'33", long. 91°39'52", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 58 habitantes: 27 hombres y 31 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**MARÍAS (LAS).** Las Marías. Caseríoen jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 52 Kms.Altura 1,660 mts. SNM. Lat. 14°45'09", long. 91°38'29", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12.*Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.Los productos agrícolasson Hortalizas. TieneEscuela de Primaria, Instituto de Básicos.

**MIRAMAR.** Miramar. Aldean jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur –oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 2 Kms.Altura 1,540 mts. SNM. Lat. 14°45'12", long. 91°40'54", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12.*Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 569 habitantes: 290 hombres y 279 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Laproducción agrícolaes Café. TieneEscuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**NUBES I (LAS).** Las Nubes I.Aldean jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 1 Kms.Altura 2,260 mts. SNM. Lat. 14°48'10", long. 91°40'00", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 02.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**NUEVA CONCEPCIÓN.** Nueva Concepción. Aldean jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 6 Kms.Altura 1,640 mts. SNM. Lat. 14°46'27", long. 91°41'12", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 07.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 751 habitantes: 380 hombres y 371 mujeres.Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Laproducción agrícolaes Café. TieneEscuela de Primaria, Instituto de Básicos, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.

**NUEVA SAN JOSÉ.**Nueva San José.Caseríoen jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 40 Kms.Altura 1,460 mts. SNM. Lat. 14°44'49", long. 91°40'51", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12.*Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.Los productos agrícolasson Hortalizas. TieneEscuela de Primaria, Iglesia.

**PALOMAR.**Palomar.Caseríoen jurisd. mun.San Martin Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino de pavimento 0.3 Kms.Altura 2,490 mts. SNM. Lat. 14°49'22", long. 91°38'33", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.Los productos agrícolasson Hortalizas. Tienelglesia.



**PROVIDENCIA (LA).** La Providencia. Caserío en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 5 Kms. Altura 1,385 mts. SNM. Lat. 14°45'53", long. 91°42'05", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 11*. Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 143 habitantes: 73 hombres y 70 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Iglesia, Campo de Fútbol.

**RAMÍREZ (LOS).** Los Ramírez. Caserío en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Caserío dentro del área Urbana. Altura 2,495 mts. SNM. Lat. 14°49'31", long. 91°38'35", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria.

**RINCON (EL).** El Rincón. Aldea en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada 5 Kms. Altura 1,740 mts. SNM. Lat. 14°48'37", long. 91°41'46", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 02*. Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,607 habitantes: 746 hombres y 855 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**SAN ISIDRO.** San Isidro. Caserío en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 35 Kms. Altura 1,440 mts. SNM. Lat. 14°46'57", long. 91°42'52", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 06*. Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 112 habitantes: 54 hombres y 58 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**SAN JOSÉ ALTAMIRA.** San José Altamira. Caserío en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 15 Kms. Altura 1,380 mts. SNM. Lat. 14°44'03", long. 91°39'56", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12*. Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 86 habitantes: 49 hombres y 37 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Producción agrícola es Café. Tiene Iglesia.

**SAN JOSÉ EL MAS ALLÁ.** San José El Mas Allá. Aldea en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 17 Kms. Altura 1,800 mts. SNM. Lat. 14°45'23", long. 91°38'51", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 13*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Producción agrícola es Café. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol, Salón Comunal.

**SAN LUCAS.** San Lucas. Caserío en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 45 Kms. Altura 1,680 mts. SNM. Lat. 14°46'38", long. 91°41'23", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 07*. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de primaria, Iglesia.

**ANTA ANITA.** Santa Anita. Aldea en jurisd. mun. San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 2.5 Kms. Altura 1,460 mts. SNM. Lat. 14°47'18", long. 91°43'34", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 06*. Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 361 habitantes: 173 hombres y 188 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Producción agrícola es Café. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol, Puesto de Salud, Cementerio, Salón Comunal.





**SANTA INÉS.** Santa Inés. Aldea en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 18 Kms.Altura 2,700 mts. SNM. Lat. 14°47'34", long. 91°38'08", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 08.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 361 habitantes: 118 hombres y 113 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de Fútbol.

**SANTO DOMINGO.** Santo Domingo. Aldea en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 70 Kms.Altura 1,450 mts. SNM. Lat. 14°44'45", long. 91°40'55", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 12.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 892 habitantes: 440 hombres y 452 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. La producción agrícola es Café. Tiene Escuela de Primaria, Instituto de Básicos, Iglesia.

**TOJ ALIC.** Toj Alic. Aldea en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur-este de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 13 Kms.Altura 2,730 mts. SNM. Lat. 14°50'24", long. 91°39'15", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 22.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,093 habitantes: 492 hombres y 601 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable.

**TOJ COMAN.** Toj Coman. Aldea en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 2.5 Kms.Altura 2,340 mts. SNM. Lat. 14°48'46", long. 91°39'56", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 02.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 584 habitantes: 275 hombres y 309 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**TOJ CON CHIQUITO.** Toj Con Chiquito. Aldea en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada 1.5 Kms.Altura 2,540 mts. SNM. Lat. 14°48'47", long. 91°38'17", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**TOJ CON GRANDE.** Toj Con Grande. Aldea en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino asfalto y terracería aproximadamente 13.5 Kms.Altura 2,545 mts. SNM. Lat. 14°48'36", long. 91°38'18", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**TOJ MECH.** Toj Mech. Aldea en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur-oeste de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 13 Kms.Altura 2,420 mts. SNM. Lat. 14°48'45", long. 91°39'12", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 02.* Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 524 habitantes: 253 hombres y 271 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**TUI CHIM I.** Tui Chim I. Aldea en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por camino de asfalto y terracería aproximadamente 14 Kms.Altura 2,480 mts. SNM. Lat. 14°48'40", long. 91°38'54", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.

**TUI CHIM II.** Tui Chim II. Caserío en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada 0.5 Kms.Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°48'39", long. 91°38'34", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria, Iglesia.



**TUI CHINTZÉ.** Tui Chintzé.Caserío en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada 0.5 Kms.Altura 2,450 mts. SNM. Lat. 14°48'53", long. 91°38'48", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

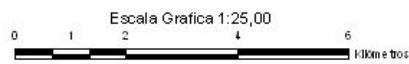
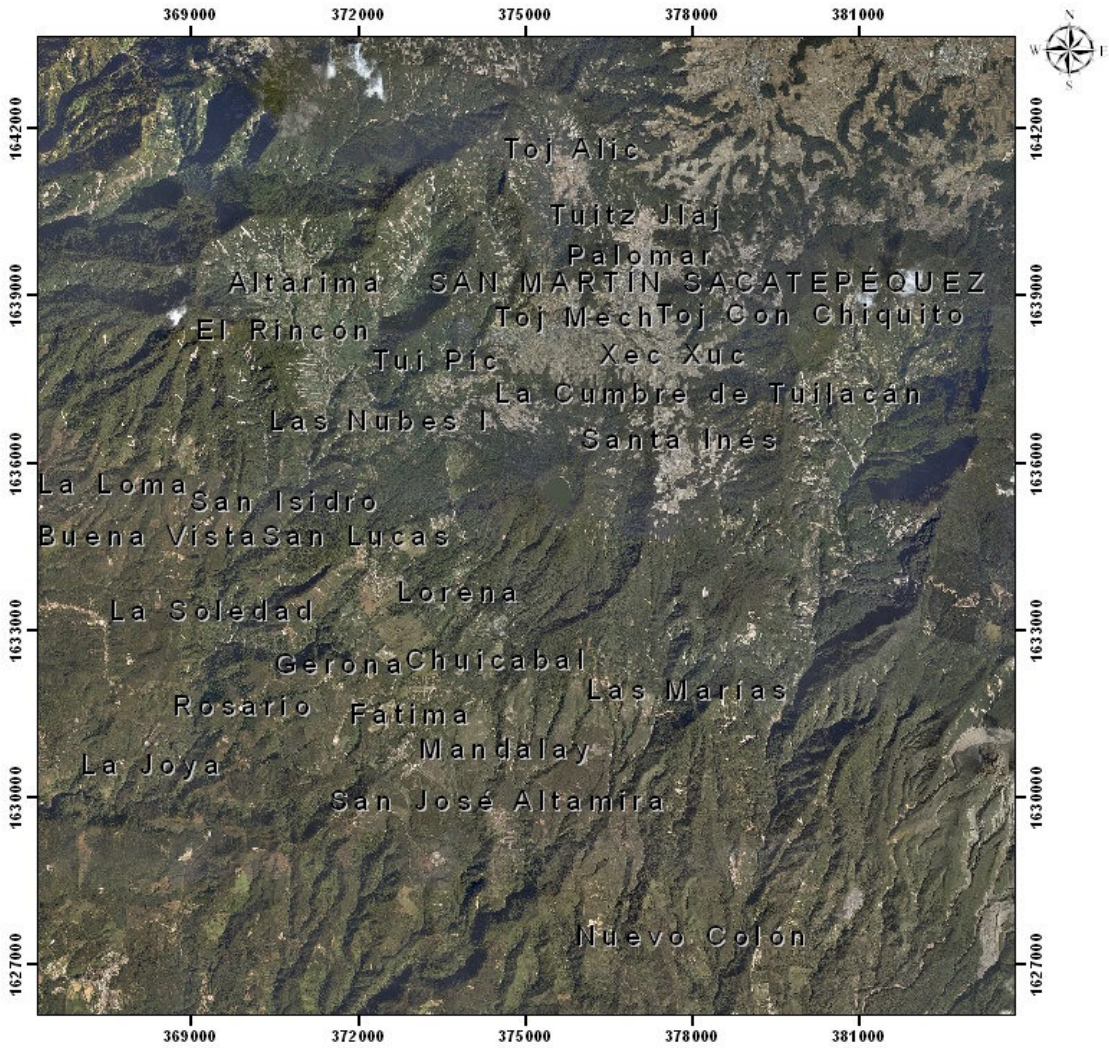
**TUI JA I.** Tui Ja I.Caserío en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Caserío dentro del área urbana aproximadamente a una distancia de 0.25 Kms.Altura 2,520 mts. SNM. Lat. 14°49'34", long. 91°38'27", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**VÁSQUEZ (LOS).** Los Vásquez.Caserío en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Caserío dentro del Área urbana aproximadamente a una distancia de 12 Kms.Altura 2,505 mts. SNM. Lat. 14°49'29", long. 91°38'28", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene iglesia.

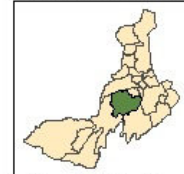
**XEC XUC.** Xec Xuc.Caserío en jurisd. mun.San Martín Sacatepéquez, Al sur de la cabecera por carretera asfaltada 0.25 Kms.Altura 2,540 mts. SNM. Lat. 14°48'24", long. 91°38'13", Hoja *Colomba 1860-II. Ortofoto 03.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela de Primaria." (3;1)



# MUNICIPIO DE SAN MARTÍN SACATEPÉQUEZ



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación







**“SAN MATEO.** Municipio del departamento de Quetzaltenango. Municipalidad de 4a. categoría. Área aproximada 20 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: San Mateo.

Colinda al norte con San Miguel Sigüilá al este con la Esperanza y Quetzaltenango al sur con Quetzaltenango y Concepción Chiquirichapa al oeste con Ostuncalco.

La cabecera se encuentra en las faldas norte del volcán Siete Orejas, unos 8 km. por la ruta nacional 1, asfaltada, al este de la cab. deptal. Quetzaltenango. El BM (monumento de elevación) del IGN en el parque está a 2,497.32 mts. SNM, lat. 14°51'27", long. 91°35'31". *Quetzaltenango 1860 I.* Cuenta también con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios adyacentes.

Del municipio, por ahora, no se ha localizado documento de la época que mencione su fundación. Ya había sidoreducido a poblado cuando por la última década del siglo XVII el capitán don Francisco Antonio de Fuentes y Guzmán se refirió al Corregimiento de Quetzaltenango y mencionó al pueblo con su nombre antiguo: "San Mateo Zamixinuleuh, que no se aparta de Quetzaltenango a otra distancia más que el pueblo de Zunil, tiene camino fácil de emprender, por tierrallana y sin impedimento de río considerable que le corte. Goza de igual y sano temperamento y en gran porción y buenacalidad de tierra, gran provisión y cosecha de frutos anuales y en los maíces todos los de esta Vicaría provisión suficiente y aun sobrada para vender a los serranos. No es Zamixin muy numeroso de pueblo, pues sólo se regula su república porochenta y tres vecinos tributarios y trescientos y ochenta y dos habitantes".

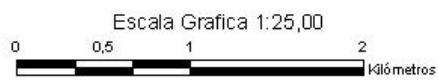
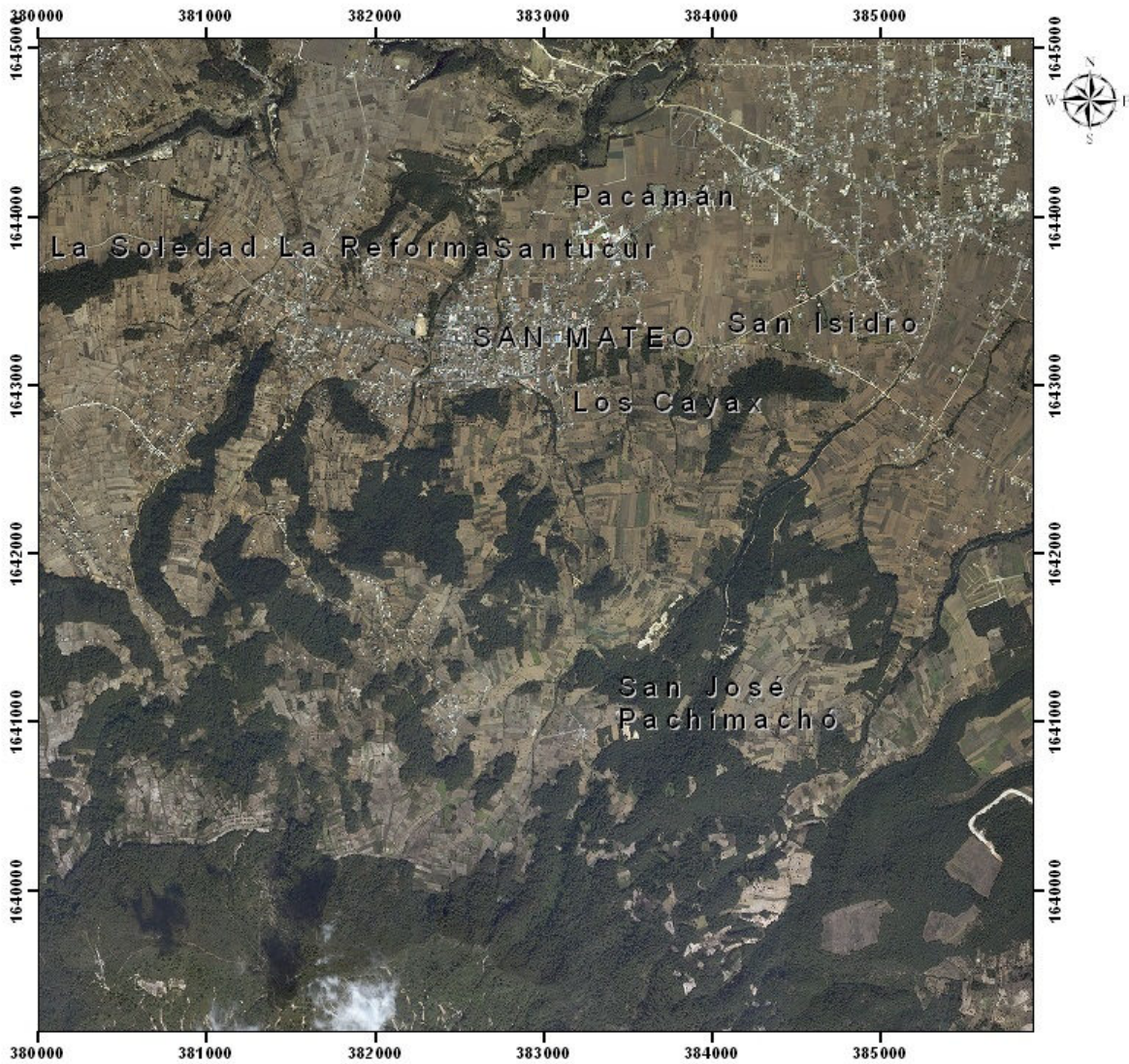
El franciscano Francisco Vásquez de Herrera, escribió por la misma época dándole al poblado el apellido indígena que se ha perdido en la actualidad: "El pueblo de San Mateo Zamixinuleu".

**CAYAX (LOS).** Los Cayax. Aldea de la cab. MunSan Mateo, Al sur de la cabecera por camino de adoquín 1.5 Kms. Colinda a norte con residencial Los Sauces; al sur con caserío San José Pachimachó; al este con municipio de Quetzaltenango; al oeste con municipio de Concepción Chiquirichapa. Altura 2,560 mts. SNM. Lat. 14°51'14", long. 91°35'10", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 24.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 350 habitantes: 157 hombres y 193 mujeres. Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas. Tiene Escuela primaria, Instituto de Básicos.

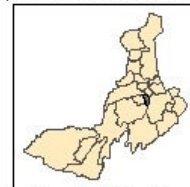
**SAN ISIDRO.** San Isidro. Caserío de la cab. El Rosariomun. San Mateo, Al este de la cabecera por camino de adoquín 2 Kms. Altura 2,480 mts. SNM. Lat. 14°51'29", long. 91°34'39", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 24.* Cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas." (3;1)



# MUNICIPIO DE SAN MATEO



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación





**“SAN MIGUEL SIGÜLÁ.** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 4a. categoría. Área aproximada 28 km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: San Miguel Sigüilá.

Colinda al norte con Cajolá al este con Cajolá, La Esperanza y Olinstepeque al sur y oeste con Ostuncalco

La cabecera está al oeste del río La Emboscada y al norte del río Sigüilá, sierra Santa Rita. Por camino derevestimiento suelto al sur que por el caserío Texolbé entronca con la carretera deptal. Quezaltenango 14, unos 2½ km. Alenlace con la ruta nacional 1, asfaltada, ½ km. al norte de la cab. Ostuncalco. De allí al este-sureste unos 13½ km. a la cab. deptal. Quezaltenango. Escuela 2,450 mts. SNM, lat. 14°53'42", long. 91°36'48". *Quezaltenango 1860 I.* Cuenta también con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios adyacentes.

**CAMACHO (LOS).** Los Camacho. Caserío de aldea El Llano mun. San Miguel Sigüilá, Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°54'17", long. 91°37'13", Hoja *Quezaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**CHÁVEZ (LOS).** Los Chávez. Caserío de aldea El Llano mun. San Miguel Sigüilá, Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°54'31", long. 91°36'30", Hoja *Quezaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**CIENAGA (LA).** La Ciénaga. Aldea en jurisd. mun. San Miguel Sigüilá, Al norte de la cabecera por camino de pavimento 1.5 Kms. Colinda a norte con caserío La Loma; al sur y al este con río Tumulá; al oeste con caserío Los Díaz. Altura 2,465 mts. SNM. Lat. 14°54'51", long. 91°36'44", Hoja *Quezaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Iglesia, Salón comunal.

**ELÍAS (LOS).** Los Elías. Caserío de la cab. mun. San Miguel Sigüilá, Altura 2,440 mts. SNM. Lat. 14°54'03", long. 91°37'10", Hoja *Quezaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**EMBOSCADA (LA).** La Emboscada. Aldea en jurisd. mun. San Miguel Sigüilá, Al este de la cabecera por camino de pavimento aproximadamente 2 Kms. Colinda a norte con caserío Los Escobares; al sur con caserío El Quetzal; al este con sierra Santa Rita; al oeste con caserío Los Escobares. Altura 2,465 mts. SNM. Lat. 14°53'27", long. 91°36'03", Hoja *Quezaltenango 1860-I. Ortofoto 18.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 3,102 habitantes: 1,546 hombres y 1,556 mujeres. Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Campo de fútbol, Salón comunal; se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).





**ESCOBARES (LOS).** Los Escobares. Caserío de la cab. mun. San Miguel Sigüilá, Altura 2,540 mts. SNM. Lat. 14°53'59", long. 91°35'44", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 19.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**ESCOBARES (LOS).** Los Escobares. Caserío de aldea La Emboscada, en el mun. San Miguel Sigüilá, Quetzaltenango. Con camino Pavimentado, de la cab mun. Altura 2,470 mts. SNM. Lat. 14°53'34", long. 91°36'37", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 18.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**JIMÉNEZ (LOS).** Los Jiménez. Caserío de aldea El Llano mun. San Miguel Sigüilá, Que. Con camino Pavimentado, de la cab mun. Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°54'11", long. 91°36'26", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**LLANO (EL).** El Llano. Aldea en jurisd. mun. San Miguel Sigüilá, Al norte de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 1.7 Kms. Colinda a norte con caserío Los López; al sur con caserío Los Gómez; al este con caserío los Jiménez; al oeste con caserío Los Escobares. Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°54'16", long. 91°36'35", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Según Censo 2002, XI de Población y VI de Habitación del INE, 1,580 habitantes: 772 hombres y 808 mujeres. Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Iglesia, Campo de fútbol, Salón comunal.

**LÓPEZ (LOS).** Los López. Caserío de aldea El Llano mun. San Miguel Sigüilá, Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°54'22", long. 91°36'39", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**LUCAS (LOS).** Los Lucas. Caserío de aldea El Llano mun. San Miguel Sigüilá, Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°54'24", long. 91°37'01", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**PERÉZ (LOS).** Los Pérez. Caserío de aldea El Llano mun. San Miguel Sigüilá, Altura 2,500 mts. SNM. Lat. 14°54'27", long. 91°37'08", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

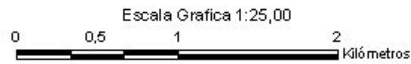
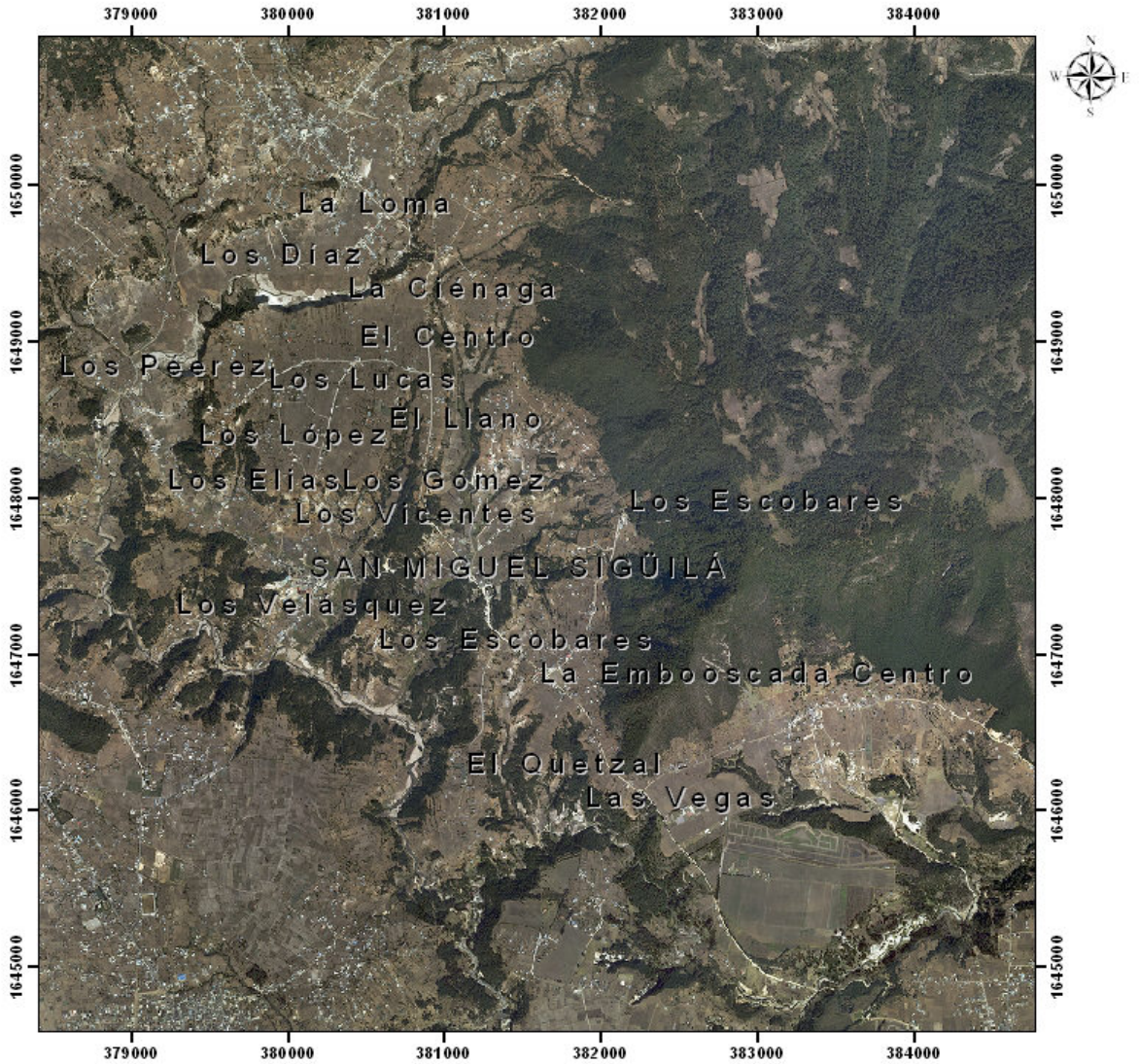
**QUETZAL (EL).** El Quetzal. Sector de aldea La Emboscada mun. San Miguel Sigüilá, Al sur-este de la cabecera por camino de pavimento aproximadamente 0.5 Kms. Altura 2,480 mts. SNM. Lat. 14°53'04", long. 91°36'18", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 18.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

**VEGAS (LAS).** Las Vegas. Caserío de aldea La Emboscada mun. San Miguel Sigüilá, Altura 2,420 mts. SNM. Lat. 14°52'57", long. 91°35'53", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 19.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas.

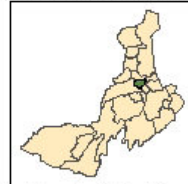
**VICENTE (LOS).** Los Vicente. Caserío de la cab. mun. San Miguel Sigüilá, Altura 2,440 mts. SNM. Lat. 14°54'07", long. 91°37'33", Hoja *Quetzaltenango 1860-I. Ortofoto 13.* Cuenta con servicio de agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas." (2;3)



# MUNICIPIO DE SAN MIGUEL SIGÜILÁ



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación







**“SIBILIA.** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 4ª. Categoría. Área aprox. 28 km2. Nombre geográfico oficial: Sibilia.

Colinda al norte con Huitán al sur con San Carlos Sija y Palestina de Los Altos al este con San Carlos Sija al oeste con San Carlos Sija y Río Blanco.

La cabecera se encuentra en la margen norte del río Las Piedrecitas, sierra de Sija. Por la carretera deptal. Quezaltenango 17 al este unos 9 km. a la cab. San Carlos Sija, donde enlaza con la ruta nacional 9-N que al sur tiene aprox. 16 km. a la cab. Olintepeque y de allí unos 5 km. a la cab. deptal, y mun. Quezaltenango. En el parque frente a la iglesia 2,800 mts. SNM, lat. 14°59'36”, long. 91°37'23”. *Quezaltenango 1860 I.* También cuenta con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios vecinos.

A raíz de haber decretado la Asamblea Constituyente el 11 octubre 1825 la Constitución Política del Estado de Guatemala, al declarar los pueblos que comprendía el Estado aparece Bobós dentro del distrito 9º., Totonicapán. Conforme al decreto del 27 de agosto de 1836 citado por Pineda Mont en su Recopilación de Leyes, para la administración de justicia por el sistema de jurados Bobós continuó dentro del Circuito de Totonicapán. Con el mismo nombre, dentro del círculo San Carlos Sija, 12º. distrito, en la tabla para elección de diputados a la Asamblea Constituyente, según decreto 225 del 9 noviembre 1878. Al haberse emitido la Constitución de 1879 Bobós aparece incluido en la lista de los municipios de Quezaltenango. El acuerdo gubernativo del 15 diciembre 1887 dispuso que el pueblo de Bobós, se denomine en lo sucesivo Sibilia.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002 son: Población total 7,796 habitantes, de los cuales 3,687 eran hombres y 4,109 mujeres. Urbano 1,089; rural 6,707; indígena 1,191; no indígena 6,605.

**ANGELES (LOS).** Los Angeles. Aldea de la cab. mun. Sibilia. Con camino de terracería, aproximadamente a 4 kms. a la cab. Altura 2,820 mts. SNM, lat. 14°58'59”, long. 91°37'53”. *Hoja Quetzaltenango 1860 I. Ortofoto 3* Población total: 525 hab. (masculino 246, femenino 279); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Aldea Los Angeles, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**BUENA VISTA.** Buena Vista. Aldea de la cab. mun. Sibilia. Altura 2,680 mts. SNM, lat. 14°59'31", long. 91°38'20". Hoja *Quetzaltenango 1860 I. Ortofoto 3.* Población total: 470 hab. masculino 213, femenino 257); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Aldea Buena Vista, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene iglesia y campo de fútbol. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**COLONIA CHIQUITA.** Colonia Chiquita. Aldea de la cab. mun. Sibilia. Con camino mixto, de asfalto y terracería. Altura 2,780 mts. SNM, lat. 14°58'06", long. 91°40'28". Hoja *Quetzaltenango 1860 I. Ortofoto 2.* Población total: 254 hab. (masculino 126, femenino 128); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. La Aldea Colonia Chiquita, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHUICABAL.** Chuicabal. Aldea de la cab. mun. Sibilia. Aproximadamente a 10 kms. A la cab. Altura 2,840 mts. SNM, lat. 14°59'01", long. 91°39'55". Hoja *Quetzaltenango 1861 I. Ortofoto 2.* Población total: 1,186 hab. (masculino 570, femenino 616); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Aldea Chuicabal, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria e instituto, puesto de salud, cementerio y salón comunal. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LIBERTAD (LA).** La Libertad. Barrio de la cab. mun. Sibilia. Con camino pavimentado aproximadamente a 8 kms. a la cab.. Altura 2,800 mts. SNM, lat. 14°59'13", long. 91°37'17". Hoja *Quetzaltenango 1860 I. Ortofoto 3.* Población total: 630 hab. masculino 312, femenino 318); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Barrio La Libertad, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria, iglesia y campo de fútbol. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**LOMA EN MEDIO.** Loma en Medio. Caserío de la cab. mun. Sibilia. Con camino de terracería, aproximadamente a 5 kms. a la cab. Altura 2,820 mts. SNM, lat. 14°58'44", long. 91°38'58". Hoja *Quetzaltenango 1860 I. Ortofoto 3.* Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío Loma En Medio, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria e iglesia. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**MONTE BELLO.** Monte Bello. Caserío de la cab. mun. Sibilia. Con camino de asfalto, aproximadamente a 2 kms. a la cab. Población total: 173 hab. (masculino 79, femenino 94); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío Monte Bello, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**PACACHE.** Pacaché. Caserío de la aldea Chuicabal, mun. Sibilia. Con camino de terracería, aproximadamente a 11 kms. a la cab. Altura 2,660 mts. SNM, lat. 15°00'21", long. 91°38'36". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 23.* Población total: 122 hab. (masculino 52, femenino 70); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo.



**PATZACAN.** Patzacán. Caserío de la aldea La Unión, mun. Sibilia. Con camino de asfalto, aproximadamente a 4 kms. a la cab. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío Patzacán, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**PAIZ (EL).** El Paíz. Aldea de la cab. mun. Sibilia. Con camino mixto, de asfalto y terracería, aproximadamente a 5 kms. a la cab. Altura 2,900 mts. SNM, lat. 14°57'30", long. 91°38'25". Hoja *Quetzaltenango 1860 I. Ortofoto 8.* Población total: 198 hab. masculino 97, femenino 101); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Aldea El Paíza, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**PARAISO (EL).** El Paraíso. Caserío de la aldea Piedra Grande del mun. Sibilia. Altura 2,720 mts. SNM, lat. 14°59'20", long. 91°36'33". Hoja *Quetzaltenango 1860 I. Ortofoto 3.* Población total: 124 hab. masculino 61, femenino 63); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío El Paraíso, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**PIEDRA GRANDE.** Piedra Grande. Aldea de la cab. mun. Sibilia. Con camino de asfalto, aproximadamente a 4 kms. a la cab. Altura 2,820 mts. SNM, lat. 15°00'25", long. 91°37'26". Hoja *Comitancillo 1861 II. Ortofoto 23.* Población total: 452 hab. (masculino 209, femenino 243); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Aldea Piedra Grande, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**POCITOS (LOS).** Los Pocitos. Aldea de la cab. mun. Sibilia. Con camino de terracería, aproximadamente a 4 kms. a la cab. Altura 2,720 mts. SNM, lat. 14°59'37", long. 91°36'21". Hoja *Quetzaltenango 1860 I. Ortofoto 3.* Población total: 321 hab. (masculino 162, femenino 159); Publicación con motivo del XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Aldea Los Pocitos, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria. Se encuentran organizados por

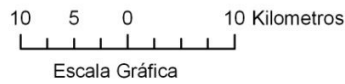
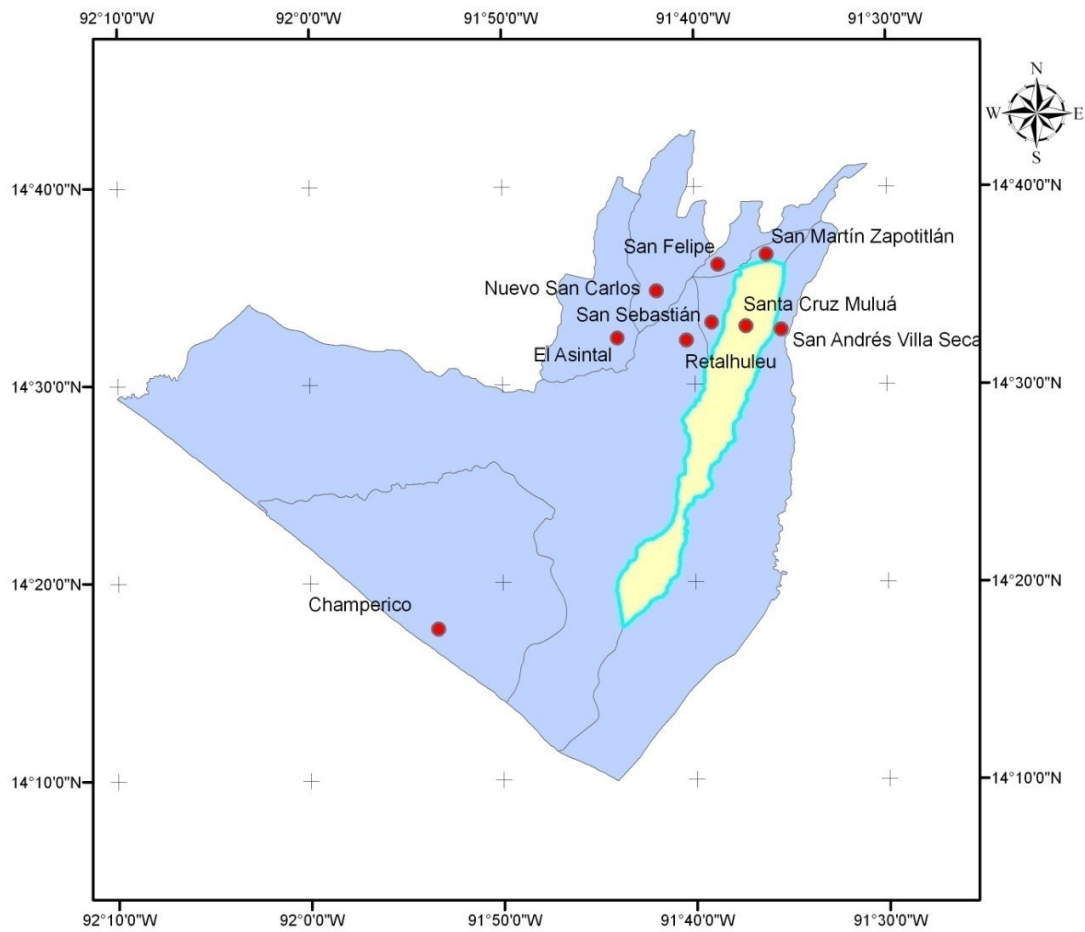
**SAN LUIS.** San Luis. Caserío de la cab. mun. Sibilia. Con camino mixto, aproximadamente a 8 kms. a la cab. Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío San Luis, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria e iglesia. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**SELVA (LA).** La Selva. Caserío de la cab. mun. Sibilia. Con camino de revestimiento, aproximadamente a 7 kms. a la cab.. Altura 2,840 mts. SNM, lat. 14°58'23", long. 91°39'152". Hoja *Quetzaltenango 1860 I. Ortofoto 2.* Los productos agrícolas son granos básicos para su consumo. Caserío La Selva, cuenta con servicio de energía eléctrica, agua potable, tiene escuela primaria e iglesia. Se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).” (3;5)





# MUNICIPIO SANTA CRUZ MULUÁ



Mapa de Ubicación



Coordenadas Geográficas WGS 84







**“ZUNIL.** Municipio del departamento de Quezaltenango. Municipalidad de 4ª categoría. Área aproximada según Estadística 92km<sup>2</sup>. Nombre geográfico oficial: Zunil.

Colinda al norte con Almolonga, Quezaltenango y Santa Catarina Ixtahuacán al este con Cantel, Quezaltenango y Santa Catarina Ixtahuacán al sur con Pueblo Nuevo y Zunilito al oeste con El Palmar.

Durante el período hispánico se conoció a la actual cabecera como Tzunil, Santa Catalina Suñil, Santa Cathalina Sunilo Santa Catarina Zunil.

La cabecera está en una planicie de la parte inferior de un desfiladero que limita por el este con la carretera asfaltada y por su lado oeste con el río Samalá, al oeste de la sierra Chuatroj. Por la carretera asfaltada (que en dirección suroeste conduce en unos 24 km. a Retalhuleu), del lado este de la cabecera de Zunil rumbo aproximado hacia el norte son unos 15km. al entronque con la ruta nacional 1, que en unos 5 km. con dirección oeste lleva a la cab. deptal. y mun. Quezaltenango. De la ciudad de Quezaltenango por la ruta nacional 9-S en dirección hacia el sureste son unos 7 km. a la cabecera de Almolonga y de allí unos 6 km. a la cabecera de Zunil en rumbo sur franco. El BM monumento de elevación del IGN en el parque frente a la Iglesia a 2,076.66 mts. SNM, lat. 14°47'01", long. 91°29'04". *Santa Catarina Ixtahuacán 1960 III Ortofotos 06, 07, 11, 12 y 16; Totonicapán 1960 IV; Quezaltenango 1860 I; Colomba 1860 II Ortofotos 10, 15, 20 y 25; Retalhuleu 1859 I.* Zunil cuenta también con caminos, roderas y veredas que unen a sus poblados y propiedades rurales entre sí y con los municipios adyacentes.

Los datos proporcionados por Estadística correspondientes al XI Censo Nacional de Población y VI Censo Nacional de Habitación 2002. Población total 11,274 habitantes, de los cuales 5,345 eran hombres y 5,929 mujeres. Urbano 8,756; rural 2,518; indígena 10,188; no indígena 1,086.

**BALNEARIO AGUAS AMARGAS.** Balneario Aguas Margas. Paraje de la aldea Estancia de La Cruz, mun. Zunil, Al nor-oeste del balneario Fuentes Georginas por camino de terracería 1.5 Kms. hasta el entronque con Carretera asfaltada de Intercomunicación de Occidente (CITO). Por carretera asfaltada Carretera Centroamericana CITO aproximadamente 7 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con Caserío Chuitzikiná; al sur con paraje Paic; al este con Balneario Fuentes Georginas; al oeste con municipio de Quezaltenango. Altura 2,020 mts. SNM, lat. 14°45'23.5", long. 91°29'33.1". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III. Ortofoto 11.* Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.



**BALNEARIO FUENTES GEORGINAS.** Balneario Fuentes Georginas. Paraje de la aldea Chuimucubal, mun. Zunil, Al sur-estedel balneario Aguas Margas por camino de terracería 1.7Kms. hasta el entronque con Carretera asfaltada de Intercomunicación de Occidente (CITO). Por carretera asfaltada Carretera Centroamericana CITOaproximadamente 7 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con Caserío Chui-Tzikiná; al sur con río Tzaragmacá; al este con finca La Chingada; al oeste con Balneario Aguas Margas. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°44'59.2", long. 91°28'49". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 11*. Cuenta con los servicios básicos de energía eléctrica y agua potable.

**BONANZA O PATZULIN.** Bonanza o Patzulín. Laborde lacab. mun. Zunil, Al sur-oeste de la cabecera carretera asfaltada aproximadamente 15.5Kms. a la cabecera mun. Altura 2,200 mts. SNM, lat. 14°42'33", long. 91°20'04.2". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 19*.

**CHICACHELAJ.** Chicachelaj. Caserío de la cab. mun. Zunil, Al este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 1.5Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con caserío Xecaja; al sur con caserío Pakisis; al este con cerro Chonajtajuyub; al oeste con caserío Pacaja. Altura 2,300 mts. SNM, lat. 14°46'54.4", long. 91°28'33". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 06*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.

**CHUAPEC.** Chuapac. Aldea de la cab. mun. Zunil, Al oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 1.5Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con cerro Chuarranchá; al sur con caserío Pax-Mux; al este con caserío Pajucub Siguán; al oeste con municipio de Quetzaltenango. Altura 2,110 mts. SNM, lat. 14°47'03.6", long. 91°29'33.4". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 06*. Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria e Iglesia. de Básicos y Salón comunal, se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHUIMUCUBAL.** Chuimucubal. Aldea de la cab. mun. Zunil, Al norte del caserío Chui-Tzikiná por camino de terracería 6 Kms. hasta el entronque con Carretera asfaltada de Intercomunicación de Occidente (CITO). Por carretera asfaltada 2 Kms. aproximadamente a la cabecera mun. Colinda al norte con riachuelo Chuyul; al sur y al oeste con río Pachamiyá; al este con municipio de Cantel. Altura 2,800 mts. SNM, lat. 14°46'03.2", long. 91°27'47.9". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 06*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 464 hab. Hombres 246, mujeres 218. Cuenta con servicios de energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Iglesia, Salón comunal, Cementerio, mercado y campo de Fútbol, se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHUI-SUC.** Chui-suc. Caserío de la cab. mun. Zunil, Al oeste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 1 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO); al sur con Ruta departamental No. 8; al este con cabecera Municipal; al oeste con caserío Pax-Mux. Altura 2,060 mts. SNM, lat. 14°46'55.3", long. 91°29'21.6". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 06*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.

**CHUITINIMIT.** Chuitinimit. Caserío de la cab. mun. Zunil, Al sur-oeste de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 9 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con aldea Estancia de La Cruz; al sur con río Tzaragmacá; al este con paraje Paic; al oeste con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO). Altura 710 mts. SNM, lat. 14°44'40.9", long. 91°30'29.2". Hoja *Colomba 1860-II.Ortofoto 15*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 62 hab. Hombres 32, mujeres 30. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.



**CHUI-TZIKINÁ.** Chui-Tzikiná. Caserío de la aldea Chuimucubal mun. Zunil, Al sur de la cabecera por camino de terracería aproximadamente 5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con río Pachamiyá; al sur con paraje Balneario Aguas Amargas; al este con aldea Chuimucubal; al oeste con paraje Xesacabaj. Altura 2,360 mts. SNM, lat. 14°45'47.2", long. 91°29'03.4". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 11.* Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.

**RANCHO SANTA MARÍA (EL).** El Rancho Santa María. Caserío de la aldea Santa María de Jesús mun. Zunil, Al nor-oeste de la cabecera por camino asfalto y terracería aproximadamente 10 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con municipio de Quetzaltenango; al sur con cerro Candelaria; al este con Volcán cerro Quemado; al oeste con cerro Chuarranchá. Altura 2,520 mts. SNM, lat. 14°14'57.9", long. 91°31'57.6". Hoja *Colomba 1860-II.Ortofoto 10.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 62 hab. Hombres 32, mujeres 30. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son hoja de mashán. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Puesto de Salud, Salón Comunal, cementerio y campo de fútbol, se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**ESTANCIA DE LA CRUZ.** Estancia de La Cruz. Aldea de lacab. mun. Zunil, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 8 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al oeste con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO); al sur y al este con Ruta departamental No. 9. Altura 1,800 mts. SNM, lat. 14°44'56.6", long. 91°30'34.8". Hoja *Colomba 1860-II.Ortofoto 15.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 1,088 hab. Hombres 510, mujeres 578. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Puesto de Salud, Salón Comunal, cementerio y campo de fútbol, se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CALERA (LA).** La Calera. Aldea de lacab. mun. Zunil, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 3 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con cerro Chuarranchá; al sur con ruta nacional 9S; al este con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO); al oeste con municipio de Quetzaltenango. Altura 2,400 mts. SNM, lat. 14°46'28.3", long. 91°30'13.7". Hoja *Colomba 1860-II.Ortofoto 10.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 374 hab. Hombres 184, mujeres 190. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Instituto de Básicos, Iglesia, Salón Comunal y campo de fútbol, se encuentran organizados por medio de Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE).

**CHINGADA (LA).** La Chingada. Finca de la cab. mun. Zunil, Al nor-este de la cabecera por carretera asfaltada y de terracería aproximadamente 15 Kms. a la cabecera mun. Altura 3,260 mts. SNM, lat. 14°46'26.8", long. 91°27'04.2". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 16.* Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable.

**MURALLA (LA).** La Muralla. Caserío de la aldea Estancia de La Cruz mun. Zunil, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 6.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con río Samalá; al sur con paraje Paic; al este con paraje Balneario Fuentes Georginas; al oeste con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO). Altura 1,810 mts. SNM, lat. 14°45'10.2", long. 91°30'05.5". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 06.* Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 51 hab. Hombres 23, mujeres 28. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.



**PLANTA CHICOVIX (LA).** La Planta Chicovix. Aldea de lacab. mun. Zunil, Al nor-este de la cabecera por carretera de pavimento aproximadamente 2.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al oeste con río Samalá; al sur con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO); al este con riachuelo Chuyul. Altura 2,180 mts. SNM, lat. 14°47'27.2", long. 91°28'11.2". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 06*. Según Censo 2002, XI Censo Nacional de Población y VI del INE; 316 hab. Hombres 153, mujeres 163. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo. Cuenta con escuela primaria, Iglesia y campo de fútbol.

**QUINTA NUEVA CONCEPCIÓN (LA).** La Quinta Nueva Concepción. Caserío de la aldea Santa María de Jesús mun. Zunil, Que. Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 12 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con Santa María de Jesús; al sur con colonia El Inde; al este con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO); al oeste con municipio de El Palmar. Altura 2,260 mts. SNM, lat. 14°43'10.3", long. 91°31'41.4". Hoja *Colomba 1860-II.Ortofoto 20*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son hoja de mashán.

**PACAJÁ.** Pacaja. Caserío de lacab. mun. Zunil, Al oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 0.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al oeste con cabecera municipal; al sur con caserío Xe-oj; al este con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO). Altura 2,000 mts. SNM, lat. 14°46'55.1", long. 91°28'54". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 06*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son hoja de mashán.

**PAIC.** Paic. Paraje de la aldea Estancia de La Cruz mun. Zunil, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada y de terracería aproximadamente 8.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con caserío La Muralla; al sur con río Tzaragmacá; al este con caserío Chuitinimitz; al oeste con paraje Balneario Fuentes Georginas. Altura 1,850 mts. SNM, lat. 14°44'44.9", long. 91°30'04.3". Hoja *Colomba 1860-II.Ortofoto 15*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.

**PAX-MUX.** Pax-Mux. Caserío de la cab. mun. Zunil, Al oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 1.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte con caserío aldea Chuapec; al sur con río Samalá; al este con caserío Chui-suc; al oeste con municipio de Quetzaltenango. Altura 2,100 mts. SNM, lat. 14°46'54.5", long. 91°29'38.1". Hoja *Santa Catarina Ixtahuacán 1960-III.Ortofoto 06*. Cuenta con los servicios básicos energía eléctrica, agua potable. Los productos agrícolas son Hortalizas para su consumo.

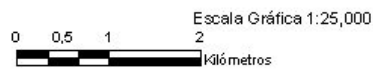
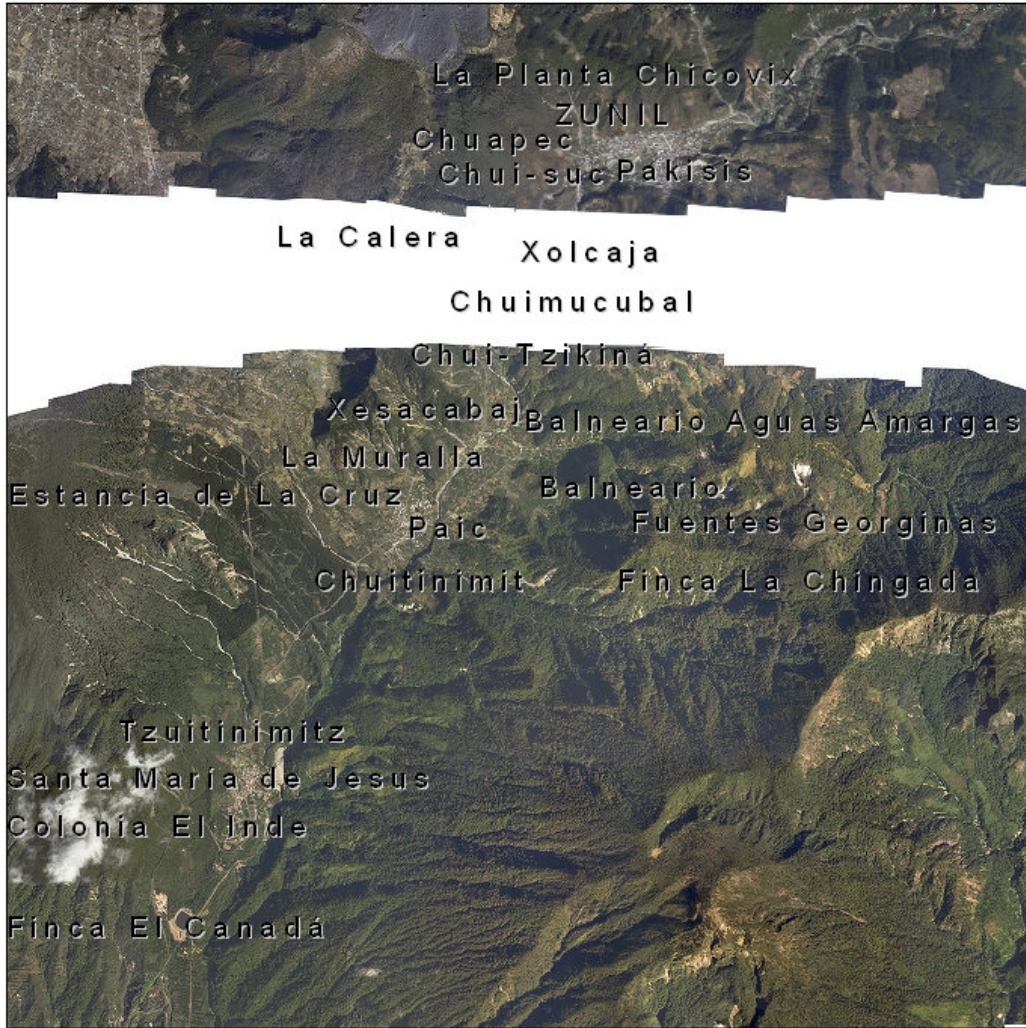
**SANTA MARÍA DE JESUS.** Santa María de Jesús. Aldea de lacab. mun. Zunil, Al sur-oeste de la cabecera por carretera asfaltada aproximadamente 7.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al oeste con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO); al sur con caserío La Quinta Nueva Concepción; al este con río Samalá. Altura 1,600 mts. SNM, lat. 14°43'15.6", long. 91°31'32.2". Hoja *Colomba 1860-II.Ortofoto 20*.

**TZUITINIMITZ.** Tzuitinimitz. Caserío de la aldea Santa María de Jesús mun. Zunil, Al sur-oeste de la aldea Santa María de Jesús por camino de terracería 1.5 Kms. hasta el entronque con Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO). Por Carretera de Intercomunicación de Occidente (CITO) aproximadamente 11.5 Kms. a la cabecera mun. Colinda al norte y al este con río Samalá; al sur con pico Santo Tomás (Pecul); al oeste con aldea Santa María de Jesús. Altura 1,720 mts. SNM, lat. 14°43'32.4", long. 91°30'56". Hoja *Colomba 1860-II.Ortofoto 20.* <sup>(3;1)</sup>

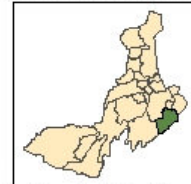




# MUNICIPIO DE ZUNIL



Departamento de Quetzaltenango



Mapa de Ubicación


AÑO 2.010      Proyección: GTM

NOTA: Por cuestión de formato

Solo están representados algunos poblados.



## Glosario de Términos



cab.	cabecera
mun.	municipal
Que.	Departamento de Quetzaltenango
SNM	Sobre el Nivel del Mar
hab.	habitantes
deptal.	departamental
mts.	Metros
lat.	latitud
long.	longitud
acdo. gub.	acuerdo gubernativo
jurisd.	jurisdicción
fca.	Finca
(Que.)	Departamento de Quetzaltenango
(Reu.)	Departamento de Retalhuleu
(S.M.)	Departamento de San Marcos
(Such.)	Departamento de Suchitepéquez
(Tot.)	Departamento de Totonicapán
C.A.	Carretera Centro Americana



## **Bibliografía**

1. *Oficinas Municipales de Planificación (OMP) información documental de cada uno de los 24 municipios de Quetzaltenango, Guatemala 2,010.*
2. *Dr. Francis Gall Atlas “Diccionario Geográfico de Guatemala”, Instituto Geográfico Nacional, 4 tomos 1,981.*
3. *INE-IGN “Sistema Geo-estadístico Nacional” Información del Censo de Población, habitación y agropecuario de Guatemala 2,002, Guatemala versión digital.*



## **CAPÍTULO IV PROCESO DE EVALUACIÓN**

La evaluación del diagnóstico es un proceso continuo de análisis crítico que ayuda en la toma de decisiones entre las distintas fases y orienta fundamentalmente a realizar una comparación entre los logros alcanzados en la ejecución del proyecto, sus metas y objetivos establecidos, haciendo énfasis en las modificaciones necesarias provocadas por su contexto inmediato, es por eso que se evalúa el proyecto de la siguiente manera:

### **4.1 Evaluación del diagnóstico.**

Para evaluar la etapa del diagnóstico de la institución, se utilizó una lista de cotejo (ver apéndice) enfocada en los objetivos del plan del diagnóstico aplicada en el Instituto Geográfico Nacional. Para la aplicación de este instrumento se tomó en cuenta al director del establecimiento. Se verificó que fue elaborado un plan de diagnóstico con un cronograma de actividades que se desarrolló según la programación planteada. Por medio de fichas de observación y cuestionarios se logró determinar el estado físico en que se encuentra el edificio datos que generaron carencias y deficiencias. Por medio de esta información también se obtuvo información referente a las funciones y servicios que brinda la institución.

Mediante la información recabada se elaboró una lista de problemas encontrados en el Instituto Geográfico Nacional con sus posibles soluciones a las que se les aplicó un estudio de viabilidad y factibilidad. Finalmente se obtuvo como resultado la selección de un problema que es la desactualización del diccionario geográfico de Quetzaltenango que como solución al mismo la “Actualización del Diccionario Geográfico de Quetzaltenango”. Se obtuvo viabilidad y factibilidad por parte de las instituciones participantes para la solución del problema planteado.

### **4.2 Evaluación de perfil**

En el proceso de evaluación de la etapa del perfil del proyecto, se utilizó como instrumento una lista de cotejo (ver apéndice) la cual fue aplicada al director del Instituto Geográfico Nacional departamento de Geodesia. Se analizaron los objetivos de la etapa del perfil y se verificó que se enfocan claramente el problema seleccionado, el resultado esperado se cuantificó en las metas. Se redactó el nombre del proyecto que es “Actualización del Diccionario geográfico de Quetzaltenango” que identifica claramente la solución al problema detectado para lo cual se diseñó un cronograma de actividades congruentes a la planificación de la institución.



En el cual se realizo un trabajo toponímico por municipio del departamento de Quetzaltenango, se verifican la existencia de escuelas públicas de los diferentes poblados. Se socializa el documento con las diferentes instituciones participantes.

#### 4.3 Evaluación de la ejecución

Para evaluar la etapa de ejecución del proyecto se utilizo una lista de cotejo (ver apéndice) para verificar los logros obtenidos. En la aplicación del instrumento de evaluación se tomo en cuenta al director del Instituto Geográfico Nacional, quien verifico que, con la elaboración de un cronograma general se organizaron las actividades a desarrollar para alcanzar los objetivos previstos, se obtuvo el principal logro que es la elaboración y reproducción del Diccionario Geográfico del departamento de Quetzaltenango. Se conto con recursos que fueron previstos para el desarrollo de las actividades programadas, habiéndose cuantificado con éxito los resultados plasmados en las metas.

#### 4.4 Evaluación final

Es preciso ejecutar un estudio de los resultados adquiridos a través de una lista de cotejo (ver apéndice) para identificar la aceptabilidad del proyecto, la evaluación se midió de acuerdo al impacto del proyecto es trascendental la respuesta que brinda el aporte demográfico y geográfico al departamento de Quetzaltenango.

Contribuir con la actualización del Diccionario Geográfico del departamento de Quetzaltenango para la utilización de todas las instituciones que lo requieren fue clave para el instituto Geográfico Nacional y su aporte a la población guatemalteca

## **Conclusiones.**

El EPS se realiza para ampliar los conocimientos, manejar proyectos sociales de una forma profesional, resolver inconvenientes y particulares con enfoque en la realidad. Se obtiene el conocimiento, así como la información básica necesaria para elaborar proyectos de impacto social, poniendo en práctica conocimientos adquiridos en la educación superior.

La actualización del diccionario geográfico del departamento de Quetzaltenango fue de suma importancia ya que se contribuyó con las instituciones que requieran una información verdadera que facilite el cumplimiento de actividades socioeconómicas de la región.

Para contribuir al desarrollo del departamento de Quetzaltenango el diccionario geográfico fue actualizado en su totalidad dejando claro que la información beneficiara a las diferentes comunidades, municipalidades, Instituto Geográfico Nacional y a la población en general.

Socializar el diccionario geográfico facilitaría obtener información actual sobre los diferentes aspectos geográficos de los municipios que forman un departamento

Se completa el informe final de EPS determinando de forma correcta cada una de sus etapas, desarrollándolas con exactitud.

## Recomendaciones

- Al director del departamento de cartografía del Instituto Geográfico Nacional, darle continuidad a la actualización diccionario geográfico a nivel nacional.
- Realizar de manera constante actualizaciones del diccionario geográfico para su utilización en diferentes proyectos de interés.
- Socializar a estudiantes y maestros de las escuelas del departamento de Quetzaltenango las diferentes actualizaciones para ser utilizado como herramienta de apoyo en el proceso de enseñanza aprendizaje.
- Asignar tiempo de actualización al Instituto Geográfico Nacional sin interrupción de cambio de gobierno.
- Utilizar el diccionario Geográfico Nacional como una herramienta geográfica para la localización de diferentes municipios.

# APÉNDICE



UNIVERSIDAD DE SAN CARLOS DE GUATEMALA  
FACULTAD DE HUMANIDADES  
DEPARTAMENTO DE PEDAGOGIA

Lista de cotejo

Evaluación elaboración del diagnostico institucional.

Nombre del Epesista: Aura Narcisa Moran Barahona

Asesor: Licenciado Everardo Antonio Godoy Dávila

Sede: Instituto Geográfico Nacional

Instrucciones: Según su apreciación, marque con una "X" en la columna correspondiente a cada uno de los indicadores.

No.	Aspectos a calificar	Si	No
1	Se presento el informe del diagnostico		
2	Se soluciono el problema seleccionado		
3	Se elaboro un listado de problemas		
4	Se conoce la institución de forma interna y externa		
5	Se priorizo el problema		
6	Se diseño un plan en la etapa de diagnóstico		
7	Se elaboro estudio de viabilidad y factibilidad		

UNIVERSIDAD DE SAN CARLOS DE GUATEMALA  
 FACULTAD DE HUMANIDADES  
 DEPARTAMENTO DE PEDAGOGIA

Lista de cotejo

Evaluación elaboración del Perfil del Proyecto

Nombre del Epesista: Aura Narcisa Moran Barahona

Asesor: Licenciado Everardo Antonio Godoy Dávila

Sede: Instituto Geográfico Nacional

Instrucciones: Según su apreciación, marque con una "X" en la columna correspondiente a cada uno de los indicadores.

No.	Aspectos a calificar	Si	No
1	Se realiza la propuesta del proyecto en base a objetivos generales y específicos		
2	Se establecieron los objetivos del proyecto en base a metas		
3	Se establecieron los beneficios del proyecto		
4	Se definió el presupuesto general del proyecto		
5	Se presento el informe de la fase del perfil		

UNIVERSIDAD DE SAN CARLOS DE GUATEMALA  
 FACULTAD DE HUMANIDADES  
 DEPARTAMENTO DE PEDAGOGIA

Lista de cotejo

Evaluación de ejecución del proyecto

Nombre del Epesista: Aura Narcisa Moran Barahona

Asesor: Licenciado Everardo Antonio Godoy Dávila

Sede: Instituto Geográfico Nacional

Instrucciones: Según su apreciación, marque con una "X" en la columna correspondiente a cada uno de los indicadores.

No.	Aspectos a calificar	Si	No
1	Se presento el informe en base a la ejecución del proyecto		
2	Se elaboro un cronograma de actividades		
3	Se aprovecho el tiempo y los recursos de acuerdo a la programación establecida		
4	Se presento evidencia del proyecto por medio de informes establecidos con anterioridad		
5	Se verifican los logros alcanzados en el proyecto.		

UNIVERSIDAD DE SAN CARLOS DE GUATEMALA  
FACULTAD DE HUMANIDADES  
DEPARTAMENTO DE PEDAGOGIA

Lista de cotejo  
Evaluación Final

Nombre del Epesista: Aura Narcisa Moran Barahona

Asesor: Licenciado Everardo Antonio Godoy Dávila

Sede: Instituto Geográfico Nacional

Instrucciones: Según su apreciación, marque con una "X" en la columna correspondiente a cada uno de los indicadores.

No.	Aspectos a calificar	Si	No
1	Considera que el proyecto realizado fortalece la relación entre la Facultad de Humanidades y el Instituto Geográfico Nacional		
2	Considera necesario que el Instituto Geográfico Nacional, continúe con la sostenibilidad del proyecto		
3	Considera que el proyecto ejecutado es de beneficio para la población del departamento de Quetzaltenango.		
4	Considera que la actualización del diccionario Geográfico Nacional del departamento de Quetzaltenango es de suma importancia para las municipalidades facilitando el conocimiento de la población en general.		



UNIVERSIDADE DE SAN CARLOS DE GUATEMALA  
FACULTAD DE HUMANIDADES  
DEPARTAMENTO DE PEDAGOGIA.  
EJERCICIO PROFESIONAL SUPERVISADO.

ENTREVISTA ESTRUCTURADA  
RECURSOS HUMANOS

Nombre de la persona que proporciona la información.

\_\_\_\_\_

Cargo que desempeña\_\_\_\_\_

1. ¿Cuántas personas trabajan en el Instituto Geográfico Nacional?

Personal

Administrativo.\_\_\_\_\_

Usuario.\_\_\_\_\_

Técnico.\_\_\_\_\_

Personal de Servicio.\_\_\_\_\_

2. ¿Tiene personal operativo antiguo en el IGN?

SI\_\_\_\_\_

NO\_\_\_\_\_

1 año\_\_\_\_\_

5 años.\_\_\_\_\_

otros\_\_\_\_\_

3. ¿Qué horario tiene los trabajadores del IGN?

Jornada Matutina\_\_\_\_\_

Jornada Vespertina\_\_\_\_\_

Jornada Completa\_\_\_\_\_

4. PERSONALA ADMINISTRATIVO.

¿Tiene personal antiguo el IGN?

¿Funciones que desempeña?

5. ¿Aproximadamente que cantidad diaria de usuarios atiende el IGN?

---

---

6. ¿Qué promedio anual de usuarios tiene el IGN?

---

---

7. PERSONAL DE SERVICIO.

¿Qué cantidad de personal tiene el IGN para servicio y funcionamiento?

---

---

8. ¿Cuáles son las funciones que desempeñan el personal de servicio?

---

---

9. La asistencia del personal es:

Constante \_\_\_\_\_

Regular \_\_\_\_\_

Irregular \_\_\_\_\_

¿Por qué? \_\_\_\_\_

10. ¿Cuántas personas se encuentran laborando dentro del departamento de Geografía en el IGN?

Administrativo. \_\_\_\_\_

Operativo. \_\_\_\_\_

Técnico. \_\_\_\_\_

UNIVERSIDAD DE SAN CARLOS DE GUATEMALA  
FACULTAD DE HUMANIDADES  
DEPARTAMENTO DE PEDAGOGIA  
EJERCICIO PROFECIONAL SUPERVISADO

ENTREVISTA ESTRUCTURADA  
INSTITUCIÓN.

Nombre de la persona que proporciona la información

\_\_\_\_\_

Cargo que desempeña

\_\_\_\_\_

1. Breve historia del IGN.

Año de fundación. \_\_\_\_\_

Primer Directo. \_\_\_\_\_

2. ¿Cuántos mts<sup>2</sup> corresponde el área construida?

\_\_\_\_\_ ¿E

n qué condiciones se encuentra el edificio?

Muy Buenas \_\_\_\_\_ Buenas \_\_\_\_\_ Regulares \_\_\_\_\_

3. ¿Qué cantidad de áreas sin uso tiene la institución?

Oficinas \_\_\_\_\_ Bodegas \_\_\_\_\_ Salones \_\_\_\_\_

4. ¿Con cuanto salones cuenta el edificio?

Primer nivel \_\_\_\_\_

Segundo nivel \_\_\_\_\_

Tercer Nivel \_\_\_\_\_

5. ¿Dentro de la institución existen salón para proyecciones?

SI \_\_\_\_\_

NO \_\_\_\_\_

6. ¿El salón de proyecciones cuenta con el equipo adecuado?

SI \_\_\_\_\_ NO. \_\_\_\_\_

Equipo que falta \_\_\_\_\_

7. ¿Cuál es el estado del equipo?

Bueno \_\_\_\_\_ Regular \_\_\_\_\_ otro \_\_\_\_\_

8. ¿Cuenta con transporte adecuado para realizar diferentes comisiones el IGN?

\_\_\_\_\_

9. Existen sedes departamentales del IGN.

SI \_\_\_\_\_ NO \_\_\_\_\_



## **INTRODUCCIÓN:**

El presente documento pretende ser la guía para el desarrollo de las fases y procesos de normalización, homologación, obtención de información de campo y presentación final de los suplementos de actualización del Diccionario Geográfico de Guatemala.

La finalidad de dicha metodología es la de proporcionar la homogeneidad de información que debe reflejarse en la actualización de los 22 departamentos de la República de Guatemala, lo que permitirá enriquecer el contenido de la información, tomando como base el Diccionario Geográfico elaborado por el Doctor Francis Gall Atlas.

## **METODOLOGIA PARA PROYECTO DE DICCIONARIO GEOGRÁFICO**

### **FASE INICIAL DE GABINETE**

1. LISTADOS DEPURADOS CONFRONTADOS CON DICCIONARIO GEOGRÁFICO.
  - CON COORDENADAS
  - SIN COORDENADAS
  - VERIFICAR CONTRADICCIONES
1. **Crear Carpeta Act\_Diccionario**
2. **Cargar ahí copia del archivo del municipio que se trabajará**
3. **Desplegar en pantalla:**
  - **Listado de Toponimia de lugares poblados en orden alfabético**
  - **Diccionario Geográfico Tomo I – II – III –IV, según sea el caso.**
4. **Verificar Escritura de los nombres, categoría, ubicación, jurisdicción, hoja topográfica, etc., se verificarán únicamente Aldeas, Caseríos y Parajes.**
5. **Los Lugares que coincidan Listado vrs. Diccionario, se marcarán de color fucsia en los listados.**
6. **Los Lugares que difieran de categoría o que no tengan información de ubicación geográfica se marcarán de color anaranjado en el listado.**
7. **Crear una hoja de cálculo que contenga todos los lugares del municipio, se le asignará el nombre de Lugares\_1.**
8. **Crear una hoja de cálculo que contenga los lugares que fueron verificados con el Diccionario Geográfico, se le asignará el nombre de Lugares\_2.**
9. **Crear una hoja de cálculo que contenga los lugares que serán objeto de investigación en campo (que se encuentran en color anaranjado y negro), se le asignará el nombre de Lugares\_3.**
10. **Imprimir los listados Lugares\_2 y Lugares\_3, que serán los que el personal técnico utilizará para la verificación de campo.**
11. **Cartas de presentación a los Alcaldes**

12. **Elaborar ficha o matriz por municipio con información de lugares poblados que contenga, servicios básicos como (escuelas, cementerios, puesto de salud, cocoes, tipo de caminos, información diversa,) insertar el listado delegares\_3 (ver anexo)**
13. **Preparar todo el material que se llevara a campo y presentarlo a la jefatura para gestionar salida.**

## **2 MATERIAL CARTOGRÁFICO Y ORTOFOTOS**

### **A) CUBRIMIENTO TOPOGRÁFICO**

- DELIMITACIÓN EN HOJAS TOPOGRÁFICAS DEL DEPARTAMENTO
- DELIMITACIÓN EN HOJAS TOPOGRÁFICAS POR MUNICIPIO.
- HACER UN MAPA TIPO LAYOUT IMPRESO CON LIMITES MUNICIPALES, SOBRE HOJAS 1:50,000, TAMAÑO TABLOIDE
- REALIZAR UN MAPA FORMATO JPG, Y GRABARLO DENTRO DEL CD´ QUE SE LLEVARÁ A LAS MUNICIPALIDADES.
- ELABORACIÓN DE RECORRIDO EN CAMPO
- TRÁMITE DE PAPELERIA DE VIÁTICO
- CARTAS DE PRESENTACIÓN PARA LOS ALCALDES
- CONCERTAR CITA PREVIA, CON LOS DE LA UNIDAD TÉCNICA DE PLANIFICACIÓN DE CADA MUNICIPALIDAD A VISITAR (vía Telefónica)

## **3 CUBRIMIENTO DE ORTOFOTOS POR MUNICIPIO**

- IDENTIFICACIÓN DE CUBRIMIENTO
- REQUERIMIENTO (SOLICITUD)
- IMPRIMIR LOS ORTOFOTOS
- ORDENARLOS DE ACUERDO A CADA MUNICIPIO

## **4 REQUERIMIENTO DE EQUIPO**

- 1 CÁMARA FOTOGRÁFICA DIGITAL
- 2 GPS.
- USB DE 1 GB
- VEHÍCULO

5 **REQUERIMIENTO DE MATERIALES:**

- LAPICEROS (2 COLORES), PORTAMINAS, RESALTADORES.
- TABLAS SHANNON
- BLOCK DE NOTAS
- CD'S PARA LA INFORMACIÓN QUE SE LLEVARÁ A LAS MUNICIPALIDADES

**FASE DE CAMPO.**

1. VERIFICAR LOS NOMBRES DE LUGARES POBLADOS DE CATEGORIAS RECONOCIDAS OFICIALMENTE POR AUTORIDADES MUNICIPALES.
2. OBTENCIÓN DE ACUERDOS MUNICIPALES O CERTIFICACIONES DE PUNTOS DE ACTAS DE RECONOCIMIENTO DE CATEGORIAS.
3. OBTENCIÓN DE INFORMACIÓN DE ÚLTIMOS CENSOS REALIZADOS POR LA MUNICIPALIDAD.
4. LOCALIZACIÓN Y UBICACIÓN DE LUGARES POBLADOS CON MUNICIPALIDADES, UTILIZANDO MAPAS Y ORTOFOTOS.
5. RECORRIDO EN CAMPO PARA LA UBICACIÓN DE LOS LUGARES QUE NO PUDIERON SER IDENTIFICADOS CON LAS AUTORIDADES MUNICIPALES, TOMA DE FOTOS Y UBICACIONES CON GPS.
6. OBTENCIÓN DE INFORMACIÓN DE INFRAESTRUCTURA Y VIAS DE ACCESO, CON FOTOS DEL LUGAR, Y SUS CROQUIS,
7. AL RETORNAR DE LA COMISIÓN, RENDIR UN INFORME DE LOS DATOS OBTENIDOS EN LA VISITA A CAMPO.

**FASE FINAL POST CAMPO:**

- EVALUAR Y SELECCIONAR LA INFORMACION OBTENIDA EN CAMPO.
- INTEGRAR LA INFORMACION DE LUGARES\_3 A LUGARES\_1 FORMATO EXCEL, (CATEGORIA, COORDENADAS, ALTURA, HOJA TOPOGRÁFICA) AL LISTADO ORIGINAL DE TOPONIMIA.(lugares\_1)
- INGRESAR EN EL PROGRAMA, ACCES GACETERO 2008 LA INFORMACIÓN DE TOPONIMIA YA PROCESADA Y ANALIZADA.

**ELABORACION DEL SUPLEMENTO**

REALIZAR UNA DESCRIPCIÓN GENERAL DEL DEPARTAMENTO:

RESEÑA, HISTORIA, INCLUIR UN MAPA DEL DEPARTAMENTO GENERAL, QUE CONTENGA LOS NOMBRES DE LOS MUNICIPIOS.

- POR MUNICIPIO SE REALIZARÁ:

- a) ENCABEZADO DEL NOMBRE DEL MUNICIPIO, LUEGO UNA O DOS FOTOGRAFÍAS PEQUEÑAS, BREVE DESCRIPCIÓN DEL LUGAR, DATOS ESTADÍSTICOS GENERAL DEL MUNICIPIO Y
- b) FINALMENTE EL LISTADO ALFABETICAMENTE DE LOS NUEVOS LUGARES INVESTIGADOS, DESCRIBIENDO SUS DATOS MAS IMPORTANTES (ver anexo).

**EDICIÓN FINAL DEL DOCUMENTO.**

1. PARA CADA MUNICIPIO SE PROCEDERA DE LA SIGUIENTE FORMA:

- BREVE DESCRIPCIÓN DEL MUNICIPIO CON SUS DATOS Y SU HISTORIA, CONTENIENDO INFORMACIÓN DE LOS LUGARES POBLADOS SEGUIDO DE ALDEAS, CASERIOS Y PARAJES ORDENADOS ALFABETICAMENTE.

2. FORMATO DEFINIDO DEL DOCUMENTO FINAL DE IMPRESIÓN DEBERA LLEVAR:

- FORMATO DOCUMENTO MICROSOFT WORD
- NÚMERO DE PÁGINA SUPERIOR DERECHO
- HOJA TAMAÑO CARTA
- RENGLÓN SENCILLO
- TIPO DE LETRA TIMES NEW ROMAN
- TAMAÑO DE LETRA 10

TÍTULOS EN NEGRILLA

- FOTOGRAFÍAS, MAPAS O IMAGEN DEL LUGAR SE INCLUIRA EN FORMA RECTANGULAR
- CARÁTULA POR DEPARTAMENTO
- ÍNDICE CONTENIDO DEL DOCUMENTO
- INFORMACIÓN DEL SUPLEMENTO POR MUNICIPIO EN ORDEN ALFABÉTICO
- INTRODUCCIÓN DEL SUPLEMENTO, DESCRIBIENDO EL OBJETIVO DEL PROYECTO SUPLEMENTO DICCIONARIO GEOGRÁFICO DE GUATEMALA Y EL YA EXISTENTE
- LISTÓN AL PIE DE PÁGINA, EL CUAL SIGNIFICA LA REPRESENTACIÓN DE TODOS LOS TRAJES TÍPICOS DE GUATEMALA.
- SE REALIZARÁ UNA IMPRESIÓN ECONO-FAST PARA REVISIÓN

LUEGO DE LA REVISIÓN, HACER UNA IMPRESIÓN FINAL DEL DOCUMENTO Y PRESENTARLO A LA JEFATURA.

ENVIAR A CADA MUNICIPALIDAD UNA COPIA DE LA INFORMACIÓN RELIZADA EN CAMPO (PRODUCTO FINAL)

RESUMEN DE METODOLOGÍA:

1. FASE DE GABINETE
2. FASE DE CAMPO
3. FASE POST CAMPO



- INFORME TÉCNICO
- CUANTOS LUGARES SE INVESTIGARON
- INFORMACIÓN DEL SUPLEMENTO POR MUNICIPIO EN ORDEN ALFABÉTICO

#### 4. FASE FINAL

- OBJETIVOS
- BIBLIOGRAFIA
- GLOSARIO

#### CARÁTULA DEL DOCUMENTO:

- 1 COPIAR MACHOTE DISEÑADO EN PHOTOSHOP
- 2 CAMBIAR NOMBRE DEL DEPARTAMENTO
- 3 ANALIZAR FOTOGRAFIAS RELEVANTES Y REPRESENTATIVAS DEL DEPARTAMENTO A INVESTIGAR, PARA POSTERIORMENTE DARLE UN TRATAMIENTO EN EL PROGRAMA
- 4 INSERTAR CAPA DE FOTOS DENTRO DEL MACHOTE DISEÑADO.
- 5 IMPRIMIR.

		INSTITUTO GEOGRÁFICO NACIONAL ING. ALFREDO OBISOS GÓMEZ DIVISION DE INFORMACIÓN GEOGRÁFICA MUNICIPIO: .....																	
		DEPARTAMENTO: .....																	
		1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 (Diagonally labeled with various categories)																	
NOMBRE	TIPO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
LUGAR	C. ESTRO																		
LUGAR	C. ESTRO																		
LUGAR	C. ESTRO																		
LUGAR	C. ESTRO																		
LUGAR	C. ESTRO																		

(EJEMPLO DE FICHA PARA TRABAJAR EN CAMPO)

El municipio de San Cristóbal Acasaguastlán, pertenece al departamento de El Progreso, está situado al oeste de la cabecera Departamental, en el margen norte del río Grande o Motagua, su extensión territorial es de 124 km<sup>2</sup> . Su cabecera municipal se encuentra ubicada a 14°55'08" latitud norte y a 89°52'20" longitud oeste del meridiano de Greenwich. A una altitud de 250 metros SNM. Colinda al norte y al Oeste con el municipio de San Agustín Acasaguastlán, al sur con el municipio de El Júcaro, ambos municipios del Departamento de El Progreso.

Y al Este con el Municipio de Usumatlán, del departamento del Zacapa. Cuenta con carretera asfaltada Interoceánica CA-9 que lo atraviesa de Este a Oeste, así mismo cuenta con caminos

vecinales de terracería y veredas, que comunican al municipio y sus aldeas. Se encuentra a una distancia de la ciudad capital de 101 kilómetros por carretera asfaltada . Según Censo Agropecuario 2003 del Instituto Nacional de Estadística –INE- , el municipio tiene 18 fincas que producen maíz amarillo, 18 producen frijol negro, 24 producen café, 3 producen azúcar, y 87 producen maíz blanco.

#### **EJEMPLO DE LOS LUGARES POBLADOS ALFABETICAMENTE**

**ABRIGO (EL).** El Abrigo. Sector de la cab. mun. El Asintal, Reu. Al nor-este de la cabecera. Por camino de terracería aproximadamente 100 mts. a la cabecera. Altura 390 mts. SNM, lat. 14°35'58", long. 91°43'38". Hoja Retalhuleu 1859 I. El Sector cuenta con servicio de energía eléctrica, el agua la extraen de pozos artesanales. El Barrio tiene escuela primaria, puesto de salud, salón comunal, cementerio y COCODE (consejo de desarrollo municipal).

**AGUILAR.** Aguilar. Sector de la cab. mun. El Asintal, Reu. A orillas del río Plancha. Por camino de terracería 1.5 Kms. hasta el entronque con ruta nacional CA-2. Por carretera asfaltada CA-2 aproximadamente 11 Kms. a la cabecera. Altura 320 mts. SNM, lat. 14°35'22", long. 91°46'19". Hoja Flores Costa Cuca 1859 IV. El Sector cuenta con servicio de energía eléctrica, el agua la extraen de pozos artesanales. Los habitantes siembran mango en pequeñas cantidades. El Barrio tiene escuela primaria y COCODE (consejo de desarrollo municipal).

**AYAL EL XAB.** Ayal El Xab. Sector de la cab. mun. El Asintal, Reu. En la margen del Río Ayal. Por camino de terracería 2.5 Kms. al entronque con ruta nacional CA-2. Por carretera asfaltada CA-2 11 Kms. a la cabecera mun. Altura 260 mts. SNM, lat. 14°34'33", long. 91°47'02". Hoja Flores Costa Cuca 1859 IV. El Sector cuenta con servicio de energía eléctrica, el agua la extraen de pozos artesanales. Los habitantes siembran mango en pequeñas cantidades. El Barrio tiene escuela primaria y COCODE (consejo de desarrollo municipal).

**BARRIOS.** Barrios. Cantón de la cab. mun. El Asintal, Reu. Entre el río Ayal y el río Xab por camino de terracería 1.5 Kms. al entronque con ruta nacional CA-2, por carretera asfaltada ruta nacional CA-2 11 Kms. a la cabecera mun. Altura 220 mts. SNM, lat. 14°33'02", long.91°43'45".Hoja Retalhuleu 1859 I.El Cantón no cuenta con servicio de energía eléctrica, ni agua potable. Los habitantes siembran cacao para el consumo. El Cantón tiene escuela primaria, cementerio y COCODE (consejo de desarrollo municipal).



*DIVISIÓN DE INFORMACIÓN GEOGRÁFICA*  
*INSTITUTO GEOGRÁFICO NACIONAL*

Guatemala 15 de diciembre de 2010

1era. REUNIÓN PARA LA REACTIVACIÓN DE LA COMISIÓN DE NOMBRES GEOGRÁFICOS.

AYUDA DE MEMORIA

1. 10.10 hrs. Bienvenida a la Primera Reunión de de la Reactivación de la Comisión Mixta de Nombres Geográficos de Guatemala por el Secretario General del Instituto Geográfico Nacional Licenciado Daniel Cuellar, estando presentes, Licenciado Everardo Antonio Godoy Dávila, Facultad de Humanidades USAC, Licenciado Guillermo Díaz Romeu Presidente de la Academia de Geografía e Historia de Guatemala, Ingeniera Macarena Corlazzoli, Ingeniero Ricardo Millares, Ingeniero Raúl Calderón, de la Secretaria General de Planificación Nacional (SEGEPLAN), Raúl Calderón de SINIT-SEGEPLAN, por parte del Instituto Geográfico Nacional: Licenciada Brenda Gutiérrez, de Cooperación Internacional, Arq. Lesbia Carolina Herrera, Jefe a.i. División de Información Geográfica, María del Rosario Alonzo Subcoordinadora de la División de Información Geográfica y el Asistente Técnico Mauricio Antonio Juárez quién realizo una presentación a los presentes, sobre los antecedentes – objetivos - logros alcanzados por parte de la Comisión Mixta de Nombres Geográficos; el reconocimiento y la necesidad de reactivar la Comisión de Nombres Geográficos.

La vocación institucional del IGN se refleja en el propósito permanente de producir, distribuir y mantener actualizada la información básica para el desarrollo del país.

Sus muy variados ámbitos de competencia van desde la NORMALIZACIÓN hasta la compilación de mapas cartográficos y temáticos especializados.

COMO ANTECEDENTES: En el mes de mayo de 1956, el Instituto Geográfico Nacional de Guatemala (antes División General de Cartografía), resolvió iniciar los trabajos de normalización de los nombres geográficos de la República, no solo para terminar con la anarquía existente, en el uso de los nombres, sino que también poniendo en práctica las Resoluciones y Recomendaciones adoptadas durante las Asambleas Generales del Instituto Panamericano de Geografía e Historia y sus Reuniones Panamericanas de Consulta; el primer paso, consistió en hacer un estudio general y trazar las líneas sobre las cuales se desarrollarían los trabajos, en vista de que el Sexto Censo de Población del 18 de abril de 1950 adoleció de algunos defectos.

El 22 de Julio de 1960 se creó la Comisión Mixta de Nombres Geográficos, por el entonces Director General del Instituto Geográfico Nacional, Ingeniero Alfredo Obiols Gómez., y a raíz de la participación de Guatemala en la primera Conferencia Mundial de las Naciones Unidas sobre normalización de Nombres Geográficos, celebrada en Ginebra, Suiza 1967 y Londres, Inglaterra 1972, se ampliaron los procedimientos normativos. El objetivo primordial de dicha Comisión, tener a su cargo todo lo relacionado con los topónimos y de consiguiente, ser el órgano encargado por el Instituto Geográfico Nacional, del estudio, dictamen, fijación y registro oficial de los nombres geográficos dentro del país.

Instituciones Participantes:

1. Instituto Geográfico Nacional
2. Instituto Nacional de Estadística INE
3. Facultad de Humanidades, Universidad de San Carlos de Guatemala.
4. Instituto Indigenista Nacional (hoy academia de lenguas mayas).
5. Academia Guatemalteca correspondiente a la Española de la Lengua.
6. Sociedad de Geografía e Historia de Guatemala.

La Comisión de Nombres Geográficos, es presidida, por el **Director General del Instituto Geográfico Nacional (IGN)**; según lo acordado por el Grupo de Expertos de la Naciones Unidas en Nombres Geográficos y conformada por dos organismos: el **Grupo de Trabajo** y el **Grupo Consultivo**.

Grupo de Trabajo: sus atribuciones fundamentales en este campo son:

- La pesquisa, compilación, análisis, comparación, interpretación y evaluación de cada nombre geográfico.
- Someter a la Comisión los proyectos de resoluciones, métodos y procedimientos en el campo de la normalización.
- Registrar, transcribir y divulgar las resoluciones emitidas, así como atender la comunicación o intercambio con los diferentes organismos encargados de la uniformidad de nombres geográficos.

Grupo Consultivo: sus atribuciones fundamentales en este campo son:

- Establecer principios generales, claramente definidos y plenamente dados a conocer, para ayudar la fácil aceptación de los nombres normalizados.
- Emitir los dictámenes requeridos sobre los nombres geográficos de la República.
- Aprobar los métodos y procedimientos de normalización de nombres geográficos.
- Asesorar en materias de su especialización.
- Someter a la Comisión los proyectos de resoluciones, métodos y procedimientos en el campo de la normalización.



### **LOGROS QUE SE OBTUVIERON DE LA COMISIÓN:**

- Toponimia Normalizada, que se reflejan en la elaboración del mapa básico de la República de Guatemala,
- En la elaboración de los cuatro tomos del Diccionario Geográfico de Guatemala, que contiene no sólo datos geográficos sino que también datos históricos, lingüísticos, demográficos, de servicios, etc., como un proyecto del Área de Geografía Humana.
- Y para la elaboración del Gacetero, como parte del proyecto de IPGH, que se refiere a contar con información geográfica relevante de fácil consulta de los Topónimos de cada país miembro.

### **NECESIDAD DE REACTIVAR LA COMISIÓN:**

- La necesidad de un programa de normalización resulta obvia, si se toma en cuenta que en Guatemala actualmente ha habido un incremento de número de lugares poblados del país, que rebasa los treinta y dos mil y el tiempo que ha transcurrido desde que dejó de funcionar la Comisión Normalizadora.
- Las Instituciones que generan este tipo de información, dedican gran cantidad de tiempo y recursos para la recopilación e investigación, las cuales en muchos casos se realizan sin coordinación interinstitucional, lo que redundaría en duplicación de esfuerzos y recursos, así como en variaciones y contradicciones en el uso de los Topónimos.
- Otra consideración de los Topónimos es la investigación sobre las discrepancias entre los topónimos oficiales y los utilizados localmente.
- Las variaciones de forma de escritura de acuerdo a las veinticinco regiones lingüísticas. ya que la escritura de los nombres varía en diferentes fuentes de información (documentos, mapas, diagnósticos, etc.).
- Existe poca homogenización Interinstitucional entre el manejo de nombres y categorías de lugares poblados del país.
- En el tema de base de datos digital, existen variantes en cuanto a la codificación de lugares por categoría.
- La población de un país considera los nombres geográficos como parte esencial de su patrimonio cultural.
- Conforme al Reglamento Interno de la organización Administrativa del Instituto Geográfico Nacional Acuerdo gubernativo 114-99, como un mandato Institucional, dentro de sus atribuciones, le corresponde a la División de Información Geográfica:
- Registrar la toponimia de la República de Guatemala y proponer las normas de esta materia aplicables a las categorías de los asentamientos humanos.
- Presidir y formar parte de La Comisión Mixta de Normalización de Nombres Geográficos.

### **QUE VENTAJAS SE PRETENDEN ALCANZAR CON LA REACTIVACIÓN DE LA COMISIÓN:**

- Promover la participación Interinstitucional, así como el intercambio de información de nombres geográficos.
- Establecer un programa de trabajo para la homogenización de los nombres geográficos y sus categorías, que pueda ser validada de forma oficial.
- Tener la certeza en cuanto a la cantidad de lugares poblados del país.
- Garantizar a los usuarios la eficiencia de poder utilizar nombres geográficos normalizados.
- Eliminar duplicidad de trabajo y velar por el uso correcto y riguroso de los nombres geográficos.

### **CONCLUSIONES DE LA REUNIÓN:**

1. Se logro ratificar la disponibilidad de la participación e integración de las Instituciones participantes, para continuar en dicha comisión.
2. Se acordó realizar las reuniones de forma sistematizada, definiéndose la próxima reunión para la tercera semana del mes de enero del 2011, partir de las 9 de la mañana, y mientras se organiza y se estabiliza el grupo se harán en periodos comprendidos de una o dos veces por mes siendo los días jueves y posteriormente se realizaran según se requiera la necesidad de la participación interinstitucional.
3. De acuerdo con la agenda de trabajo, el IGN propuso iniciar con un plan piloto, para la pesquisa, compilación, análisis, comparación, interpretación y evaluación de cada nombre geográfico, de un municipio del departamento de Quetzaltenango, para homogenizar la información de los nombres y categorías de los lugares poblados, en donde se tendrá la participación del INE, SEGEPLAN y la Academia de Lenguas Mayas, (a pesar que no se conto con la participación del representante, se harán las coordinaciones respectivas, para su participación).
4. El resultado de esta evaluación preliminar, se pretende darla a conocer a la Comisión, en las próximas reuniones.
5. Se estará evaluando la posibilidad de invitar a otras instituciones relacionadas con el tema, para conformar dicha Comisión.
6. El Licenciado Guillermo Díaz Romeu Presidente de la Academia de Geografía e Historia de Guatemala, actualmente se encuentra encargado del archivo de la Hemeroteca Nacional y desde ya ofreció el acceso a la información que existe en los archivos (como punto de convenio interinstitucional)

Agradeciéndole la atención a la presente.

Lesbia Carolina Herrera

Jefe a,iDiv. Información Geográfica

*DIVISIÓN DE INFORMACIÓN GEOGRÁFICA*

*INSTITUTO GEOGRÁFICO NACIONAL*



Guatemala 20 de enero de 2011

2da. REUNIÓN PARA LA REACTIVACIÓN DE LA COMISIÓN DE NOMBRES GEOGRÁFICOS.

AYUDA DE MEMORIA

2. 10.10 hrs. Bienvenida a la Primera Reunión de de la Reactivación de la Comisión Mixta de Nombres Geográficos de Guatemala del Instituto Geográfico Nacional por el Ingeniero Milton Oswald Núñez, estando presentes, Ingeniero Luis Augusto Pérez Melgar, y Ronaldo García Hernández, del Instituto Nacional de Estadística Ingeniero Edwin W. Cabnal H. e, Ingeniero Ricardo Miyares, de la Secretaria General de Planificación Nacional (SEGEPLAN), Raúl Calderón de SINIT-SEGEPLAN, Lic. Selvin Giovanni Santizo López, de la ANAM, Juan Francisco Manuel de la Academia de Lenguas Mayas, por parte del Instituto Geográfico Nacional: División de Catastro, Licenciado Saúl Palma, y Bosvely Ávila, División de Cartografía, Ingeniero Marcos OsmundoSutuc y Luis Contreras y por parte de la División de Información Geográfica, María del Rosario Alonzo, Estuardo Fuentes Argueta y Mauricio Antonio Juárez quién realizo la presentación a los presentes, sobre los resultados Conforme a lo acordado en la Primera Reunión de la Comisión Mixta de Nombres Geográficos, se realizó un Ejercicio relacionado con el cruce de información de Lugares poblados de IGN – INE – SEGEPLAN - MUNICIPALIDAD. Para este ejercicio se seleccionó el municipio de San Martín Sacatepéquez, del departamento de Quetzaltenango.

**FUENTES DE INFORMACIÓN PARA EL EJERCICIO:**

- Shapes del mapeo participativo del departamento de Quetzaltenango. SEGEPLAN.
- Archivo de Excel que contiene información de lugares poblados de Quetzaltenango. INE
- Shape de lugares poblados del Departamento de Quetzaltenango. IGN
- Certificación del Acta Municipal del Municipio de San Martín Sacatepéquez, en donde figura el listado de nombre poblados.

Name	Type
ide_actividad_artesanal_xela.shp	Shapefile
ide_actividad_comercial_xela.shp	Shapefile
ide_actividad_forestal_productiva.shp	Shapefile
ide_actividad_industrial_xela.shp	Shapefile
ide_agricultura_extensiva_xela.shp	Shapefile
ide_agricultura_subsistencia_xela.shp	Shapefile
ide_arreglos_uso_agua_xela.shp	Shapefile
ide_centros_acopio_xela.shp	Shapefile
ide_centros_salud_xela.shp	Shapefile
ide_cobertura_institucional_xela.shp	Shapefile
ide_cocodos_xela.shp	Shapefile
ide_conflictividad_xela.shp	Shapefile
ide_deslizamiento_xela.shp	Shapefile
ide_escuelas_xela.shp	Shapefile
ide_frontera_agricola_xela.shp	Shapefile
ide_inseguridad_ciudadana_xela.shp	Shapefile
ide_inundaciones_xela.shp	Shapefile
ide_lugares_sagrados_xela.shp	Shapefile
ide_mercados_xela.shp	Shapefile
ide_migracion_xela.shp	Shapefile
ide_movilidad_salud_xela.shp	Shapefile
ide_nacimientos_agua_xela.shp	Shapefile
ide_puntos_contaminacion_xela.shp	Shapefile
ide_tenecia_uso_tierra_xela.shp	Shapefile
ide_transporte_xela.shp	Shapefile
ide_turismo_ecoturismo_xela.shp	Shapefile

## SHAPES PROPORCIONADO POR SEGEPLAN



LUGARES POBLADOS\_FINAL\_INE - Microsoft Excel

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R
934	912032	9019	912032	912032	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	TOJALIC	ALDEA	-91.65502640360	14.83957536930								
935	912040	9023	912040	912040	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	TALCANAC	CASERIO	-91.66072175460	14.82354293920								
936	912012	9009	912012	912012	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LA ESTANCIA	CASERIO	-91.64841455910	14.82166493470								
937	912031	9018	912031	912031	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	TUICHIM	CASERIO	-91.642918008910	14.81068704060								
938	912034	9020	912034	912034	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	TOCOMAN	CASERIO	-91.66581189560	14.81404518660								
939	912063	9037	912063	912063	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	SAN MARTIN CHIQUITO	ALDEA	-91.65918187900	14.81965538840								
940	912056	9030	912056	912056	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	TUICHIMTZE	CASERIO	-91.64897699190	14.81693338730								
941	912064	9038	912064	912064	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	TOJIMECH	CASERIO	-91.65383580470	14.81161774130								
942	912037	9022	912037	912037	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	TUULOPLATZAN	CASERIO	-91.64387502370	14.81680687200								
943	912006	9006	912006	912006	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	EL RINCON	ALDEA	-91.69705321220	14.81130674320								
944	912059	9033	912059	912059	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	SANTA INES	CASERIO	-91.63665284870	14.79267008380								
945	912018	9013	912018	912018	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LA LOMA	CASERIO	-91.72221106110	14.80577920250								
946	912065	9039	912065	912065	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LA CUMBRE DE CUILACAN	CASERIO	-91.66061081380	14.81016378210								
947	912013	9010	912013	912013	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LAS NUBES	CASERIO	-91.67409796550	14.79996697210								
948	912026	9016	912026	912026	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	SANTA ANITA	ALDEA	-91.72634675400	14.78757974190								
949	912002	9003	912002	912002	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	ALMORZADERO	CASERIO	-91.68997298150	14.79020857080								
950	912052	9027	912052	912052	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	TUJIBUL	CASERIO	-91.60186157540	14.78575672970								
951	912036	9021	912036	912036	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	BUENA VISTA	CASERIO	-91.71203607050	14.78953818590								
952	912023	9015	912023	912023	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	SAN ISIDRO	FINCA	-91.71582080540	14.78154316010								
953	912061	9035	912061	912061	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	NUEVA CONCEPCION	CASERIO	-91.68830641460	14.77158123290								
954	912011	9008	912011	912011	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LA PROVIDENCIA BARRIENTOS	FINCA	-91.70952894930	14.75346888500								
955	912057	9031	912057	912057	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LA NUEVA ESPERANZA	CASERIO	-91.67784261310	14.75477404730								
956	912053	9028	912053	912053	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LOS ANGELES	CASERIO	-91.67973321140	14.75037278000								
957	912016	9011	912016	912016	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LA ISLA	FINCA	-91.71258654270	14.74814967250								
958	912003	9004	912003	912003	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	EL CARMEN CHICABAL	FINCA	-91.66505948230	14.74578628810								
959	912017	9012	912017	912017	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LA CONCHITA	FINCA	-91.69456059330	14.74567735250								
960	912010	9007	912010	912010	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	LA JOYA	FINCA	-91.69867113520	14.74358547870								
961	912067	9041	912067	912067	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	EL MAS ALLA	CASERIO	-91.67164596920	14.73683221740								
962	912029	9017	912029	912029	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	SAN JOSE ALTAMIRA	FINCA	-91.66609094700	14.73247940930								
963	912001	9002	912001	912001	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	PUEBLO	-91.64199845180	14.82453394090								
964	912042	9024	912042	912042	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	XOCCOC	CASERIO	-91.63551831570	14.80784238690								
965	912055	9029	912055	912055	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	MIRAMAR	CASERIO	-91.68057647990	14.75343160540								
966	912066	9040	912066	912066	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	SANTO DOMINGO	CASERIO	-91.68166299170	14.74827504520								
967	912019	9014	912019	912019	QUETZALTENANGO	SAN MARTIN SACATEPEQUEZ	MANDALAY	FINCA	-91.66317841220	14.74429657680								

LISTADO PROPORCIONADO POR INE

Shape	Id	Categoría	Nombre	ET_Lon	ET_Lat	ALTURA	HOJA_TOP
Point	28	Caserío	Nuevo Colón	-91°38'0"	14°42'45"	1130	1860_II
Point	1	Aldea	Toj Alic	-91°39'15"	14°50'24"	2730	1860_I
Point	48	Pueblo	San Martín Sacatepéquez	-91°38'33"	14°49'29"	2495	1860_II
Point	29	Caserío	Tuitz JIaj	-91°38'36"	14°49'45"	2535	1860_II
Point	30	Caserío	El Calvario	-91°38'31"	14°49'37"	2510	1860_II
Point	31	Caserío	Tui Ja I	-91°38'27"	14°49'34"	2520	1860_II
Point	32	Caserío	Tui Ja II	-91°38'22"	14°49'32"	2530	1860_II
Point	33	Caserío	Los Vásquez	-91°38'28"	14°49'29"	2505	1860_II
Point	34	Caserío	Palomar	-91°38'33"	14°49'22"	2490	1860_II
Point	35	Caserío	Los Ramírez	-91°38'35"	14°49'31"	2495	1860_II
Point	2	Aldea	Las Hortencias	-91°38'43"	14°49'14"	2460	1860_II
Point	3	Aldea	Tui Bul	-91°38'32"	14°49'15"	2480	1860_II
Point	4	Aldea	La Estancia	-91°39'14"	14°49'6"	2400	1860_II
Point	5	Aldea	Talcanac	-91°39'34"	14°49'19"	2400	1860_II
Point	6	Aldea	Loblatzan Grande	-91°38'33"	14°48'56"	2480	1860_II
Point	7	Aldea	Toj Con Chiquito	-91°38'17"	14°48'47"	2540	1860_II
Point	36	Caserío	Loblatzan Chiquito	-91°38'30"	14°48'45"	2500	1860_II
Point	37	Caserío	Tui Chintze	-91°38'48"	14°48'53"	2450	1860_II
Point	8	Aldea	Tui Chim I	-91°38'54"	14°48'40"	2480	1860_II
Point	38	Caserío	Tui Chim II	-91°38'34"	14°48'39"	2500	1860_II
Point	9	Aldea	Toj Con Grande	-91°38'18"	14°48'36"	2545	1860_II
Point	39	Caserío	Xec Xuc	-91°38'13"	14°48'24"	2540	1860_II
Point	10	Aldea	Toj Mech	-91°39'12"	14°48'45"	2420	1860_II
Point	11	Aldea	San Martín Chiquito	-91°39'38"	14°48'52"	2380	1860_II

SHAPES PROPORCIONADOS POR IGN



# MUNICIPALIDAD DE SAN MARTIN SACATEPÉQUEZ QUETZALTENANGO, GUATEMALA

2ª Avenida 3-20 Zona 1, Tels. 7768-6717, 7768-6653 y 7768-6719

## EL INFRASCrito SECRETARIO MUNICIPAL DEL MUNICIPIO DE SAN MARTIN SACATEPEQUEZ, DEL DEPARTAMENTO DE QUETZALTENANGO

### CERTIFICA:

Que para el efecto tuvo a la vista el libro de actas de sesiones del Honorable Concejo Municipal correspondiente al año dos mil diez, en donde aparece inscrita el Acta Numero cincuenta guión dos mil diez, de fecha treinta de Agosto del año dos mil diez, misma que contiene el punto Decimo, que copiado literalmente dice:

**DECIMO-PRIMERO:** El Honorable Concejo Municipal, entra a conocer, para su consideración y aprobación el plano, el mapa y el listado de comunidades pobladas existentes en el municipio, y que a la fecha son reconocidas oficialmente, el cual contiene un total de Cincuenta y nueve (59) centros poblados, fue elaborado para dar cumplimiento a lo preceptuado en la ley; artículo 22 del Decreto 12-2002 Código Municipal y brindar el apoyo solicitado al Instituto Nacional de Estadística. Luego de analizar y de discutir amplia y detenidamente sobre el asunto, en base a lo que establecen los artículo 3, 9, 33, 35, 38, 39, 40, 41 y 42 del Código Municipal y 253 de la Constitución Política de la República de Guatemala, por Unanimidad ACUERDAN: I) Aprobar y dar validez al listado de Centros Poblados existentes y reconocidos oficialmente por la Municipalidad de San Martín Sacatepéquez, que en resumen son un total de cincuenta y nueve (59) comunidades, conforme se detalla en el siguiente orden y categorías

No.	Categoría	Lugar Poblado	No. Habitantes	No. de Viviendas	Distancia de la Cabecera Municipal a las comunidades en km	Idioma que hablan
1	Cabecera	Municipal	301	58	0 km.	Español y Mam
2	Aldea	San Martín Chiquito	1064	194	3 Km. Asfalto	Español y Mam
3	Aldea	El Carmen	286	140	18 Km. Asfalto y Terracería	Español y Mam
4	Aldea	El Rincón	2255	395	12 Km. Pavimento	Español y Mam
5	Aldea	Toj Mech	748	132	3 Km. Asfalto	Español y Mam
6	Aldea	La Cumbre de Tuilacan	559	104	4 Km. Asfalto	Español y Mam
7	Aldea	La Estancia	1020	188	1 Km. Asfalto	Español y Mam
8	Aldea	Las Nubes I	895	169	5 Km. Asfalto	Español y Mam
9	Aldea	Santo Domingo	1325	285	14 Km. Asfalto	Español y Mam
10	Aldea	San José el Mas Allá	456	67	17 Km.	Español y Mam
11	Aldea	La Loma	202	53	52 Km. Asfalto y Terracería	Español y mam
12	Aldea	Santa Inés	610	200	4.5 Km. Asfalto	Español, Mam Quiche
13	Aldea	Toj con Grande	625	112	2.5 Km. Asfalto y Terracería	Español y Mam

[munisanmartinsac@gmail.com](mailto:munisanmartinsac@gmail.com)





*DIVISIÓN DE INFORMACIÓN GEOGRÁFICA*  
*INSTITUTO GEOGRÁFICO NACIONAL*

REACTIVACIÓN DE LA COMISIÓN MIXTA DE NOMBRES GEOGRÁFICOS.

22 de Julio de 1960 por el entonces Director General del Instituto Geográfico Nacional, Ingeniero Alfredo Obiols Gómez, se creó la Comisión Mixta de Nombres Geográficos que con fecha 2 de marzo de 1968 cambió su nombre al actual de Autoridad Nacional de Nombres Geográficos de Guatemala.

Dicha Autoridad Nacional tiene a su cargo todo lo relacionado con los topónimos y, de consiguiente, es el órgano encargado por el Instituto Geográfico Nacional del estudio, dictamen, fijación y registro de los nombres geográficos dentro del confín patrio.

La Autoridad Nacional de Nombres Geográficos de Guatemala es presidida, por el **Director General del Instituto Geográfico Nacional (IGN)**; según lo acordado por el Grupo de Expertos de la Naciones Unidas en Nombres Geográficos; como Secretario Ejecutivo, tiene al Jefe de Geografía Humana (hoy Jefe de la División de Información Geográfica).

La Autoridad Nacional de Nombres Geográficos está integrada por dos organismos: el Grupo de Trabajo y el Grupo Consultivo; el primero está formado por tres elementos del personal del Instituto Geográfico Nacional: Jefe de la División de Información Geográfica y Jefes de los departamentos de Revisión y Geografía humana.

Importancia de una autoridad para los nombres geográficos en un país. Consenso

- Formada por representantes de entidades de gobierno y privadas
- Una de las entidades es designada como la coordinadora
- Consideraciones al desarrollar una base de codificación – campo común
- Usuarios, información a incluir, intercambios con otras bases, necesidades del país ejemplo: Historial e origen de los nombres.

CONFORMADO INSTITUCIONES

QUIÉN PRESIDE

- a. Instituto Geográfico Nacional
- b. Instituto Nacional de Estadística INE
- c. Facultad de Humanidades, Universidad de San Carlos de Guatemala (Centro de estudios urbanos y regionales de Guatemala)
- d. Instituto Indigenista Nacional (hoy academia de lenguas mayas)
- e. Academia Guatemalteca correspondiente a la Española de la Lengua
- f. Sociedad de Geografía e Historia de Guatemala.



## NUEVAS AUTORIDADES SURGIDAS

g. Un representante de Informe

h. Representante de la ANAM.

Reconocimiento de la necesidad de un programa de normalización de nombres geográficos; constitución de la autoridad jurídica u oficial, establecimiento del mandato para el funcionamiento continua de la autoridad.

## COMITÉ NACIONAL DE NOMBRES GEOGRÁFICOS

En algunos países el gobierno nacional ha establecido un comité de nombres geográficos con una dotación de personal adecuada. En esa estructura, la autoridad y el poder decisorio residen en un comité integrado por representantes de diversas oficinas gubernamentales y clave y posiblemente por expertos independientes. Ese órgano suele reunirse periódicamente, por lo que necesita el apoyo de una pequeña plantilla que lo mantenga informado de las cuestiones y problemas toponímicos que requieren la adopción de alguna medida oficial. Ese personal realiza también investigaciones de antecedentes y se encarga de las tareas administrativas y de las publicaciones relacionadas con las decisiones del comité.

El sistema del comité introduce mayor complejidad en el funcionamiento de una autoridad de nombres geográficos. Una de sus ventajas consiste en que permite que en el proceso de normalización participen personas con diferentes especialidades e historiales procedentes de otros departamentos gubernamentales, y propicia la búsqueda de consenso entre departamentos. Además, reduce o elimina las sospechas de parcialidad y ofrece a los principales usuarios de topónimos la posibilidad de hacer que se tengan en cuenta sus necesidades en el proceso de normalización.

## COMPOSICIÓN DEL COMITÉ

- Representantes de oficinas y departamentos del gobierno nacional
- Representantes de Gobiernos Regionales
- Representantes de grupos culturales o lingüísticos
- Expertos no gubernamentales (como asesores de universidades, academias científicas o editoriales)

## JUSTIFICACIÓN:

Resulta a menudo difícil convencer a altos funcionarios gubernamentales de la conveniencia de dedicar tiempo y dinero a una cuestión a la que en general no ha tenido que prestar atención durante mucho tiempo. Lo que no se tiene en cuenta es el tiempo y el dinero que

han de invertir diversos organismos para determinar u utilizar los nombres “Correctos” en los mapas, los documentos jurídicos y otras publicaciones.

El costo de esos esfuerzos queda por general oculto, porque se considera que esa labor forma parte de otros programas. Por ejemplo, las organizaciones cartográficas dedican gran cantidad de tiempo y recursos a la recopilación, selección y aplicación de nomenclatura cartográfica actualizada. Esos trabajos y la labor similar de otras oficinas y organizaciones se llevan a cabo en muchos casos sin coordinación, lo que redundo en duplicación de esfuerzos y recursos, así como en variaciones y contradicciones en el uso de los topónimos.

Un argumento de peso a favor de un programa nacional es que permite consolidar los esfuerzos, reducir el costo global y obtener resultados más coherentes y de mayor utilidad para gran numero de organizaciones gubernamentales y no gubernamentales, así como para el público en general.

#### INFORMACIÓN PROPORCIONADA POR MUNICIPALIDAD LUGARES QUE FUERON OBJETO DE VERIFICACIÓN Y CONFRONTACIÓN

IGN                    61 LUGARES POBLADOS  
INE                    56 LUGARES POBLADOS  
SEGEPLAN  
16 LUGARES POBLADOS DEL SHAPE\_COMERCIAL  
MUNICIPALIDAD       59 LUGARES POBLADOS  
SE LLEGÓ A LAS SIGUIENTES CONCLUSIONES:

- Existen variantes relacionadas a:
- Cantidad de lugares poblados del municipio.
- Diferencias de categorías.
- Formas diferentes en relación a la escritura del nombre.
- Nombres de lugares que no concuerdan en las diferentes fuentes.
- Divergencia relacionada en algunos casos a la ubicación geográfica.
- En cuanto al porcentaje de coincidencia de la información evaluada es del 66 %.

#### RECOMENDACIONES A RAZ DEL EJERCICIO REALIZADO DEL MUNICIPIO DE SAN MARTIN SACATEPEQUEZ, DEL DEPARTAMENTO DE QUETZALTENANGO.

- INICIAR CON UN PLAN DE HOMOGENIZACIÓN DE INFORMACIÓN, PRIORIZANDO LAS AREAS QUE ESTEN MAS DESACTUALIZADAS.

- DEFINIR UNA METODOLOGÍA COMÚN EN CUANTO AL FLUJO DE TRABAJO PARA NOMBRES GEOGRÁFICOS.
- ESTABLECER UN MECANISMO DE INTERCAMBIO INTERINSTITUCIONAL DE INFORMACION DE LOS LUGARES POBLADOS.
- DESIGNAR AL PERSONAL QUE INTEGRARA EL GRUPO DE TRABAJO DE LA COMISIÓN, PARA INICIAR CON LOS TRABAJOS DE HOMOGENIZACIÓN.
- DEFINIR LAS LINEAS DE ACCIÓN A TRAVES DE UN PERFIL DE PROYECTO.

PROPUESTA DE APLICACIÓN METODOLÓGICA PARA EL FLUJO DE TRABAJO DE NOMBRES GEOGRÁFICOS POR PARTE DEL IGN:

4 FASES DE TRABAJO:

FASE INICIAL DE GABINETE

FASE DE VERIFICACIÓN EN CAMPO

FASE DE ANÁLISIS, VERIFICACIÓN E INTEGRACIÓN DE INFORMACIÓN

FASE DE VALIDACIÓN Y OFICIALIZACIÓN DE LA INFORMACIÓN

PROPUESTA DE APLICACIÓN METODOLÓGICA PARA EL FLUJO DE TRABAJO DE NOMBRES GEOGRÁFICOS:

**FASE INICIAL DE GABINETE**

CONSISTE EN EFECTUAR EL ANÁLISIS DE LAS DIFERENTES FUENTES DE INFORMACION.

- NOMBRE GEOGRÁFICO (forma de escritura)
- CATEGORIA
- UBICACIÓN GEOGRÁFICA
- ETIMOLOGIA DEL NOMBRE

Ingeniero Miltón Oswald Núñez  
Jefe Div. Información Geográfica

c.c.  
Director General del IGN  
Ing. OSCAR LEONEL FIGUEROA

c.c.  
Director General del IGN  
Ing. OSCAR LEONEL FIGUEROA  
*DIVISIÓN DE INFORMACIÓN GEOGRÁFICA*



*INSTITUTO GEOGRÁFICO NACIONAL*

Guatemala, 16 septiembre de 2010

Ingeniero

**OSCAR LEONEL FIGUEROA**

Director General del IGN

Su Despacho.

Ingeniero Figueroa:

De manera atenta me dirijo a usted, con el objeto de informarle respecto a la Comisión Mixta de Normalización de Nombres Geográficos, IGN, INE, Academia de Lenguas Mayas, en ese sentido le hago una breve reseña sobre dicha comisión:

Sabido es que en Guatemala no se puede cambiar inconsulta o indebidamente algún nombre geográfico declarado como el oficial por la Autoridad Nacional de Nombres Geográficos, sin que para ello exista la respectiva disposición legal. Para todo esto existen reglamentaciones ya elaboradas por el IPGH.

Con base en las disposiciones normativas en vigor en el país, promulgadas el 22 de Julio de 1960 por el entonces Director General del Instituto Geográfico Nacional, Ingeniero Alfredo Obiols Gómez, se creó la Comisión Mixta de Nombres Geográficos que con fecha 2 de marzo de 1968 cambió su nombre al actual de Autoridad Nacional de Nombres Geográficos de Guatemala.

Dicha Autoridad Nacional tiene a su cargo todo lo relacionado con los topónimos y, de consiguiente, es el órgano encargado por el Instituto Geográfico Nacional del estudio, dictamen, fijación y registro de los nombres geográficos dentro del confín patrio.

La Autoridad Nacional de Nombres Geográficos de Guatemala es presidida, por el **Director General del Instituto Geográfico Nacional (IGN)**; según lo acordado por el Grupo de Expertos de la Naciones Unidas en Nombres Geográficos; como Secretario Ejecutivo, tiene al Jefe de Geografía Humana (hoy Jefe de la División de Información Geográfica).

La Autoridad Nacional de Nombres Geográficos está integrada por dos organismos: el Grupo de Trabajo y el Grupo Consultivo; el primero está formado por tres elementos del personal del Instituto Geográfico Nacional: Jefe de la División de Información Geográfica y Jefes de los departamentos de Revisión y Geografía humana.

El segundo Grupo está presidido por el Director del Instituto Geográfico Nacional; el cual tiene como secretario ejecutivo al Jefe del Departamento de Geografía Humana, (hoy Jefe de Información Geográfica); y como vocales; a representantes de las siguientes instituciones:

- a. Instituto Geográfico Nacional
- b. Facultad de Humanidades, Universidad de San Carlos de Guatemala
- c. Dirección General de Estadística (hoy Instituto Nacional de Estadística INE)
- d. Instituto Indigenista Nacional (hoy academia de lenguas mayas)
- e. Academia Guatemalteca correspondiente a la Española de la Lengua
- f. Sociedad de Geografía e Historia de Guatemala.



En 1998 -1999, se efectuaron gestiones administrativas con el fin de reactivar la comisión normalizadora de Nombres Geográficos del país, en esta oportunidad se contempló la posibilidad de incluir a otras dependencias que tenían relación con el tema, sin embargo, no se concretó nada al respecto.

Lo último que se trabajó de forma Interinstitucional, en el tema de Normalización y estandarización de Nombres Geográficos del país, fue en el año

2001-2002, en ocasión del XI Censo de Población y VI de Habitación 2002, Instituto Geográfico Nacional – Instituto Nacional de Estadística.

### RECOMENDACIÓN

Conformar nuevamente los grupos: de Trabajo y Consultivo de Nombres Geográficos tal y como se encuentra estructurado en el documento de la Reunión Regional sobre Normalización de Nombres Geográficos, que se realizó en el año de 1968 por la comisión Centroamericana de Cartografía y Geografía del IPGH, e invitar a otras instituciones que estén relacionadas con el tema.

Atentamente,

MARIA DEL ROSARIO ALONZO  
Sub Jefe División de Información Geográfica

## Bibliografía

1. Eco, Umberto. Cómo se hace una tesis : técnicas y procedimientos de estudio, investigación y escritura / Umbeto Eco. PUBLICAC. Barcelona Gedisa, 1985.
2. García Roldán, José Luis. Cómo elaborar un proyecto de investigación / José Luis , García Roldán. PUBLICAC. Alicante Universidad de Alicante, Secretariado de Publicaciones, 1995.
3. Material Cartográfico IGN. Avenida Las Américas 5-76 Zona 13 Ciudad de Guatemala | Teléfono: 2248-810.
4. Trifoliar, Instituto Nacional de Geografía, IGN;Ing. Alfredo Obiols Gómez, Guatemala.

## Egrafía

5. Alanzó, María del Rosario Instituto Geográfico Nacional, División de Información Geográfica, PBX (502) 22488100 ext. 252Móvil(502) 59548044. E-mail [info@ign.gob.gt](mailto:info@ign.gob.gt)
6. [www.ign.gob.gt](http://www.ign.gob.gt). Junio de 2012